# Diario de Burgos

Jueves, 9 de Julio de 1992 — Núm. 31.373 • 90 Ptas.

FUNDADO EL 1.º DE ABRIL DE 1891 — MEDALLAS DE ORO DE LA CIUDAD Y PROVINCIA


# Ciento sesenta presos salen los fines de semana en Burgos

## «Debe extremarse la cautela en la concesión de permisos», según el director de la cárcel

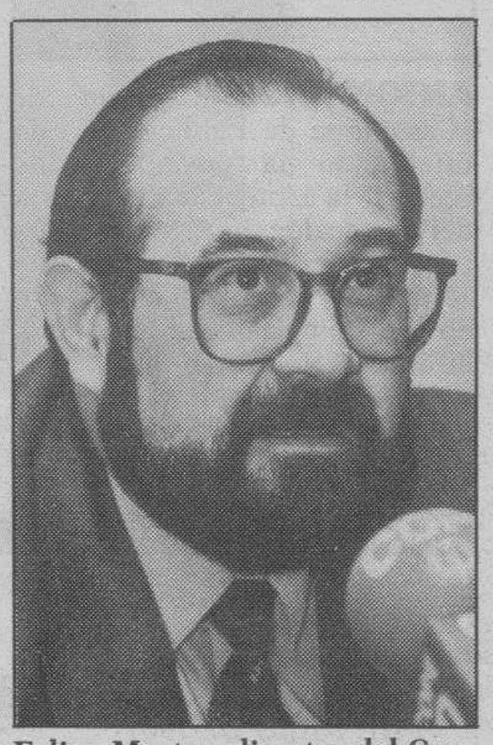
En Burgos son ciento sesenta los presos que salen con permiso los fines de semana del Centro de Cumplimiento Penitenciario, según su director Felipe Martos.

El asesinato de la niña Olga Sangrador, en Villalón de Campos, ha producido una enorme reacción en contra de los permisos carcelarios. El propio ministro de Justicia, De la Quadra, reconoció que esa Ley hay que revisarla. El director de la Prisión de Burgos se ha manifestado a favor «de extremarse la cautela en la concesión de permisos y regímenes abiertos, aunque siempre hay un riesgo difícil de evaluar. La normativa está hecha para favorecer la reinserción social, pero en muchos casos quedan probabilidades de riesgo».

Se muestra partidario de estudiar caso por caso. El treinta y cuatro por ciento de los internos penados de la prisión burgalesa (160 sobre 530), incluidos los 53 reclusos de la Sección Abierta, disfrutan de permisos de fin de semana, que no son todas las semanas. Entre 38 y 48 días de vacación al año, según sea de segundo o tercer grado, siempre que el recluso haya cumplido la cuarta parte de la condena y haya tenido buena conducta. Sin embargo, los de tercer grado que para acceder al régimen abierto no se les exige haber cumplido un período de condena previo, tienen permiso de fin de semana durante todo el año.

De todos ellos, en lo que va de año sólo cinco reclusos no volvieron a la cárcel. Dos estaban a punto de acceder al cuarto grado o libertad condicional mientras que otro se hallaba redimiendo la primera condena. Para el director son escasos los porcentajes de fracasos en la reinserción de presos.

PAGINA 5



**Felipe Martos, director del Centro de Burgos.** (Foto: L. Matías).

HOY EN DB


6 Disminuye el peligro de incendios forestales

7 Renfe quiere negociar el futuro de las líneas regionales

16 La Junta asume el trazado de Villodrigo a Onzonilla para la Autovía Jacobea

23 Tiempo de Verano

68 La publicidad de El Plantío, a debate en el Ayuntamiento

72 Lino sigue de líder en el Tour


## No debe repetirse el retraso del T. C.

El vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, acudió ayer en representación del presidente del Gobierno a la toma de posesión de los nuevos magistrados del T. C. Se posesionaron Pedro Cruz Villalón, Rafael de Mendizábal Allende, Carlos Vivar Pi-Sunyer, Julio González Campos y José Gabaldón López. El hasta ahora presidente del T. C., Tomás y Valiente, dijo que no había sido bueno para la imagen de esta alta institución del Estado el retraso producido en la renovación parcial del Tribunal.

PAGINA 20

**Tomás y Valiente dejó la presidencia del Tribunal Constitucional.** (Foto: Efe).

## Tres muertos en accidente en Bahabón de Esgueva

Tres personas resultaron muertas como consecuencia de un accidente de tráfico ocurrido en la tarde de ayer en el término municipal de Bahabón de Esgueva (Aranda), en el punto Kilométrico 183,500 de la Nacional I, según informó anoche la Guardia Civil de Tráfico.

El hecho se produjo poco antes de las siete de la tarde cuando el Ford Escort, matrícula BI–9513–Z, invadió la calzada contraria, por causas desconocidas, y chocó frontalmente contra una furgoneta Renault 4 mixta, VI–6720–H. Resultaron muertos en el acto el conductor de la furgoneta, Marcos González de Mendivil, de 46 años, que viajaba sólo, así como dos viajeros del turismo de Bilbao, de los que anoche se desconocía su identidad al carecer de documentación, aunque ambos eran jóvenes. El conductor del automovil, Alfonso Río, 21 años, herido de gravedad fue ingresado en el Hospital General Yagüe. Ninguno llevaba cinturon de seguridad.

## Incidentes en el juicio contra el arcipreste de Irún, J. Ramón Treviño

### «No reces por mis muertos», le dijo uno de los familiares de las víctimas

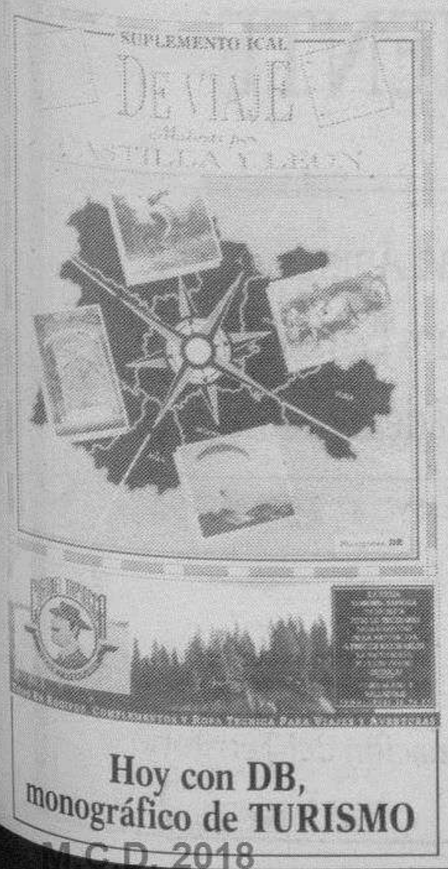
El arcipreste de Irún y Fuenterrabía, José Ramón Treviño, negó en el juicio que se celebra en la Audiencia Nacional que diera cobijo conscientemente a los etarras. El fiscal pide 6 años y un día de prisión mayor y multa de 500.000 pesetas por colaboración con banda terrorista.

Algunos asistentes al juicio abandonaron indignados la sala ante las declaraciones del inculpado y de varios testigos, y uno de los familiares referidos se dirigió al término de la sesión a la cristalera de la cámara blindada y golpeándola dijo a Treviño: «No reces por mis muertos».

A la salida de la sala varios familiares se dirigieron al vicario general de la diócesis de San Sebastián, José Antonio Pagola, quien también testificó, al que llamaron «Judas, traidor».

Treviño no ratificó sus declaraciones ante la Guardia Civil, pues «mi cuerpo estaba allí pero mi espíritu secuestrado», comentó.

PAGINA 21




Hoy con DB, monográfico de TURISMO

M.C.D. 2018

FIRMA INVITADA

# Con la llegada del verano...

CON la inminente llegada del verano, los espolones de nuestra imaginación se dispersaban hacia límites insospechados. Queremos decir que nos disponíamos a soñar más abiertamente, que ilusionados íbamos hacia campos abiertos al sol y tardes colmadas de sosiego.

Atrás quedaban los días de San Pedro, las fiestas de la ciudad, aquéllas que nos hacían rejuvenecer la esperanza y nos traían, en medio de un inusual contento y como llevados por alas juguetonas, cuanta sumisión al tiempo descuidado habíamos almacenado en los austeros sotabancos del invierno. Que eran como las anchas expansiones por donde nos explayábamos a nuestro antojo. Los recordábamos abiertos al despliegue, entre música y alegría, explosiones de gozo y sucintas demostraciones de apego a la amistad y al entrañable encuentro.

GRACIANO PERAITA

La Plaza Mayor de la ciudad, que parecía convertirse en la mayor del mundo, y por las demás renombradas vías.

Burgos en fiestas. Una ebullición sentida desde lo más profundo del ser, un despertarse de los sentidos a la luz y al sol más esplendentes.

Después, pasadas aquellas fechas, concretadas en la sutil evanescencia de aquello que no podemos contener, que fugaz se no escapa, nos quedaba la agradable sensación de un poder habituarnos más fácilmente a las que vendrían seguidamente, a cuantos días llegarían por aquellos paseos junto al río, La Quinta arriba o La Isla abajo, o por sus magníficos alrededores, camino de otras metas cuyas aproximaciones nos darían cuenta de las apacibles tardes largas y de los encendidos amaneceres breves, irradiantes, del verano en suma.

PERSONAS

**ANTON PEÑA,** gerente de «Castellana de Publicidad» está estudiando la posibilidad de recurrir la sentencia absolutoria del ex alcalde José María Peña en una de las partes de este «caso» que ya se está extendiendo en demasía. Sin embargo, la llave de todo ello parece que la tiene el juzgado número 1, que cumpliendo las resoluciones judiciales tiene desde hace meses en la mesa el dinero aportado por el Ayuntamiento para pagar a Peña Esturo, según sentencias ya firmes, y lo que previsiblemente haría desistir a Anton Peña del recurso.

El Supremo ha entendido que en esta ocasión no existía delito de desobediencia por parte de José María Peña porque había otras normas procesales que obligaban a ejecutar las resoluciones firmes. El gerente de «Castellana de Publicidad» ha afirmado que está dipuesto a pagar lo que en justicia debe a las arcas municipales.

El fin de este «embrollo» se ve cerca, pero alguien debe dar el primer paso.

**LUIS ANGEL DE LA VIUDA** ha abandonado su cargo de subdirector general de noticias y actualidad de Antena 3 TV, como consecuencia de los cambios que está llevando a cabo el nuevo presidente del canal, Antonio Asensio. Tras la operación de cambio de accionariado que llevó al editor del grupo Zeta a la presidencia de esta televisión comercial, aliado al banquero Mario Conde y al magnate de la comunicación Ruphert Murdoch, Asensio trasladó su despacho a la sede del canal, en San Sebastián de los Reyes (Madrid) desde donde prepara su estrategia de nombramientos y cambios en el equipo directivo de la cadena.

Pocos detalles más se conocen de la marcha del ex directivo de televisión, que actualmente se encuentra en Burgos, y nada él ha comentado sobre si seguirá conectado al medio

radio o televisión. Parece que De la Viuda no encajaba en los planes de expansión del nuevo accionariado de Antena 3 TV.

**PEDRO SOLBES** manifestó ayer que la solicitud de indemnización para los portadores que han perdido sus mercancías en la frontera francesa durante el bloqueo que llevan a cabo los camioneros galos es «prácticamente inviable, ya que no existen criterios de evaluación de pérdidas».

Sin embargo, resaltó, durante un viaje que realizó a Almería que en el caso de los camiones que han sido quemados, la posibilidad de solicitar indemnizaciones es «clara» y se va a plantear inmediatamente al Gobierno francés.

Sobre la aprobación de la reforma de la Política Agrícola Común, Solbes señaló que se cumplen cuatro principios fundamentales: legalidad, suficiencia financiera, cohesión y gradualidad. Dijo que la gradualidad se llevará a cabo a partir de la campaña 1993-94.

Bueno, quien no se consuela es porque no quiere.

BURGOS DE AYER

## HACE 25 AÑOS

9 DE JULIO DE 1967

- Maese Calvo, premio al mejor artesano.
- La coral de Montpellier ofrecerá mañana un concierto en El Espolón.
- León del Campo sustituirá a Fernando Tortosa en la novillada de esta tarde.
- Pablo Fernández Ruiz–Bravo, presidente del C. D. San Juan, declara: «Jugaremos en Tercera División. La decisión está tomada. Todo ha sido estudiado y esperamos salir airosos. El equipo tendrá un carácter totalmente amateur».
- La temperatura máxima de ayer fue de 28,0 grados y la mínima de 13,6.

## HACE 50 AÑOS

9 DE JULIO DE 1942

- Se crea en Burgos el grupo de colaboradores del Museo Arqueológico que se denominará «Padre Flórez».
- La enfermedad que hace algún tiempo aquejaba al respetable caballero don Vicente Alvarez Mateo, padre del gobernador civil de esta provincia, tuvo en la noche del miércoles funesto desenlace en Trujillo (Cáceres), población donde aquél residía.
- La temperatura máxima de ayer fue de 30,0 grados y la mínima de 13,6.

## HACE 75 AÑOS

9 DE JULIO DE 1917

- A los poseedores de décimos del billete número 21.414, premiado con veinte mil pesetas, del sorteo del día 2 del actual, se les recomienda su presentación mañana, a las once, en la Administración de Loterías número 4, para hacer efectivo el premio que les corresponde.
- La temperatura máxima de ayer fue de 21,6 grados y la mínima de 9,6.

## HACE 100 AÑOS

9 DE JULIO DE 1892

- La notable compañía ecuestre y gimnástica, que bajo la dirección del señor Feijóo, viene trabajando en el circo establecido en la plaza de la Libertad, prepara para el domingo, a las cuatro de la tarde, una extraordinaria y variada función que tendrá lugar en la plaza de toros. Las entradas puden retirarse desde hoy mismo en las taquillas del coso taurino y en los lugares de costumbre.
- La temperatura está subiendo notablemente. Así que que se ve a numerosos bañistas aprovechando el agua en diferentes partes.

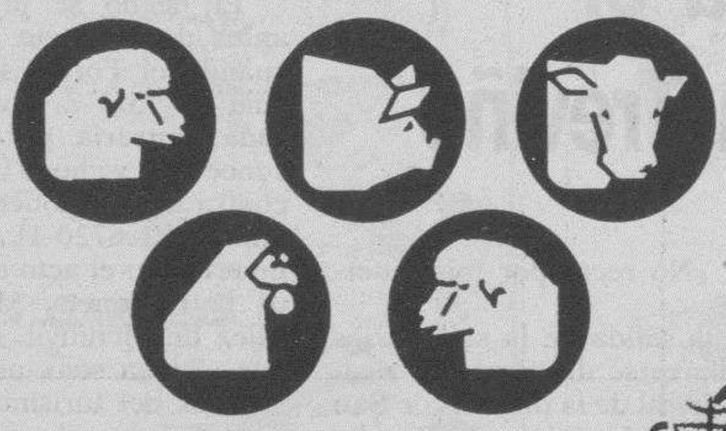
HOY

**9** Ss. Cirilo, Beltrán, Ponciano, Focio, Fraterno obs.; Anatolia, Audaz, Victoria, Andrés, Probo, Bricio, Elgar, Eusanio, Everilda, Zenón, Faustina, Floriana ms.; Teófanes cf.; Verónica de Julianis v.

## AGENDA

- A las 7 horas en la Parroquia de San Gil, primer Rosario Penitencial de la Aurora.
- A las 7,30 horas, procesión de la Santísima Virgen del Carmen desde la Parroquia de San Gil a la de los Padres Carmelitas.
- En la Plaza Virgen del Manzano, séptima jornada de la Feria de Artesanía Iberoamericana.
- En el antiguo Monasterio de San Juan, cuarto día de apertura al público de la muestra de pintura iberoamericana.

CONGRESO DE GANADERIA Y MEDIO AMBIENTE



Lunes día 13 • Medio Ambiente y Sanidad Animal
Martes día 14 • Medio Ambiente y Residuos Ganaderos
Miércoles día 15 • Visita a Instalaciones Ganaderas de León

FERIA UNIVERSAL GANADERA
Feria Universal Ganadera Salamanca

SALAMANCA, 13 - 14 -15 julio, 1992
Lugar: Caja de Ahorros de Salamanca y Soria (Pza Sta. Teresa)

Junta de Castilla y León
Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio
Consejería de Agricultura y Ganadería

PUBLICIDAD

M.C.D. 2018

## RETINA

**CORTA ESTANCIA.–** Solamente estuvieron unas horas en Burgos, ciudad de la que por una u otra circunstancia tuvieron que dejar un día, buscando nuevos horizontes que en su tierra, no pudieron encontrar. Trabajan y viven integrados en otra comunidad que no dudó en abrirles sus puertas el día que tomaron la decisión de dar un rumbo diferente a su vida. No fue un camino fácil para ninguno de ellos, pero todos salieron poco a poco adelante. Aunque se dice que cada uno es de donde vive, no pueden evitar llevar a Burgos en el corazón. Y es que siguen siendo burgaleses por los cuatro costados. Son razones suficientes para estar, aunque fuera por unas horas, en la Fiesta del Burgalés Ausente. Para Burgos, sí que es un honor. (Foto: Angel Ayala).

## QUISICOSAS

MARTINILLOS

### Emigrantes

☐ Dicen muchos y, ciertamente, decimos nosotros: la «Operación Añoranza» es una bella idea que cumple bien el Ayuntamiento. Que debe seguir cumpliendo, pero no corramos algunos riesgos que, en definitiva, pueden hacernos caer en el olvido de la realidad de las cosas. Los *burgaleses ausentes* son, ante todo, eso: emigrantes.

### Miles, millones...

☐ Burgaleses que han emigrado son miles y, computados desde que la historia es historia, millones. Si ahora no se emigra, es, sencillamente, porque no hay dónde emigrar. La necesidad es tan imperiosa como pudo serlo en la década de los cincuenta, cuando pasó lo que pasó. Entonces no se hizo nada por contener la hemorragia tremenda. O sea: exactamente igual que ahora.

### Buenos Aires

☐ Todo lo anterior viene a cuento, por supuesto, porque aún está en el aire el sabor agridulce del regreso temporal de estos hermanos en la diáspora. Con esa ocasión, este periódico, en una entrevista, describió problemas y apuntó soluciones. Hay que seguir insistiendo. Y ya que estamos en ello: en septiembre o primeros de octubre, cumple setenta y cinco años el Centro Burgalés de Buenos Aires. No debe pasar ignorado el hecho.

### Karras

☐ Karraskedo, el mejor amigo que tienen los niños de Burgos, sigue hospitalizado. Son muchos los que nos preguntan por él. Ahí sigue el hombre. Todos esperamos que se recupere pronto y que tenga humor y ganas (que sí los tendrá) para concedernos una entrevista y poder dar contestación a esas llamadas que, como insinuamos, nos hacen muchas personas.

### Rastrillo

☐ El domingo que viene, segunda edición del mercadillo en favor de las Madres Clarisas. Hay que echar una mano. ¿No han visto cómo ha quedado la iglesia por dentro y cómo va a quedar por fuera? Tenemos templo hermoso para otros mil años, más o menos, pero los dineros que cuesta todo eso... ¿no serán cosa de todos, absolutamente de todos? Seguramente, sí, ¿verdad, amigos?

### Ellas, no

☐ Insistimos: las Madres Clarisas no han pedido nada. Ha sido un grupo de vecinos los que tomaron la iniciativa que hasta ahora va teniendo buena respuesta. Son muchos los millones que cuestan las obras. El domingo, unos por cristianos, otros porque la cultura es de todos, hay que estar en ese rastrillo. Ya saben: en el patio del convento. Allí, además de hacer una buena obra, se puede conseguir más de una compra excelente.

### No es cierto

☐ No es cierto que este mes de julio, tan insólito, sea cosa de la primera vez en la historia. Hemos indagado y no hay que ser de los más viejos del lugar para recordar mes semejante.

## OROS

**R.C. SERRALLER**
*Crítico de arte*
«El traslado del "Guernica" es una gravísima imprudencia y una manipulación política para cubrir la mala gestión del Reina Sofía»

## BASTOS

**JUAN CRUZ ALLI**
*Presidente de Navarra*
«El Estado ha negociado con ETA para resolver problemas y no pensando en cometer delitos»

## JAVIER ABEL

## EDITORIAL

# En Pancorbo quieren ver la TV privada

LOS vecinos de la provincia están discriminados con relación a los de la capital y otras zonas de nuestra geografía. Esto de poner dinero para poder anticipar los programas oficiales está asqueando a muchos ciudadanos que se consideran injustamente tratados.

En Valladolid se vio la TV privada antes que en Burgos, y los resúmenes de los partidos de fútbol había que ir fuera de Burgos para verlos en un determinado tiempo. Así las cosas, el Ayuntamiento tuvo que salir al paso y resolver cuanto antes, poniendo unos dineros. En Aranda ocurre otro tanto como en Miranda están haciendo ahora. Pero es que Pancorbo no está por la labor.

La alcaldesa tiene carácter, equipo que la apoya y los vecinos que están detrás de ella. Por ello quiere hacer valer la petición unánime de los vecinos de que ellos colaboran con retevisión, pero han de obtener en compensación que se pueda ver la televisión privada. Los vecinos de este pueblo oyen hablar de «Mama Chicho» o de las corbatas de Carrascal o de los programas de Emilio Aragón como del «Tú a tú», de Nieves Herrero en las cadenas privadas, y en su televisión no se ven esas cosas ni se conocen ciertas noticias. Por ello, quieran estar al loro de lo que ocurre y piden, con razón, que se arbitre el procedimiento que sea para que el pueblo pueda estar en la cobertura de esas televisiones.

Claro que con la petición, simplemente, no servía de mucho. Las obras las estaban haciendo en el pueblo, sin licencia y el modo de presionar es claro: paralizar las obras y negociar. El consenso hace maravillas y si se lleva a ello se habrá logrado lo que como en Fuenteovejuna ahora todos persiguen con el mejor de los empeños. Ellos quieren colaborar con Retevisión, pero es que no les hacen caso y esta es una oportunidad que no pueden dejar escapar.

Los de Pancorbo también tienen derecho y pagan impuestos como los de otros pueblos.

Puede parecer otra cosa, pero en el medio rural tienen escasas posibilidades de presionar para que se les atienda. Eso es lo que pretenden.

**Diario de Burgos**
Fundado en 1891
**Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia**
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

**Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.**
**Presidente:** Pedro García Romera
**Vicepresidente:** Miguel Méndez Ordóñez
**Director:** Vicente Ruiz de Mencía
**Gerente:** Jesús A. Bueno Ordóñez
**Adjunto Gerencia y Jefe de Producción:** Javier Gutiérrez
**Administrador General:** Gonzalo Albarellos

**DIARIO DE BURGOS**
**Redactores Jefes:**
Antonio José Mencía y Juan José Calleja.
**Jefes de Sección:**
Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso
**Redacción:**
Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Carlos Manrique, Mónica Muñoz, Pedro Sarrais, Xabier Garmendia, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González y Mar Blázquez. *Diseño:* Gonzalo de Domingo, Carlos Fraile, Alfredo Cortezón y Juan Pablo Maset. *Fotografía:* Lorenzo Matías, Angel Ayala y Jesús Matías.

**Jefe de Publicidad y RR.PP.:** Mariano González
**Regente de Talleres:** Gonzalo Bárcena.
**Jefes de Sección Fotocomposición:** Francisco López y Serafín García
**Distribución y Venta:** Jesús López

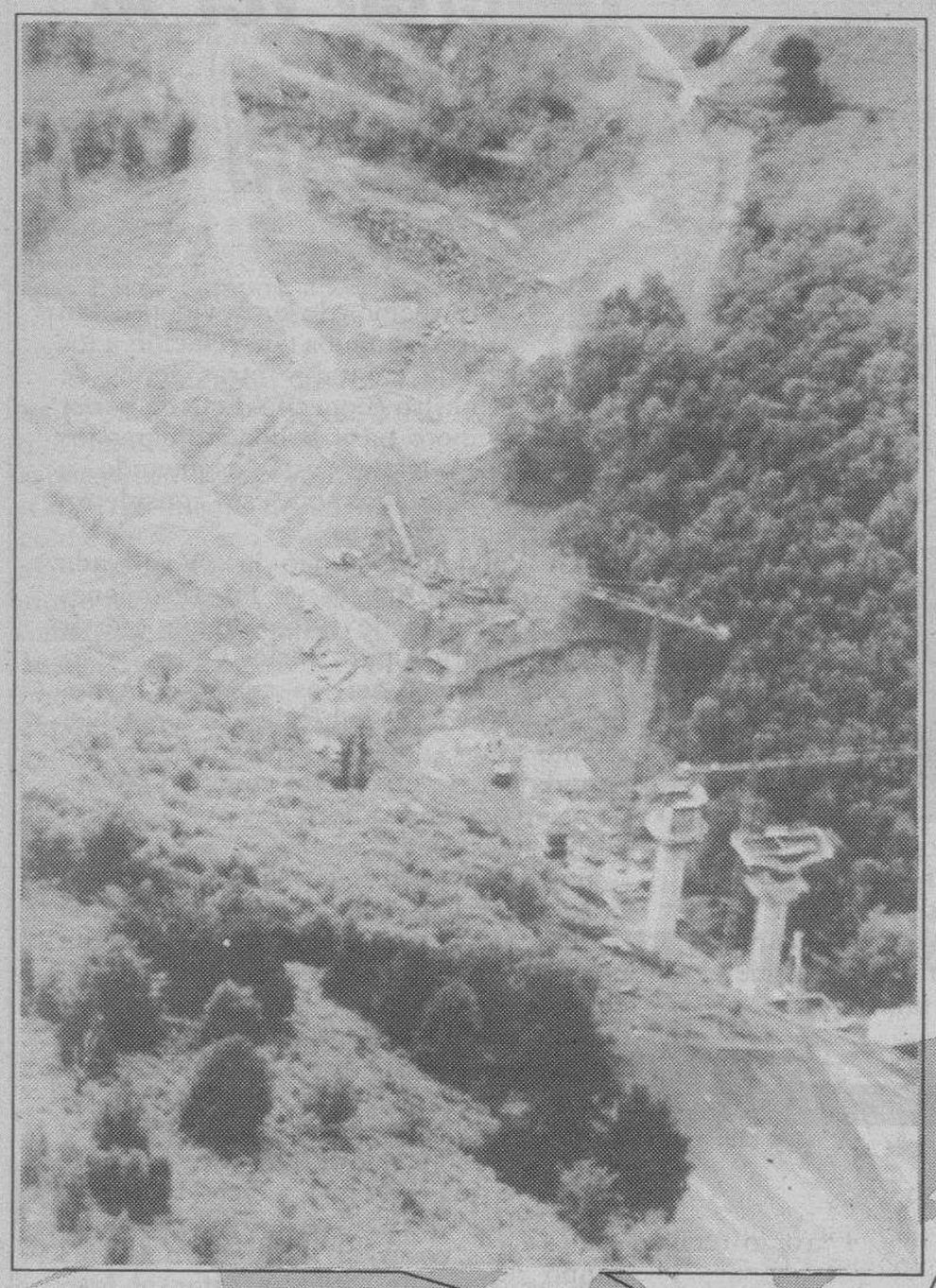
**Delegación Aranda de Duero:** M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 510145.
**Delegación en Miranda de Ebro:** Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681 - 323783

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Aptdo. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

M.C.D. 2018

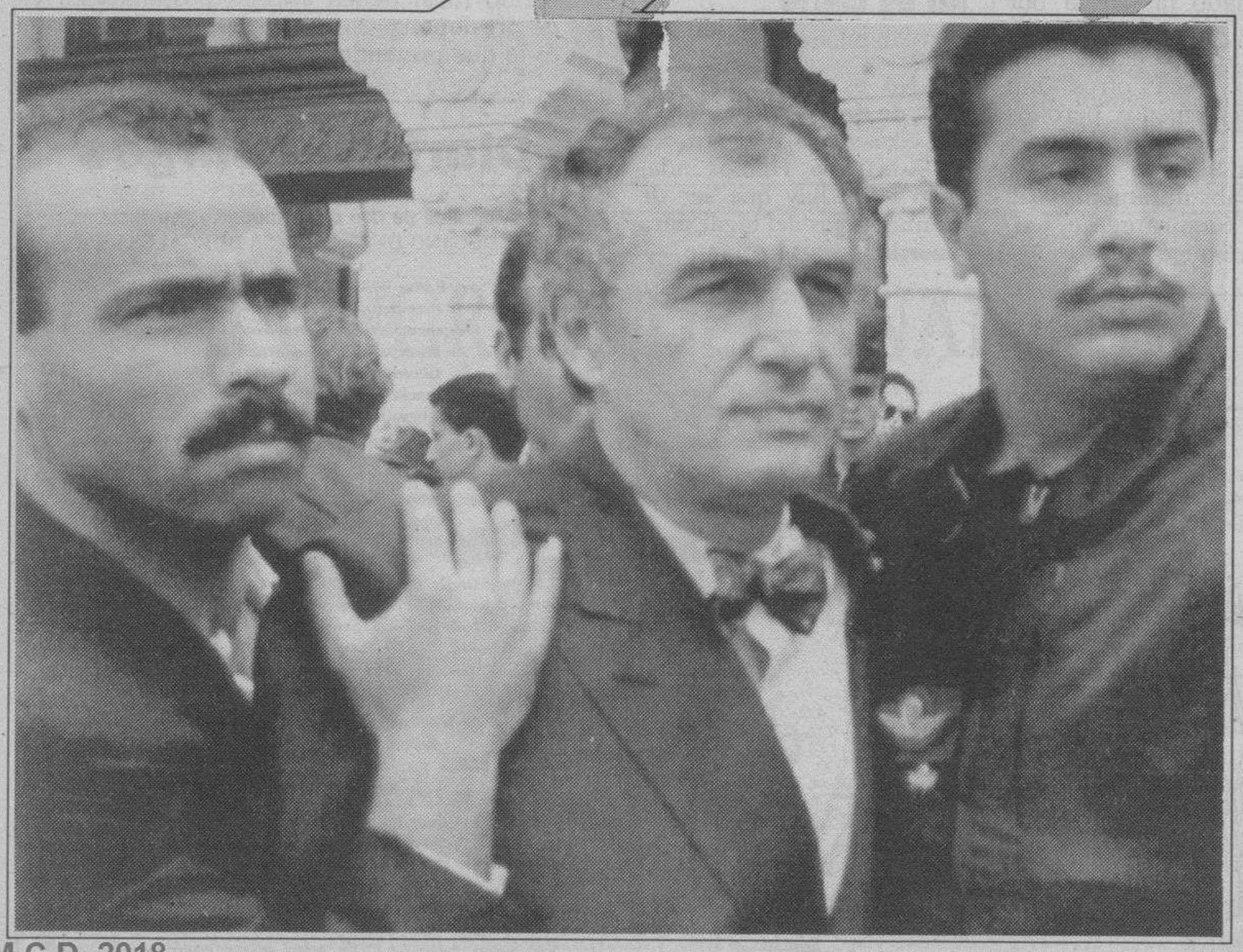
# EL MUNDO, EN IMAGENES

**LEIZARAN.– «Una autovía de alto riesgo»** Las obras de la autovía de Leizarán en el tramo guipuzcoano se encuentran en un estado avanzado en la zona de Berastegui, donde está previsto que puedan estar terminadas para la primavera del próximo año. En la fotografía, vista aérea del monte San Lorenzo, en la dirección a Andoain, tomada desde un helicóptero en el que viajó el diputado general de Guipúzcoa, Eli Galdós. (Foto: Efe).



**BARCELONA.– «Colón se somete a una limpieza»** Cristóbal Colón está siendo sometido a unos trabajos de limpieza en el monumento con que cuenta en la capital de Cataluña. Las técnicas están basadas en la escalada y se espera que la estatua esté limpia dos días antes del comienzo de los Juegos Olímpicos. La antorcha Olímpica tuvo anoche un portador de excepción, S. M. el Rey don Juan Carlos. Quedan menos días para la cita mundial. (Foto: Efe).

**ARGELIA.– «Las Fuerzas del Mal en el Magreb»** El ex primer ministro argelino, Sid Ahmed Gozali, en la fotografía, denunció ayer que «las fuerzas del mal» se han infiltrado en el sistema, en la carta en la que presentó su dimisión al Alto Consejo de Estado (presidencia colegiada). Gozali, que mantendrá sus funciones hasta la formación del nuevo Gobierno, bajo la presidencia de Belaíd Abdeslam, declaró que su dimisión obedece a motivos de «ética».



**LIBOURNE.– «Al copo»** Parece que la etapa de la contrarreloj por equipos no ha sido tan decisiva como se preveía, aunque sí se ha modificado levemente la general. Lo que sí está claro, es el copo que el equipo francés RMO tiene en la general, los dos primeros puestos con Pascal Lino y Richard Virenque, primero y segundo clasificados respectivamente. Ayer, Panasonic, vencedor de la etapa, demostró que todavía existen las locomotoras en esto del ciclismo. (Foto: Reuter).

M.C.D. 2018

# 160 internos del Centro Penitenciario disfrutan de permisos carcelarios

***El director de la prisión, Felipe Martos, opina que siempre existen probabilidades de riesgo***

**Felipe Martos afirma que la precaución se extrema en algunos casos.** (Foto: L. Matías)

□ **BURGOS**/B.D.–El asesinato de la niña Olga Sangrador, cometido presuntamente por un preso en régimen abierto, ha originado una profunda polémica sobre la reforma de la actual legislación.

La Ley General Penitenciaria, que permite que los internos tengan permisos de hasta siete días, precisamente como medida de preparación para la vida en libertad, ha vuelto a ponerse en tela de juicio tras el dramático suceso de Villalón de Campos.

El director de la prisión burgalesa, Felipe Martos, cree que «debe extremarse la cautela en la concesión de permisos y regímenes abiertos, aunque siempre hay un riesgo difícil de evaluar. La normativa está hecha para favorecer la reinserción social, pero en muchos casos quedan probabilidades de riesgo».

Partidario de analizar detenidamente caso por caso, Martos declara que «la precaución se extrema en el caso de reclusos con un historial delictivo peligroso».

El 34 por ciento de los internos penados de la prisión burgalesa (160 sobre 530), incluidos los 53 reclusos de la Sección Abierta, gozan de permisos carcelarios, que en el caso de los clasificados en segundo o tercer grado, pueden ser de 38 y 48 días de libertad al año, respectivamente, siempre que el recluso haya cumplido la cuarta parte de su condena y haya tenido buena conducta.

### FINES DE SEMANA

Sin embargo, los de tercer grado, que para acceder al régimen abierto no se les exige haber cumplido un período de condena previo, tienen permiso de fin de semana durante todo el año.

Sólo con la reducción ordinaria de la pena, de cada dos días se le quita uno, de forma que una persona condenada a 30 años de cárcel podría disfrutar de permisos de siete días, cuando lleve cumplidos cinco.

Los porcentajes de fracasos en la reinserción de los presos que acceden a permisos penitenciarios en Burgos, según Felipe Martos, son «escasos».

### CINCO FALLOS

En lo que va de año, sólo se han registrado cinco fallos. Dos de los cinco internos que no regresaron al centro tras disfrutar del permiso concedido estaban a punto de acceder al cuarto grado o libertad condicional, mientras que otro se encontraba redimiendo su primera condena.

No obstante, en 1991 se produjeron diversos casos de internos que, tras disfrutar de varios días de permiso, no regresaron al centro.

En todos estos hechos, la autoridad judicial estableció nuevas penas, entre 2 ó 4 meses de prisión, por quebrantamiento de conducta.

Los criterios seguidos para conceder un permiso penitenciario, a juicio del director de la prisión burgalesa, «suelen dar buen resultado». Se analizan diversos factores, entre los que destaca el tiempo de condena, la nacionalidad del interno, adicción a las drogas, permisos disfrutados, control familiar y conducta del mismo.

El procedimiento se pone en marcha tras la solicitud que realiza el propio recluso y el estudio que elabora el equipo de observación del centro, quien remite una propuesta a la Junta de Régimen Administrativo. En última instancia, el juez de vigilancia penitenciaria, en el caso de los presos de segundo grado, o la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, para los de régimen abierto, concede o deniega el permiso.

En opinión de Felipe Martos, aunque a cualquiera se le puede aplicar desde el primer día el tercer grado o régimen abierto, «siempre se exige una madurez y una vida organizada, así como un aumento en la confianza y la responsabilidad del interno».

### RESOCIALIZACION DEL PRESO

Ello es posible porque en situaciones anteriores sólo se tenía en cuenta el buen comportamiento del preso, y lo que llevaba cumplido de pena, es decir, dos variantes objetivas. Ahora, sin embargo, y con el llamado «sistema de individualización científica» se busca la resocialización del interno, y el grado se determina una vez que el grupo de tratamiento ha realizado un estudio sobre la distancia a que se encuentra de ese objetivo.

## Miguel Rodríguez Cancho, un permiso sin retorno

□ El 14 de octubre de 1991, Miguel Rodríguez Cancho, interno de la prisión burgalesa, disfrutaba de un permiso de fin de semana, ya que había solicitado uno especial de tres días para trasladarse a Madrid.

Cancho tenía a sus espaldas dieciséis antecedentes penales: tres atracos, seis robos con fuerza, tenencia ilícita de armas, tráfico de drogas y cinco reclamaciones judiciales.

Un permiso de salida en su bolsillo le sirvió para cometer, junto a su compañero José Enrique Galiano, un atraco en la joyería madrileña «Alvioro».

La propietaria de la joyería se disponía a abrir el local cuando se vio sorprendida por dos individuos que la amenazaban con una navaja. Una vez dentro, mientras los delincuentes se apoderaban de algunas joyas, la propietaria disparó contra Miguel Rodríguez y le causó la muerte.

SUCESOS

## Descubierta una plantación de adormideras en Hormazas

□ **BURGOS.**–Un vecino de Burgos denunció ante la Guardia Civil la existencia de una plantación de adormideras en el término municipal de Hormazas, entre Vilviestre de Muñó y Villagutiérrez.

El denunciante, que se encontraba pescando en las proximidades de Estépar, destacó la extensión de la plantación.

### EL INTERNO DE LA PRISION NO MURIO VIOLENTAMENTE

La muerte del interno del Centro Penitenciario, R.B.A., no se produjo de forma violenta, tal y como se desprende de los primeros resultados de la autopsia, informaron ayer fuentes judiciales.

Para mayor seguridad, los expertos forenses han enviado a Madrid diversas muestras para comprobar con exactitud todas las posibilidades.

Se baraja la hipótesis de que el fallecimiento sobrevino por sobredosis o adulteración de droga, ya que en la autopsia se encontró una sustancia tóxica.

### ARDEN 1.100 PACAS DE PAJA

Unas 1.100 pacas de paja ardieron, por causas desconocidas, en una finca de la localidad de Cubo de Bureba, según informó el Gobierno Civil.

En total, ardieron unos 253.000 kilos de paja, estimándose los daños en 1.265.000 pesetas.

### ROBAN DIVERSAS JOYAS

Por otra parte, diversas joyas, valoradas en 100.000 pesetas, han sido sustraídas de una vivienda de la Avenida del General Sanjurjo.

Un individuo, armado con una navaja, penetró en una boutique de la calle Santiago, y se apoderó de las 40.000 pesetas que contenía la caja registradora.

Autores desconocidos han sustraído, de un bar del Paseo del Espolón, la recaudación de dos máquinas recreativas que se encontraban en el lugar. Los ladrones entraron tras serrar los barrotes de la puerta trasera del local.

QUIZAS, LAS MEJORES VIVIENDAS DE SANTANDER
En la Calle Valdenoja, 20
RESIDENCIAL
PUERTO VICTORIA

Fachadas en piedra caliza
Carpintería doble, en color
Vídeo-portero y Caja fuerte
Cocina amueblada Xey con electrodomésticos
Persianas eléctricas de aluminio en color
Ascensores Otis
Piscina, paddle, gimnasio, sauna, jakuzzi, etc.
Calidades raramente usadas en otros edificios por su alto costo
Le informamos en:
PROINCOSA
Plaza Sto. Domingo de Guzmán,1 - 6º BURGOS

M.C.D. 2018

INCENDIOS FORESTALES

**Otros años, por estas mismas fechas, ya se habían registrado varios siniestros.** (Foto: Archivo)

# El riesgo de fuegos ha disminuido gracias a las últimas lluvias

***La Diputación ha decidido poner en estado de alerta los parques de bomberos***

**BURGOS**/M.M.-Las lluvias y las temperaturas moderadas que se han registrado en las últimas semanas han disminuido el riesgo de incendios forestales en la provincia.

Sin embargo, la alarma se puede trasladar al otoño cuando se seque la hierba que ha crecido gracias al agua caída y los agricultores quemen los rastrojos. Alberto Arlanzón, responsable del servicio de extinción de incendios de la Diputación, aseguró que «a pesar de que la climatología ha reducido aparentemente el riesgo de incendios, los parques de bomberos de la provincia están ya en alerta al aproximarse las fechas más habituales de los siniestros. En cuanto a la quema de rastrojos, las campañas que hemos venido haciendo han surtido efecto y los agricultores están bastante concienciados de los peligros que entrañan».

La quema de rastrojos y matorrales son algunas de las principales causas de los incendios. Por este motivo, la Junta de Castilla y León ha dictado un Decreto por el que se regulan y autorizan estas quemas bajo control de la propia Administración, dando las máximas facilidades al agricultor y al ganadero-para llevarlas a cabo sin peligro de que su ejecución rebase los límites deseados.

Las zonas más propicias para el fuego este año son aquellas que han padecido más intensamente la sequía, como La Ribera, Arlanza y Pisuerga.

En los seis primeros meses del año, la provincia de Burgos había registrado ya 81 incendios forestales que arrasaron 800 hectáreas. De éstos, según datos aportados por la Consejería de Medio Ambiente, 54 fueron intencionados. En los últimos meses, la labor de los servicios de extinción de incendios se han centrado los siniestros ocurridos en las glorias durante las matanzas y que, al parecer, se han prodigado considerablemente.

En 1991, el número de siniestro ascendió a 119, 61 de los cuales fueron provocados. La superficie asolada fue de 3.434 hectáreas, una cantidad muy superior a los valores medios de otros años.

Para paliar esta situación, la Junta puso en marcha el mes pasado una amplia campaña de prevención en la que invertirá 2.800 millones de pesetas. Uno de los objetivos del Gobierno regional es implicar a los ayuntamientos en esta lucha por lo que se relanzarán las Juntas Locales de Extinción. El Ejecutivo establecerá unas subvenciones para la redacción de planes básicos de vigilancia y la adquisición de vehículos especiales.

CAMPAÑA RENTA

Las personas que presentaron en la Caja su Declaración de Renta o Patrimonio, recibieron un boleto numerado para participar en el sorteo de TRES VIAJES A THAILANDIA (para dos personas cada uno).

En el sorteo celebrado el día 8 de julio, ante Don Manuel Hurlé, notario del Ilustre Colegio de Burgos, resultaron agraciados los números:

080.950 - 113.624 - 189.596

Los viajes se realizarán en el mes de septiembre.
¡ Enhorabuena a los agraciados porque THAILANDIA será lo mejor de su Declaración !

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

# «Piensa que el fuego corre más que tú», lema elegido para la campaña de la Junta

***Jambrina la calificó de «agresiva», y espera que gracias a ella se consiga una sustancial mejora en la prevención***

**VALLADOLID**/ICAL.- El consejero de Medio Ambiente, Francisco Jambrina, presentó en Valladolid la campaña publicitaria para la prevención y extinción de incendios forestales, con el lema «Piensa que el fuego corre más que tú».

La misma ha supuesto una inversión de 60 millones de pesetas, y cuenta con la novedad de un teléfono gratuito, el 900-200300, para comunicar en cualquier momento la aparición de fuegos o para solucionar dudas.

La campaña está orientada sobre todo a los agricultores, ganaderos, excursionistas y habitantes de las zonas más conflictivas, con la intención de recordar que las quemas controladas de pasto están prohibidas en verano, y mentalizar a las entidades locales de que el bosque es una inversión de futuro.

Francisco Jambrina manifestó en la presentación de la campaña que la intención de su departamento es trasladar esta preocupación por el fuego a «todos y cada uno de los habitantes de Castilla y León, porque nadie puede quedarse al margen».

Jambrina recordó la frase del presidente del Ejecutivo regional, Juan José Lucas, acerca de que la región debe convertirse en el mayor parque natural de Europa, e insistió en que para evitar la propagación del fuego hay que mantener los bosques en condiciones.

Señaló además que por primera vez se ha conseguido la colaboración de voluntarios ecologistas en las labores de prevención y control de campo, gracias al convenio firmado con el Fondo del Patrimonio Natural Europeo. El consejero comentó por último que «ojalá el último fuego de la región sea el de la antorcha olímpica que hoy ha salido de la Comunidad».

M.C.D. 2018

# Renfe quiere negociar la viabilidad de las líneas deficitarias

***Eduardo Moreno, director general de la compañía, piensa que no se pueden mantener trayectos regionales con sólo 15 ó 20 viajeros***

☐ **MADRID**/E. PRESS.- El director general de Renfe, Eduardo Moreno Cerezo, manifestó que las Comunidades Autónomas deberán negociar con Renfe si quieren mantener ciertos trayectos de tren que resultan altamente deficitarios ya que existen líneas que mantienen una media de 15 a 20 viajeros.

En otro momento indicó que no es bueno el monopolio del transporte ferroviario, en especial en líneas de mercancías y en la intermodalidad donde podrían operar las empresas privadas.

En una entrevista concedida a «Europa Press», al «número dos» de Renfe se le preguntó por la situación de las negociaciones sobre la reducción de líneas regionales, asegurando que existen conversaciones con Aragón y se han iniciado con Andalucía. «Con el cambio de horario del próximo 13 de Octubre, presentaremos el cuadro previsto de los servicios de Renfe. De este cuadro suponemos que surgirá el interés de alguna Comunidad de incrementar alguna de nuestras propuestas y dará lugar a la correspondiente negociación».

Sobre si habrá una fuerte reducción de trayectos, afirmó que en el plan de empresa se recoge la racionalización progresiva de los servicios regionales. «Está prevista una reducción progresiva del 5% anual acumulativo del número de kilómetros/tren y estamos a la espera de las conversaciones con las Autonomías para que esa cifra sea superior, igual o menor en cuanto a su evolución prevista. No obstante, se actuará en aquellos trayectos en los que su nivel de ocupación tenga difícil justificación para mantener el servicio ferroviario».

Sobre la cuestión de si las CC.AA. entienden esta situación, Eduardo Moreno dijo que «los diálogos son fluidos y cada vez más las Comunidades entran en el debate de cuándo es un servicio público y cuándo no. Difícilmente puede hablarse de eliminar un servicio público si no hay más de 15 ó 20 viajeros de media. En estos casos es mucho más económico para la sociedad que el servicio lo cubra un microbús, pero no es un problema de un línea férrea».

En relación al número de trayectos deficitarios existentes actualmente, indicó que «no muchos, pero sí hay. La movilidad potencial de determinados ámbitos geográficos no justifican la existencia del tren. Todos sabemos que es un sistema de transporte para grandes concentraciones y sólo alcanza su límite de rentabilidad o autoequivalencia económica con cientos de personas. Con decenas de personas existen otros medios de transporte más eficientes. También existen factores culturales o sentimentales que asocian al tren con puntos de vista subjetivos que impiden dimensionar el problema».

**DOS EN BURGOS**

Cabe recordar, que dos de estas líneas regionales afectan a la provincia de Burgos, concretamente la Madrid-Burgos, por Aranda de Duero, y la que une Miranda de Ebro con Bilbao. En total son trece las líneas regionales castellano-leonesas que se podrían vez amenzadas por el cierre, en el caso de que no se alcanzara un acuerdo financiero entre la compañía ferroviaria y el Ejecutivo regional.

Fuentes de la Junta de Castilla y León ya manifestaron, en fechas recientes, su interés porque no desaparezcan estas líneas, pues supondrían el abandono de algunas zonas de la región, ya muy perjudicada por el cierre de líneas, tales como la León-Bilbao, la no terminación del Santander-Mediterráneo, etc.

# Acuerdos en los convenios de limpieza de edificios y el de empleados de fincas urbanas

☐ **BURGOS.**-La comisión negociadora del convenio colectivo de limpiezas de edificios y locales alcanzó un acuerdo que contempla una subida del 8,25% para el primer año.

La vigencia será de dos años, con un incremento para el segundo del 8%.

Igualmente se acuerda un día más de retribución en la paga de beneficios para este año y otro para el próximo. También se acordó una reducción de cuatro horas en la jornada anual de 1992 y tres en la de 1993.

Otro de los acuerdos alcanzados es en la subrogación de trabajadores en caso de cambio de empresa contratista, lo que garantiza una mayor estabilidad del puesto de trabajo.

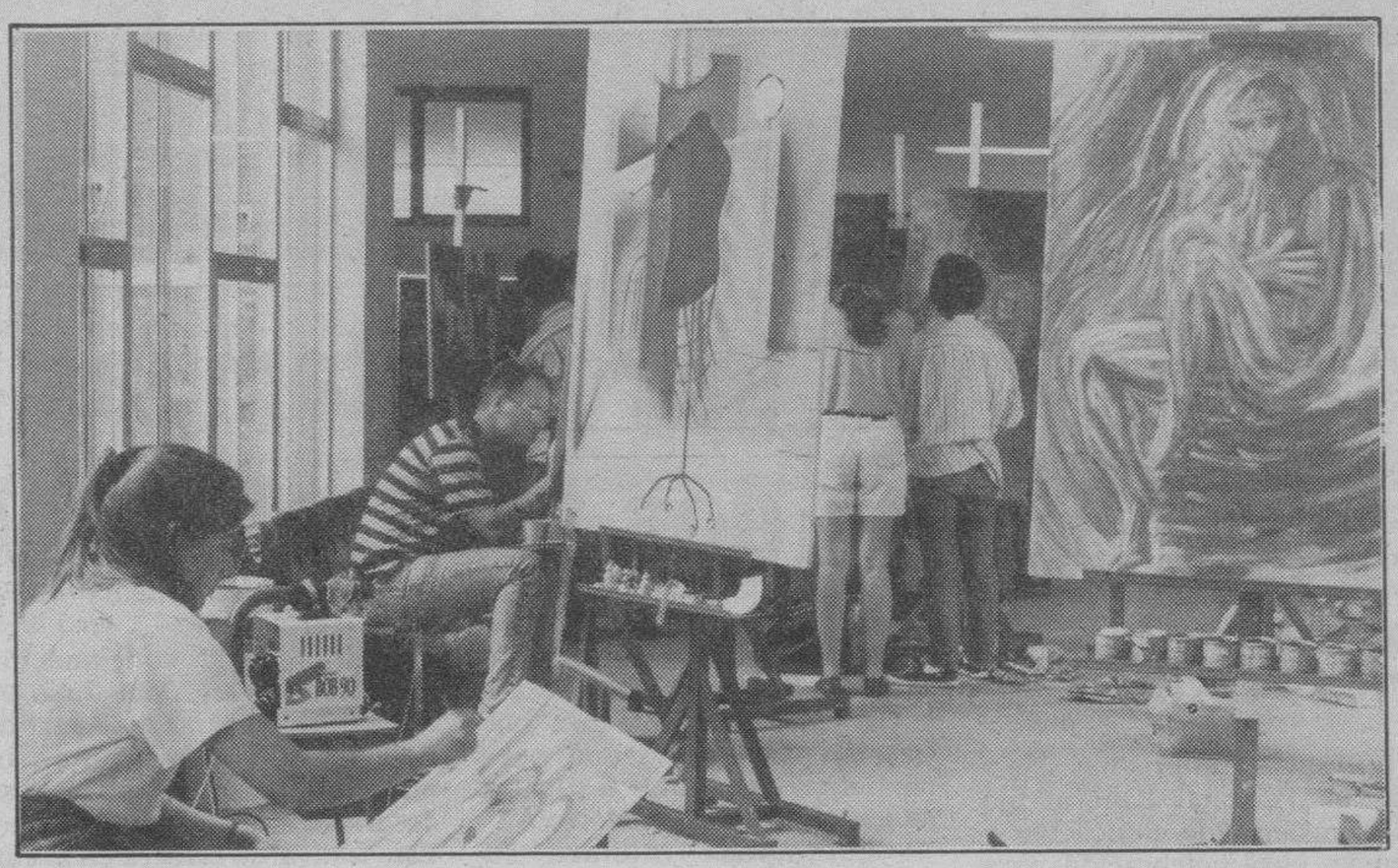
**FINCAS URBANAS**

El 1 de julio se firmó el convenio de empleados de fincas urbanas de la provincia, que afecta a 800 trabajadores aproximadamente, entre la parte empresarial y CC.OO.

Hacía trece años que este convenio no se firmaba. El 80% de los trabajadores del sector experimentan una subida entre el 10 y el 40%.

# VIII CONCURSO REGIONAL DE PINTURA

## *ADJUDICACION DE PREMIOS*



Cerca de ochenta creadores burgaleses y de las distintas provincias de la Comunidad Autonóma de Castilla y León han participado en la VIII edición del Concurso Regional de Pintura para Jóvenes Artistas, organizado por la Caja de Ahorros Municipal dentro del programa de las pasadas fiestas de San Pedro, y celebrado en la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Burgos el pasado día 4 de Julio.

La presente edición del certamen ha registrado un incremento notable en el número de participantes, los cuales han reflejado en sus trabajos una gran variedad de técnicas, estilos y motivos pictóricos.

El jurado ha estado compuesto por don Félix Cuadrado Lomas, pintor de Valladolid; don Luis Ortega Ruipérez, pintor y profesor de la Escuela de Artes Aplicadas de Burgos; y don Rafael Sánchez Carralero, pintor y decano de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Salamanca. Tras examinar detenidamente todas las obras, han resuelto otorgar los premios establecidos a los siguientes participantes:

**Primer Premio** *(100.000 pesetas, placa y viaje de una semana a Londres)*
para **JOSE FELIX LORENZO MORAN,** de Zamora

**Segundo Premio** *(75.000 pesetas, placa y viaje de una semana a Londres)*
para **FERNANDO RENES SANZ**, de Covarrubias (Burgos)

**Tercer Premio** *(50.000 pesetas, placa y viaje de una semana a Londres)*
para **LUIS IGNACIO SANZ ROMERA**, de Hontoria de Valdearados (Burgos)

**OBRAS SELECCIONADAS**

Han sido seleccionados para formar parte de la exposición los siguientes autores:

**FELIX A. ANGULO** *(Palencia)*
**JOAQUIN MARTIN** *(Salamanca)*
**ALMUDENA ELIZONDO** *(Burgos)*
**ALBERTO ESCUDERO** *(Valladolid)*
**LUIS ESTEBAN** *(Valladolid)*
**SUSANA FERNANDEZ** *(León)*
**SILVIA GARCIA** *(Palencia)*
**SARA MARTEL** *(Burgos)*
**MIGUEL ANGEL MARTIN** *(Burgos)*
**RAFAEL MARTINEZ** *(Aranda de Duero)*
**JORGE MIRAVALLES** *(Aranda de Duero)*
**IVAN MONTERO** *(Segovia)*
**JUAN CARLOS MATILLA** *(Zamora)*
**JESUS MIGUEL PEREZ** *(Valladolid)*
**JESUS PORTAL** *(Salamanca)*
**MIGUEL ANGEL RIOS** *(Salamanca)*
**M. ANGELES SANCHEZ** *(Salamanca)*
**IGNACIO VELA** *(Palencia)*

Las obras premiadas, finalistas y seleccionadas por el jurado serán expuestas en Burgos y en distintas localidades de la provincia en fechas que oportunamente se anunciarán.

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

M.C.D. 2018

## BREVES

### Normas de cotización a la Seguridad Social

**BURGOS.–** La Tesorería General de la Seguridad Social, del Ministerio de Trabajo, ha editado las Normas de cotización a la Seguridad Social para 1992, que constan de tres volúmenes.

Los manuales publicados son «Normas de cotización a la Seguridad Social», «Actividades económicas y tarifas de accidentes de trabajo y enfermedades peligrosas» y «Asimilación de categorías a grupos de cotización».

### Cierre por vacaciones en la estación ITV de Burgos

**BURGOS.–** Durante el mes de Agosto permanecerá cerrada, debido al periodo vacacional de todos sus trabajadores, la estación de ITV de Burgos, dependiente de la Junta.

Permanecerán abiertas, en ese mismo mes, las estaciones de Itevelesa de Burgos y Aranda, y la Atiase en Miranda.

En las tres se continuarán pasando inspecciones técnicas periódicas, exclusivamente.

### Pruebas selectivas del Personal Laboral fijo del MEC

**BURGOS.–** Las pruebas selectivas de Personal Laboral fijo del Ministerio de Educación y Ciencia, cuya celebración para Personal de Limpieza estaba prevista el día 11 de este mes, se ha trasladado al día 18.

No obstante, permanecerá la fecha anunciada, el 15 de Julio, para el turno de ascenso, en las categorías de ordenanzas y cuidadores.

En el tablón de anuncios de la Dirección Provincial del MEC está expuesto el acuerdo del tribunal, que deberá ser leído por los aspirantes.

### Burgaleses premiados en la Gala Regional de Turismo

**BURGOS.–** Tres personas y un establecimiento burgalés serán premiados hoy en la Gala de Turismo de Castilla y León que se celebrará en el casino Boecillo de Valladolid.

El «Mesón del Cid» recibirá el Blasón de Turismo en su sección de restaurantes. El propietario de Hostal Achuri de Miranda de Ebro, recientemente fallecido, recibirá a título póstumo, el premio Caballero del Turismo de Castilla y León en su sección de Hostelería. También recibirán el mismo galardón Francisco Javier Gómez Oña, párroco de la Colegiata de Covarrubias y corresponsal de este periódico, e Irene del Pozo, propietaria del Restaurante Polvorilla.

**PEREGRINOS BURGALESES A LOURDES.–** De la peregrinación que hicieron paisanos nuestros al santuario mariano de Lourdes ya dimos noticia en el momento de su salida. Ahora podemos ampliar la información, al tiempo que ofrecemos una fotografía del conjunto de la expedición, diciendo que fueron en total cien enfermos, al cuidado de cien enfermeras, cuarenta camilleros, cinco médicos, doce sacerdotes y doscientos sesenta peregrinos más que quisieron unirse. Todo se desarrolló perfectamente, desde la salida hasta el momento de regresar a la ciudad.

# El grupo «Estampas Burgalesas» participa en dos festivales folklóricos, en Grecia

**BURGOS.–**La Asociación de Danzas «Estampas Burgalesas» inició el martes una gira por Grecia, país que visitan para participar en dos festivales internacionales de folklore.

«Estampas» iniciará su recorrido en la ciudad de Ioanina, al oeste del país, antes de recalar en Atenas.

En su primer destino, «Estampas Burgalesas» participará en un festival internacional de folklore hasta el 14 de Julio.

La representación del folklore de nuestra Comunidad en Grecia tendrá continuación entre el 14 y el 20 de Julio en el XXI Festival Internacional de Folklore «Olimpus», uno de los más prestigiosos de los que se desarrollan en el país heleno. Este festival se celebra en la ciudad de Tesalónica, al este de Grecia.

«Estampas Burgalesas» desarrollará sobre los escenarios griegos un compendio extenso de las principales danzas que componen el folklore de la provincia de Burgos. El grupo desplaza en esta gira a un total de 35 personas, componentes del grupo de baile de la entidad. El regreso de la expedición está previsto para el 21 de Julio.

La Asociación de Danzas «Estampas Burgalesas» completa con este viaje el calendario de actuaciones veraniegas que viene desarrollando en las últimas semanas. Así, durante el mes de Julio, esta Asociación ha participado en las actividades de la festividad del Curpillos y en el Festival de UNICEF, así como actuaciones en la cabalgata de las fiestas mayores, en el Condado de Treviño y en la localidad navarra de Tudela.

Junto al viaje a Grecia, durante el mes de Julio, «Estampas Burgalesas» participará también en el XVI Festival Internacional de Folklore Ciudad de Burgos que comenzará el próximo martes.

En las próximas semanas el grupo concretará otras actuaciones en distintos puntos geográficos españoles, para completar el calendario de su programación de verano.

**ACTUACIONES DE «LOS BORDINIS».–** «Los Bordinis», agrupación de funambulistas alemanes, estarán de nuevo este año en la Plaza Mayor. Las funciones serán ofrecidas del 10 al 14 de Julio, todos los días a las 20,30 horas. El sábado y domingo actuarán también a las 13,00 horas. El espectáculo funambulista, presidido por una torre de 51 metros de altura, ofrece un programa con novedades: un triple salto mortal con motos y Laura, una niña de 5 años, que también realizará espectaculares ejercicios sobre la moto. Desde su creación, en 1512, «Los Bordinis» han conseguido numerosos y arriesgados records: atravesaron por cable las Cataratas del Niágara y el Tajo de Ronda (Málaga), con 300 metros de caída; en la plaza de España de Madrid se lanzaron desde 120 metros.

**JOB Consulting**
Desde 1989
GABINETE DE PSICOLOGIA INDUSTRIAL
Encárgenos la selección del personal fijo o eventual que precise
C/. Santander, 1

**CARNICAS DEL CASTILLO, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 15 de Mayo de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

**CIRIPOLEN**
BEBIDA ENERGETICA, EUFORIA, REUMA, DINAMISMO Y POTENCIA SEXUAL
Cajas de 24 Briks de 200 cc.
Madrid (91) 570 08 72
579 51 33 - 570 08 69

**COMERCIAL E INMOBILIARIA CHELVA, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 3 de Junio de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

**DISCOTECA SENATOR´S, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 29 de Junio de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

**INVERPAT, S.A.**
En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 224 de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que en la Junta General Universal de Accionistas celebrada el día 10 de junio de 1992, se acordó, por unanimidad, transformar la sociedad INVERPAT, S.A., en Sociedad de Responsabilidad Limitada, con la denominación de INVERPAT, S.L.– El Administrador Unico, Fdo.: María del Carmen Ruano Pérez.

**GASPYME, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 15 de Mayo de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

**HOTEL RESTAURANTE LOS HERMANOS, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 15 de Mayo de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

En cumplimiento de lo establecido en el art. 165 de la Ley de Sociedades Anónimas, se comunica que la Junta General Extraordinaria y Universal de **«HORMINGONES EL MOLINO, S.A.»**, de fecha 1 de Junio de 1992, acordó ampliar el capital social en 8.400.000 pesetas y simultánea reducción en 10.200.000 pesetas, por devolución de aportaciones en metálico, mediante amortización de 1.200 acciones de la clase y serie única, fijándose la nueva cifra de capital en 10.200.000 pesetas.– Cascajares de la Sierra, 25 de Junio de 1992. El Administrador.

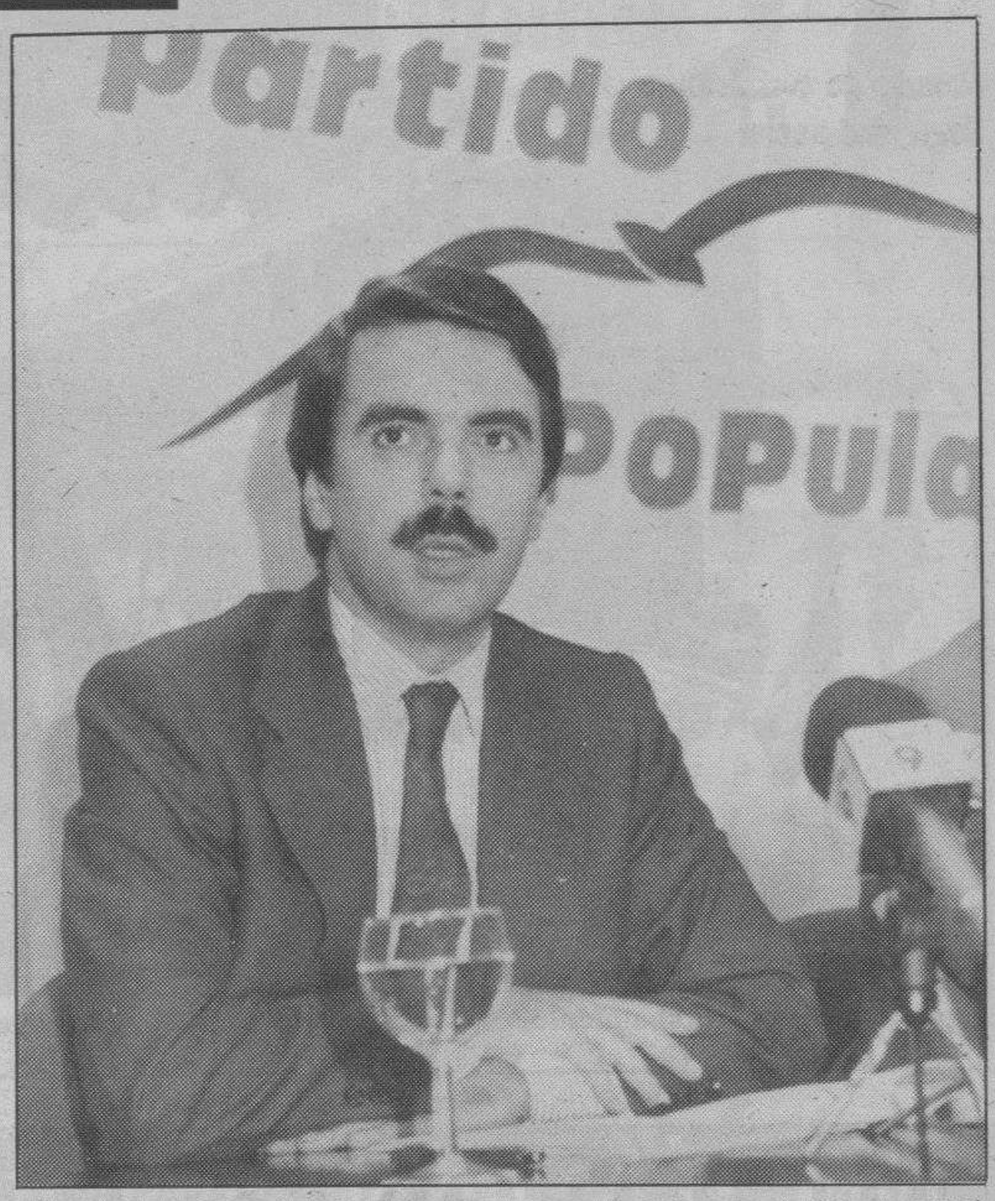
**LIBRERIA DE LA PUENTE, S.A.**
Por acuerdo de la Junta Universal y Extraordinaria, celebrada el día 15 de Mayo de 1992, se acordó su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada.– El Administrador.

M.C.D. 2018

PROGRAMA DE CONVERGENCIA (3)

En su propuesta, recomienda la reducción de impuestos, una política de privatizaciones y medidas concretas en el mercado de trabajo, salud pública, vivienda, medio rural, reconversión industrial y conservación del medio ambiente

# Disminuir el gasto público, prioridad de los populares




**Firma de reforma de la Constitución en el Congreso.**(Foto: EFE)

**BURGOS**/JVC.-La primera consecuencia del tratado de unión europea ha sido la modificación de la Constitución española. Pero son más importantes las derivaciones económicas.

La limitación del crecimiento del gasto público, el incremento del ahorro, la reforma impositiva, la estabilidad de precios y tipo de cambio y políticas estructurales son algunas de las medidas preconizadas por los partidos de oposición, que introduce algunas variaciones sobre el modelo propugnado por el Partido Socialista.

Se mantiene la diferencia del PIB nacional respecto al comunitario: en 1975, el PIB por habitante de España fue el 79% del de la CEE, cayó al 72 en la década de los 80 y volvió a ser el 79 en 1991. Tampoco se reducen las diferencias de inflación (un punto arriba en España), ni de tipos de interés (de 3 a 2 puntos desde 1987 a 1991), ni de la balanza corriente (el déficit comercial español sigue siendo 2,5 puntos superior a la media de la CEE).

En consecuencia, los desequilibrios de España con la CEE -en puntos porcentuales- van en aumento: 1 en 1987, 1,2 en 1988, 4,5 en 1989, 3,8 en 1990 y 3,4 en 1991. (1)

### SITUACION DE PARTIDA

El Partido Popular asegura que no se cumplirán los objetivos de crecimiento del PIB (3% previsto), que no llegarán al 2,3%; que la tasa de inversión real será inferior al 3,2 fijada por el Gobierno y la de formación bruta de capital no llegará al 2,7 en la construcción ni al 4% en bienes de equipo. Tampoco se cumplirán los objetivos de consumo, dado que el IPC en los cuatro primeros meses de este año ya ha subido 2,5 puntos.

El PP asegura que el déficit público de 1991 puede haberse situado en torno al 6,5% del PIB, y el Gobierno ha fijado un objetivo de 4% en 1992 y que tampoco se van a cumplir las previsiones de reducción del déficit comercial.

El objetivo fijado por el Ministerio de Economía de reducir el déficit público al 3% del PIB es plenamente compartido por el Partido Popular que, no obstante, explica por la mala posición de partida el exceso de esfuerzo necesario. (2)

La diferencia en tasa de inflación se ha elevado, dice el PP, de 1,2 puntos en 1991 a 2,2 en la actualidad. (3)

El grupo parlamentario popular acusa al Gobierno de incapacidad para cumplir los objetivos del primer año de su programa quinquenal y las previsiones de 1996. (4)

El PP sitúa en el Presupuesto general la pieza básica de la política económica. De su análisis deduce una cada vez mayor divergencia entre la propuesta económica socialista y las metas del tratado de unión europea de Maastricht. En el Presupuesto de 1992, el gasto público crece 4 puntos más que el PIB y la relación de la presión fiscal sobre el PIB crece un punto cada año desde 1982.

Aduce que España tiene el «discutible privilegio de ser el país líder en paro de la OCDE y el segundo en déficit por cuenta corriente de Europa. Sumemos a ello el diferencial de inflación, lo elevado de nuestros tipos de interés y la situación de déficit público».

### PROPUESTA POPULAR

La idea central del partido es reducir el déficit público y concede menos importancia a la política monetaria, en la imposibilidad de «atender por sí sola dos objetivos contradictorios: reducir la inflación y los tipos de interés».

Frente al programa del PSOE, pretende reducir los impuestos; que el gasto público crezca menos que la renda nacional; privatizaciones y flexibilidad productiva.

El tipo máximo del 40% del IRPF reduciría la recaudación en un 15%, que puede ser absorbida por la mejora de la gestión del impuesto.

El PP propone además reducir el impuesto de sociedades, la reforma del de actividades económicas, las cuotas a la Seguridad Social y modificar el IVA introduciendo un tipo super-reducido para determinados bienes y servicios de primera necesidad.

Propone introducir un recorte mínimo de 396.000 millones de pesetas en el gasto público corriente previsto para 1992 y elaborar un presupuesto de base cero (equilibrado), además de establecer un plan de inversiones públicas prioritario (infraestructuras), dentro del obtetivo del 5% del PIB, incorporar la iniciativa privada, congelar el empleo público, reducir el gasto de personal funcionario y limitar los créditos extraordinarios.

Estas medidas se condensan en un proyecto de reforma de la Ley General Presupuestaria, que el PP propone presentar a las Cortes antes del 1 de octubre.

La disminución de gasto público lleva aparejado un aumento de ingresos públicos por la vía de las privatizaciones. Ello requiere un proyecto de Ley de Bases de la empresa pública, un catálogo de empresas estatales, otro de bienes y derechos de la misma titularidad.

El PP solicita un plan de privatizaciones y de venta de acciones de empresas públicas o participadas.

El grupo popular asegura que la desregularización de transporte, servicios postales, energía, telecomunicaciones y finanzas eliminará las actuales rigideces del sistema español. Propuga también una nueva normativa sobre contratos públicos que garantice la libre competencia entre proveedores.

El partido pone el acento en la política fiscal, frente a la monetaria. Solicita el estatutó de independencia del Banco de España y la desaparición gradual de toda financiación privilegiada a las Administraciones públicas para que desaparezca antes del 31 de diciembre de 1993, plazo tomado para eliminar la adquisición de deuda no justificada.

La política fiscal, ayudada por la monetaria, posibilitará la disminución de tipos de interés e IPC y ayudará a la estabilidad y el incremento de inversiones.

El PP es partidario de un gran pacto social en el mercado de trabajo, la reorganización del INEM, sustitución de las ordenanzas laborales por convenios colectivos, elaborar un plan nacional de formación e inserción profesional y vincular las prestaciones por desempleo a un conjunto de acciones formativas que ayuden a los parados a incorporarse al mercado.

Otras políticas se refieren al sistema de salud, vivienda (arrendamientos urbanos, legislación urbanística...), agricultura y medio rural, reconversión industrial y medio ambiente.

---

**(1) Comisión de las Comunidades Económicas.**

**(2) El plan de convergencia exige una reducción de 0,45 puntos por año durante el bienio 92-93, hasta situarlo en el 3,5%, y de 0,8 puntos/año hasta 1996.**

**(3) Ver (1).**

**(4) Plan de convergencia PSOE. (Objetivos. PIB: 3,5%; 1.000.000 de empleos; déficit público del 1% del PIB; IPC: 3%).**

CIRCULO

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

VIAJE RECREATIVO-CULTURAL DE EDUCADORES BURGALESES

Siguiendo la serie de viajes que la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO ofrece a los educadores burgaleses, ayer, día 8 de Julio, partió la segunda expedición de educadores de la capital y provincia, agraciados por riguroso sorteo entre los que mantienen el Ahorro Escolar con la Caja de Ahorros del Círculo Católico. Los profesores recorrerán las siguientes ciudades: VIGO, SANTIAGO y LA CORUÑA.

UN FANTASTICO VIAJE A GALICIA CON LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

M.C.D. 2018

El peligro de derrumbamiento del edificio junto a las chabolas es inminente. (F. A. Ayala)

# Dos familias de Las Tejeras tendrán que dejar sus chabolas

***Están construidas junto a una edificación que amenaza ruina y hay que derribar***

□ **BURGOS/**I.P.-Las veinticinco familias de Las Tejeras no creen que el próximo invierno estén alojadas en el nuevo poblado proyectado por los técnicos municipales y que aún no está finalizado. Más bien, *divisan* otros meses invernales en las pésimas condiciones que han tenido siempre en el poblado.

A este problema se añade en estos momentos uno más para dos familias, ya que tendrán que ser desalojadas de forma inmediata de las chabolas que ocupan, por el riesgo que existe de que se derrumbe sobre ellas una estructura de cemento y ladrillos situada en medio del poblado y una de cuyas paredes ya está medio derruída.

Bajo su cobijo, los gitanos del poblado han guardado sus vehículos durante los más de veinte años que llevan en el lugar. Pegado al edificio que nunca terminó de construirse, se levanta una de las chabolas, y a unos tres metros otra; las demás están más separadas y no corren riego. Miguel Dual Hernández, su mujer y tres hijos habitan en una de las chabolas y en la construida junto al edificio vive uno de los hijos casados de Miguel, con su mujer y dos hijos.

El Ayuntamiento está dispuesto a tirar esa edificación, pero primero hay que conseguir unas nuevas *viviendas* para las dos familias, hasta que definitivamente todos sean trasladados a la nueva ubicación. En estos momentos, se estudia la solución, que podría pasar por montar provisionalmente en Las Tejeras alguna de las casas prefabricadas que se retiraron de Bakimet.

**EL REALOJAMIENTO, PARA LARGO**

En cuanto al proyecto definitivo de alojamiento de la carretera de Quintanadueñas está ultimándose, como ayer manifestó el concejal Pérez Ojeda a varios miembros del poblado; no obstante, las familias son pesimistas en cuanto al tiempo. Creen que pese a las informaciones que les facilita el Ayuntamiento, el proyecto va muy lento y ni siquiera se ha rellenado el hoyo sobre el que irán las viviendas y canalizaciones de servicios de luz y agua.

Por otra parte, manifestaron a Pérez Ojeda que no están dispuestos a traslardarse sin un mínimo de comodidad en sus viviendas y piden que el agua y los servicios estén dentro de las viviendas, como efectivamente contempla el proyecto. Igualmente piden un centro en el que puedan desarrollar actividades, incluidas las religiosas.

El proyecto de ubicación física se complementa con otro de integración social de cara a los próximos cinco años y que recoge actividades en áreas de educación, formación laboral y ocupacional y sanidad.

CIEN AÑOS DE PERIODISMO GRAFICO

10

COLECCIONABLE, FASCICULO DECIMO

PATROCINA

CAJA RURAL BURGOS

Diario de Burgos

PIDALO ESTE DOMINGO EN SU QUIOSCO

# 154 prestaciones se han concedido para situaciones de emergencia social

□ **BURGOS/**I.P.-Las previsiones municipales en cuanto a las prestaciones dentro del programa municipal de ayuda para situaciones de emergencia social se han desbordado.

Se presupuestaron seis millones para cubrir las demandas de todo el año y ya en el mes de junio se habían concedido 154 prestaciones económicas que alcanzaron la cantidad de 9,7 millones de pesetas, cantidad que ya se ha desbordado, con los que la Comisión informativa de Acción Social de ayer dio el visto buena a la aportación de otros tres millones.

Según la coordinadora de Acción Social, Ana Mendizábal, todas las personas que se han beneficiado económicamente de ayudas para situaciones de emergencia social han sido, a su vez, integradas en otros programas sociales, como de apoyo a la familia, de integración o de promoción.

Por otra parte, ayer se presentó la memoria de Aulas de la Tercera Edad, acogido satisfactoriamente por todos los grupos municipales, así como las líneas generales del programa del próximo curso que se iniciará en septiembre y prevé incorporar actividades nuevas, como un curso de prejubilación. En cuanto al pasado año, el curso comenzó en noviembre; pese a ese retraso han participado en las aulas hasta el 30 de junio, unas 420 personas mayores de 55 años en las cinco áreas programadas.

**«ACER» SE HARA CARGO DE AYUDA DOMICILIARIA**

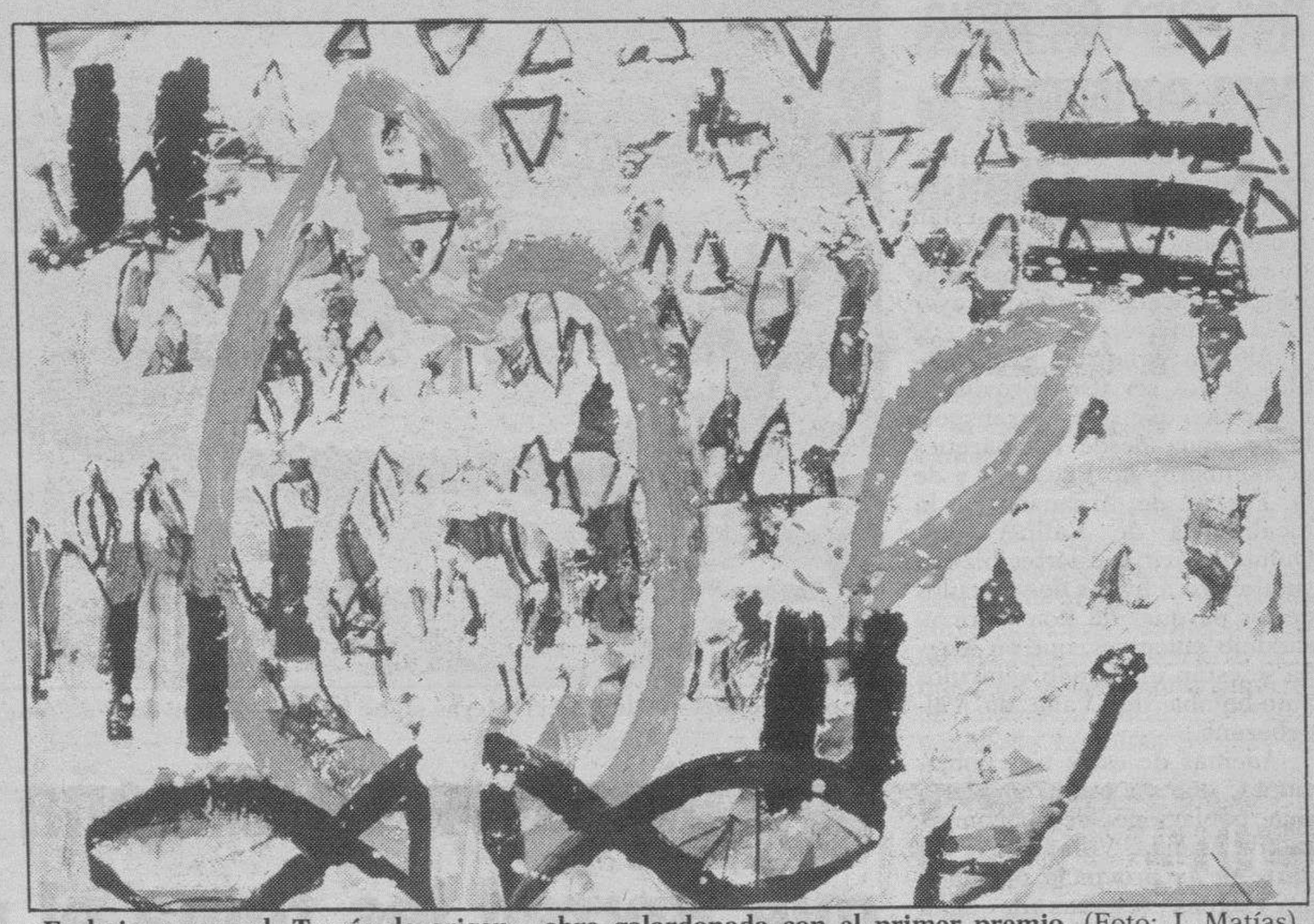
Igualmente, la Comisión informó favorablemente el informe presentado por «Acer» en base a las condiciones exigidas en el pliego para el concurso de adjudicación de los servicios del programa de ayuda a domicilio que se pretende esté ya en marcha a últimos de este mes. Se beneficiarán, según las primeras estimaciones, unas 25 personas o familias.

Al concurso se presentaron otras tres empresas, que prestan el servicio al INSERSO.

M.C.D. 2018

# José Félix Lorenzo obtiene el primer premio del Concurso de Pintura Rápida

***Los burgaleses Fernando Renes y Luis Ignacio Sanz, galardonados con el 2º y 3º premio, respectivamente***



**«Es hoja y caracol. Teoría de origen», obra galardonada con el primer premio.** (Foto: J. Matías).

**BURGOS/**J.S.-José Félix Lorenzo Morán, delineante nacido en la localidad zamorana de Benavente en 1968, obtuvo ayer con su obra titulada «Es hoja y caracol. Teoría de origen» el primer premio del VIII Concurso Regional de Pintura Rápida para jóvenes artistas, dotado con 100.000 pesetas, placa y un viaje cultural a Londres, de una semana de duración.

En este certamen, convocado por la Caja de Ahorros Municipal y al que concurrieron cerca de 80 autores castellano-leoneses, resultaron galardonados con el segundo y tercer premio los jóvenes artistas burgaleses Fernando Renes, natural de Covarrubias, y Luis Ignacio Sanz, nacido en la localidad de Hontoria de Valdearados, respectivamente.

Lorenzo Morán trabaja en la actualidad como dibujante de Arqueología en una empresa privada de Zamora aunque se considera un autodidacta de la pintura. Su primera participación en este certamen y, a la postre, primera visita a la ciudad, le ha procurado el único premio que, a partir de ahora, encabezará su currículo.

«Es hoja y caracol. Teoría de origen» refleja, en opinión del autor, un impulso expresivo ejecutado directamente sobre el lienzo, sin bocetos o ideas preconcebidas.

Su obra pretende responder a la primera pregunta que el espectador se formula cuando contempla algo, para él, indescifrable: ¿Qué es?. Y para Lorenzo, la hoja y el caracol simbolizan el origen de la vida y le ayudan a su vez a la hora de encuadrar los colores; punto de partida de un lienzo en cuya elaboración intervienen desde colas y empastes, hasta pigmentos acrílicos mezclados con polvos de piedra pómez y mármol. Un recurso con el que intenta «camuflar» la frialdad de los colores acrílicos.

Fernando Renes, ganador del segundo premio dotado con 75.000 pesetas, placa y viaje a Londres, estudia tercer curso de Bellas Artes en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, pertenece al Colectivo «Accidental» y ésta era su tercera participación en el certamen, en el que ya resultó seleccionado en ediciones anteriores.

Su obra, realizada con técnica mixta sobre tabla, gira en torno a la imagen de dos elefantes que aparecen plasmados con el sol/luna en el horizonte. Renes, que ya había ensayado el motivo de su cuadro en dibujo, grabado y pintura, cuenta en su haber con un primer premio en el Concurso de Pintura Rápida que se celebra en el madrileño parque de El Retiro.

El jurado calificador de esta octava edición estuvo integrado por los pintores y profesores Félix Cuadrado, Luis Ortega y Rafael Sánchez, quienes destacaron el gran nivel de algunas de las obras presentadas.

La entidad organizadora realizará una exposición en Burgos con las obras premiadas y seleccionadas; muestra que también recorrerá diversas localidades de la provincia.

## BREVES

### Adiós a «El sueño del Fabricante de Muñecos»

**BURGOS.**-Los treinta y cinco componentes del grupo *Impact Productions* se despidieron ayer de nuestra ciudad con una nueva escenificación de su extraordinario espectáculo «Toymaker's dream», cuya presentación en Burgos estuvo organizada por la Asociación ACCOREMA.

El público, que durante las dos representaciones abarrotó el recinto del salón teatro Vigón de la CAM, pudo asistir al estreno nacional de un montaje en el que la danza, el mimo, el teatro gestual y los efectos escénicos, procedentes de un torrente de luz y sonido, recrearon con una gran belleza plástica la historia de un rescate, protagonizado por el Dios/Fabricante de Muñecos/Humanidad, que decide mediar en la lucha interminable entre las fuerzas del bien y del mal.

### La Junta subvenciona a tres grupos de teatro de Burgos

**BURGOS.**-Los grupos de teatro «F de Fantasía», «Nuevo Teatro Estable de Burgos» y «Teatro de la Sonrisa», han sido las compañías burgalesas beneficiadas con las subvenciones que ha concedido la Junta de Castilla y León para la realización de nuevas producciones o giras.

El primer grupo ha obtenido un millón de pesetas al igual que el tercero. El Nuevo Teatro Estable recibirá 400.000 pesetas. La Consejería de Cultura y Turismo convocó estas ayudas por una Orden que salió publicada en el BOCL el 20 de febrero de este año.

### Representación teatral en el Centro Penitenciario

**BURGOS.-** «Asamblea de mujeres», de Aristófanes, fue la obra que escenificaron los miembros de la «Escuela Municipal de Teatro», en colaboración con «Agora, T.I.», en el Centro Penitenciario.

La representación se enmarca dentro de las actividades programadas para este verano en la Prisión de Burgos, con el objetivo de crear un clima de participación y difusión del teatro entre los internos.

La obra fue muy bien acogida por los reclusos, que al final de la escenificación aplaudieron calurosamente a los actores, mostrándoles su agradecimiento por haberles hecho pasar una tarde agradable al margen de la rutina diaria.

### Los burgaleses en Mallorca festejaron a San Pedro

**BURGOS.**-Los burgaleses de la Casa Regional de Castilla y León de Mallorca celebraron el pasado día 27 de junio, ya que el 29 es laborable en la Comunidad Balear, la festividad de San Pedro y San Pablo con una cena que congregó a unas 70 personas.

En la celebración, presidida por las banderas burgalesa y castellano-leonesa, se realizó un brindis por la tierra y la prosperidad de la casa regional, en donde mapas, libros, fotografías, periódicos y productos gastronómicos recuerdan su origen a unas personas que, en su mayoría por motivos laborales, se vieron obligadas a emigrar.

PARA OIR BIEN
PARA VER BIEN
OPTICA INTERNACIONAL
CARLOS FRÜHBECK
OPTICO DIPLOMADO
GARANTIA 2 AÑOS
ESPECIALIDAD EN LENTILLAS
Espolón, 30

AYUNTAMIENTO DE MEDINA DE POMAR

Aprobado definitivamente por el Pleno Municipal, en sesión de 30 de Junio último, el Proyecto de Reparcelación de los terrenos comprendidos en la Unidad de Actuación núm. 12, sita junto a Medinabella-1, se procede a su publicación en virtud de lo dispuesto en el art. 111 del Reglamento de Gestión Urbanística.- Medina de Pomar, a 3 de Julio de 1992. El Alcalde.

EXPOSICION
trabajos premiados en los concursos infantiles de
DIBUJO y PINTURA
Sala ARLANZON
c/. General Sanjurjo
Del 9 al 16 de Julio
Horario de visitas:
Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9
CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

EUROVIA TRAVEL
Su agencia de Viajes
Hace realidad sus sueños: en nuestras Costas e Islas, en los paraisos de Cancún, el exotismo de Thailandia, el misterioso Egipto...
DIAS DE ENSUEÑO HASTA EL 19 DE JULIO EN HOTEL DE 5 ESTRELLAS
Hotel Real
*****
Santander
ALOJAMIENTO Y DESAYUNO: 7.500 pts. por persona.
Moneda, 21. Tlf. 202351 - Burgos

M.C.D. 2018

SEQUIA

# Tres localidades, en «alerta roja» por falta de agua para consumo

**BURGOS.**-Valluércanes, Quintanamanvirgo y Arreba están en «alerta roja» y están recibiendo agua para consumo humano en camiones-cisternas y algibes, según se informó ayer en la Diputación.

Alberto Arlanzón, responsables de los servicios provinciales, indicó que se está transportando agua desde los parques de bomberos de Briviesca y de la Puebla de Arganzón, a la localidades de Valluércanes. Quintamanvirgo está recibiendo suministro a través de vehículos de los parques de Roa y Torresandino, mientras, que en Arreba se están utilizando vehículos auto-bomba del Valle de Valdebezana.

Además de estas tres poblaciones, que ya están en alerta roja, poblaciones de las comarcas de Aranda, Villadiego y del norte de la provincia disponen de exiguas reservas de agua para abastecimiento domiciliario. La situación, que no es alarmante, aseguró, puede agravarse en las próximas semanas.

■ LERMA

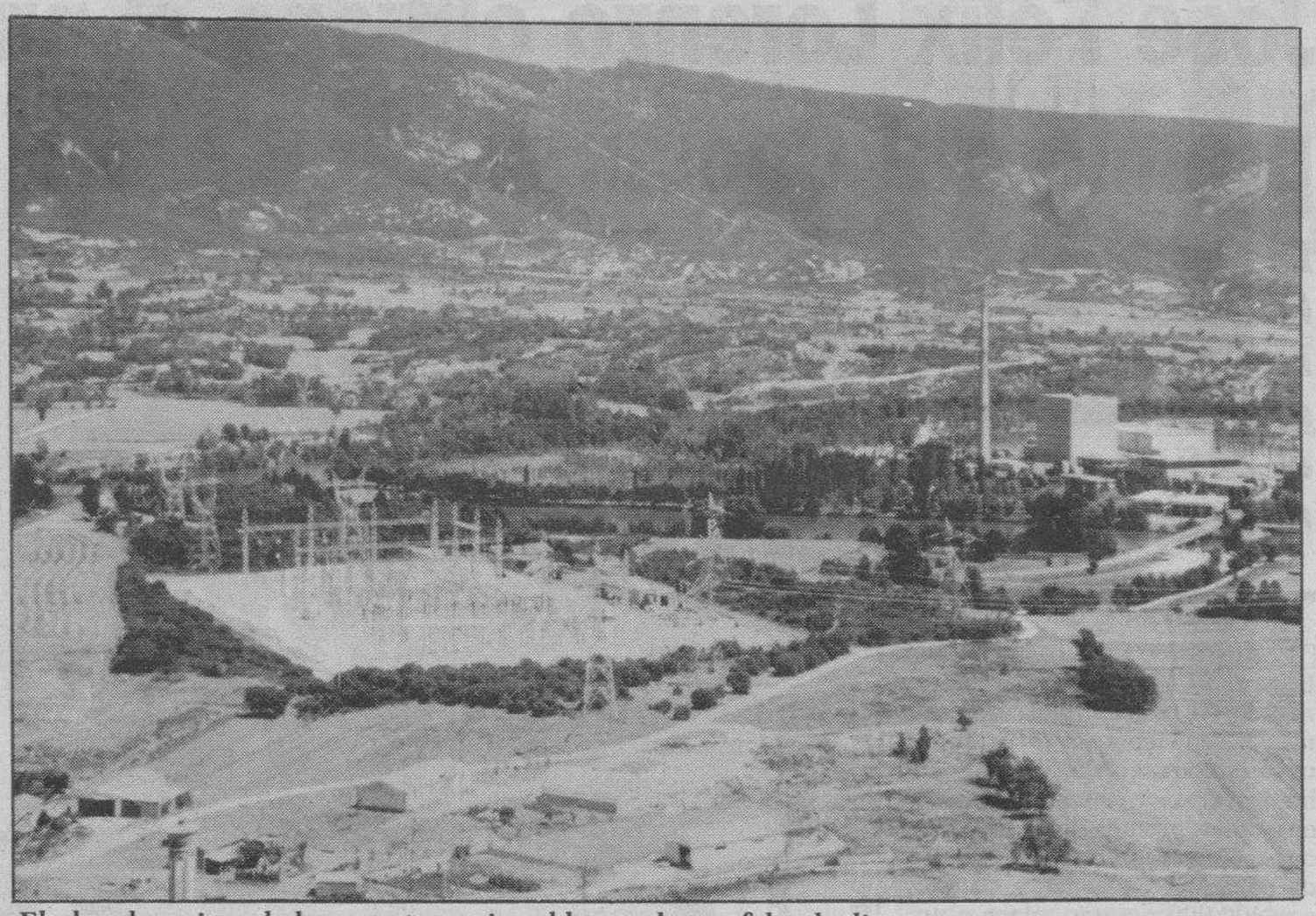
## El Ayuntamiento quiere agilizar la construcción de la depuradora

**LERMA**/B.P.-El Ayuntamiento quiere agilizar el proyecto de construcción de la depuradora de aguas residuales. Este asunto se tratará en un próximo plenario municipal ya que las obras deben adjudicarse a primeros de octubre.

La Comisión del Gobierno de la Diputación aporbó una subvención de 27,4 millones de pesetas para esta planta depuradora. El Ayuntamiento aportará 4,8 millones así como los terrenos para su instalación, en el paraje conocido como «El Soto». La Corporación municipal se hará cargo también del coste del proyecto.

Esta depuradora recogerá, además de los urbanos, los vertidos del futuro polígono.

PLAN DE EMERGENCIA NUCLEAR



El plan de mejora de las carreteras sigue bloqueado por falta de dinero.

# Los alcaldes de Garoña piensan que Borrell les toma el pelo

***Si el MOPT no financia las carreteras pedirán el cierre de la central nuclear***

**BURGOS.**-Los alcaldes del entorno de la central de Santa María de Garoña consideran que el ministro de Obras Públicas y Transporte, José Borrell, les está «tomando el pelo» a los municipios afectados por el Plan de Emergencia Nuclear (PENBU), aseguró el regidor de Frías, Víctor Martínez.

Martínez González, así como otros alcaldes de la zona, están indignados por los reiterados incumplimientos de compromisos y cansados de esperar a que el MOPT transfiera los cuatrocientos millones de pesetas que tiene que aportar para el plan de mejora de la red viaria básica del PENBU.

Los responsables de los municipios afectados dieron a finales de junio un ultimátum al Gobierno central para que habilitara el dinero que le corresponden en las inversiones previstas en las carreteras del entorno de Garoña y amenazaban con tomar acciones de presión, entre ellas solicitar el cierre de la central nuclear.

El plazo de ocho días ha concluido y esperan que la próxima semana, posiblemente el martes, se celebre una nueva reunión con responsables cualificados de todas las Administraciones implicadas en la gestión y financiación de las carreteras del PENBU.

Después de medio año de conversaciones, reuniones y encuentro, recuerda el munícipe, las inversiones en la mejora de las carreteras del entorno de Garoña esta paralizadas. La Junta, que aportará casi quinientos millones, ha asegurado que no contratará ni sacará a concurso ninguna obra del programa si antes no dispone del dinero en efectivo o de un certificado del ingreso de la aportación estatal.

«Seguimos sin explicarnos la resistencia del MOPT a aportar estos fondos. Después de leer algunas contestaciones del propio ministro a preguntas de parlamentarios burgaleses llegamos a sospechar que no existen y que los compromisos que se establecieron en la comisión son papel mojado por parte de la Amdinistración central», manifestó.

«Estamos cansados de esperar y de que nos tomen el pelo. No queremos culpar al gobernador civil, porque creo que, al igual que nosotros, está siendo objeto de engaño, pero la situación no puede continuar así. Si no se desbloquea este tema estamos dispuestos a tomar medidas drásticas», indicó González.

Si en la próxima reunión no hay un desbloqueo del asunto y se firma la transferencia del crédito están dispuestos a ir a Madrid, al Ministerio de Industria, para solicitar la paralización de la central nuclear de Garoña. «Está muy claro que si no existe la infraestructura varia que exige el PENBU la planta tiene que cerrarse. Sin una buena red viaria, los planes de emergencia, de evacuación que están previstos no se podrían llevar a cabo», comentó el regidor fridense.

■ MEDINA DE POMAR

# El PSOE solicitará acciones legales en el complejo de «Medinabella»

**MEDINA DE POMAR**/E. GONZALEZ.-El Ayuntamiento de Medina de Pomar celebrará esta tarde una sesión plenaria para debatir la posibilidad de ejercer acciones legales en el complejo residencial de «Medinabella».

El plenario, que se iniciará a las ocho de la tarde, ha sido convocado a petición del Grupo Municipal Socialista, y tiene como único punto en el orden del día el escrito de los ediles del PSOE en el que solicitan el ejercicio de las acciones legales oportunas derivadas del incumplimiento, por parte de los adjudicatarios, del pliego de condiciones generales del concurso-subasta para la construcción del complejo residencial de «Medinabella», según indica textualmente en la convocatoria de la sesión.

**LIMPIEZA DE SOLARES**

Por otro lado, mediante un bando, el alcalde del Ayuntamiento, Antonio Serna González, recuerda a los propietarios de solares y terrenos sin edificar el deber que tienen de conservarlos en perfecto estado de salubridad y adecentamiento.

Se concede un plazo de quince días para aquellos propietarios afectados por esta medida al objeto de que den cumplimiento a lo preceptuado.

La mencionada nota pública estima que transcurrido el plazo señalado, los servicios de Policía Local efectuarán inspección, y previa instrucción del correspondiente expediente, se sancionará a los infractores con multas que pueden ascender hasta cien mil pesetas.

**CENSO CANINO**

Asimismo, en un bando de la Alcaldía se recuerda que el día 29 del presente mes concluye el plazo concedido por el Ayuntamiento para la actualización de los datos del censo canino.

Los propietarios de perros, así como aquéllos que lo han sido en años anteriores, deben acudir a las oficinas municipales, antes de la fecha señalada, al objeto de poner en regla el correspondiente registro.

LERMA

# *No olvidar a las víctimas del terrorismo*

PARTIDO POPULAR

HEMOS leído con verdadera preocupación las noticias que se han hecho llegar al alcalde de Lerma, Benigno Rodríguez, sobre retrasos en el pago de las indemnizaciones a los afectados por el último atentado terrorista que afectó, no sólo a la Casa Cuartel de la Guardia Civil de Lerma sino también a otras familias de la Villa Ducal.

El argumento ahora utilizado sería la falta de reivindicación por parte del grupo terrorista, lo que dificultaría el resto de trámites.

Dicho esto, parece injustificable que el Ministerio del Interior haya alcanzado acuerdos con el Consorcio de Compensación de Seguros que, efectivamente, hagan necesaria esa «certificación», que sólo podrían expedir esos locos sanguinarios y asesinos.

De ser así, estaríamos ante una extraña posibilidad: la de hacer daño dos veces por parte de esos personajes. La primera, el propio atentado, y la segunda, en la oportunidad de reivindicarlo o no, según lo consideren conveniente para sus propios y perversos intereses.

Confiemos en que rápidamente se esclarezca este asunto, al menos, con la misma diligencia que demostraron algunos destacados miembros del Partido Socialista Obrero Español en visitar el lugar de los hechos, ya que en caso contrario habría que recordar al Gobierno la absoluta necesidad de una reforma de las leyes que asisten a las víctimas del terrorismo –rechazada en varias ocasiones por la mayoría socialista– cuando ha sido propuesta desde el Partido Popular e incluso, solicitar formalmente el cese de quien haya sido responsable por parte del Ministerio del Interior de semejante acuerdo.

**CELERIDAD**

No es aceptable que el que se atienda pronta y justamente a las víctimas de un atentado evidentemente terrorista pueda quedar en las manos otras veces manchadas de sangre de dichos personajes siniestros.

Es por ello que desde el Partido Popular –y como lógica continuidad del artículo que suscribió el senador Martín Iglesias– pidamos al Gobierno Central, a través de su representante principal, que actúe en este caso con la celeridad que ya ha demostrado en asuntos de escasa o nula trascendencia para los ciudadanos.

Porque en esta ocasión sí que está sobradamente justificado y es necesario que las personas y vecinos que ya sufrieron las consecuencias de la barbarie terrorista no vean prolongarse una indeseable situación de desamparo por parte del Gobierno.

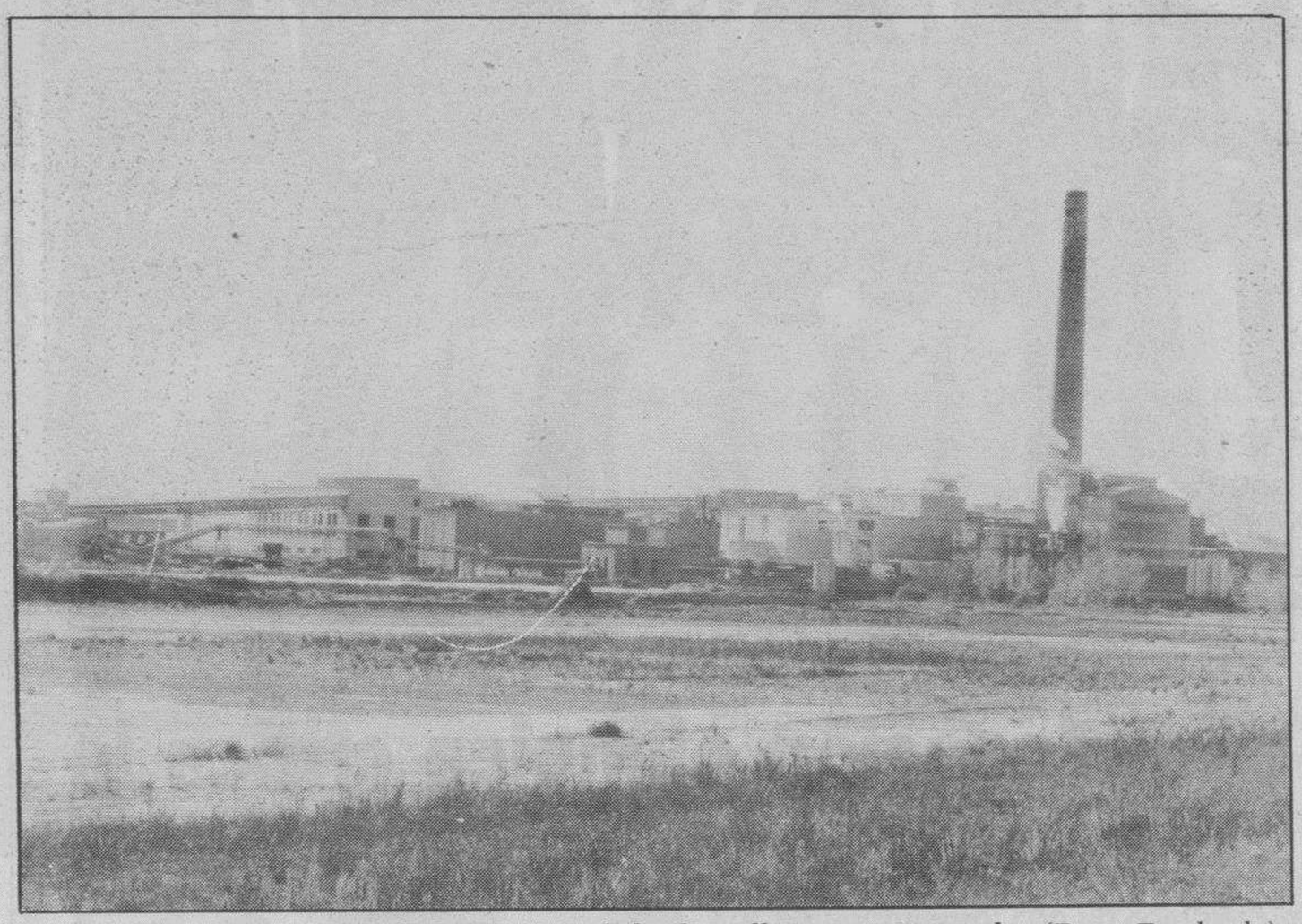
M.C.D. 2018

# El alcalde no aceptará imposiciones de FAE sobre el Laboratorio de Metrología

***Considera que el Ayuntamiento ha cumplido su papel***

***También planteó el cambio de portavoz de la FAE***

INMACULADA LOPEZ
**MIRANDA DE EBRO**



**El Laboratorio se ubicará en Bayas si al final se llega a un acuerdo.** (Foto: Truchuelo).

☐ Tras la postura manifestada por el presidente de FAE, en torno al Laboratorio de Metrología, el alcalde mirandés ha considerado que quien debe cambiar su actitud en este asunto, o incluso de representante, es la propia FAE puesto que según indicó, Ginés Clemente quiere imponer sus criterios cuando ya ha demostrado que no ha sido dialogante incluso delante de representantes de la Junta.

Julián Simón Romanillos ha señalado que la idea del Laboratorio es evidentemente de la FAE, pero ha vuelto a recalcar que al fin y al cabo el dinero lo van a poner las instituciones y queda pendiente la posibilidad de contar con algún otro ente que no sea la Federación de Asociaciones Empresariales. No obstante manifestó que no tiene ningún interés en que no siga la FAE.

En cuanto a la idea que planteó Ginés Clemente, sobre la necesidad de realizar una gestión conjunta en este tema, el alcalde manifestaba «que diga en qué momento el Ayuntamiento, o el alcalde, no ha cumplido de acuerdo a lo que marcan los estatutos o el convenio firmado en Valladolid».

Remitiéndose al mismo convenio Simón Romanillos señalaba que en el artículo segundo se recoge que el Laboratorio de Ensayos y Metrología tendrá su sede en el edifico que a tal fin construya y acondicione el Ayuntamiento de Miranda. También se indica que «previa definición de los terrenos municipales adscritos, la Federación de Asociaciones Empresariales aportará proyecto de ejecución del edificio».

**EXPLICAR LAS GESTIONES**

En cuanto a las gestiones para la compra de la parcela con el SEPES, Julián Simón Romanillos señaló que la convocatoria para el pasado día 2 tenía como fin dar cuenta a las otras partes de dichas gestiones. «Igual sobrababa –indicó– la palabra constitución, pero parecía de sentido común que al mismo tiempo aprovecháramos para la constitución de la Asociación. Pero si ése es el error estoy dispuesto a borrarlo».

Al mismo tiempo el alcalde justificaba las actuaciones de la institución municipal de acuerdo a lo contemplado en el mismo convenio donde se recoge la obligación de cada una de las partes. «Lo que ha hecho el Ayuntamiento hasta ahora son todas las gestiones que le corresponden y en ese sentido que diga la FAE lo que ha hecho».

## La actualización del censo canino se llevará a cabo durante este mes

☐ **MIRANDA.–** En cumplimiento de la orden de la Consejería de Presidencia y Administración Territorial de la Junta de Castilla y León, en el Ayuntamiento de la ciudad se va a proceder a la actualización del censo canino.

Los poseedores de perros deberán tener en cuenta varias normas a seguir. En primer lugar señalaremos que la actualización de registro y matrícula correrá a cargo de los propietarios. Esta tramitación se efectuará en el área administrativa de la Policía Local. La tramitación de las altas o bajas de los perros en el censo, también deberá realizarla el propietario del animal o la persona en que se delegue. En cualquier caso cabe indicar que es imprescindible que quien efectúe esta tarea se encuentre empadronado en la ciudad.

Los impresos necesarios, para la realización de estos trámites, serán facilitados a los interesados que lo soliciten en el área administrativa de la Policía Local.

La inclusión de estos animales en el censo canino es obligatoria a partir de los tres meses de edad del perro. Si el animal no supera esta edad el trámite que puede efectuarse es voluntario. El período, para la actualización del censo, se ha establecido entre los días 10 y 24 de este mes. En este tiempo las listas permanecerán expuestas al público en los bajos del Ayuntamiento, pudiendo los propietarios de los perros comprobar si existe algún error que deba subsanarse y de esta forma actualizar todos los datos.

## La pista polideportiva que se construirá junto al Instituto costará unos 27 millones

☐ **MIRANDA**/F.TRESPADERNE.–La comisión de Gobierno del Ayuntamiento dio el visto bueno a la construcción de una pista polideportiva al lado del Instituto de Bachillerato «Fray Pedro de Urbina», en colaboración con el Ministerio de Educación y Ciencia. El coste de esta obra asciende a 27 millones de pesetas, de los que 2.600.000 serán aportados por el Ayuntamiento. En la comisión se aprobó ingresar esa cantidad antes del 30 de agosto, requisito indispensable para que se inicien las obras de construcción.

La comisión de Gobierno también aprobó la propuesta de concesión de las tarjetas de caza menor para la temporada 92–93, en el coto de caza, de propiedad municipal, sito en el monte «Peña Gobera». Entre los requisitos necesarios para poseer la tarjeta se precisan estar empadronado en la ciudad, cumplir la ley de caza, el abono de mil pesetas y otra serie de requisitos, como hacerse responsable de los daños que se puedan ocasionar a las personas, cosas y animales protegidos.

Igualmente la comisión aprobó el expediente de legalización, de la ampliación de instalaciones en la empresa Azucarera Leopoldo Ebro Agrícolas, S.A., ubicada en el término municipal de la ciudad y cuyas obras se vienen realizando desde hace un tiempo.

Finalmente se aprobaron diversas certificaciones de obra, entre las que se encontraba la correspondiente a la reforma del antiguo matadero, por más de doce millones de pesetas y, las bases que han de regir en la provisión interinamente de un sargento de la Policía Municipal, acordándose que sea por el sistema de concurso oposición.

Entre otros temas de trámite se acordó el nombramiento en propiedad, como arquitecto técnico de la plantilla de personal laboral, de José Luis González Martínez tras la previa oposición.

## La Comisión Anti–Droga pide a las instituciones que «no bajen la guardia»

***La lucha contra el consumo de estupefacientes debe continuar***

***La próxima reunión será el 4 de agosto***

INMA LOPEZ
**MIRANDA**

☐ En la última reunión de la Comisión Anti–Droga se hizo una valoración de la manifestación contra la droga del pasado 25 de julio que los presentes consideraron como positiva. No obstante se resaltó que la comisión no convocó la manifestación pero consideró importante y oportuno su apoyo.

En la misma reunión se hizo hincapié en que hay que seguir luchando, según indicó la portavoz Isabel Martínez de Pancorbo. «Tenemos que pasar –señaló– a hacer exigencias a las instituciones y responder a todos los puntos que se recogían en el comunicado de la manifestación».

Respecto al escrito que quedó pendiente de enviar al gobernador civil, éste no se ha remitido ya que César Braña estuvo presente en la reunión que mantuvo con los vecinos del casco viejo y otras asociaciones, donde ya hizo referencia a las actuaciones policiales.

Para la próxima reunión que se mantendrá el 4 de agosto, la comisión avisará a algún miembro del Equipo de Salud Municipal para que explique las actuaciones que se están llevando a cabo. También pedirán información al hospital «Santiago Apóstol» sobre los casos atendidos, en los dos últimos meses, por sobredosis, ingesta de alcohol y atendidos menores de 16 años, así como información escrita al gobernador en torno a detenciones y cantidades de droga incautadas.

Con la llegada del verano se notó una menor asistencia que en anteriores reuniones. No obstante para septiembre, cuando se tengan nuevos datos y pase el período vacacional, la comisión Anti–Droga se planteará actuaciones más concretas en la lucha contra la droga.

**CENTRO DE REHABILITACION**

Por parte de la comunidad gitana y de vecios del casco viejo se ha planteado la idea de crear un centro de atención y rehabilitación de toxicómanos. Isabel Martínez de Pancorbo, asistente social de Boreal, comentaba que este tema necesitaría un estudio amplio de la realidad de Miranda, pero que dado el número de enfermos toxicómanos que hay en la ciudad no sería conveniente por ahora. De todas formas no se descartó que un momento determinado habría que plantearse esta posibilidad. Desde Boreal todavía no se ha pensado seriamente en esta cuestión por falta de medios materiales y profesionales. De todas formas la asociación ya trabaja con algunos toxicómanos realizando terapias psicológicas individuales que los

M.C.D. 2010

# Luis Landero, invitado hoy por la A.C. «Antonio Machado»

☐ **ARANDA**/A.L.- Luis Landero, Premio Nacional de Literatura, es el invitado de la Asociación Cultural «Antonio Machado» para la conferencia coloquio prevista para hoy jueves a las 20,15 horas en el salón de la Caja de Ahorros Municipal.

Las actividades que esta asociación cultural arandina organiza mensualmente están atrayendo a cada vez más público, debido en gran parte al prestigio de los conferenciantes y a lo amenas que suelen resultar las charlas.

Por otra parte, la asociación presentó el martes por la tarde en rueda de prensa el primer número de la revista que a partir de ahora van a editar. Se llama «El cuervo» en honor a aquella recordada fiesta de «Los polluelos» y «Los cuevos turulatos», que tantos personajes atrajeron hasta la ciudad, y también por ser este animal en la Literatura presentado normalmente como un elemento sagaz.

El objetivo que se han propuesto es «fomentar el debate cultural de la sociedad arandina y la conformación de una conciencia crítica que posibilite la realización personal y colectiva de las personas que componen la sociedad ribereña», según reza en el editorial. En cuanto al contenido de la revista, será muy variado y podrá escribir todo aquél que lo desee y envíe sus artículos a la asociación.

Se han editado mil ejemplares y su periodicidad será trimestral o cuatrimestral, dependiendo de las posibilidades económicas de la asociación actualmente, aunque sus responsables aseguran que se le quiere dar una continuidad.

Habrá secciones fijas, como la dedicada a los conferenciantes que trae hasta Aranda la asociación, y la última página, donde se elabora un Diccionario de la Filosofía y se recomienda la lectura de varios libros.

**Equipo participante en la Olimpiada Cultural de Barcelona.** (Foto: Lara).

# La delegación olímpica critica la atención recibida en Barcelona

☐ **ARANDA**/A.L.- La delegación castellano-leonesa que ha participado hace unos días en las exhibiciones de deportes autóctonos de la Olimpiada Cultural de Barcelona, considera que no ha gozado del mismo trato que otras delegaciones y ha sufrido las consecuencias de una deficiente organización, aunque en el apartado deportivo se hayan logrado objetivos interesantes.

Con la delegación castellano-leonesa viajaron jugadores arandinos, junto al delegado provincial de Deportes Autóctonos, Carlos de la Villa, y el concejal de Deportes, Antonio Berzosa, y la alcaldesa de Aranda, Leonisa Ull.

«La organización ha sido un desastre, y curiosamente sólo ha afectado a Castilla y León», manifiesta bastante enfadado Carlos de la Villa. «Ha sido tal cúmulo de descuidos que no podemos pensar en que haya sido casualidad, sino boicoteo a los actos de los castellano-leoneses», añade.

No fueron recibidos por nadie, el stand estaba muy mal identificado, situado y preparado, y hubo muchos otros incidentes con la organización. Estos problemas sin embargo, no fueron sufridos por las delegaciones de las demás regiones. La delegación de Castilla y León considera que el responsable de estas deficiencias, (que se han calificado de «graves») ha sido el Comité Olímpico y se está estudiando si se presenta una protesta oficial.

Lo más positivo ha sido el numeroso público asistente a la exhibición y el interés demostrado por los juegos que se mostraron, llamando especialmente la atención el bolo leonés, la calva y el billar romano. La expedición castellano-leonesa era la más numerosa después del País Vasco, y la que más deportes presentó. Se repartieron unos 6.000 folletos y quedaron en segundo lugar en billar romano.

En las reuniones de trabajo se acordó que Castilla y León sea sede del primer encuentro regional y que se gestionen desde las Federaciones a través de la Comisión Gestora Nacional, que se creó en Barcelona, con representantes de varias Comunidades Autónomas. La preside Mariano Asensio, presidente de la Federación Regional.

## BREVES

### Acampada Provincial de Cruz Roja de la Juventud

☐ **ARANDA.-** Cruz Roja Juventud ha organizado, con la colaboración del Ministerio de Asuntos Sociales y el Ayuntamiento de Aranda, una acampada provincial que tendrá lugar del 27 al 30 de julio en el Camping Municipal de La Calabaza, dirigida a los niños de 8 a 14 años, con prioridad para los asociados en esta entidad. Los que se inscriban participarán en diversas actividades, disfrutando de las piscinas y realizando actos al aire libre, así como fiestas y juegos de campamento. Para mayor información e inscripciones hay que dirigirse a la dirección local de Cruz Roja Juventud de cada localidad. El plazo de inscripción finaliza el 22 de julio, y cuesta 3.300 pesetas. Se saldrá el día 27 a las 12 de los Jardines de don Diego y se regresará el día 30 a las 6 de la tarde al mismo lugar.

### Viaje de la Asociación Vecinal del Polígono Residencial

☐ **ARANDA.-** La Asociación de Vecinos del Polígono Residencial ha programado una excursión a Santillana del Mar y Suances, en Santander, para el próximo domingo 26 de julio. La salida será a las 6 de la mañana desde la sede de la asociación. El precio es de 1.400 pesetas para los socios y 1.600 para los que no lo sean. Las inscripciones deben hacerse en la sede los martes de 6,30 a 7,30 de la tarde y los miércoles de 8 a 10 o llamando por teléfono.

### Curso de títeres y marionetas

☐ **ARANDA.-** La concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Aranda ha organizado un Curso de títeres y marionetas para mayores de 14 años que tendrá lugar de lunes a jueves en la Casa de la Juventud en horario de 11 a 12 de la mañana. Dará comienzo el 15 de julio y la cuota es de 500 pesetas al mes.

# Elegida la gestora que preparará un nuevo congreso en la Unión Comarcal de UGT

☐ **ARANDA**/A.L.- La Unión Comarcal de UGT tiene ya una Gestora que se va a encargar de preparar el próximo congreso extraordinario de este sindicato. La Comisión Ejecutiva Provincial se reunió el martes por la tarde en la sede de UGT en Aranda para terminar de confirmar los nombres de los representantes arandinos en la Gestora, algo que se logró después de una larga sesión.

La nueva Comisión Gestora estará compuesta por dos miembros de la Unión Provincial, Mariano Merino y Cristóbal Mulero, y dos afiliados del sindicato en Aranda: Félix Baños Orcajo, de la sección sindical de Químicas de Michelín, y Pedro Rodríguez Fernández, de la Federación de Servicios Públicos.

Mariano Merino explicó al finalizar la reunión que la función principal de esta gestora es organizar el congreso que se quiere celebrar en septiembre.

**PROBLEMAS PARA LOS VOCALES**

Julián Juez, secretario general de UGT, no estuvo presente por encontrarse de vacaciones, aunque ya estaba firmada por él el nombramiento de la Gestora. A pesar de esta confianza, costó cerca de hora y media confirmar los puestos de los representantes arandinos.

Mariano Merino admitió finalmente la existencia de problemas para determinar los dos vocales: «podíamos haber tenido más nombres y nos interesaba que fuese uno de los que teníamos aquí», explicó.

**La reunión de los dirigentes ugetistas se celebró en el edificio de sindicatos.** (Foto: Lara).

M.C.D. 2018

# 405 EXCLUSIVE

# SUPER VERANO PEUGEOT '92

Este verano, entre en la gama Peugeot 405 Exclusive y disfrute todas las ventajas del Superverano Peugeot '92.

**Por gama:** para que elija su versión gasolina o turbodiesel con entera libertad: Peugeot 405 Exclusive, Peugeot 405 Exclusive Injectión, Peugeot 405 Exclusive Diesel Turbo.

**Por prestaciones:** con motores de hasta 1.905 cc. y 123 CV de potencia, la gama Peugeot 405 Exclusive le permite alcanzar hasta 200 Km./h. y una aceleración de 9.7 segundos de 0 a 100 Km./h.

**Por equipamiento:** con un completísimo equipamiento de serie que le ofrece aire acondicionado, faros antiniebla, radio cassette estéreo, dirección asistida, cierre centralizado, elevalunas eléctrico delantero, retrovisores exteriores regulables desde el interior, embellecedores de rueda tipo turbina, molduras laterales, asiento del conductor regulable con apoyo lumbar y decoración "Exclusive".

## GAMA PEUGEOT 405

## desde 1.800.000 ptas.*

## ... y es un Peugeot.

* IVA y transporte incluidos. Oferta válida durante este mes para vehículos en stock y no acumulable a otras en vigor.

PEUGEOT
FUERZA DINAMICA

CEPSA Lubricantes recomendados ESSO

M.C.D. 2018

AUTOVIA LEON-BURGOS

# La Junta asume la recomendación del trazado que enlaza Villodrigo y Onzonilla

***La alternativa «más idónea» consta de 137,7 kilómetros y su coste es de casi 48.000 millones***

☐ **VALLADOLID**/ICAL.- La Junta defenderá en su futura negociación con el MOPT para la construcción de la autovía Burgos-León el trazado que enlaza Villodrigo y Onzonilla, a través de Sahagún de Campos.

Se trata de una de las nueve alternativas que contempla el estudio elaborado por AEPO S.A. Ingenieros Consultores, y la que esa entidad considera más apropiada tras apreciar de numerosas variables. Es la de menor longitud -137,7 kilómetros-, discurre por las proximidades de núcleos de población que suman 21.200 habitantes, y tiene un coste estimado de 47.706 millones de pesetas.

La alternativa que asumen como más idónea los responsables de la Consejería de Fomento -y que conoce ya con detalle el propio Juan José Lucas- nacería de Este a Oeste en la localidad leonesa de Onzonilla, próxima a la capital y donde confluirán también las futuras autopistas Benavente-Campomanes y Astorga-León. Desde ese punto discurre por Villaturiel hasta las proximidades de la N-601, al Norte de Mansilla de las Mulas, continúa paralela a esa vía hasta Santas Martas y luego en dirección Sureste por los alrededores de El Burgo Ranero y Calzada del Coto hasta Sahagún de Campos.

Desde esa última localidad leonesa, la futura autovía discurre por tierras palentinas en el término municipal de Ledigos y busca el Sur de Carrión de los Condes y de Villalcázar de Sirga; luego toma una dirección casi paralela a la carretera local que conduce a Frómista, la cruza para pasar al Norte de Astudillo y al Sur de San Cebrián de Buena Madre, gira por encima de Villamedianilla y se une a la N-620 o Autovía de Castilla en las inmediaciones de Villodrigo, curiosamente un enclave burgalés en el ámbito territorial de Palencia.

Angel Díez Ripa, responsable regional de Carreteras.

**LA GESTACION DEL ESTUDIO**

El estudio previo de trazados que obra en poder de la Junta ha sido confeccionado en apenas tres semanas, consecuencia de la Orden de la Dirección General de Carreteras de 9 de junio pasado. La única directriz impuesta por el Departamento que lidera Angel Díez Ripa era un presupuesto indicativo de 50.000 millones de pesetas, y consideraba dos alternativas de trazado (el desdoblamiento de la N-120 y el corredor León-Quintana del Puente) que a la postre se han visto superadas por la recomendación de los ingenieros, a la que estaban obligados por contrato.

AEPO S.A. Ingeniros Consultores es la misma empresa a la que el MOPT adjudicó en agosto de 1991 la asistencia técnica para el estudio del tramo Astorga-Sahagún de Campos de lo que el Gobierno central concebía como Autovía Astorga-León-Burgos. De hecho, ese encargo oficial todavía no ha sido entregado a su destinatario, pero sin duda la Junta y el Ministerio no barajarían opciones distintas para esos 58 kilómetros a la hora de la negociación.

Tanto la alternativa «más idónea» como las ocho restantes reúnen las características de una velocidad específica de 120 kilómetros-hora, calzadas separadas mediante mediana mayor de 5 metros, limitación total de accesos a las propiedades colindantes, etcétera.

## La Comisión de Promoción Económica aprobó 51 proyectos

☐ **VALLADOLID**/ICAL.-La Comisión Regional de Promoción Económica de la Junta, reunida ayer en Valladolid bajo la presidencia del secretario general de la Consería de Economía, Juan Vicente Herrera, aprobó un total de 51 expedientes acogidos a las diferentes líneas de incentivos, que suponen una inversión total de 6.853 millones de pesetas y una subvención del Gobierno regional de 1.259 millones de pesetas.

La Comisión aprobó un total de 10 expedientes acogidos a líneas de incentivos territoriales que supondrán la creación de 84 puestos de trabajo, con una inversión de 626 millones de pesetas, de los cuales el Gobierno regional aportará 120 millones.

Dentro de esta línea de incentivos, fue aprobado un proyecto presentado por la Mesa para la Reindustrialización de Sabero. El proyecto de la empresa Premontex y Construcciones S.L supondrá la creación de ocho puestos de trabajo y una inversión de 26.668.000 pesetas, de las que la Junta aportará el 25 por ciento -casi siete millones de pesetas-.

La Comisión Regional de Promoción Económica aprobó una subvención de 60 millones de pesetas para Grupele Electrónica S.A., empresa que se instalará en el Parque Tecnológico de Boecillo. Esta subvención supone el 17 por ciento de la inversión total del proyecto, que asciende a más de 353 millones de pesetas, y la creación de 43 puestos de trabajo.

En la línea de incentivos agroalimentarios, la Comisión informó favorablemente de 21 proyectos, con una inversión total de 4.291 millones de pesetas, una subvención de 761 millones y la creación de 96 puestos de trabajo.

**INCENTIVOS**

En el apartado de incentivos tecnológicos, se aprobaron dos proyectos con una inversión de 102 millones de pesetas.

La Comisión Regional de Promoción Económica, en la que también estuvo presente el director general de Economía y Asuntos Comunitarios, Javier Rodríguez Segovia, informó favorablemente sobre un proyecto dentro de los denominados «incentivos a la artesanía», que supondrá la inversión de 597.000 pesetas, y otro proyecto acogido a incentivos al fomento de empleo, que supone la creación de siete puestos de trabajo y una subvención de casi siete millones de pesetas.

La Comisión Regional informó favorablemente de un total de 16 expedientes acogidos a incentivos, en propuesta provisional, con una inversión total de 1.833 millones de pesetas, una subvención de 295 millones de trabajo y la creación de 15 puestos de trabajo.

La decisión final de las subvenciones acogidas a esta última línea de incentivos para tecnología compete a la Administración central.

## CC.OO. critica el cierre de la línea de FEVE León-Bilbao

☐ **VALLADOLID**/ICAL.-Representantes de CC.OO. en el comité sindical de FEVE en Asturias no descartan movilizaciones de protesta contra la actuación del Ministerio de Transporte y para exigir el mantenimiento del ferrocarril, en general, y de la línea ferrovía de vía estrecha León-Bilbao, en particular.

El sindicato considera que la Junta tiene una responsabilidad directa y que debe aportar «algo más que preocupación y pasividad».

CC.OO. considera impresentable la actuación del Ministerio de Transporte, que «no conformándose con el cierre de la línea de FEVE León-Bilbao, desde el día uno de julio ha decidido entregar a la iniciativa privada del transporte por carretera para dar cobertura a este servicio». Esta central sindical afirma, que el Ministerio ha incumplido de manera «flagrante y escandalosa» sus compromisos.

## El Plan de Empleo Rural beneficiará a más de 1.000 trabajadores en la región

☐ **VALLADOLID**/ICAL.-El Plan de Empleo Rural beneficiará este año a unos 1.200 trabajadores eventuales de Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social y supondrá una inversión de 568 millones de pesetas, según indicó la Unión General de Trabajadores.

El acuerdo alcanzado entre sindicatos, Delegación del Gobierno y la Junta de Castilla y León. Aunque UGT ha valorado positivamente este acuerdo, responsables de Acción Institucional del sindicato han criticado la escasa cuantía del Plan y han denunciado ciertas irregularidades en la aplicación del PER en Avila.

**CASI 600 MILLONES**

La cifra que destinarán este año las instituciones para poner en marcha el plan ronda los 568 millones de pesetas, de los cuales 150 serán aportados por la Junta para pagar el material necesario y 418 millones por el Inem en concepto de salarios a los agricultores.

La convocatoria para acogerse a este plan se abrirá en los próximos días y con un plazo hasta el 31 de agosto.

Las provincias de Salamanca, Avila, Valladolid y Zamora son la provincias de Castilla y León que se incluyen en el Plan de Empleo Rural.

Mientras que en Avila unos 636 trabajadores recibieron en 1991 más de 232 millones por participar en 45 obras, en Valladolid sólo 221 se vieron beneficiados por este Plan, según los datos aportados por UGT.

Según este sindicato, la novedad negativa la introduce este año la aplicación del «decretazo», por lo que estos trabajadores no percibirán el subsidio de desempleo correspondiente a tres meses, que recibían en anteriores campañas.

**MAS APOYOS**

Por otra parte, Comisiones Obreras ha manifestado su oposición a este Plan y rechaza los criterios que van a aplicarse este año en la convocatoria, ya que el Inem exige, según esta central sindical, que el agricultor esté inscrito desde hace un año en el Instituto Nacional de Empleo y en el Régimen Especial Agrario.

Comisiones Obreras pide que la Junta de Castilla y León y el Inem aporten el dinero suficiente para dar cobertura al 100 por ciento de los salarios y de los materiales.

M.C.D. 2018

# Las OPAS reclaman más agilidad en la tramitación de ayudas a los ganaderos

**VALLADOLID**/ICAL.- Las Organizaciones Profesionales Agrarias (OPAS) reclamaron a la Junta mayor agilidad en el desarrollo de la Orden que facilite ayudas al sector ganadero con motivo de la sequía, tal y como ha hecho con la que establece las subvenciones para los agricultores, que fue discutida también por ambas partes.

El secretario general de la Consejería de Agricultura, José Gabriel Martín Astruga, afirmó en este sentido que la Junta se va a incorporar a las ayudas para ganadería establecidas por el MAPA, lo que significará una subvención de tres puntos -más los cinco del Ministerio- para bonificar intereses.

Astruga aseguró que su departamento sólo está a la espera de que la Administración central les llame para firmar el convenio, y que automáticamente se aprobará la Orden para Castilla y León.

El coordinador regional de la Unión de Campesinos-COAG, Gregorio de la Fuente, afirmó que lo más prioritario es procurar la liquidez y el capital circulante para los ganaderos, y recordó a la Junta de Castilla y León que un dinero al 5 por ciento «no es necesario sólo en circunstancias extremas, sino todo el año».

De la Fuente criticó que la Junta no les consultó a la hora de elaborar el decreto de medidas urgentes contra la sequía, y explicó que las inversiones realizadas hay que pagarlas, por lo que es necesaria una urgente refinanciación de la deuda.

José Emilio Aguirre, presidente regional de ASAJA, reivindicó al MAPA la puesta en marcha inmediata de su decreto para paliar los daños en la ganadería extensiva, y solicitó a la Consejería de Agricultura el incremento de la ayuda por hectárea de 20.000 a 40.000 pesetas. En la reunión la Junta sólo pudo comprometerse a subir la cifra hasta 25.000 pesetas por hectárea.

## BREVES

### Entregado el edificio del Laboratorio Regional Lácteo

**PALENCIA**/ICAL.-El consejero de Agricultura, Isaías García Monge, hizo entrega ayer del edificio y equipos del Laboratorio Interprofesional Lácteo de Castilla y León, ubicado en la finca palentina de Viñalta y que ha supuesto una inversión superior a los 270 millones de pesetas.

Las instalaciones serán regentadas por una sociedad anónima cuyo presidente es José Antonio Turrado, de ASAJA.

La Sociedad «Laboratorio Interprofesional Lácteo de Castilla y León S.A.» está formada por la Federación de Industrias Lácteas y por asociaciones de productores, y funcionará como árbitro entre ganaderos e industrias para determinar la calidad del producto. En el futuro desarrollará otras actividades formativas y divulgativas.

Este laboratorio tiene como objetivo satisfacer las necesidades de productores e industriales, para mejorar su productividad y competitividad. La cesión del edificio tendrá un plazo de diez años, prorrogables por periodos de cinco.

### Solbes se reúne el día 15 con los sindicatos agrarios

**MADRID**/COLPISA.-Las organizaciones agrarias empiezan a manifestar signos de insatisfacción por la falta de acuerdos concretos con el Ministerio de Agricultura que materialicen las primeras medidas que con carácter urgente deberían llevarse a la práctica tras el gran acuerdo marco para la modernización de la agricultura, firmado el pasado día 23 de mayo.

El ajuste presupuestario ha paralizado las iniciativas que comprometen nuevas partidas de gastos, lo que ha provocado el malestar entre las organizaciones agrarias, que amenazan con nuevas movilizaciones en el sector a partir de septiembre.

### Retraso en la vacunación antirrábica en la región

**MADRID**/ICAL/C.A.-El Consejo General de Colegios Veterinarios ha denunciado las dificultades que presenta el mantenimiento de la vacunación obligatoria contra la rabia en la población canina, tras el proceso de transferencias en sanidad animal a las comunidades autónomas.

En concreto, asegura que las autonomías donde no ha comenzado todavía la campaña son Castilla y León, Euskadi, Andalucía y Cantabria. Estas comunidades muestran, según el órgano colegial, muy poca sensibilidad hacia temas sanitarios, ya que a estas alturas del año no han publicado todavía la normativa para realizar esta campaña, que debería extenderse también a los gatos.

El Consejo quiere alertar de esta situación a la opinión pública, dado que según los datos de la OMS la rabia ha aumentado su incidencia en Europa.

Nueva Serie 400 desde 1.986.000 Ptas.

La nueva serie 400, con el deportivo Volvo 440 y el prestigioso Volvo 460 son una buena manera de empezar a cuidarse.
Porque cuentan con toda la seguridad de Volvo. Y cuentan con un precio excepcional. Desde 1.986.000.
***Y ahora desde el 19 de Junio al 15 de Agosto, una financiación excepcional conseguida a través de Volvo Financiación de Barclays Bank. Con un interés nominal del 9,5% (10,96% TAE) en financiación a un año, con una entrada mínima del 30%.***
Empieza a cuidarte. Te lo mereces.

***Volvo 440 Turbo.***
Motor 1,7 L. 4 cilindros. Turbo-inyección. 124 CV. (catalizador opcional). Aire acondicionado. ABS. Luces antiniebla delanteras. Centro de información electrónico. Elevalunas eléctricos. Asiento trasero abatible asimétricamente. Frenos de disco en las 4 ruedas (Delanteros ventilados). Llantas de aleación. Retrovisores exteriores eléctricos térmicos.

VOLVO FINANCIACION VOLVO ASSISTANCE

Concesionario oficial:
AUTO OLSAN, S. A.
Venta, Servicio Postventa y Recambios: Ctra. Madrid-Irún, Km. 245. "Aduana de Burgos" Teléf.: 22 66 12 - VILLAFRIA (BURGOS)

M.C.D. 2018

CRONICA
DE LO QUE PASA

# Las cosas son así

EMILIO
ROMERO

LAS manifestaciones de Mario Conde en Buenos Aires de elogio de Felipe González, en cuanto a personalidad política de este siglo, y su escepticismo respecto a que la derecha sea la esperanza inmediata de estar en el Poder, ha producido los naturales y diversos comentarios.

Lo que sucede con Mario Conde es que es un hombre libre, independiente, seguro de sí mismo en los juicios, y los dice. Hay también otra nota original en sus manifestaciones respecto a que si Felipe González no se presentara en las elecciones generales próximas, su partido tampoco sería derrotado.

Todo esto merece el comentario. Efectivamente, en la historia del socialismo de este siglo, Felipe González ocupa el primer lugar en el orden a la fuerza política de su partido, en la concurrencia democrática; y por primera vez, y en solitario, está en el poder desde hace diez años.

La historia de este siglo tiene una lista de personalidades ilustres en su formación intelectual o cultural, pero Felipe González tiene una historia más resonante, respecto a la política y el poder, que el fundador del partido Pablo Iglesias.

Esta es una realidad histórica que no puede olvidarse. Por otro lado, su carrera política ha sido la de un hombre joven.

Una parte importante de su biografía ha sido la de asumir la obligada evolución del socialismo y con aquella anticipación de 1979.

Su descubrimiento de Europa a los efectos de la comunicación fue su gran objetivo, y en cuanto a la realidad interior española se le ha observado una férrea actitud defensiva, y el desdén parlamentario hacia el adversario.

Pero eso le ocurre siempre a quien tiene un exceso de poder. Fue una mayoría hegemónica aquélla de 1982, y aunque el desgaste de poder, y los cambios de población, le han restado escaños y votos en la década de los 80, ha mantenido la mayoría absoluta. ¿Y cuáles son las razones, independientemente de los merecimientos personales, para que el socialismo haya tenido una fuerza electoral decisoria? Pues las causas son varias.

En primer lugar, y desde la República de 1931, la España de la izquierda era mayor que la España de la derecha. Andalucía, Extremadura y Levante estuvieron siempre en la izquierda. Pero en el Norte estaba la industrialización, y la izquierda era fuerte en Asturias, en el País Vasco y en Cataluña.

La industrialización avanzaría con la empresa pública y privada en tiempos del franquismo, y aumentaba el mundo del trabajo, que era proclive a los sentimientos de la izquierda. Este era el mapa de la restauración democrática.

La operación de los que restauraron la democracia, el centro-derecha, fue torpe y cada vez más débil por sus quiebras interiores, y cuando tuvieron lugar las elecciones municipales de 1979, la izquierda tradicional se asentaba en sus lugares clásicos, con el protagonismo del socialismo, porque el comunismo era ya residual o testimonial. Todo volvía a sus viejos cauces.

El socialismo arrasaba a la derecha en el 82 y luego tendría la inteligencia de conservar el poder con todos los métodos, y que eran los de la influencia en todas partes. El reparto de papeles en el socialismo para estar en el Poder, y conservarlo, ha sido espectacular. El suceso del centro y de la derecha, con sus varias identidades y divergencias fue tremendo.

El socialismo haría enseguida su integración y las herejías a la decisión del mando fueron escasas y sin repercusiones.

La derecha actual tiene un panorama mejor que en el pasado, pero todavía es insuficiente por muchas cosas, y entre ellas por esos distanciados eternos que son el PNV y CiU, y la asunción de otros regionalismos.

El socialismo está en todas partes, y la derecha es débil en los lugares tradicionales de la izquierda. Hasta esa derecha de Arzallus y de Pujol es más feliz con el socialismo de Felipe González que con la derecha de José María Aznar o Fraga.

Es verdad que tiene Comunidades propias, y ahora ciudades de gran mérito, pero todavía no es alternativa de poder al socialismo.

Mario Conde tiene razón en lo que ha dicho, y cuando después se ha referido a las hipótesis que se fabrican sobre su figura, ha tenido que aceptar lo que también se fabrica en orden a un hombre que ha rebasado, por sus éxitos, la popularidad.

Es el presidente más joven de la Banca española, tiene una gran formación económica y cultural, aparece a diario en ese proyecto de un mundo financiero nacional y exterior, y una Corporación Industrial con garantías, y después dice al Gobierno lo que piensa, para la aceptación o para la crítica, en sus conferencias.

Por último ha reforzado la alarma por su presencia en Antena 3 Televisión, y en compañía de dos grandes empresarios de la comunicación, uno interior, Asensio; y otro exterior, Murdock.

La libertad nos tiene que acostumbrar a todas estas cosas.

La libertad no tiene horizontes limitados como la Tierra, sino ilimitados como el mar.

OBSERVATORIO

# Crisis y crisis

ANTXON
SARASQUETA

DICEN que las comparaciones suelen ser odiosas, pero más lo deben de ser en tiempos de crisis. Algunos datos que ilustran este aspecto. La crisis USA es muy vistosa, porque es cinematográfica: Nueva York se cae. Todo está en venta, Wall Street ya no produce ídolos. Vayamos a los hechos, sobre lo que significa la industria y el capital norteamericano en el Mundo: de las diez primeras compañías del globo, ocho son norteamericanas. Entre todas ellas totalizan un valor de mercado que supera los seis billones de pesetas, según el informe anual que acaba de publicar la revista Business Week. Entre las empresas británicas, japonesas y norteamericanas (con alguna suiza y alemana), se reparten los primeros cincuenta lugares del ránking.

Entre los 350 primeros puestos, sólo hay tres empresas privadas españolas, BBV (268), Iberdrola (302), y Banco Central (315), y dos estatales, Telefónica (133) y Endesa (171). Entre las veinte primeras europeas, sólo figura esta última. Y en la guía para inversores por países, los expertos de la revista no incluyen España entre los diez primeros. Sí figuran, por este orden, Estados Unidos, Japón, Gran Bretaña, Alemania y Francia.

Estos datos son el retrato auténtico del poder y capacidad de los países y sus industrias, en el mapa mundial. Desde el punto de vista empresarial y financiero, pero también del político. Todo está unido. Ninguna de estas potencias hace dejación de sus responsabilidades nacionales, por muchos acuerdos y asociaciones que tengan entre unos y otros en los organismos internacionales. Acaba de finalizar la cumbre de los G-7, que reúne a las siete primeras potencias, entre los que figuran los jefes de Estado de los cinco países citados. A los que se añade Canadá (que también figura entre los diez países más atractivos para las inversiones, según el citado informe), e Italia en razón a su potencia del pasado, pero no de la actual, pues está fuera de la lista. Bien como país atractivo para los inversores, y como capacidad empresarial por firmas individuales. Lo de Italia sí es el declive en el contexto internacional, por razones que conviene analizar, sobre todo para aquéllos que en algún momento han visto ese modelo como una referencia a seguir. País donde la corrupción, la mafia, y el descrédito institucional y político han conseguido ahogar los esfuerzos de los sectores más emprendedores y modernizadores.

¿Qué quiere decir este cuadro de situación para España? Pues que al margen de cualquier demagogia, refleja una situación muy alejada de los puestos de cabeza, y que es necesario hacer un esfuerzo nacional (colectivo e individual) para alcanzar procesos de desarrollo. No basta con dibujar preciosos horizontes sobre un papel titulado «convergencia con Europa». En segundo lugar, que las voces de algunos dirigentes políticos -como la reciente comparación de Alfonso Guerra con Gran Bretaña e Italia- no sólo es un insulto a la inteligencia, el conocimiento y la verdad, sino que alimentan el autoengaño de una nación y de las clases más ignorantes.

Las crisis, por muy de caballo que sean, forman parte de la naturaleza y desarrollo de los países y sus sociedades. Pero hay países y sociedades que lo pasan peor que otras en estas situaciones. Lo mismo suele pasar a nivel individual o familiar. Es en esas situaciones, también, donde se demuestra la capacidad de los países, su industria, y sus dirigentes, para afrontar los retos de superación que exigen esas circunstancias.

Generalizar las crisis como fórmula para contentarse, es recurrir inocentemente al refrán de «mal de muchos, consuelo de...». Hay crisis y crisis, y debemos saber cuál es la nuestra.

# Vuelve el pacto antiterrorista

CONSUELO
ALVAREZ
DE TOLEDO

DENTRO de quince días el ministro de Interior volverá a verse las caras con el PP para retomar el consenso antiterrorista. Después habrá más encuentros bilaterales con los demás partidos políticos y allá para septiembre otra sesión plenaria de todos los que firmaron el pacto de Ajuria Enea, el «Pacto por la paz». Al término de la sesión de ayer todos estaban satisfechos porque se ha recompuesto algo que el trazado de la autovía de Leizarán y los diálogos posteriores entre PNV y HB pudieron llevar al traste.

Desde el PP se percibe un cierto regreso a las posiciones primeras, que se achaca al escaso fruto de los encuentros entre el PNV y HB. Parece así que el Gobierno está interesado en que el partido que lidera José María Aznar no se erija en el único acertante de una quiniela de la violencia. Si fracasan las conversaciones en el País Vasco, sería Aznar el primero en capitalizar en solitario el error de Felipe González. Quizá por ello tanto Aznar como Mayor Oreja recibían ayer los mensajes de un Corcuera de que lo importante es conservar la unidad.

Y los del PP no se han hecho los tontos. Pidieron Aznar y Mayor Oreja alguna muestra de la buena voluntad de los responsables de los gobiernos de Madrid y Vitoria, algún gesto que permita enfriar al menos tanto insulto recibido, tanto «piernas», «sietemachos» y «maricones» como soltó por el camino Javier Arzallus.

Ardanza se ha sumado a la pacificación de los pacíficos y reivindicaba ayer en Madrid la resurrección del acuerdo antiterrorista. El lehendakari se encuentra en mejor situación que el presidente del PNV, Arzallus, para decir que «todos contra el terrorismo» supone mantener dentro del acuerdo al Partido Popular.

Así que la cosa va muy de institucional en estos días de fin de curso político. Entre la «reformita» constitucional por unanimidad, los Juegos Olímpicos en ciernes, la cumbre Iberoamericana, y esta resurrección del «pacto de Ajuria Enea» quedan todos con las conciencias embalsamadas para poder disfrutar de las vacaciones de verano.

Si a ello se suma la hábil maniobra del presidente del Gobierno para llevar las aguas sindicales al molino de la Convergencia Europea, es fácil predecir que hasta el otoño dominará la política de Estado sobre la de la confrontación partidista de los últimos meses. Cuando los políticos se ponen todos juntos delante de una cámara de fotos surge un tiempo de tregua. Lo de ayer fue sólo para abrir boca.

M.C.D. 2018

CRONICAS PLEBEYAS

# El puyazo

ENRIQUE DEL DIEGO SIMON

LAS fiestas han finalizado, y con éllas, con más pena que gloria, ha pasado a la historia la feria taurina. Y es que aunque eran de postín la mayoría de los diestros, no ocurría lo mismo con el ganado, de pelo variado, pero parejo en su flojera de remos, mansurrones y beatos, que son los más peligrosos. No vimos el toro bravo, o el torito de carril que propiciase la faena. Ni siquiera se salvó el quinto del miércoles, 1 de Julio, de la ganadería de Martín Arranz, que le tocó a Enrique Ponce, el torero revelación de la temporada que dicen los entendidos, y que el de Chiva brindó al gobernador civil, entre diversidad de criterios y divergencia de opiniones. Una voz hombruna, trasera a mí, sentenció con aplomo: «¡Enrique, pelota!». Y al final de la faena, deslucida por un toro cansino y de poca casta y después de cuatro pinchazos y un aviso de la presidencia, el diestro se marchó cabizbajo a las tablas en medio del silencio, sólo roto por una voz concluyente esta vez de mujer, que afirmó: «¡Se te está bien por brinadarle a ese pelajos!». O sea que el brindis que unos seguramente tomaron como gesto exquisito para con la autoridad, otros de la parroquia lo trocaron en puyazo antirreglamentario al pelo ensortijado y zaíno del señor gobernador.

El cual, por cierto, amaga como el tiempo, que el día 30 se despachó con unos chaparrones de más respeto que los toros que lidiaban en el coso Ortega Cano, Rincón y mi admirado Joselito. La mayoría de los cornúpetas onubenses de la ganadería de Manolo González, eran recogidos de cuerna y nada aparatosos. Y es que a los toreros les gustarán más así, o sea, toros cómodos de cabeza, pero yo los prefiero astifinos y veletos, aunque comprendo el riesgo y acepto mis diferencias de criterio. Gobernadores en Burgos desde la transición les hemos tenido diversos de colores y clima: secos, soleados, lluviosos, tormentosos, bonancibles, templados y revueltos. El actual es más bien nublado, como los que estamos soportando en este otoño postizo y fresco. Se ve venir el chaparrón que cala hasta los huesos, a destiempo y desaforado. Como la tormenta de la petición de pase al señor Peña, tranquilo y sin meterse con nadie en el burladero municipal de un callejón atiborrado de personal. O como el aguacero comparativo de Burgos con una selva, con lo que a los burgaleses nos han tachado de indios, descendientes de los que Cristóbal Colón trajera a la vuelta de su segundo viaje a las Américas, hasta la misma casa del Cordón en presencia de los Reyes Isabel y Fernando. O como el pedrisco del protocolo histórico y señorial que se tiene para con los ex-alcaldes, incluyendo como Dios y la noble nascencia manda al señor Peña, al señor Dancausa, a Muñoz Avila o a Díaz Reig, merecedores de mantener con ellos costumbres antañonas de buena ley.

Así que los «populares» del Ayuntamiento se despacharon a gusto. Con serenidad y templanza remitían al gobernador una nota en «re mayor», que terminaba con un dicterio final: «Si va a atender estos ruegos, bienvenido sea; en otro caso le añadimos uno más: márchese de Burgos». Más fino imposible. Y es que a los burgaleses nos han llamado muchas cosas, a veces merecidamente, pero salvajes era una novedad que no ha caído bien en la parroquia.

Más o menos estamos como los vecinos de Los Angeles: expectantes y temerosos. Estos por causa de terremotos que puedan ser precursores del Big One, semejante al famoso de San Francisco, aunque de momento los que se han producido en Landers y Bear City, a unos ciento y pico kilómetros de la capital, han sido de poco fuste en la escala de Richter, pero los vecinos se los han tomado como una premonición ante lo que puede ser repetición más seria y sonada. Los hijos de esta buena tierra, como decía un vecino de grada, somos la afición más buena del mundo, aunque tengo para mí que quiso decir la más paciente, la más generosa o la más tonta. Lo cierto es que somos gente de paz siempre que en paz se nos venga y no nos toquen nuestros amores, ni ese respeto que merecemos y que prodigamos para con los demás, incluso con quienes, como el toro de marras, marcado a hierro con el número 38, sean colorados y ojinegros o se apoden, como aquél, «Cuerdito».

**SOCRATES Y... EL REAL BURGOS**

Hablando de sustos, no ha sido pequeño el que nos hemos llevado, caro Sócrates, los descendientes del Cid. Yo comprendo que algunos ciudadanos respetables discrepen de las ayudas a equipos de profesionales con sueldos y traspasos millonarios, pero en el terreno de las realidades es bien cierto que en España, gracias al Real Burgos, se tienen otras noticias que no sean precisamente de denuncias, juicios y eructos judiciales. ¿Qué sería de Madrid sin el Real o el Atlético, hacedor de regidores aspirantes a jefe de Gobierno? ¿Qué de Cataluña sin el Barsa «que es más que un Club», sobre todo cuando hace una campaña como la de este año? ¿Quién no ha apreciado en más a Albacete, por causa de su equipo de fútbol, aunque se les haya marchado Benito Floro? Y así podríamos continuar para concluir que esas ausencias serían semejantes a la de los garbanzos, el chorizo y la morcilla en un cocido que se precie. Faltarían la esencia y la gracia.

Los de esta tierra teníamos además el «consuelo» de que nuestro lugar pudiera ser ocupado por la fraterna Valladolid, expectante hasta última hora, a que el Burgos, el Atlético giliano, no llegasen a tiempo. Menos mal que al final todo se arregló, sin que el presidente tuviera que mojarse, que harto llueve en la presidencia y bastantes goteras tiene por causa de la aluminosis liguera. Fue una carrera contra reloj desde que el día 19 de Junio se diera la voz de alarma desde las páginas de Diario de Burgos. Al día siguiente se proponía un plan de emergencia a través de Antonio Méndez Pozo, hombre motor, merecedor, según algunos cainitas, de grilletes, cadenas y cárceles. Empresario ejemplar y ciudadano cabal, persona íntegra y benemérita según los más, entre los que me incluyo, y se concluía el día 30, con la cobertura de los 433 millones, sin romper un huevo, con la colaboración del Ayuntamiento, Diputación y Cámara de Comercio, además de otros parroquianos y empresarios hacedores de milagros, a los que se apeló y cuya categoría les hizo pronunciar un «fiat». Y el milagro se hizo para alivio de los aficionados al Real y a la real Burgos, a la que algunos benditos mostrencos, queridos cazurros y gallardos castellanos, siguen obstinados llamándole Cabeza de Castilla, aunque la leyenda se haya quedado para su escudo y la realidad se haya traspasado al Corazón desde la testa.

Y es que no sólo de pan vive el hombre, sino de la buena fama local y del crédito que siempre hemos tenido los buenos hijos de esta noble tierra. Ahora sólo falta que el presidente y el Club, convertido en S.A. Deportiva, responda a la buena afición y no le dé calabazas.

**GUERRERIAS**

**MAS CRISTINO**

Este entrañable castreño de Burgos, atraviesa una etapa de maduración artística que no debe dejar pasar sin sacarle más fruto. Su capacidad creativa ha quedado bien patente en el Monumento a los Donantes de Sangre y, casi simultáneamente aunque con mayores prisas, con la espléndida carroza con la que la Peña San Vicente, de La Ventilla, se llevó el merecido primer premio, «Fantasía al Alba» (que es el nombre de su preciosa hija) ganó en buena liz, aunque enfrente tuviera nada menos que a los grandes Román y Ortega. Y es que no hay que dejarse confundir por su aparente bohemia, sino que es bien sencillo para quien lo intente con rectas intenciones, descubrir bajo su epidermis a un gran artista y a una excelente persona.

## Gratitud de la Asociación de Vecinos Las Candelas

La Asociación de Vecinos Las Candelas, de Gamonal y dentro de su Escuela de Pesca, quiere agradecer al Excmo. Ayuntamiento de Burgos, Excma. Diputación Provincial de Burgos, Servicio Territorial de Medio Ambiente de Burgos, Guardia Civil Patrulla de Naturaleza, Policía Local, Guardería de Medio Ambiente, DYA, Cajas de Ahorro, así como a todos aquellos que de alguna forma han colaborado para lograr que el Primer Concurso Río Arlanzón se haya celebrado con gran éxito, al mismo tiempo queremos agradecer la presencia en la entrega de trofeos de nuestro alcalde don Valentín Niño; al diputado provincial y concejal del Excmo. Ayuntamiento de Burgos, don Miguel Angel Ortiz de Valdivielso; al diputado provincial, don Marcos Reoyo; al concejal del Excmo. Ayuntamiento de Burgos, don Paulino Benito; al veterinario jefe de Medio Ambiente, don Marcelino Ridruejo; a Diario de Burgos y al representante de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros y cómo no a todos los participantes.

¡Gracias a todos!

**La Junta Directiva «Las Candelas»**

# CARTAS AL DIARIO

*Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio.*

## Urge una seria política demográfica

Desde 1980, en ningún país de la CE se ha logrado el relevo generacional: las defunciones superan a los nacimientos, dando lugar al estancamiento de la población. El problema es tan grave que el Consejo de Ministros de Asuntos Sociales de la Comunidad ha llegado a esta conclusión:

«Si no se interviene con una seria política demográfica y de ayuda a la familia, como comenzó a hacer Francia hace ya algún tiempo, la Europa del año 2000 se encontrará con problemas dramáticos de asistencia a los ancianos y con una presión migratoria difícilmente contenible».

Coherente con tal afirmación, el Consejo propone a los Estados miembros que lleven a cabo una política de valoración de la familia, que debe traducirse en facilitar que la mujer pueda hacer compatible su trabajo con la maternidad, reconocer todo el valor social de la maternidad, eliminar las penalidades económicas de los matrimonios con hijos y aumentar las ayudas familiares.

Esta exhortación a los gobiernos de la CE es especialmente aplicable a España donde la ayuda familiar es notablemente inferior a la europea. Mientras que, en porcentajes de protección social, la media comunitaria dedicada a la familia y la maternidad es del 7,9%, en nuestro país apenas alcanza el 1,8%. ¡Menos de la cuarta parte! Francia, por ejemplo, dedica a la protección a las familias numerosas el 4% del PIB. Y las madres que permanecen en casa para atender a sus hijos pueden adquirir derecho a jubilación y al seguro de enfermedad.

¿Cuándo hará nuestro Gobierno algo semejante?

**Luis Riesgo Ménguez**

## Universidad para cuando

El hasta hace muy poco ministro de Educación, don Javier Solana, prometió la creación de la Universidad de Burgos. Esto lo hizo el 12 de marzo pasado.

Aquel día me encontraba en la biblioteca de la Facultad de Derecho. Todos sabíamos que el ministro venía ese día a la ciudad, y que visitaría el Hospital del Rey. Pero el Sr. Solana quiso tener un contacto más directo con los estudiantes y se pasó por la biblioteca. Muchos fuimos los que le dimos la mano. Yo fui un poco más atrevido y con algo de nerviosismo le pregunté si en Burgos habría definitivamente Universidad. Nos dijo a todos que sí.

La verdad es que con ese pronunciamiento quedaran acalladas todas las voces en petición de tan ansiado objetivo. Pero no podemos quedarnos satisfechos. ¿Por qué? Pues porque para la creación de la Universidad hay que cubrir muchas etapas y la primera de todas es nombrar un Rector-comisario. Por tanto, hasta que no leamos algo sobre su nombramiento no se habrá hecho absolutamente nada. Si realmente queremos la Universidad en nuestra ciudad para el curso 93-94, los de arriba, o sea, el Gobierno, tendrá que empezar a funcionar y no sólo a prometer, porque este paso depende exclusivamente de ellos.

Además, si se actuara justamente, no sólo se obtendría la segregación de la Universidad de Valladolid sino que también se tratarían nuevas titulaciones.

Me gustaría que no nos siguieran tomando más el pelo. Y también que los burgaleses fuéramos menos conformistas, ya que de esa forma no se hubieran consentido las continuas desconsideraciones y olvidos que viene padeciendo el pueblo burgalés. Espero que el nuevo ministro nombre pronto al Rector-comisario. Sólo entonces, la Universidad de Burgos comenzará a verse con un poco de nitidez.

**Luis Alfonso Manero Torres**

M.C.D. 2018

# Aznar pide «mesura y responsabilidad» a Mario Conde

☐ **SANTA CRUZ DE TENERIFE**/COLPISA.- José María Aznar, presidente del PP, pidió «prudencia y sentido de responsabilidad» al presidente de Banesto, Mario Conde, quien declaró, en una entrevista concedida al diario argentino «Ambito Financiero» que la derecha española no tiene imagen para ganar al Gobierno, «aunque Felipe no se presente».

Aznar, en una rueda de prensa celebrada con motivo de su visita a Tenerife, afirmó que su responsabilidad política le lleva a hablar «con respeto y prudencia» de los grupos financieros y reclamó la misma actitud de los dirigentes de estas instituciones. «Apelo al sentido de la responsabilidad que hay que tener cuando se emiten determinadas opiniones», señaló.

El presidente del PP comentó, siempre en referencia a Mario Conde, que «algunos no han pasado nunca por la legitimidad que en democracia dan las urnas».

El máximo dirigente del PP volvió a insistir en que su partido está actualmente a una distancia de cuatro puntos y 700.000 votos del PSOE y aseguró que los socialistas han perdido dos millones de votos en lo que va de legislatura.

# Toman posesión de su cargo los nuevos magistrados del Tribunal Constitucional

☐ **MADRID**/COLPISA.- Los magistrados Rafael Mendizábal Allende, José Gabaldón López, que ha sido reelegido, Carlos Vives Pi-Sunyer, Pedro Cruz Villalón y Julio González Campos tomaron posesión de sus cargos y recibieron las medallas que les acreditan como miembros del Tribunal Constitucional. Francico Tomás y Valiente, Francisco Rubio Llorente, José Luis de los Mozos y Jesús Leguina Villa cesaron en sus puestos.

El ex presidente del alto tribunal lamentó que no todos los designados como magistrados hayan sido votados por todos los grupos parlamentarios. Tomás y Valiente hizo hincapié en que la institución no es un órgano de representación. «Aquí nadie representa a nadie, ni a la Cámara donde fue elegido, ni a la fuerza parlamentaria que tomara la iniciativa de proponer su nombre como candidato», señaló Tomás y Valiente.

Tomás y Valiente recordó las 2.000 sentencias y más de 15.000 asuntos resueltos por el Tribunal durante sus 15 años de funcionamiento. El ex presidente se quejó del exceso de recursos de amparo que llegan a la institución (3.500 previstos para 1992) y resaltó la disminución en los tres últimos años de los recursos de inconstitucionalidad y de los conflictos de competencia. Señaló que el futuro presidente tendrá que establecer una nueva ordenación del trabajo.

**Mendizábal Allende y Cruz Villalón, dos de los nuevos magistrados del TC.** (Foto: Efe).

Durante la ceremonia, se dio lectura a los decretos de cese y nombramiento de los magistrados y acto seguido Tomás y Valiente impuso a los nuevos magistrados las correspondientes medallas que dan cuenta de su condición de miembros del alto tribunal.

Al acto asistieron entre otros, el ex fiscal general del Estado, Leopoldo Torres; el presidente del Senado, Juan José Laborda; el alcalde de Madrid, José María Alvarez del Manzano; y los ministros de Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero; de Administraciones Públicas, Juan Manuel Eguiagaray; de Justicia, Tomás de la Quadra; de Sanidad, José Antonio Griñán, así como el vicepresidente del Ejecutivo, Narcís Serra. Los nuevos magistrados prometieron o juraron la Constitución el martes ante el Rey.

# Corcuera mantiene que ETA continúa «descerebrada»

## *El ministro se reunió con los partidos firmantes del Pacto Antiterrorista de Madrid*

☐ **MADRID**/COLPISA.- El ministro del Interior, José Luis Corcuera, reconoció ayer ante los portavoces de los grupos parlamentarios firmantes del pacto antiterrorista de Madrid que su departamento desconoce dónde se encuentra actualmente el histórico etarra José Luis Urrusolo Sistiaga, quien eludió el cerco policial establecido en España tras la desarticulación del colectivo «Artapalo» en Bidart, y se especuló con su posible traslado a Francia.

Corcuera presentó a los representantes de las fuerzas políticas un panorama optimista sobre la evolución de la lucha antiterrorista, ya que todos los indicios apuntan a que la cúpula de ETA continúa descabezada y no existe constancia de que su dirección haya sido recompuesta.

### ETA, SUMIDA EN UN CAOS

Según Corcuera, desde la operación desarrollada en Bidart, ETA se encuentra sumida en un profundo caos operativo y organizativo, y los golpes asestados por las policías española y francesa han dejado su infraestructura bajo mínimos.

No obstante, el titular de Interior evitó cualquier tipo de triunfalismos y admitió que los éxitos conseguidos hay que valorarlos con cautela, ya que teme futuras acciones terroristas del «comando itinerante» que ha perpetrado los últimos atentados en Madrid. Los integrantes de este comando son «inexpertos», según admitió Corcuera, pero todo apunta a que gozan de una gran capacidad de movilidad y puedan asestar golpes sangrientos en otras capitales españolas, sin descartar nunca posibles atentados contra la Expo y los Juegos Olímpicos.

### «CASI» TODOS, DE ACUERDO

José María Benegas, «número tres» del PSOE, señaló al término de la reunión que, aparte de las discrepancias surgidas por el inicio de las conversaciones PNV-HB, «existe acuerdo en lo sustancial», aunque reconoció que la situación actual es de «casi unanimidad», debido a las «quejas» procedentes del PP.

Benegas subrayó que el único objetivo perseguido por el PNV en sus conversaciones con HB «reside en conseguir un cese definitivo de la violencia, aunque seamos escépticos sobre sus resultados previsibles.

**Corcuera y Rafael Vera, durante la reunión.** (Foto: Efe).

El PNV viene colaborando desde hace mucho tiempo con el Gobierno en la lucha antiterrorista», admitió.

Por su parte, Iñaki Anasagasti, portavoz del grupo parlamentario del PNV, calificó la reunión como «larga, correcta, cordial e ilustrativa» y señaló que la información facilitada por Corcuera «era conocida pero ha sido muy sistematizada».

José Luis Núñez, de IU, resaltó la «unanimidad de los partidos» en seguir reforzando los pactos antiterroristas y José Ramón Caso, del CDS, insistió en que «es sustancial mantener la estrategia política contra el terrorismo, máxime cuando entramos en un verano muy especial».

# El PP denuncia una ruptura «unilateral» del Pacto

☐ **MADRID**/COLPISA.- Tan sólo el PP se mostró insatisfecho de los resultados de la reunión que mantuvieron ayer los partidos firmantes del pacto antiterrorista de Madrid, ya que el resto de los representantes de las fuerzas políticas evaluaron positivamente su contenido.

El secretario general del PP, Francisco Alvarez Cascos, expuso al término de encuentro que no se había recuperado el nivel de confianza y continuó manteniendo que el pacto de Ajuria Enea continúa en riesgo debido a que, tanto el Gobierno como el PNV, han quebrado la imagen de consenso al cambiar «unilateralmente» la estrategia antiterrorista.

Cascos insistió también en el «insuficiente nivel de información» facilitado por el Gobierno en torno a la política antiterrorista y anunció que su partido mantendrá para el próximo mes de septiembre, cuando se reanude la actividad parlamentaria, la moción, consecuencia de una interpelación reciente relacionada con la posible intención del Gobierno de reanudar las negociaciones con ETA.

M.C.D. 2018

# Treviño niega que cobijara de manera consciente a miembros de ETA

## *Visto para sentencia en la Audiencia Nacional del juicio contra el arcipreste de Irún*

## *Según la ex-novia, del etarra Rekarte, en Irún todos conocían su pertenencia a ETA*

**MADRID**/COLPISA.- José Ramón Treviño Aguirrebedeña, arcipreste de Irún y Fuenterrabía, afirmó ayer «con rotundidad» que jamás ha dado cobijo, al menos de manera consciente, a miembros de la organización terrorista ETA, ni ha servido de cobertura a ninguna estrategia violenta.

Las palabras de Treviño, encausado por albergar en su parroquia el pasado 28 de febrero a dos miembros del «comando Mugarri» que huían del acoso policial tras cometer un atentado en Santander, no convencieron ni al fiscal ni al abogado Pedro Cerracín, acusador en nombre de la Asociación de Víctimas del Terrorismo (AVT), quienes sostuvieron al término del juicio su petición a la Sección Tercera de lo Penal de la Audiencia Nacional para que le imponga seis años y un día de prisión mayor por colaboración con banda armada.

Sometido durante más de dos horas a un duro interrogatorio del fiscal y el acusador popular, el cura insistió una y otra vez en que ayudó a Ignacio Rekarte aquella noche «por razones humanitarias y de su sacerdocio», ya que le conocía desde hacía casi diez años, y personalmente le ayudó a superar su drogadicción. No sabía entonces, afirmó ayer, de su vinculación a ETA.

«Lo que hice con él es lo que hago con todos los demás», aseguró Treviño, «yo desconocía ese hecho (su pertenencia a la organización terrorista) y es una calumnia tratar de afirmar lo contrario». El arcipreste insistió en que «mi intención fue ayudarle como sacerdote, como amigo, nunca amparar a personas violentas o servir de cobertura a ninguna estrategia criminal».

### ALGUNAS CONTRADICCIONES

Fiscal y acusadores sostuvieron en todo momento que Treviño conocía la relación de Rekarte con ETA desde la desarticulación del «comando Donosti» en agosto del año anterior, cuando huyó a Francia junto a Juan Manuel Rojo y José Ramón Goñi.

En aquel mes se le imputó también el asesinato de un presunto narcotraficante, Francisco Gil Mendoza, cometido en una céntrica plaza irunesa.

El insistente interrogatorio de los dos acusadores, público y popular, logró arrancar algunas contradicciones al arcipreste que podrían reafirmar esta tesis. Treviño reconoció que, si bien informó de la «visita» de Rekarte al vicario José Antonio Pagola al día siguiente «de una manera normal», no era habitual informar a sus superiores eclesiásticos de quiénes ocupaban su parroquia cada día.

El vicario, que no quiso responder a numerosas cuestiones amparándose en su secreto profesional, confirmó que era la primera vez que Treviño le contaba un hecho similar, y que se lo narró «como algo raro y extraño que no le ocurre todos los días».

Respecto al conocimiento de la pertenencia de Rekarte a ETA, Treviño terminó confesando que «a mis oídos habían llegado algunos comentarios sobre sus relaciones con gente que colaboraba con la organización, pero no les di ningún crédito».

La novia de Rekarte, Lorean Sagarzazu, indicó a la sala, en cambio, que era público en Irún desde la desarticulación del «comando Donosti» que estaba acusado de ser un «etarra», motivo por el que ella misma le negó la entrada en su casa la misma noche del 28 de febrero.

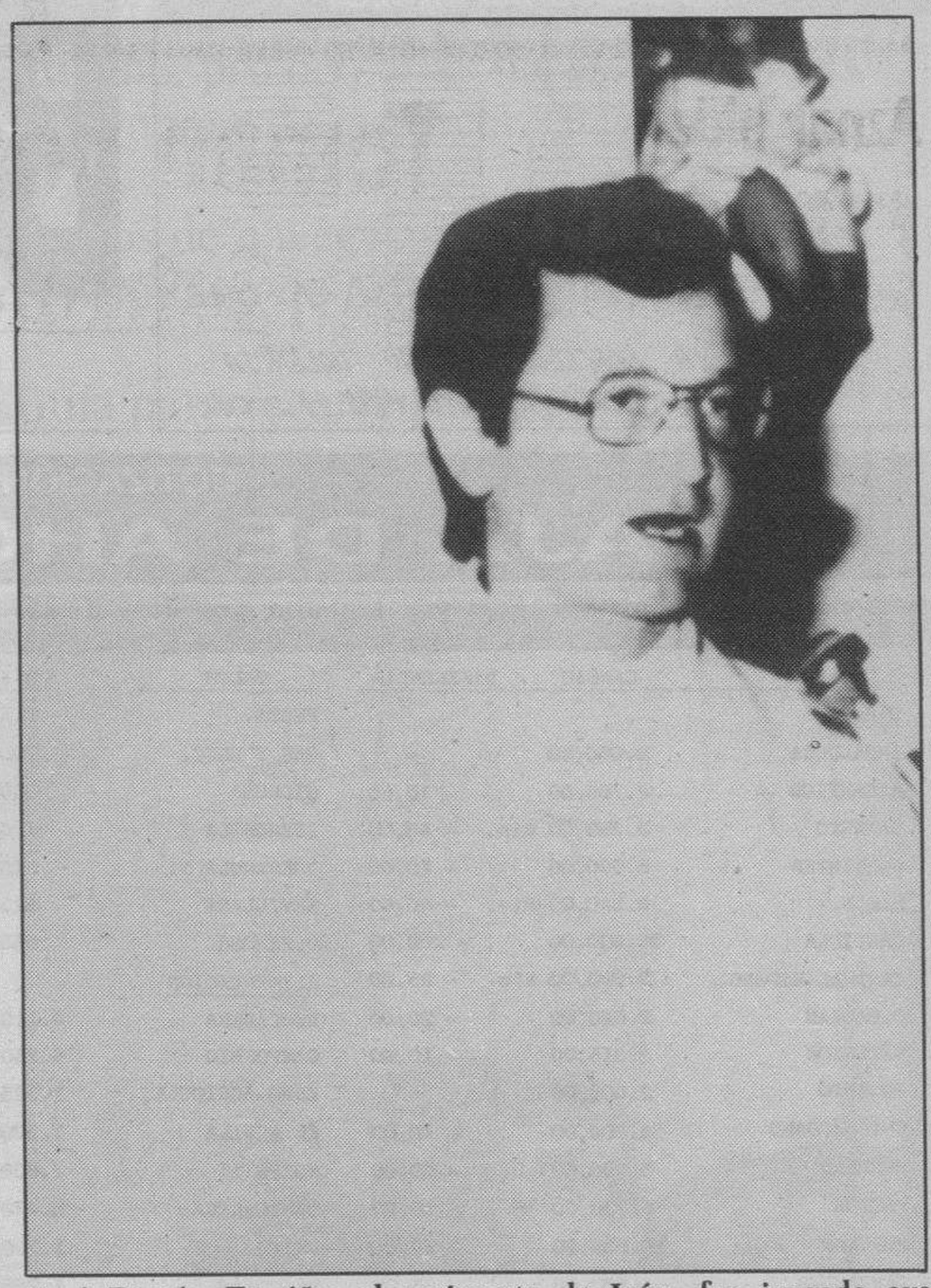
Además, Treviño no pudo dar una respuesta convincente a preguntas como s trató de averiguar los motivos por los que Rekarte acudió a su parroquia y no al domicilio de sus padres, o por qué no les preguntó de dónde venían o a dónde pensaban ir al día siguiente.

### LA EXPERIENCIA MAS DURA

Acaso por ello, fiscal y acusador popular insistieron en su informe final que el arcipreste sabía por los medios de comunicación social su vinculación con ETA y que eran buscados por las Fuerzas de Seguridad, por lo que les negó la entrada en su casa pero les facilitó el local anexo a su parroquia.

Este extremo fue descubierto tras la detención de los dos «etarras» el 19 de marzo siguiente.

Ambos narraron a la Policía su estancia aquella noche en la parroquia Santo Cristo de Artiga y el comportamiento del sacerdote, versión que ratificaron ante el juez instructor pero que negaron ayer ante la sala, negándose a contestar a la mayoría de las preguntas, salvo algunas que respondieron para tratar se exculpar al arcipreste.



**José Ramón Treviño, el arcipreste de Irún, fue juzgado ayer por prestar ayuda a dos etarras.** (Foto: Efe).

# Fiscal y acusadores retiran los cargos en el «caso Naseiro»

**MADRID**/EFE.- El fiscal y las acusaciones retirarán hoy en el Tribunal Supremo los cargos contra tres políticos del PP y un empresario implicados en el «caso Naseiro» durante la reanudación del juicio, que terminará con sentencia absolutoria al no existir acusaciones.

La decisión de retirar las acusaciones ha sido tomada por las partes acusadoras a la vista del auto dictado por el Tribunal Supremo el pasado 18 de junio en el que se consideraba que las intervenciones telefónicas practicadas al ex responsable de finanzas del PP Rosendo Naseiro, al diputado de este partido Angel Sanchís, al ex concejal Salvador Palop y al empresario José Balaguer se hicieron con vulneración de derechos fundamentales.

Por esta razón, el Tribunal Supremo anuló como pruebas las cintas que contenían las conversaciones telefónicas y ordenó la destrucción de las mismas, al tiempo que anulaba todas las pruebas derivadas de estas intervenciones.

Tanto el fiscal como los acusaciones presentaron recurso contra esta decisión del Supremo, que fueron desestimados por el mismo tribunal el pasado día 3 en un auto en el que se insistía que se había conculcado el derecho a la intimidad.

HYUNDAI LANTRA

VERLO PARA CREERLO

- Aire acondicionado
- Motor 1.6 inyección de 16 válvulas
- 114 CV
- Catalizador
- Dirección asistida
- Cierre centralizado
- Elevalunas eléctricos D/T
- Radio cassette con 4 altavoces
- Control remoto apertura maletero y depósito de gasolina
- Volante regulable
- Llantas de aleación
- Pintura metalizada
- Cristales tintados
- Asiento trasero abatible 60/40
- Antena eléctrica
- Asistencia 24 horas Hyundai Euroservice
- Financiación a su medida
- y...

GARANTIA 3 AÑOS

Tiene como el que más. Cuesta como el que menos

¡COMPRUÉBELO!

HYUNDAI

*AUTO VENA, S.A.* - Concesionario oficial

c/ Jesús Mª Ordoño, 11 • 09004 BURGOS • Tel. 20 02 43

M.C.D. 2018

## MERCADOS ESPAÑOLES

# BOLSA

## COTIZACIONES AL CIERRE

MIERCOLES, 8 DE JULIO DE 1992

## SECTORES QUE MAS VARIAN

COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADA POR LA

# CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

## MERCADO CONTINUO

| VALOR | CAMBIO | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| BANCOS | | |
| ANDALUCIA | 9.050,00 | = |
| ATLANTICO | 2.765,00 | - 10,00 |
| BANESTO | 2.350,00 Min. | - 40,00 |
| BANKINTER | 5.690,00 | - 10,00 |
| B.B.V. | 2.540,00 Min. | - 40,00 |
| CASTILLA | 36.200,00 | - 200,00 |
| CENTRAL-HIPANO. | 3.080,00 Min. | - 25,00 |
| C.BALEAR | 3.620,00 | - 20,00 |
| EXTERIOR | 3.315,00 | - 10,00 |
| FOMENTO | 2.000,00 | = |
| GUIPUZCOANO | 4.800,00 | + 10,00 |
| HERRERO | 3.000,00 | - 50,00 |
| PASTOR | 5.730,00 | - 10,00 |
| POPULAR | 10.850,00 | - 90,00 |
| SANTANDER | 4.530,00 | - 45,00 |
| VALENCIA | 1.050,00 | - 10,00 |
| ZARAGOZANO | 1.790,00 | - 10,00 |
| ELECTRICIDAD | | |
| AGUAS BARNA. | 3.200,00 | - 70,00 |
| CANTABRICO | 1.800,00 | + 5,00 |
| CATALANA GAS | 6.550,00 | - 50,00 |
| E.R.ZARAGOZA | 1.350,00 | - 10,00 |
| E.VIESGO | 2.300,00 | + 10,00 |
| ENDESA | 3.420,00 | - 40,00 |
| ENHER | 1.740,00 | - 10,00 |

| VALOR | CAMBIO | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| FECSA | 713,00 | - 4,00 |
| GAS Y ELEC. | 3.700,00 | + 20,00 |
| HIDRUÑA | 360,00 | = |
| IBERDROLA I | 726,00 | - 4,00 |
| IBERDROLA II | 515,00 | - 2,00 |
| SEVILLANA | 523,00 | - 3,00 |
| U.FENOSA | 553,00 | - 2,00 |
| ALIMENTACION | | |
| AZUCARERA | 4.110,00 | - 40,00 |
| CAMPOFRIO | 6.280,00 Min. | - 100,00 |
| EBRO-AGRICOLAS | 1.325,00 Min. | - 95,00 |
| EL AGUILA | 1.500,00 | - 30,00 |
| KOIPE | 4.000,00 | - 90,00 |
| TABACALERA | 5.470,00 | - 30,00 |
| UNIASA | 1.790,00 Min. | - 45,00 |
| VISCOFAN | 1.745,00 Min. | - 30,00 |
| QUIMICAS | | |
| CARBUROS | 3.580,00 | - 20,00 |
| CEPSA | 2.360,00 | = |
| ENERGIAS A. | 1.005,00 | = |
| ERCROS | 1.090,00 | - 45,00 |
| FOSFORERA | 1.305,00 | + 30,00 |
| PAPELERA | 160,00 | - 6,00 |
| PETROMED | 4.000,00 Min. | - 100,00 |
| REPSOL | 2.775,00 | - 50,00 |
| SARRIO | 575,00 Min. | - 65,00 |

| VALOR | CAMBIO | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| SNIACE | 65,00 | - 1,00 |
| TAFISA | 740,00 Min. | - 100,00 |
| UNIPAPEL | 2.745,00 | = |
| CONSTRUCCION | | |
| AGROMAN | 771,00 Min. | - 79,00 |
| ASLAND | 1.335,00 | - 30,00 |
| BAMI | 276,00 | - 4,00 |
| CRISTALERIA | 4.800,00 Min. | - 50,00 |
| CUBIERTAS | 6.900,00 | = |
| DRAGADOS | 1.500,00 Min. | - 40,00 |
| FILO | 1.400,00 | = |
| FINANCIERA Y MIN. | 1.300,00 Min. | - 100,00 |
| FOCSA | 10.700,00 | - 170,00 |
| HISALBA | 902,00 | - 5,00 |
| HUARTE | 1.135,00 | - 25,00 |
| METROVACESA | 183,00 | - 4,00 |
| SOTOGRANDE | 3.765,00 Min. | - 80,00 |
| URALITA | 890,00 Min. | - 40,00 |
| URBIS | 643,00 | + 5,00 |
| VALDERRIVAS | 7.720,00 | + 240,00 |
| VALENCIANA C. | 14.600,00 | = |
| VALLEHERMOSO | 1.730,00 Min. | - 45,00 |
| SIDEROMETALURGICAS | | |
| ACERINOX | 6.100,00 | + 200,00 |
| ALTOS HORNOS | 63,00 | - 2,00 |
| AMPER | 302,00 | - 3,00 |

| VALOR | CAMBIO | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| ASTURIANA ZINC | 1.880,00 Min. | - 300,00 |
| AZKOYEN | 2.800,00 Min. | - 60,00 |
| AUXILIAR FF.CC. | 4.000,00 | = |
| CITROËN | 5.250,00 | = |
| DURO FELGUERA | 1.040,00 | - 40,00 |
| ESPAÑOLA ZINC | 700,00 | - 15,00 |
| MACOSA | 300,00 | - 17,00 |
| NICOLAS CORREA | 1.100,00 Min. | - 90,00 |
| NISSAN MOTOR | 344,00 | + 9,00 |
| NUEVA MONTAÑA | 160,00 | - 4,00 |
| TUBACEX | 123,00 | + 5,00 |
| TUDOR | 825,00 | + 5,00 |
| ZARDOYA | 8.800,00 | = |
| INVERSION | | |
| C.F.ALBA | 4.400,00 Min. | - 150,00 |
| COFIR | 1.220,00 Min. | - 90,00 |
| GENERAL INV. | 889,00 | - 1,00 |
| COMUNICACION | | |
| ACESA | 1..230,00 | - 35,00 |
| AUMAR | 1.280,00 | - 20,00 |
| TELEFONICA | 1.085,00 | - 10,00 |
| COMERCIO | | |
| FINANZAUTO | 1.465,00 | = |
| MAPFRE | 4.300,00 | - 35,00 |
| PROSEGUR | 2.370,00 | + 10,00 |
| UNION Y FENIX | 3.020,00 Min. | - 5,00 |

## MADRID

### IBEX-35 : 2.496,83 - 30,33

### INDICE GENERAL: 233,61 - 2,68

M.A.ARASTI. INVERBOLSA

| TITULOS | COTIZACION | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| BANCOS | | |
| B.N.P. | 100,00 | 7 Jul. |
| C.LYONNAIS E. | 820,00 | = |
| S.BANQUEROS | 510,00 | = |
| QUIMICAS | | |
| KANGUROS | 705,00 | 9 Jun. |
| NICAS | 28,60 | 10 Jun. |
| P.NAVARRA | 41,00 | - 1,00 |
| VARIOS | | |
| CAMPSA | 1.200,00 | 26 Jun. |
| ERPO | 78,00 | 9 Jun. |
| HERCULES | 1.185,00 | 1 Jul. |

| TITULOS | COTIZACION | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| ALIMENTACION | | |
| AVIDESA | 270,00 | 15 Jun. |
| BOD. Y BEB. | 325,00 | 17 Jun. |
| ELOSUA | 1.010,00 | 19 My. |
| PASCUAL | 71,00 | 7 Jul. |
| PEBSA | 25,00 | 22 Jun. |
| PESCANOVA | 300,00 | 6 Jul. |
| SAN MIGUEL | 1.090,00 | 1 Jul. |
| U.CERVECERA | 83,20 | 30 Jun. |
| COMUNICACION | | |
| ANTENA 3 | 1.225,00 Min. | - 55,00 |
| IBERPISTAS | 175,00 | = |

| TITULOS | COTIZACION | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| CONSTRUCCION | | |
| ASLAND CAT. | 244,00 | - 3,00 |
| C. NOROESTE | 499,00 | - 6,00 |
| COSMOS | 380,00 | 7 Jul. |
| ENCINAR | 535,00 | 7 Jul. |
| LEMONA | 500,00 | 23 Jun. |
| PORTLAND | 1.230,00 | 7 Jul. |
| REZOLA | 829,00 | 26 Jun. |
| ROCALLA | 115,00 | = |
| INVERSION MOBILIARIA | | |
| BANSALIBER | 922,00 | + 6,00 |
| CARTINBAO | 400,00 | 21 My. |

| TITULOS | COTIZACION | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| MERCAPITAL | 245,00 | 7 Jul. |
| NORVASA | 880,00 | = |
| SAGEI INV. | 63,00 | 7 Jul. |
| UNION EUROPEA | 332,00 | = |
| SIDEROMETALURGICAS | | |
| ACENOR | 25,00 | 13 My. |
| CESELSA | 325,00 | 2 Jul. |
| COBRA | 365,00 | 6 Jul. |
| ELECNOR | 640,00 | 17 Jun. |
| FASA | 370,00 | = |
| PONFERRADA | 43,33 | 1 Jul. |
| SANTANA | 80,00 | = |

*Max.= Máximo; Mín. = Mínimo; Div. = Dividendo; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (en pesetas)

## BARCELONA

### 187,58 - 2,76

| TITULOS | COTIZ. | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| BANCA CAT. | 295,00 | = |
| ATO | 400,00 | 30 Dic. |
| DAMM | 485,00 | 7 Jul. |
| PEBSA | 22,00 | 6 Jul. |
| A.CATALUÑA | 250,00 | 20 My. |
| ROCALLA | 310,00 | 10 Nov. |
| FASA | 345,00 | 6 Nov. |
| INDO | 305,00 | 6 Jul. |
| JUMBERCA | 37,00 | 3 Jul. |
| DOMENECH | 260,00 | 21 Feb. |
| INVES | 298,00 | - 7,00 |
| LISIN | 232,00 | 7 Ene. |
| TABACOS FIL. | 245,00 | 9 Jun. |
| MOULINEX | 580,00 | 4 Jun. |
| TIBIDABO | P 120,00 | - 4,00 |
| TIPEL | 120,00 | 10 Nov. |
| SABA | 895,00 | 30 Mar. |

## BILBAO

### 324,27 - 3,39

| TITULOS | COTIZ. | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| BANKOA | 310,00 | = |
| B.N.P. | 100,00 | 6 Jul. |
| AURORA POLAR | 700,00 | 1 Jul. |
| BILBAO | 230,00 | = |
| MONTAÑESA | 4,00 | = |
| FIGRANVISA | 431,50 | 1 Jul. |
| INTRA | 4,00 | = |
| BOD.BILBAINAS | 830,00 | 7 Jul. |
| GARAVILLA | 330,00 | = |
| ACENOR | 20,00 | 7 Jul. |
| AFORASA | 100,00 | 6 Jul. |
| C.CERRAJERA | 100,00 | 6 Jul. |
| FAES | D 760,00 | 2 Jul. |
| NICAS | 20,00 | 24 Jun. |
| VALCA | 28,00 | - 2,00 |
| LEMONA | 495,00 | 6 Jul. |
| BILBAINA | 8,00 | 3 Jul. |

## VALENCIA

### 194,77 - 2,43

| TITULOS | COTIZ. | DIFERENCIA |
|---|---|---|
| AG. VALENCIA | 540,00 | 20 Marz. |
| ARACRE | 100,00 | 28 Marz. |
| EL TURIA | 130,00 | = |
| NATRA | 240,00 | 22 Oct. |
| PASCUAL | 85,00 | 11 My. |
| CLEOP | 595,00 | = |
| AGISA | 98,00 | 21 My. |
| BARCELONESA | 299,00 | 30 Jun. |
| GUZMAN | 280,00 | 28 Oct. |
| MAS SEGUROS | 30,00 | 30 Jun. |
| REUNION SEG. | 50,00 | 12 Nov. |
| U. IBERICA | 8,00 | 12 Nov. |
| I.VALENCIANA | 225,00 | 30 Jun. |
| NOVOPLAYA | 430,00 | 23 Oct. |
| NUÑEZ BALBOA | 136,00 | 20 Marz. |
| SAPLAYA | P.340,00 | - 10,00 |
| MOVINVER | 510,00 | 13 Feb. |

## MERCADO DE DIVISAS

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

| DEL 06/07 AL 12/07 | COMPRA | VENTA |
|---|---|---|
| 1 DOLAR USA (GRANDE) | 93,35 | 96,85 |
| 1 DOLAR USA (PEQUEÑO) | 92,42 | 96 85 |
| 1 MARCO ALEMAN | 61,67 | 63,98 |
| 1 FRANCO FRANCES | 18,33 | 19,02 |
| 1 LIBRA ESTERLINA | 178,80 | 185,51 |
| 100 LIRAS ITALIANAS | 8,14 | 8,45 |
| 100 FRANCOS BELGAS | 299,62 | 310,86 |
| 1 FLORIN HOLANDES | 54,72 | 56,77 |
| 1 CORONA DANESA | 16,05 | 16,65 |
| 100 ESCUDOS PORTUGUESES | 73,99 | 76,76 |
| 100 DRACMAS GRIEGOS | 50,57 | 52,47 |
| 1 DOLAR CANADIENSE | 77,71 | 80,62 |
| 1 FRANCO SUIZO | 68,91 | 71,49 |
| 100 YENES JAPONESES | 74,90 | 77,71 |
| 1 CORONA SUECA | 17,07 | 17,71 |
| 1 CORONA NORUEGA | 15,74 | 16,33 |
| 100 CHELINES AUSTRIACOS | 876,15 | 909,01 |

M.C.D. 2018

■La actuación de un grupo folklórico mexicano, prólogo a las fiestas patronales en Quintanar de la Sierra. (Página 24)

■Cursos de navegación para principiantes en el pantano de Arija. (Página 26)

■Guía para recorrer la Expo de Sevilla con conocimiento de causa. (Página 51)

**Los campamentos, aulas de naturaleza, colonias y albergues permiten la diversión y el conocimiento de la naturaleza.** (Foto: L. Matías)

# Vacaciones en la naturaleza

Chicos y chicas disfrutan unos días de sus vacaciones en un campamento, colonia, albergue juvenil o cualquier otro tipo de actividad que conlleva la convivencia entre el contacto con la naturaleza y la diversión, en forma de juegos, deportes, manualidades, todo es válido para disfrutar de la época estival.

El Consejo de la Juventud en Castilla y León organiza campamentos y albergues por un precio que no alcanza las dos mil pesetas diarias, aunque hay una multitud de instituciones, asociaciones y entidades de ahorro que también organizan vacaciones de este tipo para los más jóvenes.

La otra cara de la moneda la ofrecen aquellos que no pueden ir de vacaciones. Los estudios y todo lo que ellos conllevan son muy caros para algunas economías familiares y algunos deben trabajar en el verano para pagarse la matrícula, el Colegio Mayor y otras necesidades.

M.C.D. 2018

FIESTAS

# El primer curso de piragüismo del Nela hace resurgir la afición por este deporte

EMILIO GONZALEZ TERAN
**MEDINA DE POMAR**

☐ Mañana toca a su fin el primer curso de piragüismo realizado este verano en aguas del Nela. En el mismo han participado veinte jóvenes, bajo la dirección de Yosu Olavarría, que les ha impartido conocimientos básicos de técnica de remo y mantenimiento sobre la superficie.

Olavarría considera que este curso ha cubierto los objetivos propuestos, tanto en asistencia como en desarrollo, aunque manifestó su «pesar por la ausencia de clases infantiles y por no haber podido atender toda la demanda que se ha presentado una vez comenzado el curso».

El monitor manifestó su intención de prolongar las clases dos jornadas más, con vistas a completar el número de clases estipulado, que se ha visto reducido por las inclemencias del tiempo.

**CONTINUIDAD DE LAS CLASES**

Olavarría está convencido de que esta cuenca hidrográfica se encuentra en perfectas condiciones para la práctica de los deportes náuticos y afirma que lo único que se necesita es una labor de fomento de la afición al piragüismo, «algo dormida últimamente».

Los alumnos coinciden con su instructor a la hora de valorar la experiencia y se muestran decididos a dar continuidad a la misma con la celebración de un segundo curso. Uno y otros también están de acuerdo en que es preciso contar con una ayuda económica por parte del Ayuntamiento.

**MAYOR CAUDAL DEL HABITUAL**

El lugar elegido como base de operaciones del curso ha sido la zona del cauce público del Nela situada aguas arriba del puente de Villanueva.

Dos elementos han beneficiado considerablemente el desarrollo de las clases. En primer lugar, la ausencia de bañistas en estos primeros días del verano, que podrían haber entorpecido las evoluciones de las piraguas.

En segundo lugar, el elevado caudal del río, ocasionado por las lluvias caídas en los dos últimos meses.

**FOMENTAR LA AFICION**

La iniciativa de Yosu Olavarría ha despertado el interés de numerosos jóvenes de la zona. Muchos de ellos se han acercado al lugar de los cursos para solicitar la utilización de las embarcaciones, cedidas por la Diputación Provincial, a pesar de no estar inscritos en las oficinas municipales.

Las clases de piragüismo se perfilan, así, como un medio ideal para el desarrollo de la práctica de este emocionante deporte náutico.

## DIA A DIA

**HOY, DIA 9:**

**QUINTANAR DE LA SIERRA**
A las 12,00 horas, Pasacalles y festival infantil.
A las 16,00 horas, Castillos hinchables, Karts y Motos.
A las 17,00 horas, Acarreo del Pino Mayo por las calles de la villa, y posteriormente, será pingado en la Cerrada del Tío Poli.
A las 20,00 horas, pregón, proclamación de la Reina y Damas, así como del alguacilillo, teniente de alcalde de mozos, y alcalde de mozos.
A las 24,00 horas, gran verbena popular y Toro de Fuego.

**MAÑANA, DIA 10:**

**QUINTANAR DE LA SIERRA**
A las 9,00 horas, Diana y Pasacalles.
A las 12,00 horas, procesión, baile al Santo y Misa Solemne.
A las 13,30 horas y a las 16,00 horas, castillos hinchables, karts y motos.
A las 17,00 horas, suelta de vaquillas y poneys.
A las 20,00 horas, grandes partidos de pelota.
A las 16,30 horas y a las 0,30 horas, verbenas populares.

**SALAS DE BUREBA**
A las 16,30 horas, chupinazo, juegos infantiles y chocolatada.
A las 19,00 horas, presentación de la Reina y las Damas.
A las 20,00 horas, concurso de disfraces.
A las 24,00 horas, gran verbena.

**SANTA CECILIA**
A las 20,00 horas, inauguración de las fiestas.
A las 22,00 horas, actuación del grupo de teatro «Espliego», de Villadiego.
A las 24,00 horas, pasacalles y bailes con dulzaineros.

**TORRELARA**
A las 12,00 horas, Verbena amenizada por «LAtlántida».

**El grupo mexicano «Macuilxóchitl» ofreció una soberbia actuación.** (Foto: Azúa)

# El grupo mexicano «Macuilxóchitl» actuó en Quintanar de la Sierra

***Esta noche, José Luis Mediavilla pronunciará el pregón de las fiestas patronales***

☐ **BURGOS/**S.G.- El grupo artístico mexicano «Macuilxóchitl» actuó el pasado martes en el polideportivo cubierto de Quintanar de la Sierra como prólogo a las fiestas patronales de San Cristóbal en la localidad serrana.

El grupo folklórico mexicano, que actuará en el Festival Internacional de Burgos, se desplazó a Quintanar gracias a las gestiones realizadas por el Ayuntamiento serrano, haciendo con su variada gama de bailes las delicias del público que abarrotó el polideportivo.

La actuación, que comenzó a las ocho de la noche, se prolongó durante dos horas, interpretando diversos bailes de diferentes zonas del país: Jalisco, Veracruz, San Luis Potosí, Guerrero, Chihuahua, etc.

«Macuilxóchitl» era una deidad dual de la danza, la música, la poesía, el juego y todas las bellas artes en la cultura azteca. El grupo nació en 1980 por un grupo de jóvenes profesores de enseñanza primaria con el afán primordial de aprender, enseñar, conservar y difundir las costumbres y tradiciones de su pueblo por medio de la danza y la música.

**COMIENZO OFICIAL**

Las fiestas de San Cristóbal en la localidad de Quintanar de la Sierra comienzan hoy, a las doce del mediodía, con un pasacalles y un festival infantil con «Rubin Show-Ciudad de los Niños». Por la tarde, los niños tendrán en el frontón de la plaza castillos hinchables, karts y motos.

A las cinco de la tarde se realizará el Acarreo del Pino Mayo por las calles de la villa, acompañado por los jóvenes, el grupo de danzas de Quintanar y la música de charangas y dulzaineros. Posteriormente será pingado en la Cerrada del Tío Poli, en un acto que constituye una lograda simbología de la vida y la tradición serrana.

Más tarde, a las 20 horas, el alcalde de la villa, Julio Víctor Pascual, saludará al pueblo y a los visitantes, en nombre de la Corporación Municipal, a lo que seguirá el saludo del alcalde de la villa francesa de Gabarret, con la que Quintanar está hermanada.

El pregón de las fiestas, que será pronunciado a continuación, correrá a cargo de José Luis Mediavilla, hijo de Quintanar, médico-psiquiatra y miembro de la Real Academia de Medicina del Principado de Asturias.

Por último, esta noche se realizará la proclamación del alguacilillo, teniente alcalde de mozos y alcalde de mozos, así como de la Reina de las Fiestas, Silvia Chicote, y sus damas de honor, a las que se impondrá las bandas y se hará entrega de placas conmemorativas.

La Reina y sus damas desfilarán por las calles en una carroza junto a las peñas.

# La I Marcha Cicloturista de Salas de Bureba combina contemplación y deporte

MAITE NUÑEZ
**BURGOS**

☐ El Club Ciclista de Salas de Bureba ha organizado, para el próximo sábado, día 11, la Primera Marcha Cicloturista «Villa de Salas de Bureba», patrocinada por el Ayuntamiento y por el Círculo Recreativo de la localidad.

El itinerario de la marcha, de 72 kilómetros de recorrido, parte de Salas de Bureba y atraviesa los siguientes municipios: Castellanos de Bureba, Terminón, Pino de Bureba, Cornudilla, Poza de la Sal, Altotero, Villalta, Tamarizos, Escobados (de Arriba y de Abajo), Hozabejas, Rucandio, Ojeda, Quintanaopio, Cantabrana y Bentretea, para finalizar en la localidad de origen.

Los participantes habrán de enfrentarse a dos puertos, uno de primera categoría y otro de tercera.

**BICICLETA Y NATURALEZA**

La iniciativa que ha culminado con la organización de la prueba surgió en marzo, entre un grupo de aficionados a la bicicleta y a la Naturaleza.

Su intención es que la carrera tenga un carácter popular, por lo que han fijado una cuota de tan sólo mil pesetas para los que quieran participar en la misma.

La inscripción puede llevarse a cabo en el Club Ciclista de Salas o en el Bar Stop del mismo pueblo. Todo participante, por el mero hecho de serlo y de acabar la prueba, tendrá derecho al avituallamiento y a una placa de recuerdo.

Los dorsales podrán recogerse una hora antes de la salida, que se producirá a las diez y media de la mañana.

M.C.D. 2018

# PEUGEOT 106 *Graduado*

# SOBRESALIENTE EN ECONOMIA.

SERIE LIMITADA

DESDE **999.900** PTAS

(IVA Y TRANSPORTE INCLUIDOS)

EURO RSCG

Para tí, que eres el primero en la clase. Para tí, que eres el primero en la calle. En especial para tí que hablando de números te las sabes todas, te presentamos el nuevo Peugeot 106 Graduado, serie limitada. El coche más joven del 92. Para moverte a tus anchas en ciudad y en carretera. Con todo el equipamiento que te mereces. Con un precio que es Sobresaliente en Economía: 999.900 ptas. Y con una financiación a tu medida, que te arreglará el verano. Corre a por el tuyo. Este año te lo has merecido.

PEUGEOT 106. LA SORPRESA DEL ESPACIO.

EJEMPLO DE FINANCIACIÓN

Peugeot 106 Graduado: P.V.P. RECOMENDADO: 999.900 Ptas. ENTRADA: 341.660 Ptas. CAPITAL FINANCIADO: 658.240 Ptas. MENSUALIDADES: 14 cuotas de 10.900 Ptas el 1er año. 14 cuotas de 16.000 Ptas el 2º año. 14 cuotas de 18.000 Ptas. el 3er año y 14 cuotas de 20.700 Ptas. el 4º año. TAE 17,31%.

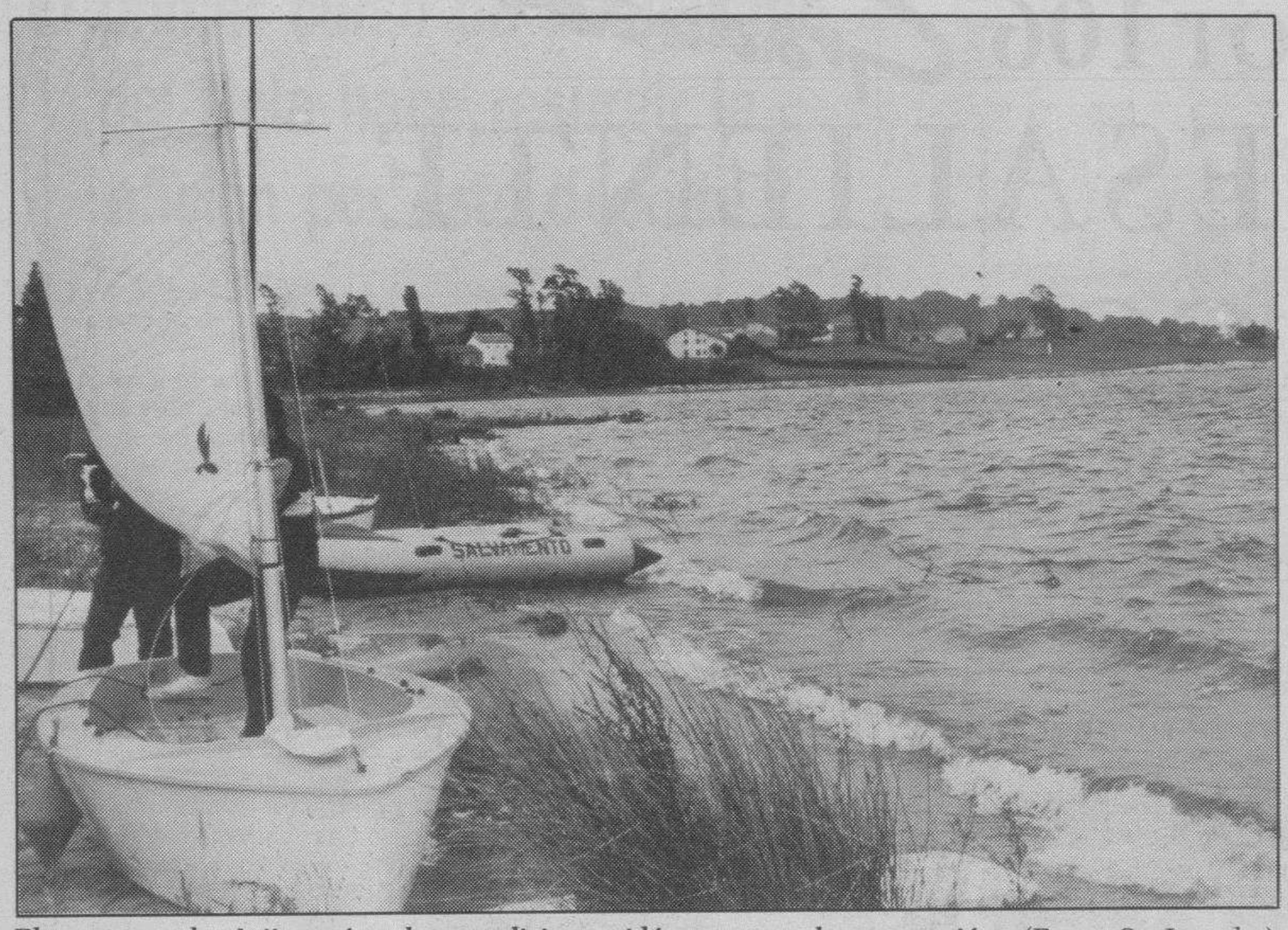
Oferta válida durante este mes para vehículos en stock y no acumulable a otras en vigor.

PSA CREDIT

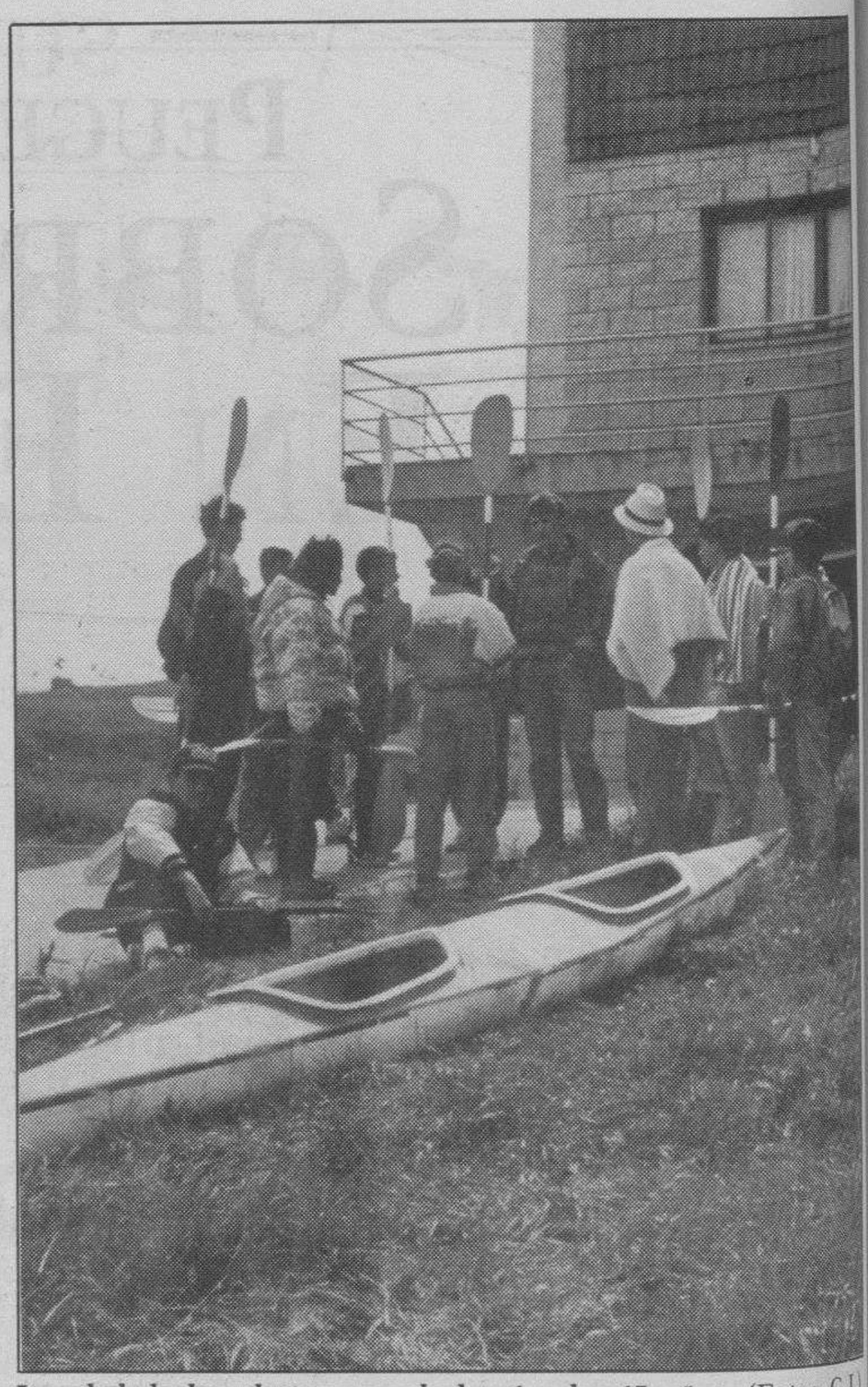
RBE nº 388/92

M.C.D. 2018

DEPORTE NAUTICO



El pantano de Arija reúne las condiciones idóneas para la navegación. (Foto: C. Juanchu)



La edad de los alumnos va de los 6 a los 15 años. (Foto: C.J.)

# Arija: Un pantano para «marineros de agua dulce»

## *El Club Náutico Mirandés organiza cursos de navegación para principiantes*

## *Los monitores imparten clases de vela, wind-surf y piragüismo*

MARIA JESUS GUTIERREZ
**ARIJA**

□ El pantano de Arija se encuentra este verano con un inmejorable nivel de aguas procedentes del Ebro, que le permiten ofertar todo tipo de deportes náuticos (vela, wind-surf, piragüismo...), sin olvidar otras actividades más comunes como la pesca y caza, la natación, o la acampanada en sus alrededores.

Esta localidad burgalesa, que linda con la provincia de Cantabria, está situada al Noroeste de las Merindades. De toda la amplia comarca, es la que posee mayores atractivos de prácticas acuáticas, potencial turístico que se encuentra en vías de desarrollo.

**CURSILLOS DE NAVEGACION**

Más de ochenta niños y jóvenes (de 6 a 15 años) de la provincia de Burgos y de otros puntos más lejanos como Barcelona o Madrid, se encuentran acampados en Arija desde principios de julio.

Los chicos realizan cursillos para aprender a navegar en diversas modalidades, bajo la organización del Club Náutico de Miranda de Ebro, con el que ha colaborado el Ayuntamiento del municipio.

Preparados monitores de vela, wind-surf, y piragüismo, les dan clases por la mañana durante tres horas, ayudándoles a convertirse en «marineros de agua dulce».

A Marcos González, residente en Burgos, le gusta veranear en Arija, y ocupar su tiempo libre dando clases de vela con el Club Náutico Mirandés.

Durante los primeros días explica la teoría de la navegación, «para que se enteren del viento, las partes del barco, como funciona..., todas esas cosas».

Después viene lo más interesante, montar en el «optimis», «que es un barco pequeño y sencillo. Aquí todos los que hay son de escuela, para aprender lo básico, no es ninguno de competición».

Según van navegando y adquiriendo más seguridad, los alumnos pasan a la segunda fase, consistente en el manejo del «vaurian», barco para dos personas un poco más complejo que, «aunque no corre mucho, te enseña a manejar una embarcación».

En sólo quince días, «si se toma con interés», los alumnos están capacitados para llevar un barco de vela.

**EXCELENTES INSTALACIONES**

En opinión de Marcos, el pantano de Arija presenta unas excelentes condiciones, «es bastante grande, hay cursillos que se dan en pantanos muchísimo más pequeños que éste». También destaca las instalaciones del Club Náutico local, que «dispone de rampas, equipo de salvamento, tiene los barcos en condiciones, y el edificio es el adecuado».

Las aguas en remanso o con olas del pantano, que se extiende como un mar, imponen al visitante y le sugieren permanecer en tierra. Sin embargo, supone una tentación pasearse por este cristalino manto, olvidando el miedo irracional, cuando se va bien preparado.

Marcos recuerda que en sus primeros años «tenía mucho temor al agua, cuando no hacía pie me ponía muy nervioso. Una vez que pruebas y descubres un montón de sensaciones diferentes, pierdes ese desasosiego». A ello contribuyen el chaleco salvavidas y la motora de salvamento, elementos imprescindibles en el curso.

Gorka Gutiérrez, de Bilbao, y Luis Sánchez, madrileño, son los responsables de las clases de wind-surf en el campamento. Ellos prefieren incidir más en el ejercicio práctico de la actividad que en la teoría. «No les enseñamos -afirman- una teoría estricta, porque bastante cansados vienen de la escuela. Lo que hacemos es insistir en las clases prácticas».

Navegar con una vela y una tabla no parece nada fácil. Todo reside en mantener el equilibrio. Quizás porque depende de uno mismo «gusta bastante, pero en cuanto te empiezas a caer y perder la estabilidad, te das muchos chapuzones..., pero es muy bonito».

El piragüismo les resulta menos llamativo. «Son dos días, te mola echarte un carrera, darte una vuelta remando, pero se lleva menos», comentan.

**MAL TIEMPO**

La zona del pantano suele retraer por el clima. Los monitores reconocen que «hace bastante fresco, aunque tampoco es exagerado». Para los deportes náuticos tampoco convienen altas temperaturas, «el otro día tuvimos una mañana superbuena, pero montas en el barco y no hay viento».

Por otra parte, los organizadores de estas acampadas no desean agobiar a los jóvenes participantes con los deportes náuticos. Por esta razón, los alternan con juegos, paseos, supervivencia, contacto con la gente de la localidad, etc., bajo el lema del respeto a la Naturaleza.

Los adultos también tienen la oportunidad de conocer por sí mismos los alicientes del pantano de Arija, con los cursillos que impartirá por las tardes el Club Mirandés.

La fecha tope para para hacerlo es el 15 de agosto, porque, a partir de ese momento, las aguas bajarán mucho y aparecerán de nuevo las playas del Ebro.

En la imagen, monitores de la Escuela de Vela de Arija. (Foto: C. Juanchu)

M.C.D. 2018

- Senderismo
- Rutas a Caballo
- Deportes Aéreos
- Pedalear la Montaña

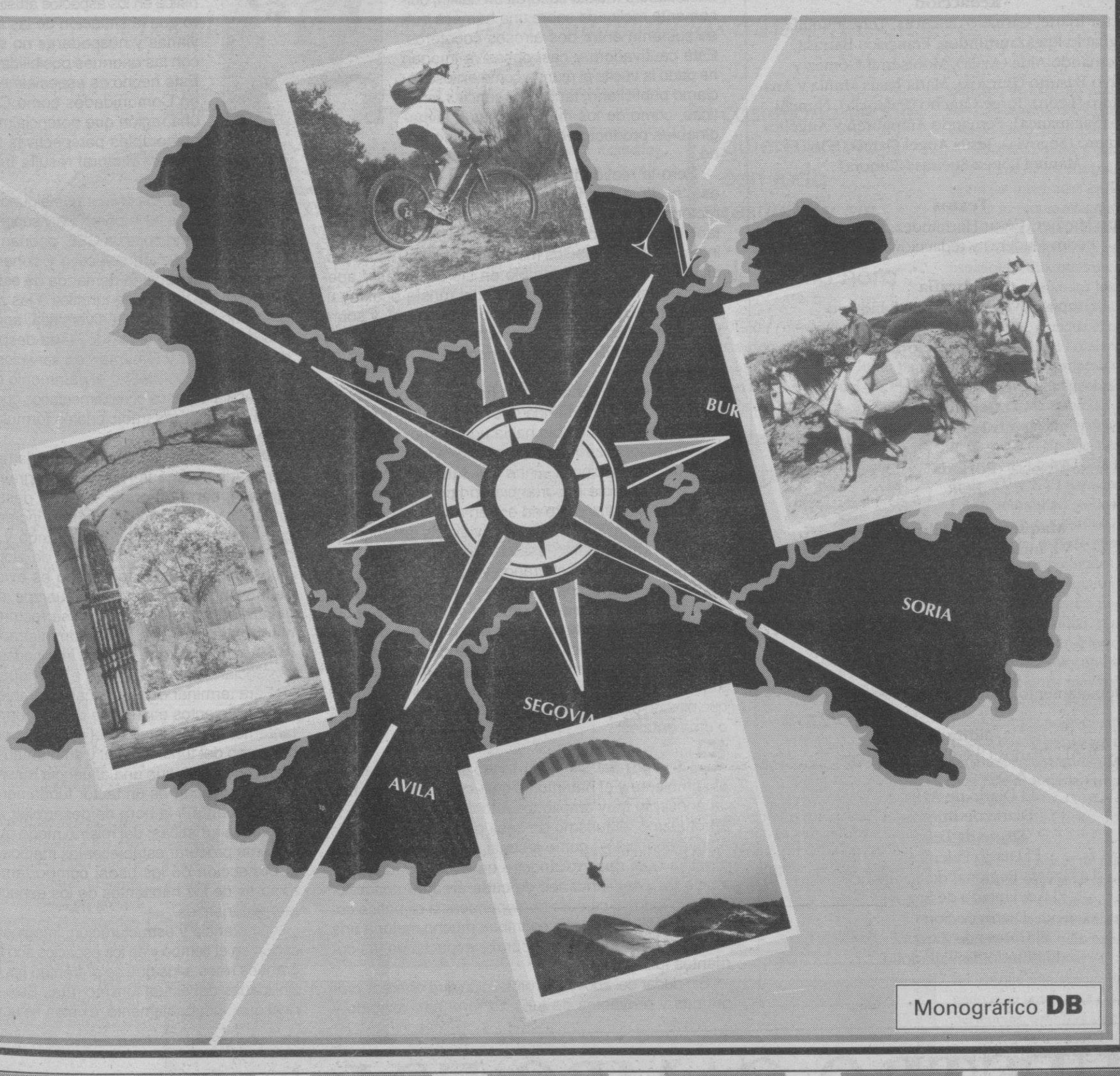
# SUPLEMENTO ICAL

# DE VIAJE

- Curiosidades Turísticas
- La Experiencia Rural
- Hospederías Monásticas
- Libros y Guías

## Muévete por

# CASTILLA Y LEON




Monográfico **DB**


CORONEL TAPIOCCA
VIAJES Y AVENTURAS

LA FIRMA
**CORONEL TAPIOCA**
TE FACILITA
TODO LO NECESARIO
PARA DISFRUTAR
DE LA NATURALEZA
A PRECIOS RAZONABLES.
LA NATURALEZA,
NO TIENE PRECIO.
¡CUIDALA!

C/ REGALADO, 8
VALLADOLID
TFNO: (983) 20 74 87

TODO EN EQUIPOS, COMPLEMENTOS Y ROPA TECNICA PARA VIAJES Y AV


M.C.D. 2018

**Agencia ICAL**
Agencia de Noticias de Castilla y León
Santiago 23, 2º Izq.
47001 - Valladolid
☎ (983) 33 43 33 - 33 43 88
Fax: (983) 34 27 51

**Director**
José Luis Guerrero Elvira

**Redactora-Jefe**
María Romero Mayor Jiménez

**Redacción**
Víctor Iriarte, Carmelo de Lucas, Teresa Velilla, Ignacio Pagazaurtundua, Francisco Barrasa, Fernando Alda (Avila), Montserrat Gómez y Gustavo Basurto (Burgos), María Jesús Muñiz y Ana Gaitero (León), Jorge Cancho (Palencia), Nunchi Prieto (Salamanca), Fernando Aranguren y Angélica Tanarro (Segovia), Jesús Angel García (Soria) y Manuel López-Sueiras (Zamora)

**Textos**
Grupo Mayher (César Hernández, Ferran Marín y Pedro Madera) y redacción de ICAL

**Fotografía**
Grupo Mayher y Enrique del Rivero

**Documentación**
Tomás Hoyas

**Gerencia**
Roberto Tascón Vicente

**Portada**
RQR

**Maquetación/Filmación**
VB Imagen y Comunicación
☎ (947) 20 21 76

**Fotomecánica**
Punto y Trama

**Publicidad**
Departamento de ICAL-María José Albillos

**Edita**
ICAL, Diarios Castellano-Leoneses Asociados, S.A.
El Diario de Avila
Diario de Burgos
Diario de León
El Diario Palentino
La Gaceta Regional de Salamanca
El Adelantado de Segovia
Diario de Soria
El Correo de Zamora
El Mundo de Valladolid

# Turismo rural: La superación del tópico

**ANGELES PRIETO**
*Servicio de Información y Documentación de la Organización Mundial de Turismo*

Resulta casi inevitable sustraerse al tópico que asocia el término «turismo» con una playa paradisíaca y caribeña en la que una encantadora mulata saborea un daikiri, dulcemente reclinada sobre una hamaca que se sustenta entre dos airosos cocoteros. Esta cautivadora y casi obsesiva imagen ha dado la vuelta al mundo como exitoso reclamo publicitario, tanto de agencias turísticas, como de los más diversos e inimaginables productos de marketing moderno.

Pero la realidad del momento ni es simplemente esa, ni debe restringirse en absoluto a esta tan característica visión. En la actualidad, diversas circunstancias, como por ejemplo el progresivo y creciente interés por los aspectos medioambientales, están propiciando un enorme cambio en las actitudes y apetencias del viajero moderno o del turista ocasional. Las ofertas se han diversificado, en general, y sobre todo crece constante y vigorosamente el interés por las actuales posibilidades del denominado «turismo alternativo».

Los objetivos vacacionales han cambiado notablemente. El turista demanda nuevas fórmulas y nuevas experiencias, un cambio hacia un turismo más individual y personalizado que proporcione un nuevo conjunto de satisfacciones. Entre estas nuevas ofertas va cobrando enorme importancia un tipo de turismo, el rural, que por otra parte no era en absoluto desconocido en nuestro país. Desde los viajeros decimonónicos, que transmitieron esa casi indesmontable imagen de la España de charanga y pandereta, pasando por los flujos turísticos anteriores a los años sesenta, que mostraban al viajero urbano en dirección a núcleos rurales no muy distantes de su medio ciudadano, estamos en la actualidad asistiendo a una afluencia (desgraciadamente a veces desorientada) de los turistas o viajeros actuales hacia las zonas rurales que ofrecen algún tipo de atracciones artísticas, culturales o ambientales.

El turismo rural, siempre basado en el respeto al medio ambiente y al patrimonio cultural, es sin embargo un concepto muy amplio, puesto que abarca tanto al agroturismo, el turismo de casa de labranza –quizás el más conocido–, como a cualquier tipo de actividad turística que, desarrollándose en el medio rural, potencie las peculiaridades de cada área en concreto. Por otro lado, al carecer de dependencia climática como el estacional, puede contribuir mucho mejor a una adecuada distribución temporal y espacial de las corrientes turísticas.

Sin dudar del apoyo y la protección que diversos programas y proyectos de turismo rural han recibido y reciben por parte de la Administración Central y de las Autonómicas, la realidad es que España posee una amplísima oferta turística en los aspectos artístico y natural, pero que la situación de las infraestructuras viarias y hospederas no se corresponde con las enormes posibilidades existentes. Este hecho es especialmente destacable en Comunidades como Castilla y León, una región que potencialmente ofrece innumerables perspectivas turísticas, pero cuya contextura estructural resulta francamente escasa.

Porque no podemos olvidar que algunos de los graves problemas que está suponiendo y supondrá para nuestra región el ingreso en la CEE, podrían verse paliados con una explotación selectiva y coherente del turismo rural. Favorecer la demanda de este tipo de turismo desvía la economía turística a las zonas agrarias, al mismo tiempo que la diversifica; aporta posibilidades de trabajo, deteniendo cierta despoblación; ayuda a mantener y fomentar los servicios; desarrolla la necesidad de conservar el patrimonio cultural y natural y facilita ingresos complementarios que permiten ayudar a sostener las tradicionales fórmulas agrícolas.

Dadas estas posibilidades, fundamentales en Comunidades como la nuestra con graves problemas agrarios, sería un grave error no desarrollar planes turísticos y promocionales para el incremento y el progreso del turismo rural, fomentando y perfeccionando además las infraestructuras de alojamiento y comunicaciones. En este sentido es evidente que deberían dirigirse iniciativas y esfuerzos, esfuerzos imaginativos y de calidad que no se restrinjan exclusivamente a la iniciativa de la administración y la burocracia, sino en el que se vean implicadas también fuerzas sociales, empresariales e individuales.

Para terminar debemos hacer también hincapié en ciertos aspectos éticos que deben permanecer constantemente presentes en el momento de promover el consumo del turismo rural y ambiental. El posible impacto ecológico que una afluencia masiva de viajeros puede provocar, es un factor fundamentalísimo a tener en cuenta a la hora de desarrollar análisis y promociones turísticas; del mismo modo que es muy importante procurar establecer los medios que permitan la protección de los usos, comportamientos y costumbres de los habitantes de los espacios potencialmente turísticos.

Coherencia y estructuración, imaginación, diversificación en el tiempo y en los espacios son algunos de los grandes retos a los que se enfrentan las inmensas posibilidades del actual turismo rural. Este es el reto para el que, indudablemente, existen soluciones.

NUESTRO CAMPO ES LA INFORMACION

En ICAL, nuestro campo es la información. Y por eso, las noticias del sector agrario ocupan un espacio sobresaliente en el servicio diario de la Agencia ICAL. En ICAL sabemos que el campo es noticia y también que los agricultores necesitan información. Y la servimos, día a día, en nueve periódicos, para medio millón de lectores.

ICAL
Agencia ICAL
Santiago, 23, 2º Izq.
47001 - Valladolid
✆ (983) 33 43 33 - 33 43 88
Fax: (983) 34 27 51

M.C.D. 2018

En dos años se ha producido en la región un incremento espectacular en la demanda de viajes de placer, de «fantasía», gracias al aumento del poder adquisitivo –nivel de vida– y al descenso de precios en los vuelos y hoteles. El turista castellano-leonés, más proclive a buscar las costas españolas para sus descansos vacacionales que a aventurarse en la vorágine allende nuestras fronteras, entra poco a poco, casi con cuentagotas, en la dinámica internacional del «bueno, bonito y barato».

# Los castellano-leoneses ya hacen turismo de «fantasía»

## *Los viajes contratados a través de agencias aún son escasos*

I. Pagazaurtundua

Los expertos aseguran que el aumento de viajes a zonas como Marruecos, el Caribe, Egipto o Grecia ho ha hecho disminuir de manera sustancial la oferta a los destinos tradicionales: Canarias, Baleares, Santander y Levante. Esto quiere decir que el turismo familiar se mantiene fiel a las costas conocidas, mientras que la juventud o las parejas, incluso los viajes organizados, optan con más asiduidad por el estranjero, ya que los precios posibilitan, a juicio de los expertos y sólo durante algunos meses, una semana en Cancún más barata que una en Londres o Galicia.

El turista castellano-leonés, que en su mayor parte todavía ignora que los precios de las agencias son los mismos que la compra directa, ya que la comisión no está en el precio de venta, sino que se negocia entre la empresa y los mayoristas, sólo usa estos servicios en un 22 por ciento del total, mientras que la media comunitaria se sitúa en torno al 60 por ciento.

La falta de confianza en las agencias de viaje ha obligado a los profesionales a estudiar el por qué de la situación y a encontrar el «antídoto» ideal. La apertura progresiva de nuevas empresas en el sector dentro de Castilla y León indica que, a pesar de esa baja participación de las agencias en el «pastel», hay un mercado potencial dispuesto a asumir las ventajas de los nuevos sistemas de venta y unas ofertas más realistas.

### Confianza

El presidente de la Unión Regional de Agencias de Viajes (URCALEV), José Luis Carbajo, ha manifestado a ICAL que la unión de los profesionales del sector es el único camino para transmitir esa confianza que parece falta algunas veces entre prestador de servicios y consumidor.

En el caso de URCALEV, que aglutina según Carbajo a más del 50 por ciento de las agencias con central ubicada en Castilla y León, el propósito es dar un fuerte impulso al asociacionismo y a la participación, aunqe sólo sea con ideas originales, ya que en breve entrarán en funcionamiento nuevos sistemas de gestión y organización que tratarán de eliminar el intrusismo y adquirir mayor fuerza ante la Adaministración y los mayoristas.

Dentro del objetivo de lograr esa confianza mútua, Carbajo apunta que la colaboración con la Consejería de Cultura de la Junta ha derivado en planteamientos como la realización de cursos de reciclaje para el personal de las agencias, publicidad para concienciar al público de que viaje aprovechando la informatización actual o nuevas técnicas de marketing.

Por lo que se refiere a las relaciones con la Administración regional, el presidente de URCALEV señala que ésta «responde bien», pero que hace falta más apoyo y más promoción del turismo regional –«turismo receptivo unido al emisor»–, ya que la falta de infraestructuras impide que Castilla y León sea conocida incluso por sus propios habitantes.

En este sentido, fuentes de la Asociación de Agencias de Viaje de Castilla y León (integrada en AEDAVE) han asegurado a ICAL que se ha remitido una carta a la Junta para manifestar el descontento por el hecho de que cuando ésta organiza algún tipo de viaje no cuenta para nada con las agencias, y para resaltar la escasez de ofertas a nivel regional.

> El castellano-leonés quiere un viaje con todo resuelto y sin complicaciones de última hora

«Bueno, bonito y barato» puede ser el lema de los consumidores. Las agencias integradas en URCALEV buscan su propio anagrama para captar clientes a través de la confianza. El castellano-leonés, y en general el español medio, quiere un viaje, sea donde sea, con todos los problemas resueltos y sin complicaciones de última hora. Aunque el culpable sea muchas veces el hotelero o la compañía aérea, la «bronca» va a ir siempre dirigida a quien organizó el viaje, es decir, la agencia.

El «españolito viajero» es amante de conocer nuevas tierras, y aunque sea un tópico basta remitirse al siglo XV y XVI para comprobarlo. En la actualidad se desea ampliar conocimientos culturales, para lo cual es buen método apuntarse a las excursiones opcionales programadas en cualquier ruta turística.

Los profesionales nos comentan que el viaje familiar, por ejemplo a Disney World en Florida (y ahora más a EuroDisney en París) es otra de las opciones más habituales en Castilla y León, aunque las comentadas complicaciones animan a muchos a buscar por su cuenta un apartamento en cualquier playa española y liberarse de la «tropa» durante unos días.

### Servicio

En otros países de nuestro entorno, donde las agencias son un servicio más al ciudadano, se tiene claro que un viaje mínimamente organizado ofrece más seriedad y garantías que lanzarse a la aventura –a no ser que uno sea un joven arriesgado o un amante de ese tipo de experiencias, tipo *trekking* o 4x4–.

En cuanto a Castilla y León, fuentes del sector explican que otro de los errores más habituales es que los consumidores creen que es más barato comprar un billete directamente en Renfe, Iberia u hoteles, cuando lo cierto es que la existencia de acuerdos ventajosos con las agencias permite ofrecer el mismo precio o incluso más barato en viajes organizados.

Este año no se presenta con buenas perspectivas, debido a la existencia de una «mini crisis» motivada por la concentración de viajes a la Expo de Sevilla, los Juegos Olímpicos de Barcelona o el exceso de oferta para ir al Caribe. De todas formas, el sector «debe ir hacia arriba, porque ponemos los mejores servicios y la mayor calidad con unas cada vez más interesantes financiaciones».

*Las playas caribeñas atraen cada día a más turistas.*

M.C.D. 2018

# Todos los medios conducen a la Expo

Ical

Lo dice Ignacio Pagazaurtundua en la página anterior, recogiendo impresiones de castellano-leoneses responsables del sector turístico: «Este año no se presenta con buenas perspectivas para el sector debido a la existencia de una minicrisis motivada por la concentración de viajes para la Expo de Sevilla». Y es que este año podemos aplicar a Sevilla la famosa frase que de ordinario se dice de Roma, porque en este 92 «todos los caminos conducen a Sevilla».

La Expo de Sevilla es el acontecimiento más interesante para los castellano-leoneses de los que se celebran este año, incluidos los Juegos Olímpicos de Barcelona, según se desprende de una encuesta realizada por el Instituto Sigma-Dos para la Agencia ICAL.

Del 43,4 por ciento que sí piensa acudir, visitar o incluso participar en alguno de ellos, un 44,6 por ciento afirma que visitará la Expo y un 10,7 por ciento irá a los Juegos Olímpicos. De estos datos se desprende que uno de los destinos preferidos de los castellano-leoneses este año es Sevilla.

Llegar a Sevilla es el objetivo. Cómo es lo de menos. Por avión, por barco, por ferrocarril, por carretera, porque todos los medios conducen a la Expo.

«Acercamos España a la Expo» es el eslogan con el que están trabajando las agencias de viaje, con ofertas de tres noches que van desde 36.900 a 78.900 pesetas por persona según el alojamiento que uno quiera elegir, pudiendo optar por un complejo de bungalows o por un hotel de cuatro estrellas. Ese sí, el precio incluye el viaje en avión desde Valladolid, nos decía Augusto Reyero Lobo, delegado de *Viajes Halcón* en Castilla y León, una de las compañías que más está operando en la Comunidad en viajes con destino a la Expo.

## La revolución del AVE

La novedad este año de viajar a Sevilla la constituye el AVE (Alta Velocidad Española), un tren de Renfe que circula a una media de 250 kilómetros por hora y que tarda dos horas y media en recorrer el trayecto que separa Madrid de Sevilla.

Con cierta agudeza periodística lo escribía hace pocos días Abel Hernández en *El Mundo de Valladolid*: «Ir a Sevilla este año se ha convertido en una especie de rito obligatorio, como para los musulmanes peregrinar a La Meca. Además hay que viajar en el AVE, rápido, limpio, puntual, en el que las azafatas te colman de atenciones. Ya el camino y el paisaje no interesan; sólo importa llegar cuanto antes. Son tiempos dominados por la prisa y por la competencia. Una de las conquistas del 92, acaso el logro político más consistente, pudiera expresarse así: ¡Ya no hay Despeñaperros!».

*El puente de La Barqueta, uno de los símbolos de la Expo, ha visto llegar visitantes en todo tipo de vehículos.*

El AVE supone una revolución. Las dos horas y media o dos horas cincuenta minutos que tarda entre Madrid y Sevilla, según pare o no en Puertollano, Ciudad Real o Córdoba, le hacen ser un medio de locomoción en condiciones de competir con el avión para trayectos de 400 o 600 kilómetros, distancias habituales entre Madrid y un buen número de capitales españolas. Así lo explicaba el director de *Wagons Lits* en Valladolid, Jesús Hernández Lara, quien se queja de la tendencia de Renfe a no facilitar billetes AVE a las agencias de viaje, lo que repercute en el viajero, que se ve obligado a ir a las ventanillas de Renfe.

> El AVE constituye una revolución y se ha convertido en competidor del avión

## Vuelos desde Villanubla

La comunicación aérea de la región con Sevilla se ha visto facilitada por el vuelo que todos los jueves y domingos sale desde el aeropuerto de Villanubla (Valladolid) a Sevilla a las 15,35 horas, al precio de 10.950 pesetas el billete. El regreso se efectúa los mismos días si bien saliendo a las 13,25 desde Sevilla. Una mayor frecuencia de vuelos se tiene enlazando en Madrid con los numerosos aviones que diariamente despegan hacia el aeropuerto de San Pablo de Sevilla. El precio de un pasaje es de 11.475 pesetas, al que habría que incrementar el desplazamiento hasta Madrid.

Los vuelos desde el aeropuerto vallisoletano de Villanubla obedecen a un convenio firmado por la Junta de Castilla y León y la compañía *Air Europa*, convenio por el cual la Consejería de Fomento garantiza la ocupación de las primeras treinta plazas de cada vuelo, en el supuesto de no cubrirse por pasajeros convencionales. En principio, esos vuelos se mantendrán durante el tiempo de ocupación de la Expo.

Cincuenta minutos dura el vuelo Valladolid-Sevilla, poco menos desde Madrid. Lo malo de los aviones son los tiempos de embarque y desembarque, lo que sumado a los traslados llega a hacer del AVE un medio competidor del avión.

## Todo autovía

Después de que en vísperas del 20 de abril, fecha de inauguración de la Expo, se abriera al tráfico el último tramo de la autovía Madrid-Sevilla, el viaje por carretera a la Expo es un largo paseo de ocho o nueve horas desde ciudades como León o Burgos, menos tiempo desde las capitales más próximas a Madrid.

Quien disponga de coche propio no tiene mayor pega, pero quien decida alquilar un vehículo debe saber que una firma como *Avis* ofrece un coche para lo que se denomina un fin de semana largo –cuatro días, de jueves a lunes o de viernes a martes–, por precios que oscilan desde 10.740 pesetas un Renault-5 o similar a 17.190 pesetas un R-19 con aire acondicionado. Si uno pretende estar una semana, esos precios se van a las 25.550 pesetas y 46.340 respectivamente. Uno de los vehículos usados cada día con mayor asiduidad por familias numerosas o colectivos amplios son las furgonetas de alquiler, que admiten hasta nueve personas y cuyo precio se sitúa en las cien mil pesetas una semana.

Y quien quiera viajar en autocar debe saber que desde Valladolid salen cuatro autobuses diarios hacia Sevilla, desde las 8 de la mañana hasta las 22,30 horas, al precio de 4.160 pesetas billete.

El puerto de Sevilla admite también la llegada de barcos, pero dado que Castilla y León no tiene puerto de mar hasta que el Duero sea navegable, obviaremos la fórmula marítima de acceso a la Expo.

## Horarios y Precios del AVE

Horarios

**MADRID** ATOCHA ⟶ **SEVILLA** SANTA JUSTA / **SEVILLA** EXPO

| | P | P | P | LL | LL | V | P | P |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Madrid** Atocha | 07.00 | 08.00 | 09.00 | 11.00 | 13.00 | 15.00 | 18.00 | 20.00 |
| **Sevilla** Santa Justa | 09.48 | – | 11.45 | 13.55 | 15.45 | 17.48 | 20.55 | 22.55 |
| **Sevilla** Expo | – | 10.57 | – | – | – | – | – | – |

**SEVILLA** EXPO / **SEVILLA** SANTA JUSTA ⟶ **MADRID** ATOCHA

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Sevilla** Expo | – | – | – | – | – | – | – | 21,00 |
| **Sevilla** Santa Justa | 07.00 | 08.00 | 11.00 | 14.00 | 17.00 | 19.00 | 20.00 | – |
| **Madrid** Atocha | 09.55 | 10.48 | 13.55 | 16.45 | 19.48 | 21.55 | 22.45 | 23.57 |

Todos los servicios se prestan diariamente en ambos sentidos.

| Precios | Turista | | | Preferente | | | Club | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | V | LL | P | V | LL | P | V | LL | P |
| **Madrid** Sevilla | 6.000 | 7.200 | 8.400 | 8.400 | 10.100 | 11.800 | 11.800 | 14.100 | 16.500 |

**V:** Tren Valle. **P:** Tren Punta. **LL:** Tren Llano. Información AVE: (91) 534 05 05 y (95) 454 14 44

# Ave rara Avis

En opinión de gentes que viajan con frecuencia a la Expo, uno de los mejores métodos para viajar a Sevilla desde una ciudad castellano-leonesa es alquilar un coche para llegar a Madrid, entregarlo en la estación de Atocha, tomar el AVE y luego en Sevilla alquilar otro auto o disponer de taxis, cosa harto dificultosa especialmente a la noche, cuando el público sale de la isla de la Cartuja.

Para Gabriel Alvarez, director de «Castilla Alquile un coche S.A.», concesionaria de *Avis* en las ciudades de León, Burgos, Salamanca, Palencia y Ponferrada, «este año la posibilidad de combinar un coche de alquiler con el tren AVE ha dado un magnífico resultado, porque el usuario puede coger y dejar el automóvil en la estación de Atocha o Santa Justa, puntos de inicio y destino en Madrid y Sevilla respectivamente de este tren de alta velocidad. Ofrecer este servicio combinado nos ha obligado a situar oficinas permanentes en estas dos estaciones, al igual que las que hay en un aeropuerto».

Los precios por el alquiler de un coche un día oscilan de 4.500 a 6.000 pesetas según el modelo. Esta oferta permite no sólo la aproximación a Sevilla, sino también disfrutar de una jornada viajera en lugares donde el autocar y el tren no llegan o lo hacen en horarios no válidos para el turista. Por ejemplo, visitar la Sierra de Francia o Las Médulas, o hacer la ruta del Caballero de Olmedo, o de Fernán González entre Covarrubias-Silos-San Pedro de Arlanza pasa para muchos turistas por alquilar un coche un día. Es este tipo de servicio, nos comenta Gabriel Alvarez, donde se ha evidenciado un incremento notable de la demanda en Castilla y León, área que de ordinario es visitada en una o dos jornadas por turistas que vienen del exterior de la Comunidad, bien españoles o extranjeros.

M.C.D. 2018

CITROËN C-15 NUEVA GENERACION

# DIESEL A PRECIO DE GASOLINA

LEIT MOTIV / RSCG

**Pídele lo que quieras.** **Citroën C-15** Nueva Generación. Un vehículo que responde a todo lo que le pidas. Pídele el confort y el equipamiento de un gran turismo. El **Citroën C-15** Nueva Generación presenta una línea exterior renovada, con un nuevo diseño de calandra y molduras laterales reforzadas.

Pídele comodidad: los asientos son más confortables, con respaldo rectangular y reposacabezas en asientos delanteros. Nuevo equipamiento interior propio de un turismo, totalmente guarnecido y el suelo revestido incluso en la zona de carga.

El **Citroën C-15** Nueva Generación responderá a todo lo que le pidas.

Pídele unos motores potentes, de última generación, robustos y de fácil mantenimiento.

Y el espacio más amplio y confortable que puedas imaginar.

Y durante este mes, puedes pedir también una oferta excepcional: **Citroën C-15** Diesel a precio de gasolina. Pídelo. Y es tuyo.

**CITROËN C-15 RE FAMILIAR GASOLINA 1.399.000 PTAS***

**CITROËN C-15 RD FAMILIAR DIESEL 1.399.000 PTAS***

**Nueva Gama Citroën C-15 desde 1.055.773 Ptas***

CITROËN

CITROËN C-15 NUEVA GENERACION

* Precios máximos recomendados. IVA, transporte y promoción incluidos. Oferta válida hasta fin de mes para vehículos en stock en Península y Baleares. No acumulable a otras ofertas promocionales.

M.C.D. 2018

*Julián y Conchi completan su oferta hotelera con la práctica del turismo ecuestre.*

# Nuestros pueblos, sin ir más lejos

Un buen día se echaron la manta al cuello y decidieron abrir las puertas de sus casas, de sus aficiones y de sus pasiones a cuantos quisieran compartirlas. Van por su cuenta. Son pioneros en el llamado «turismo rural» en Castilla y León.

César Hernández

Coloma Armero es un raro ejemplar de «urbanita» que ha descubierto, para su bien y el de su salud, el campo y la naturaleza. Adora la gran ciudad pero no parece desentonar en la que ahora es su vivienda, un viejo molino reconvertido en restaurante, primero, y encantador hotel, después. «Sitios como éste –dice Coloma vehementemente– podría haber muchos más. Lo único que sucede es que necesitan que los atiendas muy de cerca, que estés muy pendiente de ellos. Si los clientes notan que el dueño está cerca, que el trato es personal, toda va bien. En cuanto perciban que el propietario no está, todo empieza a ir mal». Sin acaso pretenderlo, Coloma da las claves para entender su próspero Molino de Río Viejo (en Collado Hermoso, a unos 20 minutos de Segovia), un espacio que rehabilitó concienzudamente hasta darle el atractivo aspecto que tiene actualmente.

Hace un año escaso que es hotel, aunque muy especial. Empezando por su decoración, llena de toques íntimos y familiares. Ciertamente no hay que hacer un esfuerzo muy grande para percatarse de que en efecto no se está en un frío hotel al uso. Nada de recepcionista, ni *bell boy*, ni nada que se le parezca: «aquí trabajamos en un plan muy familiar. Somos cinco hermanas, mi madre –que cocina muy bien y echa una mano de vez en cuando– una cocinera y un camarero. Nos apañamos bien así».

A propósito del «turismo rural», Coloma no se muestra nada locuaz teorizando: «esta es otra forma de ofrecerle a la gente algún aliciente distinto: que conozca la zona, los pueblos, que llegue a la conclusión que aparte de la ciudad hay otras cosas». En este sentido, afirma que son muchas las personas que, sencillamente, «descubren» el Molino porque les intriga el riachuelo, el jardín, la arquitectura, que se adivinan desde la carretera. Lo verdaderamente interesante de la aventura de Coloma y su familia es haber recuperado para el disfrute de quien quiera un espacio que estaba condenado a otros usos menos gratificadores. Un dato: las habitaciones cuestan 8.000 pesetas (con baño), 4.000 pesetas (sin baño) y 3.000 (individual).

A su aire, Coloma está fomentando un turismo que dista años luz de las ofertas tradicionales, la mayor parte de ellas elaboradas a golpe de playa, palmera, cocotero, *shopping*, salsa, discoteca, bronceador de coco, toalla, masificación y bajas cotas de calidad. El tan en auge turismo rural tiene, por añadidura, una alta incidencia en otros aspectos como en la preservación del paisaje, en el mantenimiento del entorno natural. Una operación similar, aunque con contenidos diversos, es la que propone Julián Veneros desde su «sancta santorum» de Navarredonda de Gredos, en Avila.

*Coloma rehabilitó un molino condenado a la ruina.*

## El turismo rural dista años luz de las tradicionales ofertas de sol y playa

Con escaso capital aunque mucho entusiasmo, *Juli* –lleva dos años casado con su fiel esposa Conchi, quien le acostumbra a llamar así– se metió de lleno a montar un negocio, perfectamente adscribible dentro de los límites del turismo rural, relacionado con lo que constituye su principal afición, el mundo del caballo. Para crear *Almanzor*, «Turismo Ecuestre» como rezan sus folletos publicitarios y hasta las camisetas que lucen con orgullo algunos lugareños, se metió en una operación complicada: comprar caballos, unas cuadras, dinamizar el Hostal Almanzor, propiedad de sus padres, y ponerlo al servicio de su nueva actividad.

En dos años ha logrado Julián que su empresa sea un punto de referencia obligado para los interesados en recorrer Gredos a caballo, sobre todo gracias a su entusiasmo y a la racionalidad de los programas que ofrece: medias jornadas, de cuatro horas; jornadas completas, de ocho horas; excursiones de dos horas (sólo los domingos por la tarde), y hasta una oferta de fin de semana que incluye dos excursiones de media jornada y alojamiento en el Hostal-Refugio de Gredos. Y todo esto para quienes se acercan iniciáticamente a sus propuestas hípicas. Para los más experimentados jinetes es capaz de organizar actividades de mayor fuste y complejidad. El pasado viernes, sin necesidad de remontarse más atrás, Julián era puro nervio dando los últimos toques a su colaboración en la organización del II Raid Hípico Nacional «Sierra de Gredos» (categoría C) en el que, al día siguiente, participaron más de 30 caballos procedentes de toda España.

«No, ayudas no hemos pedido nunca –señala Julián en un receso de su frenética actividad– si te refieres a ayudas oficiales, la verdad es que tampoco ha habido ocasión de hacerlo nunca». En eso coincide con Coloma Armero: ellos mismos han sido los impulsores de este tipo de arriesgadas iniciativas. Del interés de las instituciones por experiencias de este jaez, y de la respuesta del público –por el momento, arrolladora– depende que cunda el saludable ejemplo: desarrollar eficazmente una infraestructura capaz de satisfacer la alta demanda de alternativas al turismo adocenado. La demanda del turismo rural.

M.C.D. 2018

*La imagen de un ciclista por el campo empieza a resultar habitual.*

# Bicicleta de montaña: la fiebre de los 90

## *La práctica de este deporte se ha disparado en los últimos años*

Son unas bicicletas muy especiales. En los últimos tiempos se han apoderado literalmente del ocio de millones de personas. Han invadido calles, plazas, campos y montañas. Las «mountain bike» son algo más que un fenómeno social: un auténtico «boom» de increíbles dimensiones.

César Hernández

Mucho ha cambiado la situación desde que un pequeño grupo de estadounidenses, californianos para ser más exactos, desarrollaran casi sin saberlo un tipo de bicicleta que, con el paso del tiempo, llegaría casi a monopolizar los ratos de ocio y deporte de ciudadanos de todo el mundo.

Todo nació, como la mayoría de los grandes inventos de la humanidad, un poco por casualidad. Desde que, a finales del siglo XVIII, Monsieur de Sivrac comenzara a popularizar el rudimentario y divertido «velocípedo» hasta nuestros días, con modelos de altísima precisión y que pueden alcanzar precios en el mercado de hasta un millón de pesetas, ha llovido mucho.

El mundo de la bicicleta siempre ha sido muy permeable a cuantos cambios e innovaciones se han ido produciendo. Los modelos de principios de siglo, sin ir más lejos, poco o nada tienen que ver con los actuales, si bien el principio de las máquinas sigue siendo en esencia el mismo. Fue precisamente un constructor de bicicletas, Ignatz Schwinn quien introdujo en el mercado americano un modelo que, avatares de la historia, terminaría por ser el más directo antecedente de las actuales bicicletas de montaña. Se trataba de una bicicleta, la «Schwinn Excelsior» altamente resistente y que llegó a ser en cierto modo la preferida de los repartidores callejeros en el país.

### Iniciadores

A finales de la década de los 70, los tres californianos de nuestra historia, Gary Fisher, Joe Breeze y Charles Kelly, cada uno a su manera aficionado a la bicicleta, y todos ellos conocedores del «bicicross», fueron desarrollando el concepto de bicicleta de montaña tal y como la conocemos hoy en día. Como anécdota resulta interesante reseñar que fue Gary Fisher quien practicó la modificación clave: introducir marchas en una vieja Schwinn; para ello hubieron de adquirir en anticuarios cuantas bicicletas de ese tipo pudieron...

Uunos años después, en Marin County, un condado californiano al norte de San Francisco, era cada vez más frecuente contemplar las evoluciones sobre grava, tierra y piedra, de decenas de entusiastas, entre ellos algunos nombres legendarios por sus proezas como Charlie Cunningham, Tom Richey, Mike Sinyard, Tim Neenan y Murray Ross. Hay una cierta coincidencia entre los especialistas en señalar que Castilla y León está asistiendo al espectacular «boom» con un cierto retraso respecto a otras comunidades como el País Valenciano, Cataluña y Euskadi (tradicional centro de fabricación de bicicletas en el estado español), si bien se dan las condiciones objetivas –una importante tradición ciclista, un medio natural que ni pintado para la práctica de este nuevo deporte, entre otras– para que en breve alcance un inusitado auge. Por el momento no resulta difícil constatar la existencia de cada vez más bicicletas en el campo y en la ciudad. Hay datos suficientemente elocuentes: según el Consejo Superior de Deportes el ciclismo es la cuarta disciplina deportiva más practicada en España. Como lógica consecuencia de los efervescentes momentos por los que atraviesa esta nueva afición son cada vez más los ciclistas que unen sus esfuerzos e intereses comunes agrupándose en torno a clubes y sociedades. Por lo que respecta a la región empieza a haber focos de aficionados organizados en las provincias de León, Palencia y Segovia.

*La clave de la bicicleta de montaña reside en el correcto cambio de marchas.*

Alrededor del mundo de la bicicleta de montaña ha empezado a generarse un abundante entorno propiciado por su difusión. Prueba de ello es la actual «reconversión» que están sufriendo muchos establecimientos históricamente dedicados a la venta de bicicletas deportivas o de paseo y que ahora han de atender la abultada demanda popular de bicicletas de montaña. O la importancia que los centros comerciales y las grandes superficies están concediendo a la «mountain bike».

La conmoción ha llegado también al sector editorial. Hay un público que exige información, de modo que en los kioscos coinciden tres publicaciones mensuales que incluyen en su oferta bancos de pruebas de marcas y modelos de bicicletas, reportajes sobre el mantenimiento de las máquinas, calendarios de actividades y pruebas ciclistas, publicidad de productos relacionados con el universo del pedal. También las editoriales están viendo en la BTT (Bicicleta Todo Terreno) o MB («Mountain Bike») una veta activa. Tutor, Desnivel, Sua y Penthalon son algunas de las editoras que lanzan nuevos títulos relacionados con la bicicleta de montaña, su técnica, mantenimiento, reparación, historia, evolución, etc., proponiendo también algunas de ellas volúmenes dedicados a rutas naturales susceptibles de ser realizadas a lomos de una MB.

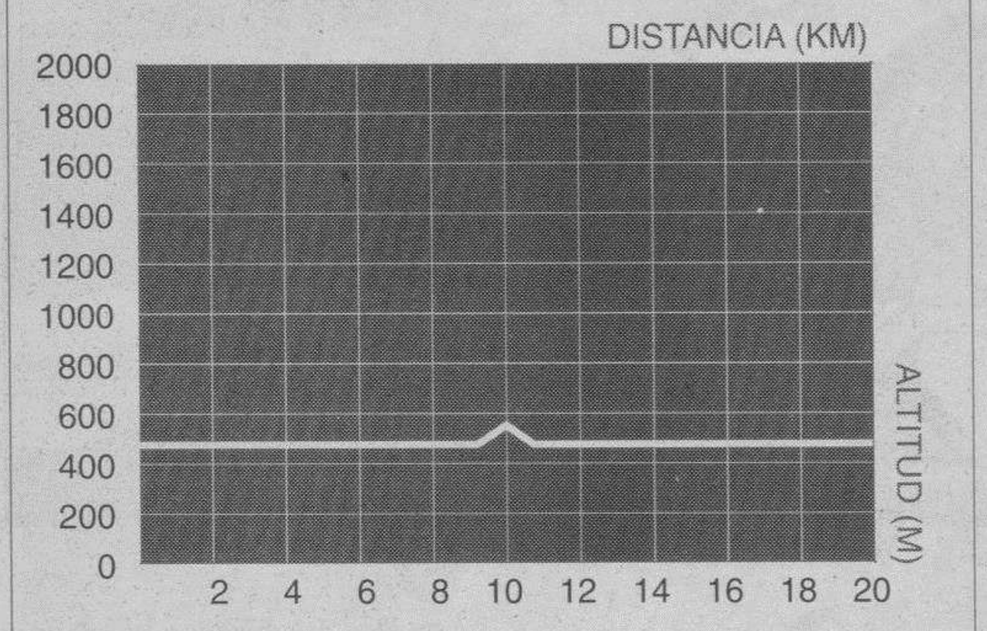
En las páginas que siguen ofrecemos un repaso al pasado, presente y futuro de la bicicleta de montaña y un listado de direcciones de interés para profanos e iniciados. De dos editoriales especializadas, Tutor y Desnivel, hemos extraído las dos rutas castellanoleonesas que sugerimos a continuación. Para quien no conozca el mundo de la BTT, quizá sirvan de acicate a su interés –y el siguiente paso: desconfiar de ofertas tipo «duros a cuatro pesetas» y ponerse en manos de un especialista–; para los ya iniciados, posiblemente una pista para pasar un buen día de domingo.

M.C.D. 2018

RUTA

# Garganta del Cares

**Itinerario:** Caín - Garganta del Cares - Caín
**Cota mínima:** 500 m.
**Cota máxima:** 525 m.
**Desnivel:** 25 m.
**Recorrido:** 20 km.
**Duración:** 4 horas
**Porcentaje de tiempo en bicicleta:** 97 por ciento.



Recorrido que nos llevará por una de las gargantas más impresionantes de los Picos de Europa, y en el que podremos poner a prueba nuestra pericia con la bicicleta y comprobar si padecemos de vértigo.

## Situación

Recorrido localizado en la provincia de León, y más concretamente en el pueblo de Posada de Valdeón, siendo su inicio en el pueblo de Caín. Para situarnos en él, tomaremos en Riaño la carretera que sube al Puerto del Pontón, para luego tomar el desvío que va a Posada de Valdeón.

## Datos Técnicos

Tiene una longitud de unos 20 km y una duración de 4 horas aproximadamente, siendo en un 97 por ciento montado en bicicleta si bajamos a Puente Poncebos, y de un 100 por ciento si terminamos al pie de Cuestas Sagradas. Su dificultad es media.

El aprovisionamiento lo podemos hacer en Posada de Valdeón o Caín. Durante el recorrido no tendremos problemas de agua.

Es un recorrido aconsejado para personas que manejen bien la bicicleta.

## Datos del recorrido

Nuestro recorrido se inicia 1 km antes de llegar a Caín, lugar donde podremos dejar los coches sin problemas y donde, además, tendremos una fuente. Un consejo: es primordial empezar lo antes posible, pues así no tendremos exceso de gente, sobre todo en la época estival.

A partir de Caín comienza nuestra senda, que pasa al lado del Bar de Cuevas, para dirigirse al río sin cruzarlo. Remontamos por una senda hacia una casa y desde aquí, en un corto descenso, cruzamos el río Cares por un puente de hormigón desde el que se vislumbra la entrada a la garganta. A 200 metros escasos volvemos a cruzar de nuevo el río por un puente sobre la presa que sirve para canalizarlo.

Continuamos el recorrido por la margen izquierda, y durante 1 km iremos por túneles en los que deberemos tener cuidado, si somos altos, para no dar en el techo. Seguimos por la senda, que no es mucho más ancha que nuestras bicicletas, para cruzar de nuevo por otro puente, donde nos quedaremos maravillados por la profundidad de la garganta y la esbeltez de las cumbres. Discurrimos ahora por la margen derecha, por donde tenderemos a ir arrimados a la pared, por miedo a caer al vacío. Seguimos nuestra marcha para volver a atravesar la garganta por otro puente, el último que cruzaremos, ya que a partir de aquí iremos hasta el final por la margen izquierda.

Aproximadamente a unos 5 km nos encontraremos con una caseta, que es la del guarda de vigilancia, y una zona de prados. Continuamos, siempre rodeados de un paisaje incomparable, de altas cumbres y maravillosas pozas en lo más profundo de la garganta que incitan al baño, pero es mejor desistir de ello por lo que supondría la bajada al lecho del río y la posterior subida.

Nuestro recorrido, que continúa unos 4 km más, nos llevará a un tramo empinado de unos 500 m, al cabo de los cuales llegamos al alto del Puntal, que anteriormente se veía a lo lejos. Desde aquí divisamos Puente Poncebos, al fondo, y un poco más adelante se puede ver a nuestra izquierda, y en la ladera del monte, el pueblo de Camarmeña. Aquí es donde podemos dejar el recorrido, pues hasta Puente Poncebos hay 1,5 km, todo en descenso y bastante difícil, y después tendríamos que volver a subirlo.

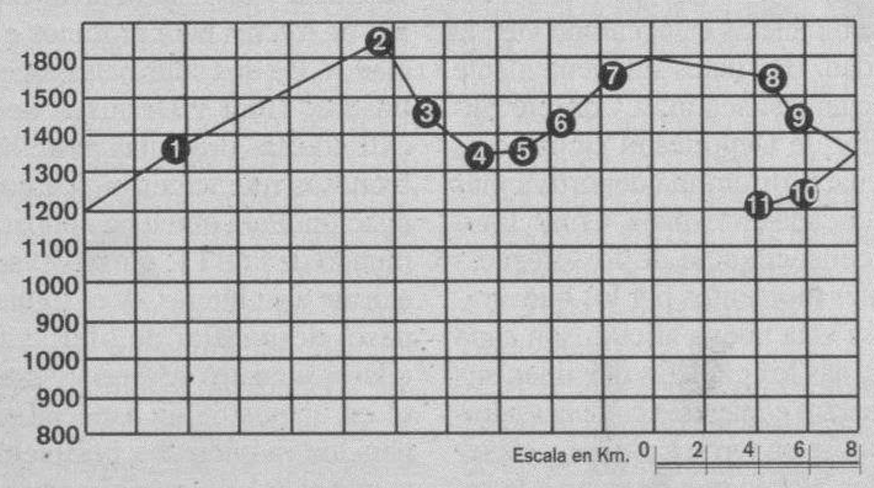
El regreso tendremos que hacerlo irremisiblemente por el mismo sitio, y ante todo, no debemos confiarnos, sino llevar la misma precaución que hemos traído.

RUTA

# Valle de Valsain

| Punto | Puntos de Paso | Kms. | Altura | Observaciones |
|---|---|---|---|---|
| 1 | La Pradera: Bar El Torreón | 0,000 | 1,200 | Ctra. sin tráfico |
| 2 | La cruz de La Gallega | 3,650 | 1,380 | Ctra. sin tráfico |
| 3 | Fuente de la Reina | 12,100 | 1,650 | Ctra. sin tráfico |
| 4 | Arroyo del Minguete | 13,100 | 1,450 | Ctra. sin tráfico |
| 5 | Casa de la Pesca | 15,900 | 1,320 | Ctra. sin tráfico |
| 6 | Carretera General | 17,050 | 1,350 | Nacional 601 |
| 7 | Bifurcación a Cotos | 17,600 | 1,400 | Pista de grava |
| 8 | Camino viejo del Paular | 20,100 | 1,540 | Pista de grava |
| 9 | Bif. Arr. de las Quemadas | 27,000 | 1,590<br>1,520 | Pista de grava |
| 10 | Bif. a Majada Hambrienta | 27,910 | 1,440 | Pista de grava |
| 11 | Bif. al Moño de la Tía Andrea | 31,100 | 1,240 | Pista de grava |
| 12 | Barrera;bar El Torreón | 32,500 | 1,200 | Pista de grava |

**Total Kms: 32,500; Tiempo total aprox: 3 horas.**




Este recorrido se inicia en el bar El Torreón, en la Pradera, desde donde bajaremos a Valsaín. Hay que subir una fuerte cuesta por la carretera que gana altura por las laderas del Matabueyes, hasta alcanzar la Cruz de la Gallega.

Seguir la carretera asfaltada hacia el Sur, sin tomar ninguna de las bifurcaciones hacia la derecha que hay tanto en el collado como a la altura del km. 8,500.

Poco más allá de esta segunda bifurcación, se cruzará la pradera de la Fuenfría, alcanzando enseguida la Fuente la Reina (Km. 10,400), que queda ligeramente a la derecha de la carretera.

## Carretera

Sin tomar la pista forestal que sube hacia el puerto de la Fuenfría, bajar por la carretera asfaltada, en fuerte pendiente, hasta el arroyo del Minguete.

Seguir bajando por la carretera, hasta alcanzar la Casa de la Pesca (Km. 14), en ruinas. Desde aquí, la carretera hace una ligera subida, para salir a la carretera general a menos de dos kilómetros más allá.

## Pista forestal

Remontar por la carretera general hacia la derecha ¡Peligro tráfico! Como a medio kilómetro más arriba, en la parte exterior de la primera curva, sale hacia la izquierda otra carretera forestal, cerrada por una barrera al paso de coches, por la que seguiremos.

Esta pista forestal, de gravilla y asfalto, sin circulación de coches, nos llevará de nuevo a Valsaín y La Granja en unos 14 Kms. de recorrido.

Tras un breve tramo casi horizontal, la pista pasa sobre un par de arroyos, gira a la izquierda y comienza una fuerte subida de casi un kilómetro de larga. Acabada la cuesta, la pista gira a la izquierda. Por nuestra derecha sale el Camino Viejo del Paular, que sube al puerto de los Cotos, y que no tomaremos esta vez.

Seguir por la pista forestal, que inicia otra fuerte subida hacia el Norte, va bordeando las laderas de Peña Citores, y más allá se hunde en el pinar de Valsaín, en largos tramos en los que predominan los descensos, a veces fuertes.

Se deja a la derecha una pista de tierra, que sube hacia el arroyo de las Quemadas. Poco más abajo, se deja, también a la derecha, otra carretera asfaltada que va hacia Majada Hambrienta. La pendiente se suaviza y se llega a la pradera de la Cueva del Monje (vivero, casa en ruinas, rocas haciendo cueva).

Seguir por la carretera asfaltada, que tras una pronunciada bajada llega a otra bifurcación. Por la derecha, un ramal, que no tomaremos, sube hacia el Mono de la Tia Andrea, tras cruzar el arroyo. Bajar por la izquierda y de nuevo por la izquierda en la siguiente bifurcación. Siguiendo siempre por la izquierda, se llega enseguida a la barrera que cierra el paso a los vehículos de motor, y, poco después, al bar El Torreón, en la carretera general de Madrid a Segovia por Navacerrada, donde comenzamos nuestro recorrido.

M.C.D. 2018

## Revistas especializadas

**BTT Magazine, bicicleta y ocio en todo terreno**. Teléfono: (94) 4214094/4448573.
Nicolás Alcorta, 2.
48003 Bilbao.

**SOLO BICI**, La revista de montaña. Gran Vía, 8-10. Teléfono: (93) 4315533. 08908 Hospitalet de Llobregat (Barcelona). Delegación Madrid: Pº de la Castellana, 268.
Teléfono: (91) 7333311.
28046 Madrid.

**BIKE**, La revista de la bici de Montaña. Ancora, 40.
Teléfono: (91) 3470137.
28045 Madrid.

## Algunos Clubes

**S.L.A.C. (Sociedad Leonesa Amigos del Cicloturismo)**. Villafranca, 8-3º. Teléfono: (987) 211616. Apartado 781/24080 LEON. Sección BTT. Horario: martes y viernes de 20 a 22 horas. Angel Arias es el contacto.

**Club Ciclista Palentino Monte Viejo**. San Bernardo, 6, local 3. Teléfono: (988) 740022. 34002 Palencia.

**Club Ciclista 53 X 13**. Clavel, 4. Teléfono: (911) 443467. 40002 Segovia.

## Tiendas especializadas

AVILA
**Deportes Ubeda**. Soria, 18-20. Teléfono: (918) 212343.
**Deportes 2.000**. Virgen de la Soterraña, 7. Teléfono: (918) 250510.

BURGOS
**Bi-Moto**. Vitoria, 73-75. Teléfono: (947) 217727.
**Ciclos E. García**. Isaac Albéniz, 2. Teléfono: (947) 238887.
**Ciclo-Sport Juárez**. Barrio Gimeno, 4. Tel (947) 206199.

LEON
**Bicicletas Senen Blanco**. Av. Suero de Quiñones, 26. Teléfono: (987) 225814.
**Bicicletas Blanco**. Teniente Andrés González, 1 (Santa Ana). Teléfono: (987) 209610.
**Bicicletas Carlos**. Avenida de la Facultad, 29. Teléfono: (987) 254209.
**J.L.Cardo**. Fray Luis de León, 9. Teléfono: (987) 257446.
**Almacenes Roma-40**. Avenida de Roma, 13. Teléfono: (987) 222242.

PALENCIA
Deportes Manolo. Calle Colón. Teléfono: (988) 740022.

SALAMANCA
**Deportes Lastra**. Gil de Ontañón, 4. Teléfono: (923) 120740.
**Bici Total**. Paseo de Canalejas, 144. Tfno: (923) 263577.

SEGOVIA
**Bicicletas Melero**. El Clavel, 4. Teléfono: (911) 443467.
**Ciclos Alvaro**. Ramón y Cajal, 1. Teléfono: (911) 427229.
**Bicicletas Valsaín**. Agapito Marazuela, 15. Teléfono: (911) 444021.

SORIA
**Ciclos Arancón**. Cardenal Frías, 2. Teléfono: (975) 228040.
**Nicolas Romera Ruiz**. Las Fuentes, 14. Teléfono: (975) 230311.

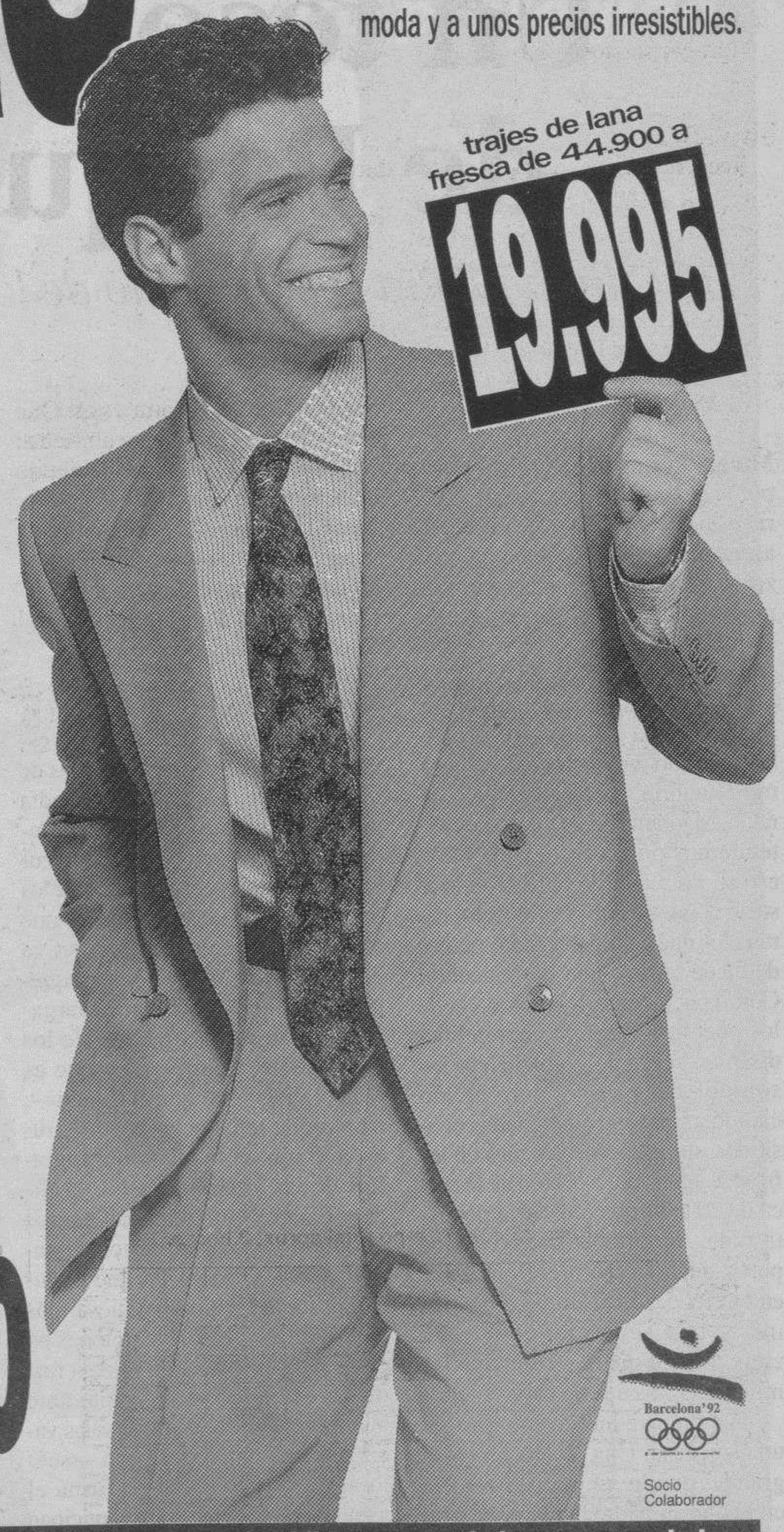
VALLADOLID
**Bike'n Bike**. López Gómez, 30. Tfno: (983) 305563. Alquiler. Precios: fin de semana: 2.000 pesetas; un día: 1.000 pesetas; 1 semana: 4.900 pesetas; 1 mes: 15.000 pesetas.
**Ciclos Samy**. Torrecilla, 17. Teléfono: (983) 251036.

ZAMORA
**Auto Moto 7**. Avenida de Portugal, 17. Teléfono: (988) 511206.
**Deportes Lastra**. Avenida de Portugal, 21.

las rebajas de El Corte Inglés

EL PRÓXIMO DOMINGO ABRIMOS DE 12 A 20 H
EN MADRID, SEVILLA, MURCIA, LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, MÁLAGA, ZARAGOZA Y VALLADOLID

Entre en las Rebajas más esperadas. Para este verano único le hemos preparado en los departamentos de caballeros unas Rebajas realmente especiales. Con mucha moda y a unos precios irresistibles.




Pantalones de sport en algodón .....DE 6.750 A 3.295
Camisas de manga corta .....DE 4.975 A 2.995
Shorts de baño, varios modelos .....DE 2.950 A 1.995
Zapatos de vestir y sport.....DE 6.995 A 4.995

© 1988 COOB'92,S.A. TM

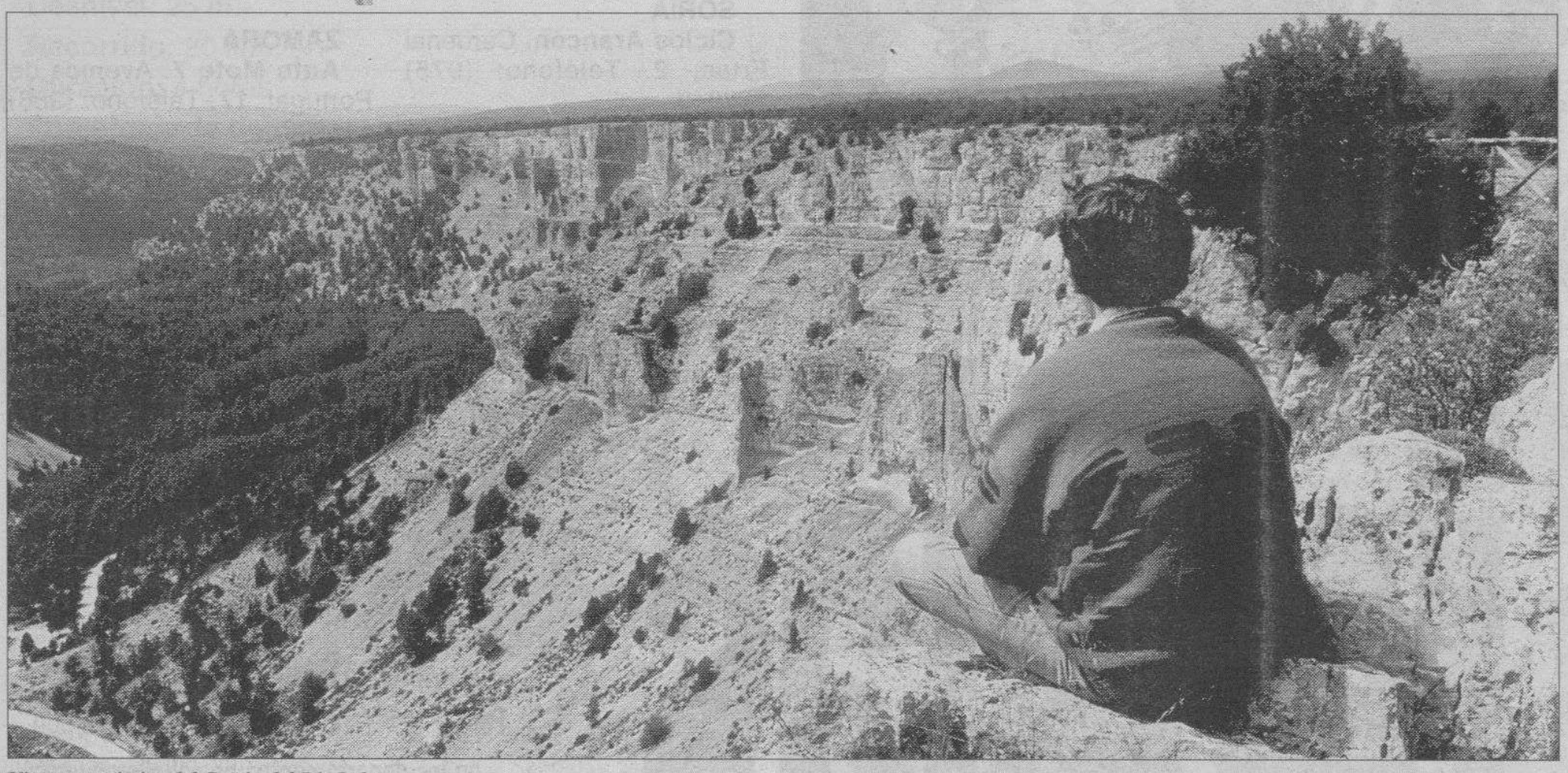
Si no queda satisfecho le devolvemos su dinero.

saldrá ganando

Barcelona'92
Socio Colaborador

rebajas sales ribassi soldes rebaixes merkealdian rebaixas rebajas

Castilla y León es rica en recursos naturales, en zonas verdes, en espacios de incalculable valor ecológico. Uno de los más apreciables es, en este sentido, el Parque Natural del Cañón del Río Lobos. Para este suplemento nos hemos dado una vuelta por unas tierras que nadie debería desconocer.



*Vista panorámica del Cañón del Río Lobos.*

# Un tesoro en forma de Parque Natural

## *El Cañón de Río Lobos es uno de los Espacios Naturales más visitados*

G. Mayher

Margarita Jimeno, en pleno paseo por el cañón, no quiere decir al periodista en que pueblo nació aunque asegura que «está muy cerca de la zona». Tanto que recuerda nítidamente las grandes caminatas que se marcaba mano a mano con su padre algunas tardes de sábado y domingo. Entonces, el cañón del Río Lobos era eso, el cañón del Río Lobos, y no un Parque Natural, como Sanabria y las Hoces del Duratón. Margarita no es lo que hoy entendemos por «ecologista» pero, eso sí, no recuerda haber tirado al suelo ni un sólo envoltorio de los caramelos que disfrutaba en los paseos de fin de semana con su progenitor. Como poca gente, sobre todo la de los pueblos, Margarita aprendió a disfrutar mirando, escuchando los sonidos del campo, marchando campo a través y, en contadas ocasiones, sumergiendo los pies en las frescas aguas del Lobos. Hacía cerca de 20 años que no volvía por esta zona. Asegura haber revivido, a partir del momento en que entró en Ucero, desde El Burgo de Osma, mil y una sensaciones que ya creía perdidas para siempre en las movedizas arenas de su infancia.

También se ha llevado más de una sorpresa. Una de ellas, la más grande, que la vieja piscifactoría en la que su padre hacía provisión de truchas para la cena del sábado gracias a una amistad que tenía, «o no se qué», dice Margarita, se había convertido en otra cosa. Que ahora estaba claramente abierta al público, que continuaba teniendo unas inmensas piscinas de truchas hasta los topes. Y lo más importante, que ahora ya no era «la piscifactoría» sino el Centro de Interpretación del Parque Natural del Cañón del Río Lobos.

### Tecnología

En la casa en la que antaño estaban instaladas las dependencias de la factoría piscícola ahora se podía entrar fácilmente, visitar sus grandes salas hoy con las paredes cubiertas de paneles explicativos de los contenidos del cañón. Carteles que alientan a la conservación activa del medio ambiente; una maqueta en detalle –«fíjate -dice Margarita ante la sonrisa de uno de los técnicos del Centro- si es que es igual, igual, igual que el Cañón»–; mapas que señalan las posibles rutas a seguir en la visita; fotografías de las «maratones fotográficas» (cuatro van ya) en las que los visitantes plasman su personal punto de vista sobre el Parque Natural; hasta la técnica japonesa más avanzada ha tomado posiciones en el viejo caserón aunque sólo en forma de videopantalla gigante ante la que entre veinte y treinta sillas vacías aguardan la proyección –«suelo agrupar a la gente», afirma el técnico– de los vídeos que anticipan al turista qué va a ver en el Cañón del Río Lobos.

*La región está plagada de espacios naturales para visitar.* ENRIQUE DEL RIVERO

El Centro de Interpretación no es sólo una sala de exposiciones *sui generis*, eso sí. Cumple otras importantes misiones, como la de servir de centro de reunión de la Junta Rectora del Parque Natural, en la que están representados los municipios que tienen algo que ver con el Parque, así como las autoridades autonómicas y científicas. Es también el lugar desde el que se realizan todas las tareas de guarda y vigilancia del terreno y donde, quizá lo más importante, se realizan los permanentes controles de parámetros biológicos del Parque. Sigue habiendo truchas aunque sin finalidad comercial: ahora se crían para repoblar espacios naturales de Castilla y León.

Repuesta del impacto emocional, Margarita –una verdadera especialista en «cañónríolobosogía» (si se permite el palabro)– cuenta que lo que ninguna persona que pretenda llegar a conocer en profundidad, o cuando menos disfrutar, el Parque Natural –todavía le cuesta esfuerzo llamarlo así...– debe dejar de detener su vehículo en el puerto de La Galiana, a 1.112 metros de altitud sobre el mar. Desde allí la vista es sencillamente impresionante, sobrecogedora, subyugadora. Desde ese privilegiado mirador se perciben claramente las huellas del proceso kárstico, consecuencia de factores como la estructura y naturaleza de la roca, en este caso claramente caliza, y también las circunstancias climáticas, la acción erosiva del agua y el viento. Y es desde allí desde donde se empiezan a adivinar las evoluciones de los buitres leonados que sobrevuelan el cañón, aunque entre las especies voladoras propias de la zona se encuentran también el águila real, el halcón, el azor, el milano y, por supuesto, búhos –«al atardecer -recuerda Margarita- si no hacías mucho ruido podías oírlos»–.

La flora del lugar es otro de los grandes atractivos del Parque: en la llanura destaca el pino laricio y la sabira. Por fortuna, el ambiente está impregnado todavía, al amanecer, de esa indescriptible mezcla aromática que producen el tomillo, el espliego y la aliaga. Si hay que creer a nuestra peculiar *cicerone*, casi todo se antoja igual que en sus tiempos de niña, nenúfares sobre la superficie del río incluidos.

Sobre qué ruta tomar en la visita del Parque versa uno de los videos que pueden visionarse en el Centro de Interpretación. Para Margarita hay dos formas de ver el Parque. Una de ellas consiste en recorrer la carretera que transcurre entre Arganza (pasado San Leonardo de Yagüe) y Santa María de las Hoyas, pasando por el llamado puente de los Siete Ojos. La otra posibilidad –y que por otra parte es la más habitual entre los turistas porque no requiere de ninguna preparación física especial, y porque es un breve paseo con el que uno se puede hacer una idea exacta de qué es el Parque– consiste en seguir la carretera desde Ucero, tomar un desvío señalizado hacia el Parque Natural y dejar el vehículo en la explanada que marca el límite final de la circulación rodada; una vez allí, se trata de seguir el camino hasta que éste se interrumpe ante la ermita de San Bartolomé.

### Brujas y fantasmas

Margarita sonríe al rememorar las historias –«en algunas había hasta brujas y fantasmas»– que su padre le contaba a propósito de esta insólita construcción románica (puro siglo XII). Insólita no por la evidente ortodoxia de su forma sino por lo aislado de su emplazamiento, fuera de cualquier núcleo poblado, en pleno cañón y encaramada sobre una brevísima elevación del terreno. Una ermita de esas características da, y de sobra, para tejer historias entre misteriosas, cabalísticas e imaginarias. Se tiene una relativa certeza de que esta iglesia fue crucial en el devenir de los Templarios.

Camino de San Leonardo de Yagüe, desplomándose la noche sobre esa parte a caballo entre Soria y Burgos, –«otra de las cosas que no cambia -dice Margarita- es el tiempo: aquí en verano hace falta por la noche una 'rebequita»–, se agolpan las sensaciones. Una de ellas cobra si cabe más fuerza: la naturaleza es parte de nosotros mismos. Aunque no siempre lo tengamos presente. Conviene recordarlo.

M.C.D. 2018

# Nuestra herencia más preciada

A los hijos de nuestros hijos quizá les suenen extrañas algunas especies de plantas, algunos animales que están condenados a desaparecer por culpa de la falta de respeto que la civilización está demostrando por el entorno. El paisaje, nuestro paisaje, dicen las gentes del lugar que ya no es, ni mucho menos, lo que era... En Castilla y León las instituciones están interviniendo activamente con objeto de detener el progresivo deterioro del medio ambiente. La aprobación el pasado año de la Ley Red de Espacios Naturales Protegios es un importantísimo paso hacia adelante en la conservación y mantenimiento de los oasis naturales de los que todavía podemos disfrutar.

Hace ya más de un año que entró en vigor, –el 29 de mayo de 1991– por la aprobación unánime de las Cortes castellano-leonesas cuya finalidad primordial es la de contribuir a la conservación de la naturaleza mediante la protección de las áreas de mayor valor natural de la Comunidad, entendiendo por conservación la gestión activa del territorio, la utilización racional de los recursos. Según la Ley de Espacios Protegidos, en la conservación se debe compatibilizar protección con desarrollo. Ateniéndonos a la filosofía expresada en este texto legal, si el desarrollo es racionalmente planificado, no se opone en ningún caso al medio natural, de modo que esta protección jamás se opondrá a la actividad económica tradicional del hombre.

Son cuatro las figuras de protección contempladas en el texto legal: Parques —áreas naturales poco transformadas por la acción humana que, en razón de la belleza de sus paisajes, la representatividad de sus ecosistemas o la singularidad de su flora, fauna o de sus formaciones geológicas, poseen unos valores ecológicos, estéticos, educativos y científicos dignos de conservar—, con la distinción entre Naturales y Regionales en función de la calidad de sus valores naturales y no en cuanto a su gestión; las Reservas Naturales, otra de las figuras de protección, —que tienen como finalidad la protección de ecosistemas, comunidades o elementos biológicos debido a su rareza, fragilidad, importancia o singularidad—, que nuevamente sufren la distinción entre Reservas Naturales Científicas (con elementos de un valor concreto) y Resrvas naturales Integrales (que en función de su perfecto estado de conservación gozarán de una protección absoluta); los Monumentos Naturales –encaminados a la protección de valores geológicos y geomorfológicos–, y por último los Paisajes Protegidos, cuya protección viene motivada por la importancia de los valores estéticos y culturales que contenga.

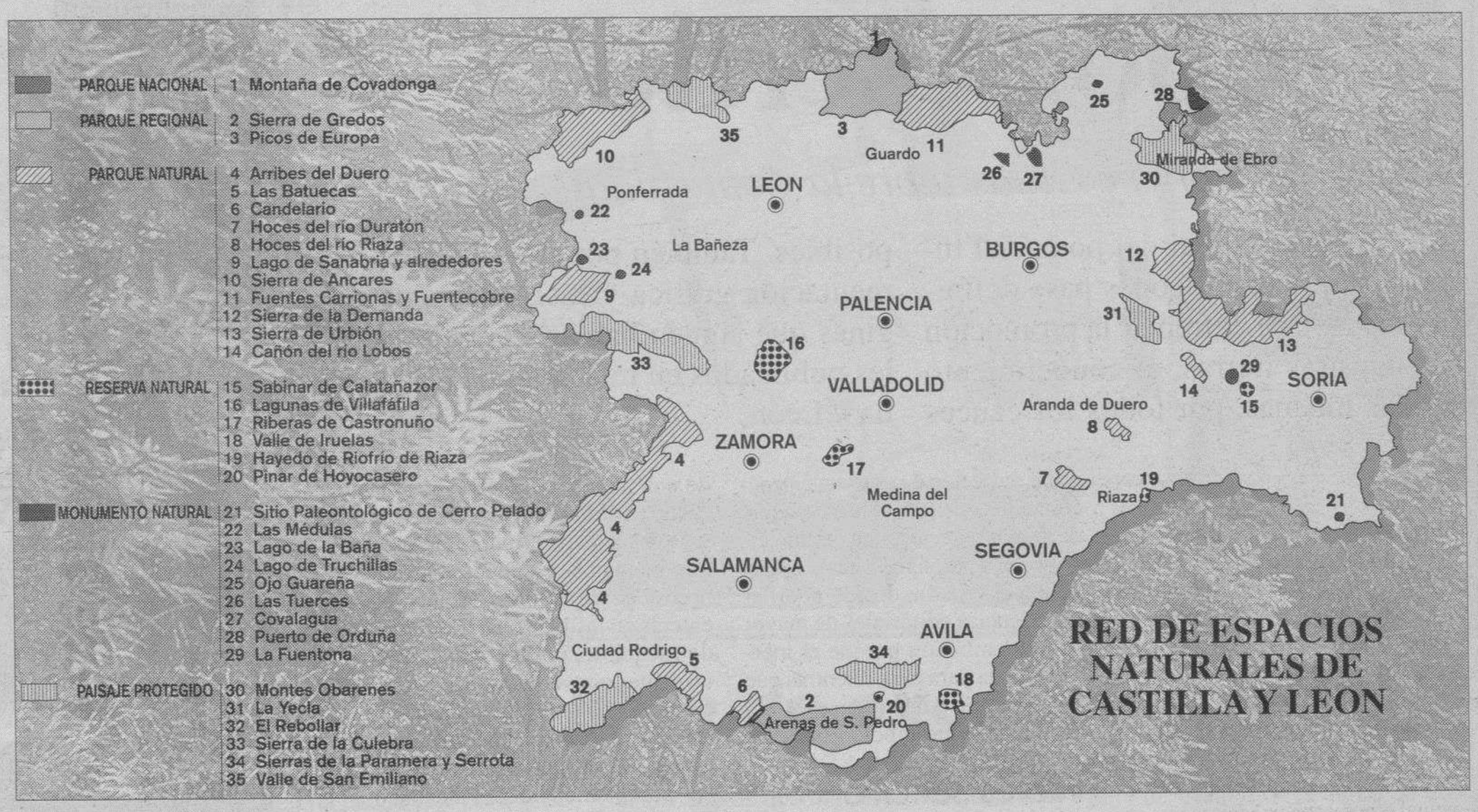
En otro orden de cosas, hay que señalar que mientras las dos primeras figuras se declaran por Ley, las dos últimas se hacen por Decreto.

En la actualidad existen declarados como Parque Natural el Lago de Sanabria, las Hoces del Duratón y el Cañón del Río Lobos; y como Monumento Natural La Baña y Tronchillas. Los trámites de declaración contemplados en el Plan de Espacios Naturales Protegidos de Castilla y León afectan inicialmente a 29 espacios, de los cuales ya están sometidos a protección (sin estar todavía declarados) la Sierra de Gredos, los Picos de Europa y la sierra de Ancares.

Concretamente, a todos estos planes y proyectos encaminados a detener el deterioro de nuestros espacios naturales se refería el consejero de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, Francisco Jambrina Sastre, en su discurso-programa para la Legislatura 1991-1995: «estamos empeñados en transmitir el conocimiento medioambiental, para que todos los castellanos-leoneses sepan lo que es y representa su medio ambiente, lo que cuesta y supone que sus ríos recuperen la calidad perdida que todos recordamos, lo que envilece que las basuras se abandonen en cualquier sitio y lo que puede costar que el fuego termine con nuestros bosques».

Finalizaba el consejero con toda una cita didáctica extraida del documento internacional *Estrategia Mundial para la Conservación*: «El objeto de la conservación es mantener la capacidad de la Tierra para sostener el desarrollo y respaldar la vida».

Todo un loable propósito en el que nos va, a todos, parte de




## Recomendaciones a seguir en la visita a un espacio protegido

**1**.- Acampar únicamente en los lugares legalmente establecidos.

**2**.- Aparcar en los lugares señalados, sin interrumpir los accesos.

**3**.- No encender fuego, salvo en los lugares preparados a tal fín.

**4**.- Cigarrillos, cerillas y hogueras mal apagadas son el inicio de muchos incendios. Esmera tu atención.

**5**.- Respeta las propiedades de los habitantes del Parque Natural, así como su cultura y sus tradiciones.

**6**.- No estropees tu Parque. La basura que produzcas depositala en los lugares adecuados.

**7**.- Utiliza siempre las carreteras, pistas y senderos señalizados y autorizados. No circules con vehículo de motor fuera de las vías a tal efecto acondicionadas. Ten cuidado con la fauna, sobre todo de noche.

**8**.- No hagas inscripciones.

**9**.- Respeta la flora y fauna, contémplala y déjala vivir. Recuerda que algunas plantas están en peligro de extinción.

**10**.- Procura no provocar ruidos estridentes o molestos. El silencio es un valor que hay que conservar y todo el mundo tiene derecho a disfrutarlo. Escucha mejor los ruidos de la vida del bosque.

**11**.- No laves tu coche, ni tus platos, ni cambies en un Parque el aceite de tu vehículo.

**12**.- Los perros espantan a la fauna y pueden molestar a otros visitantes. En consecuencia, llévalos sujetos.

**13**.- Todo ha de quedar a tu marcha como estaba a tu llegada. Y si puedes, ¡Mejóralo!

**14**.- Se ruega un comportamiento discreto y silencioso por respeto a la naturaleza y a los demás.

**15**.- Antes de visitar el Parque, pasa por su Centro de Interpretación, donde te explicarán las características y circunstancias el mismo.

**16**.- Ponte en contacto con los agentes forestales. A través de ellos te podrás mantener informado de cuanto acontece en esta zona.

**17**.- Respeta y sigue las indicaciones establecidas por la Dirección del Parque.

**18**.- Comunica a los Servicios del Parque cualquier hecho extraño que observes.



*Ermita de San Bartolomé, en el Cañón del Río Lobos.*

M.C.D. 2018

# Castilla y León por escrito

*Libros y Guías sobre la Comunidad*

La explotación real del potencial turístico castellano-leonés pasa definitivamente por extremar la promoción de nuestras tierras, el conocimiento de las mismas, por todos los cauces posibles. También por el de la documentación gráfica y escrita. Las páginas que siguen hablan de materiales publicados en relación con Castilla y León.

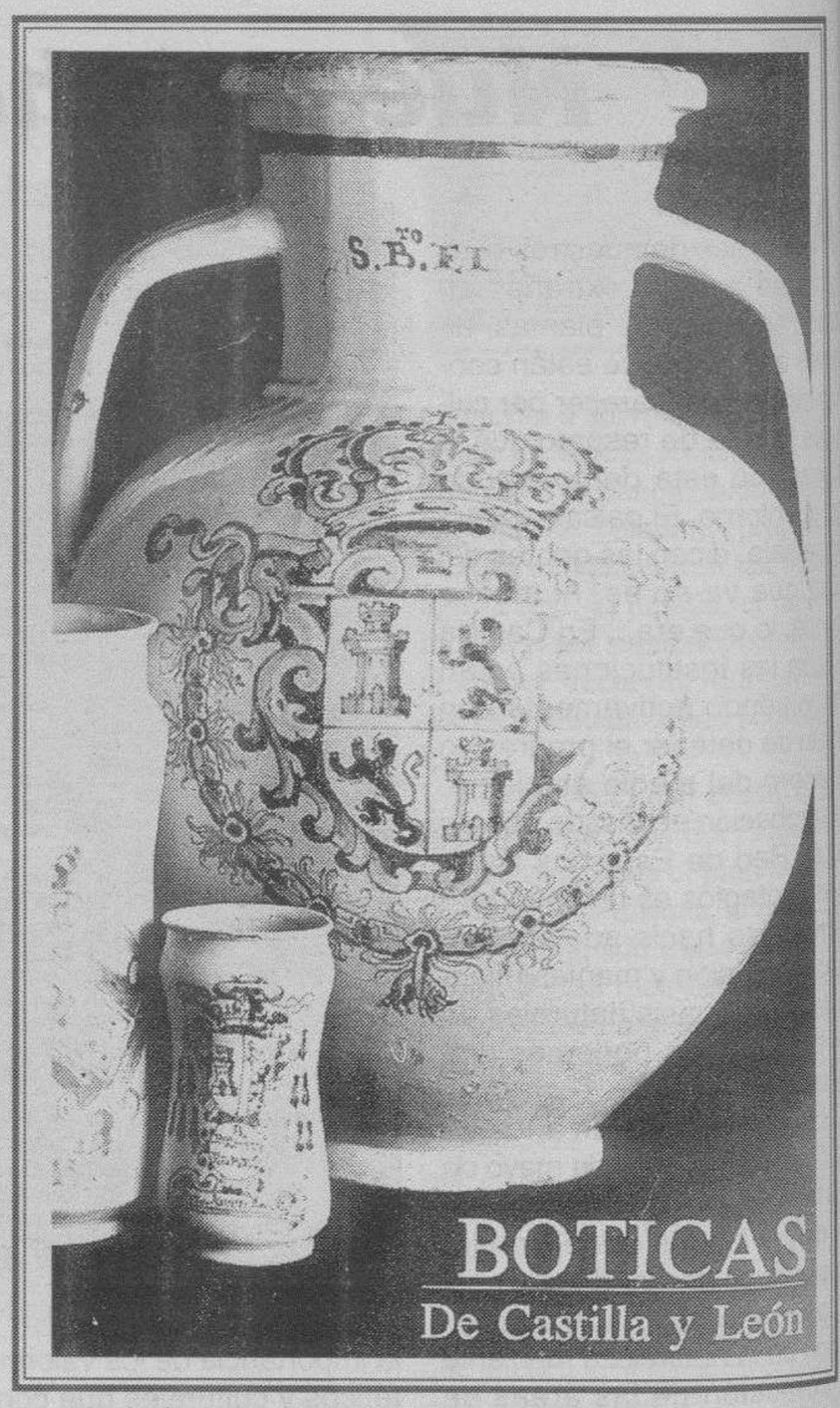
G. Mayher

Si escribir en España a veces es llorar, hacerlo de turismo, de viajes, de vacaciones, lo es también en ocasiones mucho más. Si bien en los últimos años se ha registrado un notable aumento en el número de libros de esta temática –incremento paralelo al aumento del poder adquisitivo de los españoles y que coincide al mismo tiempo con la actual efervescencia viajera que vive nuestro país–, todavía falta mucho para que pueda hablarse de una situación óptima del panorama editorial en relación al libro de viaje sobre Castilla y León. La mayoría de experiencias tienen todavía mucho que ver con la pasión y el trabajo de «francotiradores» de la edición.

Así las cosas, algunos de los especialistas consultados por el equipo de redacción de este suplemento coinciden en señalar la existencia de lo más parecido a un círculo vicioso, una serpiente que se muerde la cola: nadie decide abordar experiencias editoriales de mayor fuste y ambición porque el mercado no da para ello, mientras que por otra parte determinados aspectos de la promoción turística de una región, en nuestro caso la castellano-leonesa, requieren la existencia de materiales impresos que puedan ser consultados, sin necesidad de revolver estanterías enteras en las librerías, de un modo asequible, por los potenciales visitantes o inversores. No es sencillo, como sabrá sobradamente el lector, hallar con comodidad tres o cuatro buenas guías turísticas de, por poner un ejemplo, Palencia o Zamora entre las que poder con posterioridad elegir. Es, más bien, algo imposible.

> No es sencillo hallar con comodidad tres o cuatro buenas guías turísticas entre las que poder elegir

Como en tantas otras facetas del devenir diario de Castilla y León, las diferentes instituciones autonómicas están desarrollando un trabajo altamente estimulante. Con alguna limitación, no obstante, la Junta de Castilla y León se ha convertido en una eficaz editorial capaz de cubrir la laguna existente en este sentido. Los materiales editados por la Junta son, por lo general, magníficos en su concepción gráfica y visual, correctísimos en su manufactura, y ajustados en el aspecto textual.




No conviene olvidar que ese valor que conocemos como «objetividad» a veces brilla por su ausencia, algo comprensible si se tiene en cuenta que quien acomete una aventura editorial, aquí en este supuesto las instituciones autonómicas




M.C.D. 2018

se ve obligado a renunciar a tareas «críticas» habitualmente más «ingratas».

En el sector privado cabría comenzar destacando el trabajo de *Editorial Everest*, una empresa radicada en León, pionera en nuestro país en la edición de textos relacionados con el viaje y el turismo. Con instalaciones de impresión propias, *Everest* posee un fondo editorial relacionado con Castilla y León digno de tener en cuenta. Algunos de sus libros son únicos, no existiendo en el mercado productos que trasciendan la mera folletería institucional.

Creemos imprescindible mencionar la interesante actividad de *Editorial Ambito*, empresa también de nuestra tierra y que desde su aparición se distingue por una más que acertada política de divulgación de los temas castellanos-leoneses. La lista, por desgracia, no es interminable... Otras editoriales como *El País-Aguilar*, en su colección de guías provinciales han publicado volúmenes realizados con rigor y con profusión de datos prácticos relacionados con la región: los dedicados a Segovia, Salamanca y, el más reciente, a Avila. No deja de ser curioso, y en ocasiones penoso, constatar que recientes colecciones de libros turísticos dejen a Castilla y León para ocasiones más propicias... Este año, hasta en eso se han llevado la palma Barcelona, Sevilla y Madrid. ¿Hay alguna editorial que no haya lanzado todavía su libro sobre las ciudades del 92?...

> Las publicaciones se convierten en un excelente engranaje en la compleja maquinaria del sector turístico

Lo cierto es, como se señalaba al principio, que ese círculo vicioso existe. Que para llegar a una situación óptima, la más deseable, nada como hacerlo pedazos.

En la compleja maquinaria del sector turístico, las publicaciones son un excelente engranaje para que todo marche. El desarrollo del turismo en Castilla y León acarreará que la documentación existente sobre la Comunidad sea mayor. Cuantitativa y cualitativamente hablando.

# Un libro de excepción

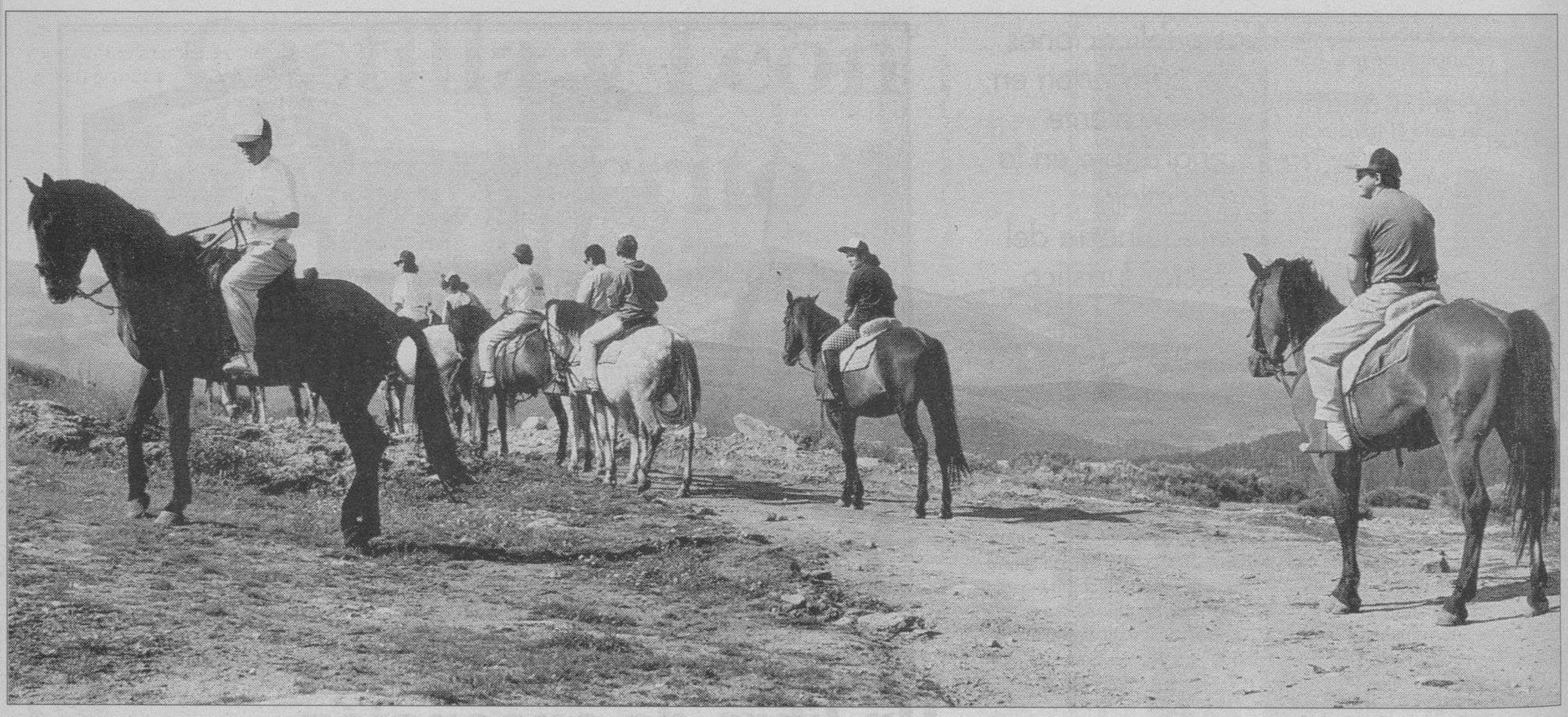
Se dice que una de las vías para activar la publicación de libros de viaje, turísticos, sobre Castilla y León pasa por la coedición entre el sector público y el privado. La experiencia ya se realiza con cierta normalidad no sólo en esta región sino en la mayoría de autonomías. El volumen que hemos decidido traer a estas páginas, puesto en circulación hace ya un par de años, es un buen ejemplo, un excelente producto atractivo para propios y extraños, una buena promoción de una de las facetas que más tirón demuestran tener entre el potencial público turista, los aspectos relacionados con la ecología y el medio ambiente.

*Castilla y León. Libro de la Naturaleza*, subtitulado «Paisajes sobresalientes; Flora y Fauna de Avila, Burgos, León, Palencia, Salamanca, Segovia, Soria, Valladolid y Zamora; Parques y Reservas Naturales» es uno de esos libros que apetece tener para siempre en la biblioteca. Fruto de la colaboración entre la Consejería de Cultura de la Junta de Castilla y León, y *Ediciones Leonesas* es una obra en cuya elaboración intervinieron una decena de personas bajo la dirección editorial de Santiago García y Agustín García Simón, y la coordinación de María Teresa Mayoral.

Profusamente ilustrado, con magníficas reproducciones, el libro responde fielmente a su título: es uno de los mejores trabajos sobre la naturaleza en esta comunidad autónoma.




M.C.D. 2018



*Los montes y sierras de la región ofrecen innumerables rutas para recorrer a caballo.*

# A lomos de un caballo

## *Las rutas ecuestres combinan la práctica deportiva y el contacto con la naturaleza*

Pedro Madera

Javier y Mª Angeles todavía no entienden cómo pudieron pasar tantísimo tiempo sin probar la experiencia: hacer eso que habían leído en muchas revistas, que habían visto en reportajes de televisión y que algunas personas les habían contado en algún momento, eso del «turismo ecuestre». Parece claro que no lo entienden, al menos eso es lo que delata su satisfecho rostro cada vez que recuerdan el placer que les produjo esa primera vez. Fue, técnicamente, muy sencillo. Tanto como descolgar el teléfono y reservar dos plazas en una empresa cuyo número descubrieron precisamente en las páginas de viajes de un periódico. Quisieron hacer la prueba a la semana siguiente pero tuvieron que esperar otra más debido a la cada vez más elevada demanda.

«Conforme iba acercándose el día –recuerda Mariángeles– no nos iba llegando la camisa al cuerpo. Era una mezcla de miedo a lo desconocido y respeto por una práctica deportiva para la que se dice es necesaria mucha pericia. Ni Javier ni yo habíamos montado ja-

*La elección del caballo depende del grado de experiencia del jinete.*

> La mayoría de quienes se acercan a montar a caballo resultan ser gente inexperta

más a caballo, salvo en uno mecánico en las fiestas del pueblo...». Y no es nada extraño. La mayoría de las gentes que se acercan por vez primera a montar a caballo son inexpertos en esas lides. Y no parece importar mucho. Siempre tiene que haber una «primera vez» y, ya se sabe, cuanto más azúcar más dulce... Claramente, la segunda vez que se realiza un recorrido sencillo –las empresas dedicadas al turismo ecuestre planifican las rutas teniendo en cuenta diversos factores como la experiencia de los participantes– todo resulta menos complicado que la primera.

«A mí me pareció rara –dice Javier– una pareja que aseguraba poseer una cierta experiencia montando a caballo. Sobre todo por el impresionante guarrazo que se dio ella al subir la primera vez». Para Luis Suárez, eventual monitor hípico durante los períodos veraniegos «es

## *Algunas empresas relacionadas con el turismo ecuestre*

**AVILA**

**Grecaba**. Navarredonda de Gredos. Teléfono: (918) 348010.

**Gredos Rutas a Caballo**. Hoyos del Espino. Teléfono: (918) 348110.

**Hípica Las Trochas**. Navaluenga. Teléfono: (918) 286316 y 286281.

**La Coronada**. Navarredonda de Gredos. Teléfono: (918) 227701.

**La Isla**. Navaluenga. Teléfono: (91) 6333692

**Turismo Ecuestre Almanzor**. Navarredonda de Gredos. Teléfono: (918) 348047.

**BURGOS**

**Caballos de Ailanes**. Ailanes de Zamancas. Teléfono: (947) 150105.

**LEON**

**Centro de Turismo Ecuestre La Granja Santa Catalina**. La Vecilla. Teléfono: (987) 741212.

**SEGOVIA**

**Molino de Rio Viejo**. Ctra. N-110, Km. 172. Collado Hermoso. Teléfono: (911) 403063.

M.C.D. 2018

muy importante dar como primer consejo a los interesados en comenzar a montar que sean sinceros. Aquí no viene nadie a competir ni a demostrar nada a nadie. Aquí la jugada es muy sencilla: pasar una mañana, un día entero, o un fin de semana a gusto, en contacto con la naturaleza, desintoxicarse de tanta ciudad, coche y ruido. Nada más y nada menos». Recomiendan los monitores sinceridad porque la elección del caballo –«Recordad los nombres que os vaya diciendo: para ti, Generoso; tú, Atila; para ti, Sabrosa...» es la cantinela inicial que forma parte del ritual de la monta turística– depende del grado de experiencia del jinete. Si se manifiesta ser un consumado experto, el caballo será, por decirlo de algún modo, «más duro» (menos dócil) de lo normal.

## Técnica

Tras el reparto de los caballos, lo habitual es que los monitores expliquen brevemente algunas generalidades sobre la técnica de la monta a caballo. Para Javier «fue realmente importante prestar atención a los cuatro o cinco conceptos fundamentales, así como a los consejos prácticos que nos dieron». Evitar movimientos bruscos, así como «hacerse» poco a poco con el animal son dos de estos consejos. Luis Suárez indica que «es crucial que el caballo no note miedo por parte del jinete. Como los perros y otros animales, los caballos tienen un olfato especial para la gente asustada». Resulta asimismo definitivo para el monitor, «que desde el primer momento el animal tenga claro quien manda, si él o el jinete». Efectivamente, si en las primeras tomas de contacto con un caballo se le consienten demasiadas veleidades (detenerse a su antojo, pararse a comer hierba, ser remolón en las órdenes) será muy difícil controlar al animal.

«Personalmente, creo que me costó menos de media hora perder el «sustillo» que llevaba encima –dice Mª Angeles– justo el tiempo en que me fui dando cuenta de que el caballo iba cumpliendo mis órdenes, respondiéndome bien». Es entonces, cuando se llega a ese punto cuando uno es capaz de disfrutar con plenitud de la experiencia. Es cuando uno ya no galopa pendiente del animal sino más entregado a la finalidad última del turismo ecuestre: conocer y gozar del medio ambiente a lomos de un caballo.

## Consejos

«¿Consejos?... –advierte Javier– daría varios, pero hay uno que me parece definitivo: hay que tener una cierta prudencia, dejar las tonterías (arriesgarse innecesariamente con piruetas para las que no se tiene la pericia y experiencia pertinente». «Yo considero que montar a caballo es algo que todo el mundo –matiza Mª Angeles– debería probar. Y eso que estoy convencida de que muchísima gente no lo hace porque está convencida de que hay que haber hecho un cursillo o algo así, o que hay que tener una ropa especial. Una vez das el paso constatas que son ideas preconcebidas que no tienen sentido alguno». Por lo que respecta a la ropa sí es conveniente advertir que el que exista una ropa especial de montar tiene mucho que ver con la comodidad y no tanto con la moda: cuantas menos costuras, mucho mejor; si en los pies se calzan botas de media caña se evitarán molestas rozaduras; y si en la cabeza se lleva una gorra o similar (y en las partes expuestas al sol, crema protectora) se alejará el espectro de la insolación.

> Después de haber probado la experiencia son pocos los que no están dispuestos a repetirla

## Afición

La realidad es que después de haber probado la experiencia son pocos los que no repiten. Muchos descubren haber encontrado lo que durante tiempo buscaban: ser un poco John Wayne aunque en lugar de en el arizoniano Valle de la Muerte se cabalgue por la Sierra de Gredos, y aunque en lugar de indios sioux el camino, impregnado de un penetrante olor a jara y tomillo, esté salpicado de domingueros de bocadillo.

Al final de la jornada cabe la satisfacción de haber pasado a engrosar la nómina de fieles entusiastas del caballo. Muchos de los actuales propietarios de caballos vieron nacer su afición, precisamente, al entrar en contacto con alguna de las empresas que proponen este peculiar modo de hacer turismo: a lomos de un caballo. Es lo que hoy ocurre con Javier y Mª Angeles.

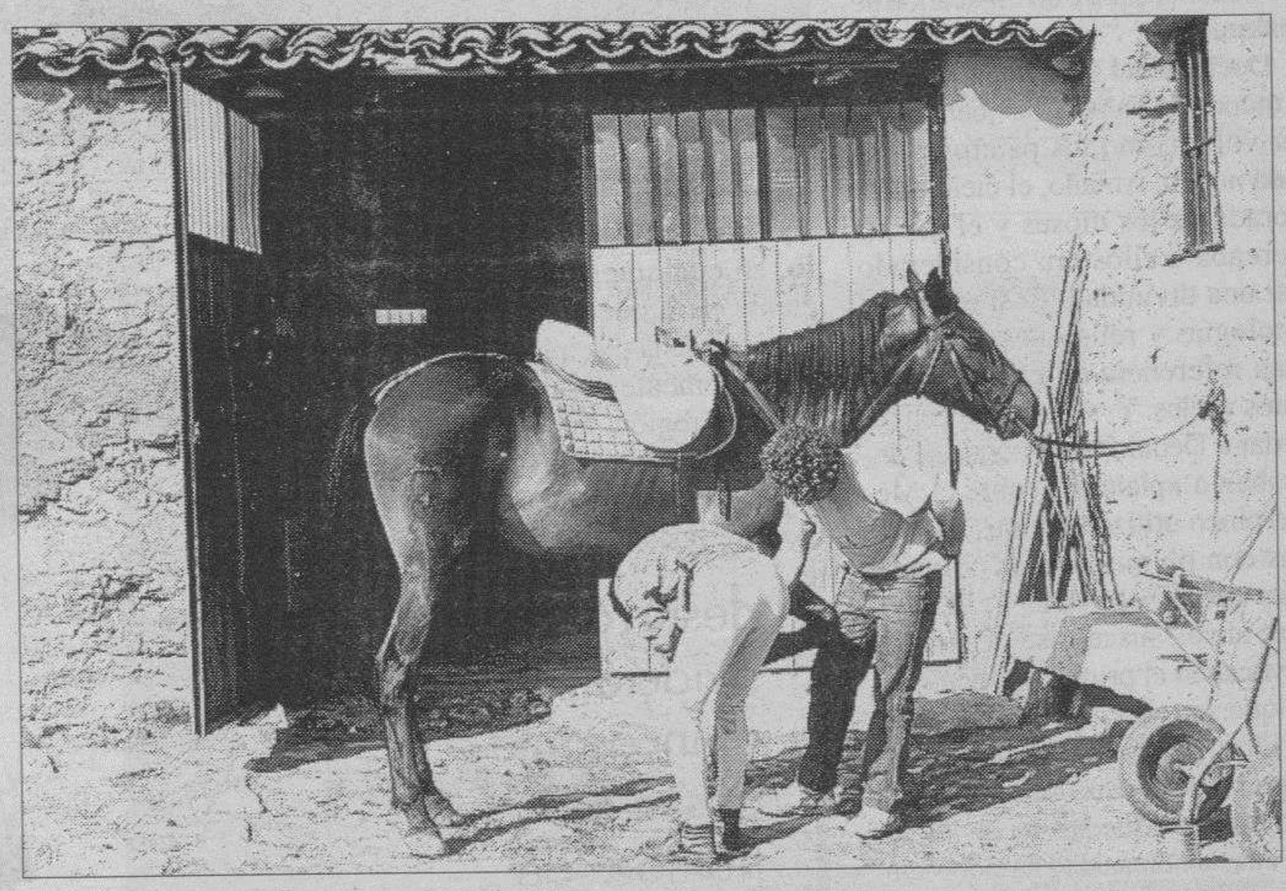
*Antes del paseo, los monitores explican la técnica de la monta a caballo.*

# Turismo ecuestre: vivir la naturaleza

Conociendo la peculiar fisonomía del estado español, su riquísimo patrimonio natural, la calidad de los caballos de la península y la vasta tradición hípica de nuestro país no parece extraño el que la sede de la Organización Mundial de Turismo Ecuestre (Worldwide Organization of Equestrian Tourism, sociedad con el fin primordial de promover y difundir el turismo a caballo a nivel mundial) se encuentre, justamente, en España, concretamente en Santander. Y conociendo la Comunidad de Castilla y León, y todas las circunstancias antes comentadas —perfectamente aplicables al caso castellano-leonés— no se hace difícil comprender que esta región se halle en el pelotón de cabeza en materia de turismo ecuestre.

Cañadas, caminos carreteros y de herradura atraviesan de norte a sur y de este a oeste la Comunidad, realmente privilegiada por su atractiva naturaleza cambiante, por su diversidad, por sus seductores contrastes. Toda esta serie de factores, unidos a la importancia que en otros tiempos tuvo el caballo en nuestras rancias tierras como único medio de transporte imaginable, convierten a Castilla y León en lo más parecido a un paraíso de los buenos amantes del caballo.

En los últimos tiempos, el sector ha visto cómo lo que hace unos años no eran más que aventuras empresariales más o menos aisladas lleva camino de convertirse en una actividad que factura una buena cifra económica anual. Posiblemente aquí, como en tantas otras cosas, llevemos un cierto retraso respecto de otros países en los que el Turismo Ecuestre está contemplado oficialmente por las instituciones. En España todavía es reciente la creación de la Comisión de Turismo y Marchas Ecuestres de la Federación Hípica Española, interlocutora entre el sector y la administración que, a través de Turespaña, se muestra muy interesada en fomentar el conocimiento de esta otra forma de hacer turismo. En breve, y como resultado de los trabajos de la O.M.T.E. será puesto en circulación un catálogo sobre las numerosas rutas turísticas ecuestres españolas.



*Es crucial que el caballo no note miedo en el jinete.*

Hay que reseñar que de las cerca de 40 empresas españolas dedicadas al Turismo Ecuestre, al menos 10 están localizadas en esta región. Por lo que respecta a las zonas por las que suelen transcurrir las excursiones a caballo, Avila se lleva la palma seguida de Salamanca, Segovia, León y Burgos. Algunos de los escenarios ciertamente ideales para descubrir la comunidad al galope son la Sierra de Gredos, donde no hay prohibiciones ni caminos privados, con lo que ello supone para el total disfrute del paisaje, aprovechando casi siempre la amplísima red de caminos pecuarios y viejos senderos. Los Valles de Gredos (Tormes, Alberche, Corneja, Tiétar y Jerte), también y sobre todo en la provincia de Avila, y sus pueblos serranos, es otra de las rutas hípicas castellano-leonesas más populares. La ruta del río Duratón, la del Molino de río Viejo y las leonesas del Curueño, Valdorria, Valdelagueros y Tolivia, y La Braña y Arintero completan a grandes rasgos la oferta.

Entre 30 y 40 kilómetros diarios suelen recorrer las rutas organizadas aunque, naturalmente, la mayoría de empresas plantean la posibilidad de ajustar las duraciones y tiempos en función de los deseos del cliente. Y siempre con un especial cuidado en el equipamiento técnico, monturas especiales con un diseño especial pensado para realizar grandes distancias, así como en la elección de los caballos: resistentes, ágiles, bien musculados, capaces de garantizar el placer del turista. Un placer, por otra parte, totalmente asegurado...

> Las rutas a caballo permiten hacer deporte y disfrutar al tiempo del contacto con la naturaleza

M.C.D. 2018

# Viajes de altos vuelos

*Los deportes aéreos están ganando adeptos*

Suena a extraño pero es rigurosamente cierto: extranjeros entusiastas de los más variados deportes aéreos eligen habitualmente determinados parajes de Castilla y León para acometer sus proezas en el aire, para batir nuevos récords. La infraestructura de estos deportes en la Comunidad es cada vez mayor. Es, qué duda cabe, un aliciente turístico más a los conocidos por todos.

G. Mayher

Los deportes aéreos, desde el globo aerostático hasta los parapentes, se nos antojan hoy en día la cosa más normal del mundo. Sin embargo, la invención y evolución de la aviación se debe fundamentalmente a la incesante e histórica búsqueda por el hombre del aparato que le permitiera emular a los pájaros. De hecho, la aparición de algunos aparatos no ha hecho sino volver a los orígenes de la aviación aunque, eso sí, con la diferencia de poder utilizar modernos materiales y la ventaja de que aprender a manejarlos está al alcance de cualquiera.

Decir que el hombre, desde que el mundo es mundo, ha querido poder volar como los pájaros no es nada nuevo. Antaño, el cielo era la morada de los dioses y el que se acercaba a ellos era considerado casi una divinidad. Casi todas las mitologías y religiones tienen alguna referencia a los más variopintos vuelos. Y, si no, basta con recordar a Dédalo e Icaro, que se dedicaban a «planear» sobre el Mediterráneo utilizando unas alas hechas con plumas unidas por cera. Icaro quiso subir más y, al acercarse al sol, sus alas se derritieron provocando el primer accidente aéreo que se recuerde. Algunos, como Elías, se elevaron en un carro de fuego mientras que otros, como el rey David, se quedaron con las ganas. Así, la humanidad ha sido siempre tozuda en perseguir el sueño: de Leonardo da Vinci —que en el siglo XV proyectó una máquina de volar que no pudo nunca ser probada por problemas de falta de fe de sus contemporáneos y escasez de materiales adecuados— a los hermanos Montgolfier —los primeros en elevarse en un globo hinchado con aire caliente—, pasando por todos los pioneros en sus locos cacharros, cada uno fue dejando su granito de arena de ese ya inmensísimo granero que es hoy la aviación.

Entre el primer vuelo con motor de la historia, 17 de diciembre de 1903 —sobre Kitty Hawk (estado de Carolina del Norte, USA)— de los hermanos Wright hasta los modernos Boeing 747 hasta ahora no ha pasado ni un siglo. Pero, en cualquier caso, sí lo suficiente para que los aspectos deportivos de la disciplina estén convenientemente desarrollados.

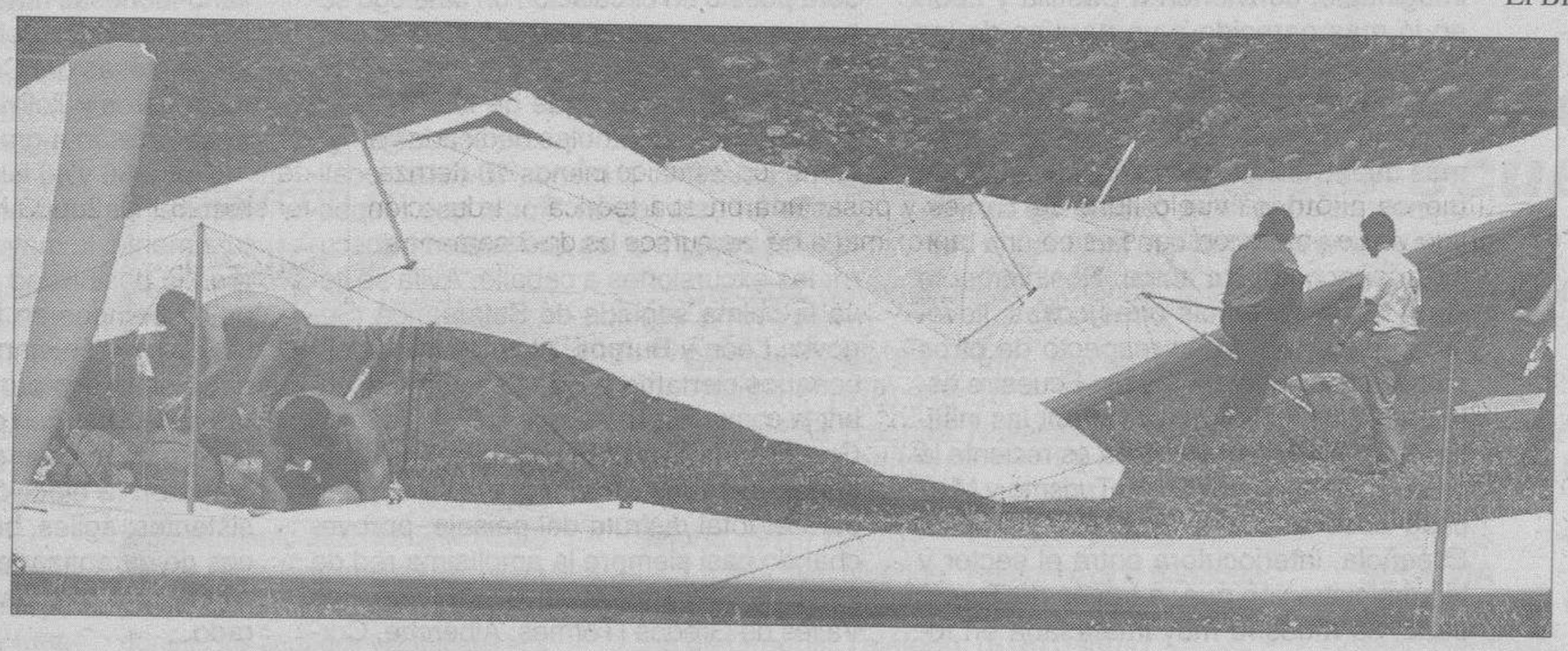
En la región, la mayor parte de asuntos relacionados con los deportes aéreos pasan por la Federación Aeronáutica de Castilla y León, una entidad creada hace tres años y necesitada en la actualidad de un mayor apoyo por parte de las instituciones. Salvo la Consejería de Cultura de la Junta, el resto de estamentos oficiales no parece demostrar tener excesivamente claro que los deportes aéreos no son exclusivo patrimonio de gentes adineradas sino que, cada vez más, están al alcance de la población en general. Desde los 10 años se puede practicar alguna de las nueve modalidades consideradas como tales por las diferentes federaciones nacionales e internacionales; este dato da la clave de futuro: si se hiciera algo contundente por difundir efectivamente los deportes aéreos, la popularización —que debe comenzar desde edad temprana— terminaría por incidir en la disminución de los precios y en que socialmente no fueran estas consideradas disciplinas elitistas.

> El desarrollo de la aviación se debe al incesante deseo del hombre de emular a los pájaros

*La técnica y la pericia se alían en la práctica de las distintas modalidades de deportes aéreos.*

## Pistas de utilidad

Ofrecemos a continuación un buen manojo de pistas de suma utilidad para los lectores interesados en establecer una primera toma de contacto con tan apasionante mundo. En concreto sobre el vuelo a vela (vuelo sin motor, planeadores), los ultraligeros (una estructura de tela y metal, con un pequeño motor), el vuelo libre o ala delta (sin motor) y el espectacular parapente. Prueba evidente del creciente interés popular por los deportes aéreos es el éxito de los recientes campeonatos territoriales celebrados del 18 al 21 del pasado mes en el aeródromo de Matilla de los Caños; hoy mismo empieza en El Bierzo el Campeonato de España de Parapente y en breve, del 3 al 13 de septiembre, las instalaciones del aeródromo antes citado acogerán el 4º Campeonato del Mundo de U.L.M. en el cual hay inscritos ya 200 aviones. Quizá sea ese un buen momento para dar un empujón definitivo a unos deportes no del todo conocidos por el gran público pero que van ganando paulatinamente nuevos adeptos: en esta temporada 1992 la Federación Territorial lleva emitidas 600 licencias deportivas. Que no son pocas.



M.C.D. 2018

# ULTRALIGEROS

## CURSOS

Existen en nuestra comunidad numerosos campos de vuelo de ultraligeros autorizados por Aviación Civil en donde se imparten cursos completos para la obtención del título de piloto de U.L.M..

También se dan bautismos del aire para los que quieran iniciarse en la disciplina.

## DONDE DIRIGIRSE

**Escuela y campo de vuelo de U.L.M. Aeroclub Valle Amblés**. Termino municipal de Salobral. Marqués de Santo Domingo, 11. 05001 Avila. Teléfono: (919) 254948. Teléfono Móvil: (908) 112254.

**Escuela de U.L.M. Valladolid.** Campo de vuelo de Alcazarén. Carretera N-601 km 158. 47238 Alcazarén (Valladolid). Teléfono: (983) 609159.

**Escuela de pilotos de U.L.M. Salamanca**. Campo de vuelo de U.L.M. Calzada de Valdunciel. carretera N-630, Km 12. 37797 Calzada de Vandunciel (Salamanca)

**Escuela y campo de vuelo de U.L.M. Fontioso**. Clunia, 13 1º. Teléfono: (947) 229747. 09005 Burgos.

**Escuela de vuelo de U.L.M. Air León.** Campo de vuelo de U.L.M. de Chozas de Abajo. Teléfono: (987) 236198. 24001 León.

**Escuela de vuelo de U.L.M. Grupo Avel**. Campo de vuelo de U.L.M. de Matilla de los Caños. Teléfono: (983) 305639 y 392680.

## PRECIOS

El curso completo cuesta entre 125.000 y 150.000 pesetas; los bautismos del aire, de unos díez minutos, unas 2.000 pesetas. Los precios de los ultraligeros varían según el equipamiento. Uno básico, de tela y tubo, se puede adquirir por 1,5 millones. Se puede disponer de un hangar en un campo de vuelo a partir de 8.000 pesetas.

# PARAPENTE

## CURSOS

El curso de iniciación, título "C" de parapente, suele durar dos o tres fines de semana; o entre cuatro y siete días hábiles si se realiza de forma intensiva. El material lo suministran las propias escuelas. No obstante, es muy importante llevar guantes, botas de media caña, pantalones largos y camisetas y jerseys también de manga larga para evitar rozaduras.

## DONDE DIRIGIRSE

**Escuela Leonesa de Parapente**. Club Leonés de Parapente. Plaza de las Cortes, 4. Teléfono: (987) 262029. 24003 León.

**Escuela de Parapente Eolo**. Club Parapente Mirandés Eolo. Apartado de correos nº 324. Teléfono: (947) 324536. 09200 Miranda de Ebro (Burgos).

**Centro Escuela de Vuelo Colimbus**. Club Vuelo Libre de Segovia. Almira, 26. Teléfono: (911) 433574. 40001 Segovia.

**Club Pico Frentes**. Ronda de Eloy Sanz Villa, 6. Teléfono: (975) 229726. 42003 Soria.

**Club de Vuelo Diego Marín**. Barrio Gimeno, 9. Teléfono: (947) 268159. 09001 Burgos.

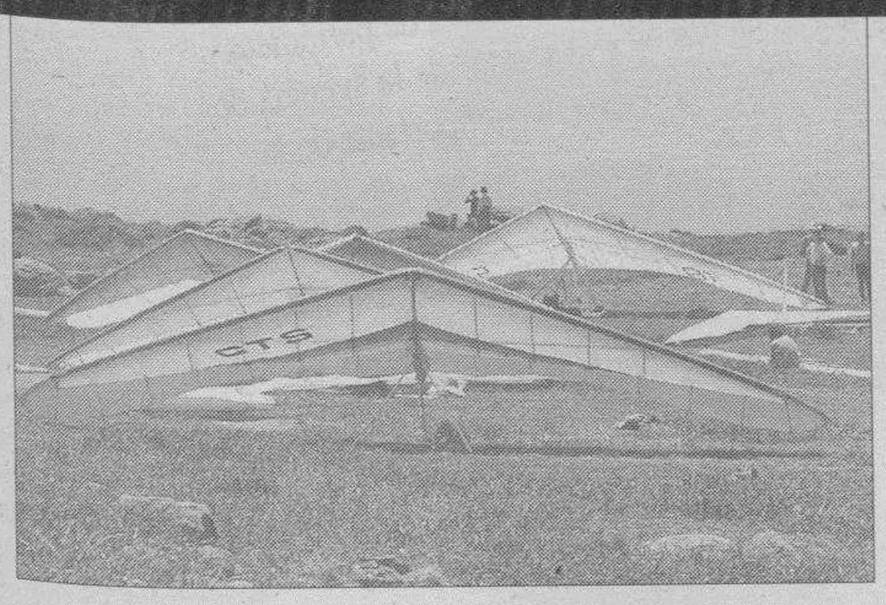
## PRECIOS

El curso de iniciación cuesta aproximadamente 20.000 pesetas, y un parapente básico unas 250.000 pesetas. Existe mercado de segunda mano.

### Otras direcciones de interés general

Federación Aeronáutica de Castilla y León. Olleros, 4. 49002 Zamora. Tfno: (988) 52 49 05.
Horario: de 21 a 23 horas.
Federación Española de Deportes Aéreos. Ferraz, 16. 28008 Madrid. Teléfono: 247 59 22.
Real Aeroclub de España. Carrera de San Jerónimo, 15. 28014 Madrid. Teléfono: 429 85 34.

# ALA DELTA



## CURSOS

Para iniciarse en la práctica del vuelo libre lo más recomendable es realizar un curso de iniciación en las escuelas oficiales de los diferentes clubs. La duración del curso suele ser de 10 días efectivos.

## DONDE DIRIGIRSE

**Centro Escuela de Vuelo Colimbus**. Club Vuelo Libre de Segovia. Almira, 26. Teléfono: (911) 433574. 40001 Segovia.

**Club de Vuelo Diego Marín**. Barrio Gimeno, 9. Teléfono: (947) 268159. 09001 Burgos.

**Club Fuente Lobo**. Angel Torres, 10. Teléfono: (918) 253125. 05002 Avila.

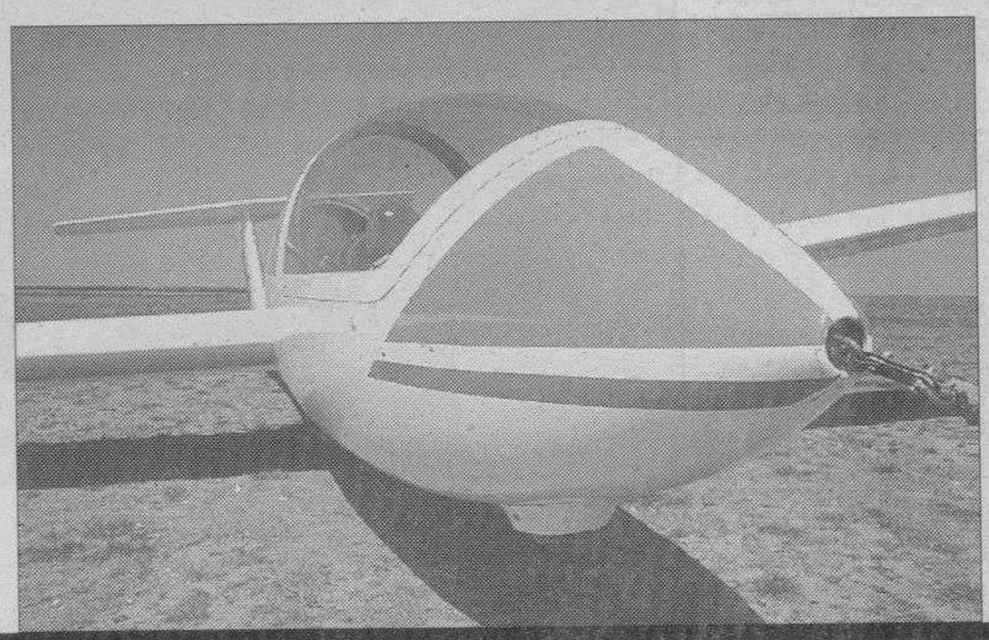
En los cursos de aprendizaje, las escuelas suministran el material. Para adquirir un equipo propio lo mejor es hacerlo a través de los mismos clubes. Existe un importante mercado de segunda mano.

## PRECIOS

El curso para la obtención del título de piloto de vuelo libre de grado verde (iniciación), que es como se denomina técnicamente, se cifra en torno a las 50.000 pesetas.

El equipo completo, que está compuesto por la cometa, el arnés, un paracaídas de emergencia, el casco y calzado apropiado puede costar entre 250.000 y 350.000 pesetas.

En el mercado de segunda mano los precios varían a la baja ostensiblemente.



# VUELO A VELA

## CURSOS

El título de piloto de planeador puede obtenerse a través de los cursos que se imparten en los centros autorizados por la Dirección General de Aviación Civil. Se requiere un mínimo de de 10 horas de vuelo, de las que seis deben realizarse como único piloto, 20 aterrizajes y pasar una prueba teórica. La duración aproximada de los cursos es de 3 semanas.

## DONDE DIRIGIRSE

**Aeródromo de Fuentemilanos**. Antonio Machado, 4. Teléfono: (911) 485172 y 426963. 40002 Segovia.

**Club Loreto de Vuelo sin Motor. Aeródromo de Santo Tomé del Puerto.** Santo Tomé del Puerto (Segovia). Teléfono: (91) 4159085.

La **Dirección General de Aviación Civil**, por medio de su Servicio de Aviación General y Deportiva, organiza igualmente cursos para la obtención del título de piloto de planeador en sus escuelas oficiales de Monflorite (Huesca) y Ocaña (Toledo). Los interesados en acceder a la preselección de los cursos deben dirigirse a dicho Servicio de Aviación General y Deportiva, con domicilio en Plaza de San Juan de la Cruz, s/n. Teléfono: (91) 5351375, extensión 25920. 28003 Madrid.

## PRECIOS

En las escuelas oficiales dependientes de Aviación civil se abonarán 45.000 pesetas por curso, por manutención y alojamiento. En las escuelas privadas el curso ronda las 200.000 pesetas, incrementándose ésta según las aptitudes del aspirante y el tiempo que requiera para obtener el título. Un bautismo del aire en planeador puede suponer unas 5.000 pesetas. Hay planeadores nuevos, de fibra de vidrio, a partir de 3 millones de pesetas. Existe mercado de segunda mano.

M.C.D. 2018

SUPLEMENTO ICAL

El Partido Popular podrá formar gobierno monocolor

► Con 42 escaños, roza la mayoría absoluta en Castilla y León

► La derecha gana las autonómicas en todas las provincias.

► Hundimiento del CDS, que puede 12 de sus 19 escaños

► Izquierda Unida logra obtener representación parlamentaria al lograr los procuradores

► El PSOE, cada legislatura cuenta con menos diputados

► Peña y Moreno consiguen mayorías absolutas tras un pacto con el PP

Los «populares» consiguen diez procuradores más

Bolaños puede perder la Alcaldía de Valladolid

FELIZ NAVIDAD Y NUESTROS MEJORES DESEOS PARA TODOS
BANCO DE CASTILLA
UNICO BANCO REGIONAL DE CASTILLA Y LEON

SUPLEMENTO ICAL
COAG
El campo, en la encrucijada

23 ABRIL
fiesta de la Comunidad
13 al 22 de SEPTIEMBRE de 1991
57 FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS DE VALLADOLID
INSTITUCION FERIAL DE CASTILLA Y LEON
Agricultura Ganadería Industria Comercio Servicios
¡Una oportunidad eficaz!

# SUPLEMENTOS MONOGRÁFICOS ICAL

El periódico de mayor tirada de Castilla y León, comprado por 100.000 personas cada vez que llega a los kioskos.La única información en la Comunidad Autónoma que leen 500.000 lectores, en las nueve provincias, el mismo día. Y avalada por los rotativos más importantes de Castilla y León.

Son los SUPLEMENTOS MONOGRÁFICOS ICAL, los de más impacto de la prensa regional. El mejor cauce para que su publicidad llegue a todos los rincones de la Comunidad más extensa de Europa. Con la fuerza de periódicos centenarios y la solidez de la agencia de noticias privada más importante de la región.

Si su trabajo consiste en fabricar los mejores productos, ICAL le ofrece la mejor relación calidad/precio para su publicidad.

EL DIARIO DE AVILA - DIARIO DE BURGOS - DIARIO DE LEON - EL DIARIO PALENTINO - LA GACETA REGIONAL DE SALAMANCA
EL ADELANTADO DE SEGOVIA - DIARIO DE SORIA - EL MUNDO DE VALLADOLID - EL CORREO DE ZAMORA

SUPLEMENTO ICAL
SONDEO SIGMA DOS
El Partido Popular, a un paso de gobernar en solitario
SUMARIO
Hegemonía popular en los ayuntamientos
Cuatro perfiles

Turismo en Castilla y León
CASTILLA Y LEON
SUPLEMENTO ICAL

Concentración Olímpica de la Juventud
«PRINCIPE DE ASTURIAS»
SUPLEMENTO ICAL

LA ECONOMÍA EN CASTILLA Y LEÓN

SUPLEMENTO ICAL - III SALÓN CASTILLA Y LEÓN ALIMENTARIA
El sector agroalimentario mira a Europa

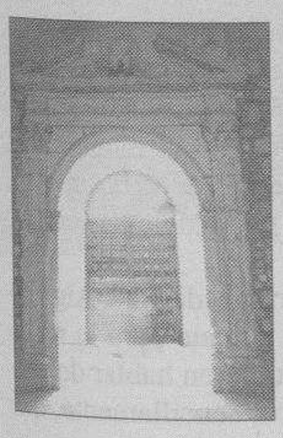
M.C.D. 2018

La Comunidad castellano-leonesa está salpicada de monasterios en los que distintas congregaciones religiosas ofrecen al turista la posibilidad de huir de la dinámica cotidiana, del ajetreo de la ciudad, de los mareos de la vida moderna. No son hoteles, ni pretenden serlo, ni están movidos por el ánimo de lucro. En uno de los más emblemáticos de Castilla y León, en el de San Pedro de Cardeña (Burgos), hemos pasado un fin de semana para descubrir cómo se vive, qué se siente, quiénes frecuentan esta forma de conocer otra faceta, para muchos absolutamente ignorada, de nuestra realidad.

# Lejos del mundanal ruido

*Las hospederías monásticas constituyen la mejor oferta para huir del ajetreo diario*

Ferran Marín



No parece agradar a ninguno de los abades o superiores de las órdenes religiosas que abren las puertas de sus conventos o monasterios al público eso de que les confundan con hoteleros. Fundamentalmente, porque no lo son ni tratan de serlo. Para conseguir un completo servicio hotelero nada más adecuado que, justamente, encaminarse a un hotel, fonda, hostal o pensión; en esta región los hay –nunca son demasiadas las habitaciones, no obstante...– y, como se sabe, de muy elevadas cotas de calidad. Esto es otra historia, por más que indudablemente tenga que ver con un modo diferente de entender el turismo

Para el abad de San Pedro de Cardeña, Marcos Martín, «es muy importante que la gente no se confunda, que tenga muy claro qué es lo que se ofrece aquí, con qué finalidad, de qué manera. Que nadie se crea que los monasterios suplantamos a los hoteleros. Quien llega aquí lo hace porque va en busca de paz, de retiro espiritual, de silencio, de modificar su pulso diario, de desintoxicarse de una sociedad a veces inmisericorde con el individuo». Afirma esto el abad en una salita contigua a la portería del monasterio, a la hora en que el sol ya quiere hacerse notar en ese oasis de apacibilidad vecino a la capital burgalesa. De Burgos, a tan sólo unos 12 kilómetros.

Cuentan que un señor de Madrid hizo lo que todo el mundo antes de llegar a San Pedro de Cardeña: telefonear interesándose por la disponibilidad de habitaciones. Este monasterio tiene abiertas al uso público –para hombres: hay otros de similares características exclusivamente femeninos o, también, mixtos– 30 habitaciones. No es fácil, pues, encontrar sitio siempre que se desea. El señor de nuestra historia pidió al monje cisterciense que le atendió por teléfono permanecer por espacio de algo más de una semana. Y tuvo suerte. Tanta, que el día convenido, ligero de equipaje, tomó su humilde aposento en la segunda planta de aquellas viejas paredes. Enseguida fue invadido por una inexplicable inquietud. No supo explicar su desazón aunque parecía claro que no estaba provocada por ánimas en pena ni espíritus juguetones o inquietos. Fue el silencio lo que empujó a esta persona a preparar al siguiente día su mínima impedimenta para desandar el camino y poner rumbo nuevamente al hogar, dulce hogar. «Es un caso muy raro –señala el abad– pero de vez en cuando sucede: en las ciudades se vive en una cierta 'borrachera de ruido' que aquí, claro está, no se conoce. Pero es un caso extremo. Lo normal es que la gente esté aquí de maravilla. Este hombre no soportaba el silencio de San Pedro de Cardeña».

*Los monjes sólo exigen el respeto a su intimidad.*

> Quien acude a un monasterio lo hace porque va en busca de paz, de retiro espiritual

## Paz contagiosa

La paz de estos sitios es sanamente contagiosa. Hasta el más confeso "urbanita", convicto en el frenesí de la gran ciudad, se muestra incapaz de resistirse a esta atmósfera de felicidad en la que es posible encontrarse con uno mismo sin más limitación que respetar unas inexcusables "reglas del juego", sencillas, comprensibles y lógicas.

No hay lujos en las habitaciones. Hay lo imprescindible para sentirse a gusto. Lo necesario para poder desconectar de la vida de todos los días: una cama, una silla, una mesa, una mesilla, un armario con perchas, un baño con ducha, una pila, jabón, un par de toallas, papel higiénico... Pero todo, como decíamos, de acuerdo a unas reglas: en la trasera de la puerta hay colgado un folio en el que se contienen las instrucciones para «funcionar» correctamente en el monasterio.

## Recomendaciones

«¡Bienvenido a nuestro monasterio –dice el cartel– La comunidad de monjes cistercienses de San Pedro de Cardeña te saluda cordialmente y desea encuentres entre nosotros, durante tu estancia, esa paz, alegría y equilibrio espiritual que vienes buscando». Continúa con una breve recensión histórica a través de la cual el visitante descubre la relevancia histórica del lugar: que su origen es visigótico, que todo nació en torno a un pequeño manantial alrededor del cual se fueron organizando sus muros, que aquel fue el lugar donde fueron martirizados 200 monjes, que allí se encuentra el sarcófago que contuvo los restos de El Cid Campeador y doña Jimena hasta que fueron trasladados a la catedral de Burgos...

La lectura atenta del aviso que hay en todas las habitaciones señala que las estancias en el monasterio son de un mínimo de ocho días, y que si se quiere permanecer por más tiempo hay que avisar al monje hospedero, el interlocutor entre el huésped y la comunidad religiosa; que la humildad y la sencillez son los rasgos de la hospedería monacal; que hay que respetar obligatoriamente la intimidad y soledad de los monjes, dirigiéndose únicamente a los monjes portero y hospedero así como, en determinados casos, al abad; que se debe atender a las indicaciones que se haga a los huéspedes a propósito del modo y lugar desde el que integrarse en los oficios religiosos que jalonan el día, que no debe transitarse más que por los espacios

*Pasa a la página siguiente*

M.C.D. 2018

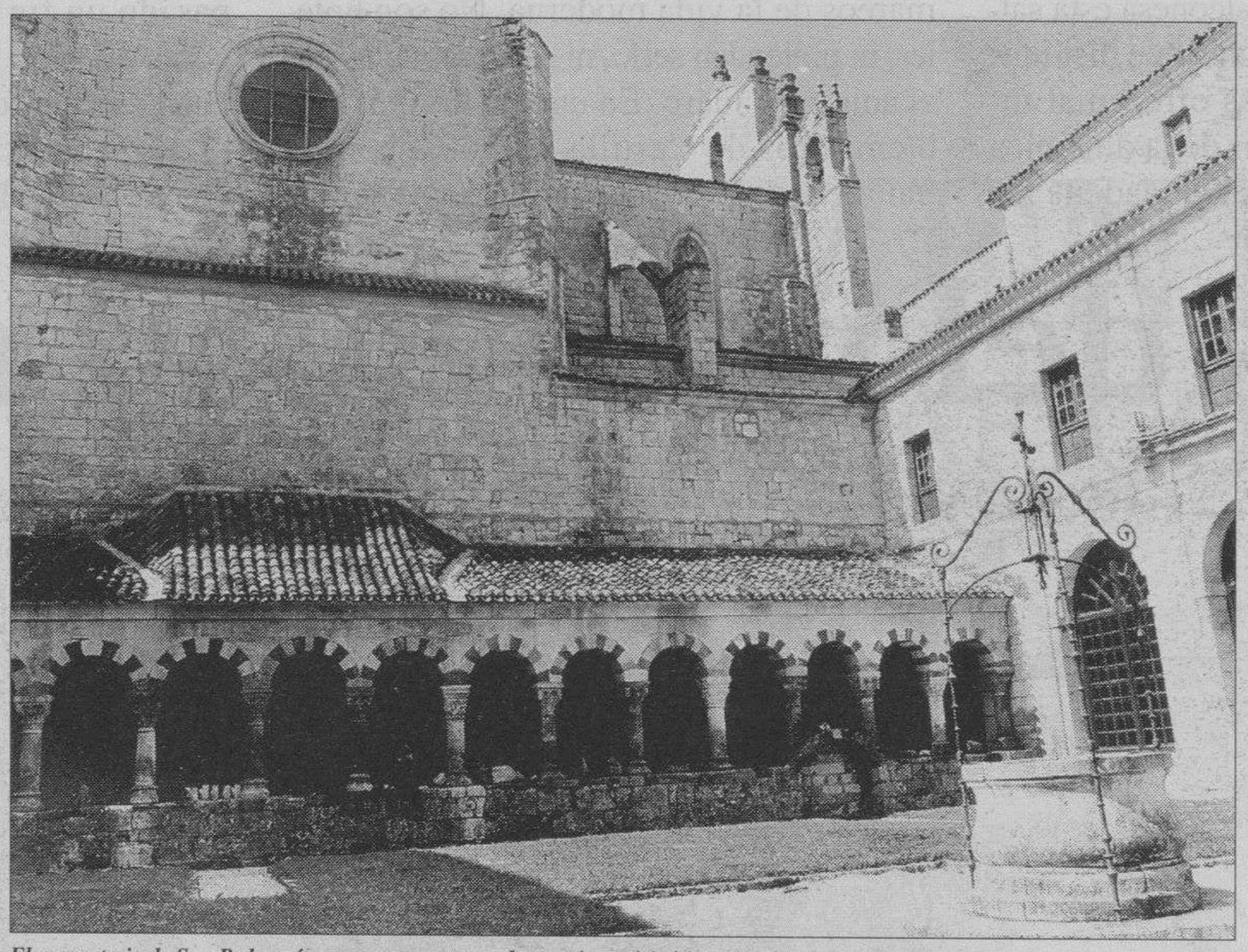
## MONASTERIOS-HOSPEDERIA

*Viene de página anterior*

abiertos al público y no por aquellos que pertenecen a la clausura de los monjes.

De la «educación y sentido cristiano» de los visitantes se espera evitar cuanto pueda molestar a la comunidad y a los compañeros huéspedes –se recomienda, incluso, utilizar auriculares siempre que se conecte un aparato de radio o similar–. Y, sobre todo, puntualidad. Puntualidad en los actos litúrgicos, en los desayunos (9 horas), comidas (14 horas) y cenas (20 horas), así como en el momento de retirarse a las habitaciones y guardar el debido silencio.

Ciertamente, el silencio es impresionante. Un silencio apenas roto por los alborotados pájaros de la mañana, por algunos pasos cuidadosos para no despertar a quienes duermen. Cualquier persona está invitada a participar en los oficios religiosos de los monjes de San Pedro de Cardeña: a las 4.30 horas de la mañana el primero, maitines; pasadas las 21 horas el último de la jornada, completas. «Aquí –asegura el padre hospedero– no se obliga a nadie. Quien quiere, viene; quien no, pues no. Desde luego sí es normal que la mayoría de huéspedes asistan diariamente a la Eucaristía».



*El monasterio de San Pedro aún conserva muestras de su origen visigótico.*

### Inversión de valores

Lo que impacta al visitante, lo que seduce, lo que marca, es la cadencia diferente a los ritmos habituales, a lo que cualquier persona está acostumbrada por la presión de la vida moderna. En primer lugar, porque los valores se invierten. Cuando uno llega a un centenario monasterio como este, ha de tener claro que sólo puede buscarse allí recogimiento, reposo interior. Ni rastro de televisión, radio, periódicos: sólo uno mismo frente a sí. Sólo tiempo —y no es poco— para la reflexión, la concentración, la indagación en el interior de uno mismo. Juan Rodríguez, un vallisoletano que recientemente se «perdió» en San Pedro de Cardeña con objeto de pensar sobre su vida, su futuro, sus angustias: «la expresión es un poco dura (y parece que nunca más indicada) pero la semana larga que pasé allí me ayudó tanto como los buenos consejos de mis seres más queridos», dice satisfecho, «lo vi todo más claro porque tenía muchísimo tiempo para pensar, para acertar qué me estaba sucediendo». En este sentido, el abad reconoce con una sonrisa velada: «hombre, a más de uno sin fe al estar aquí con nosotros algo se le pegará, ¿no?».

Si la experiencia de visitar un monasterio –difícil de explicar con pelos y señales debido a que cada experiencia resulta muy personal y nada intercambiable– es imborrable para la mayoría de las personas, en San Pedro de Cardeña se dan las condiciones objetivas para que además de imborrable sea algo sugerente, difícil de olvidar por mucho tiempo. A las pocas horas de haber traspasado la puerta del monasterio es fácil dar rienda suelta a la imaginación y evocar el pasado del monasterio, la fuerte personalidad de El Cid, tan unido a los avatares de la comunidad (reorganizada en estas paredes hace 50 años), tal y como cuenta uno de los monjes, Fr. Mª Jesús Marrodán Ocso, en su libro *San Pedro de Cardeña: Historia y Arte*, volumen que puede adquirirse en la pequeña tienda de regalos del monasterio. Allí se pueden comprar también unas botellas del vino de crianza *Valdevegón*, que con mimo y meticulosidad preparan los monjes; o el licor "Tizona del Cid", hecho con hierbas aromáticas, otro de los soportes económicos (junto a la cría de perdices rojas: unos 8.000 ejemplares) de una comunidad que se mantiene sin demasiados apoyos y que muestra una particular atención a la restauración de su patrimonio histórico, artístico y arquitectónico, «que cada vez, ¿sabe? –apunta el padre abad– está todo más caro».

Como se decía al principio, a ningún monasterio le mueve el ánimo de lucro, así que no hay problema en cuanto a precios. Al partir, llega el momento de «arreglar cuentas» con los monjes de San Pedro de Cardeña. Cualquier gratificación (eso que se llama «la voluntad», y que es en definitiva lo que posibilita que las habitaciones públicas del monasterio permanezcan abiertas y atendidas) es siempre bienvenida. En cualquier caso se estableció en éste, que por la cama, el desayuno, la comida y la cena se abonen 2.000 pesetas diarias. Nada, a lo que se ve, para los tiempos que corren. De todas formas, no parece que ninguna persona haya dejado de pernoctar en el monasterio por problemas económicos...

Una fórmula distinta. Algo diferente. Un acicate para la reflexión. Unos quieren hablar de «turismo»; otros, sencillamente, que es «algo más» contenido en nuestra comunidad castellano-leonesa. Parte, pues, de nuestro personalidad como pueblo.

*Los monasterios conservan un importante patrimonio histórico-artístico.*

## Monasterios-Hospedería

**MASCULINOS:**

**Santo Domingo de Silos (Burgos)**
Monjes benedictinos. Teléfono: (947) 380768.

**San Pedro de Cardeña (Burgos)**
Monjes cistercienses. Teléfono: (947) 29 00 33.

**San Isidro de Dueñas (Palencia)**
Monjes cistercienses. Teléfono: (988) 770771 (también matrimonios).

**Las Batuecas (Salamanca)**
Las Mestas (La Alberca). Teléfono: (923) 437133.

**Santa María del Parral (Segovia)**
Monjes jerónimos. Teléfono: (911) 431298.

**Santa María de Huerta (Soria)**
Monjes cistercienses. Teléfono: (975) 32 70 02.

**FEMENINOS:**

**Las Huelgas Reales (Burgos)**
Monjas cistercienses. Teléfono: (947) 201630.

**Palacios de Benaver (Burgos)**
Monjas benedictinas. Teléfono: (947) 451009.

**San Miguel de las Dueñas (León)**
Monjas cistercienses. Teléfono: (987) 467046.

**San Andrés del Arroyo (Palencia)**
Monjas cistercienses. Teléfono: (988) 133223 (no proporcionan manutención).

**MIXTOS:**

**San Pedro de las Dueñas (León)**
Monjas benedictinas. Teléfono: (987) 780150.

**Benedictinas de Sahagún (León)**
Monjas benedictinas. Teléfono: (987) 780078.

**Monasterio de Carrizo (León)**
Monjes cistercienses. Teléfono: (987) 357055.

**Virgen de la Peña de Francia (Salamanca)**
Monjes dominicos. Teléfono: (923) 215000.

M.C.D. 2018

# CADA DIA MAS.

Junta de Castilla y León

M.C.D. 2018

En esa realidad poliédrica y pluriforme que es el turismo, los museos se constituyen en un aliciente de primer grado para quienes deseen adquirir nuevos conocimientos. En ese sentido, en Castilla y León se dan las condiciones objetivas –número de museos, calidad y originalidad de los mismos– para que en un futuro se progrese hacia la potenciación de esa otra forma de hacer turismo, el turismo cultural, compatible con otras modalidades como la simplemente paisajística.

# Una región de museos

*El turismo cultural no consiste sólo en visitar monumentos*

F. Marín

A medida que las sociedades modernas van evolucionando, el turismo va paulatinamente acomodando su personalidad. El paso del tiempo ha demostrado que en puertas del siglo XXI la museística está siendo una pieza clave en el desarrollo del sector turístico en el mundo entero. Piénsese en ciudades como Berlín, Amsterdam o Londres y no se tardará en descubrir que ciertas manifestaciones culturales de aquellas –sobre todo, exposiciones de carácter pictórico– han revitalizado la importancia de estas importantes poblaciones en el mapa turístico europeo.

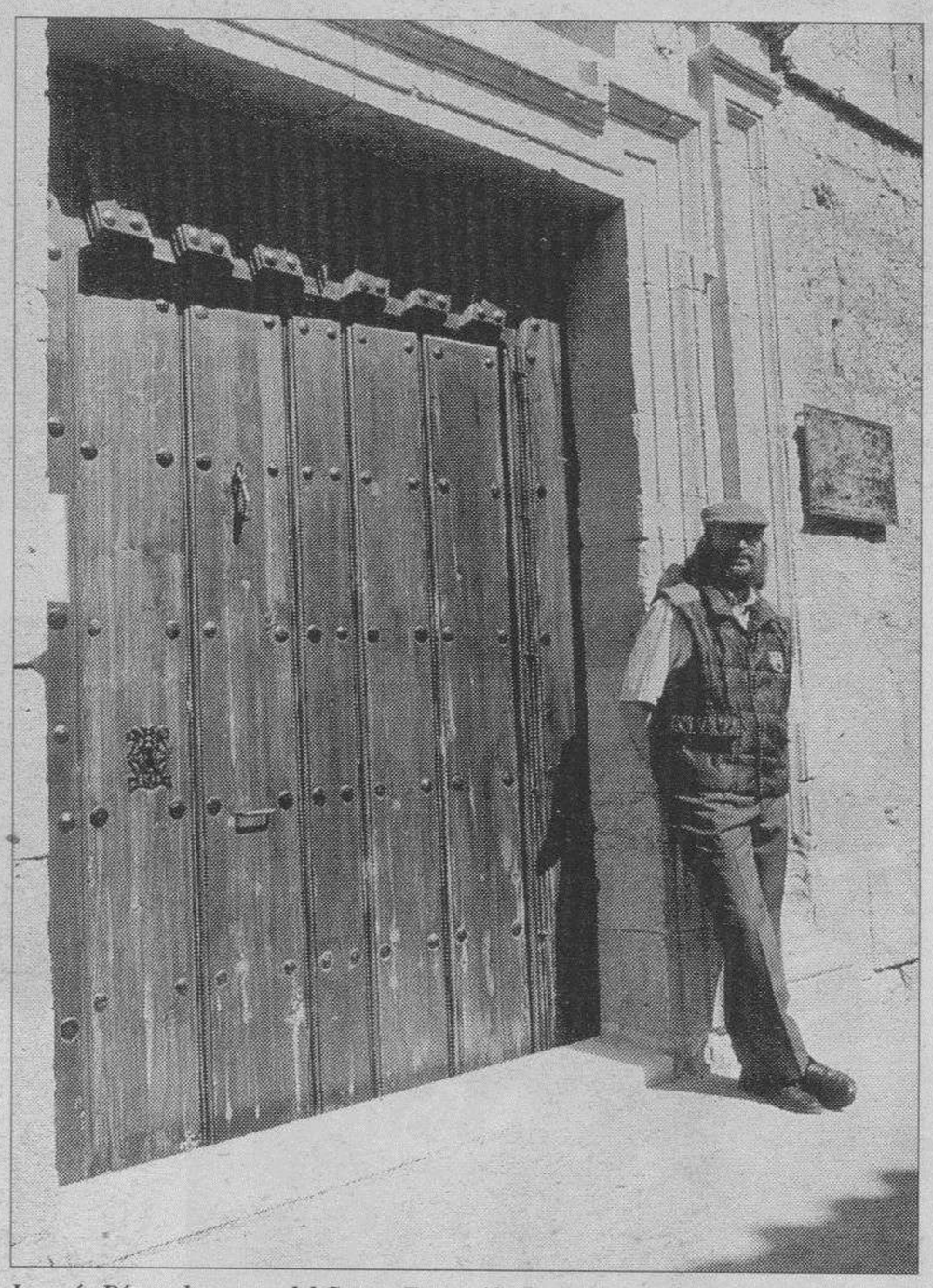
La variedad y la abundancia son dos características a tener en cuenta al hablar de la museística en nuestra Comunidad. A poco que se repasen los listados de museos de Castilla y León es fácil preguntarse: ¿es toda esta riqueza, de incalculable valor, lo suficientemente conocida tanto para los castellanoleoneses como para el resto de la potencial clientela turística? Y no menos fácil es asegurar que rotundamente no.

Descubrir los motivos es una tarea menos grata. La explicación sería en exceso prolija. Durante mucho tiempo, algunos museos –no parece necesario explicar que cualquier museo, independientemente de su tamaño, de la cantidad de fondos acumulados, de la calidad particular de cada uno de ellos, es digno de ser preservado en condiciones y para siempre– se han visto literalmente abandonados, incluso algunos de ellos sumergidos en un confuso mar de transferencias o problemas sobre su titularidad. Por otra parte, y lamentablemente, hay como es sabido una tendencia natural a no conceder importancia a aquellas cosas que por cercanas, por cotidianas, se antojan integradas en la realidad, olvidándose que casi todo –y mucho más nuestro patrimonio cultural– necesita de atenciones...

## Bibliografía

Lo cierto, en la actualidad, es que soplan buenos vientos en la museística castellano-leonesa. Prueba de ello es la edición, por parte de la Consejería de Cultura y Turismo, de la Junta, de dos importantes volúmenes en los que se recoge lo más destacado del citado patrimonio cultural-artístico-histórico-natural. Se trata de "*Museos de Castilla y León*" y "*Museos Eclesiásticos de Castilla y León*", de Jorge Juan Fernández y Máximo Gómez Rascón, respectivamente.

Poca gente podría sospechar que Castilla y León contuviera tal cantidad de tesoros al alcance de todo aquel que se proponga visitarlos.



*Joaquín Díaz, a la puerta del Centro Etnográfico.*

Por las páginas de los dos libros citados –ejemplares que no deberían faltar en la biblioteca de quien se sienta atraído por el legado de nuestra Comunidad– aparecen reseñados la mayoría de museos castellano-leoneses. Así, descubrimos la existencia de museos curiosos –el dedicado a la pintora Delhy Tejero, en Toro (Zamora)–, infrecuentes –el Museo de Ricas Telas del Real Monasterio de las Huelgas, de Burgos–, de alto valor arqueológico –el Museo Monográfico de la Villa de La Olmeda, en Saldaña (Palencia)–, insólitos –el Palacio y Museo de la Caza, en Riofrío (Segovia)–, o de reciente creación y concepto –el caso de los centros de interpretación del Parque Natural del Cañón del Río Lobos, en Ucero (Soria), o del Parque Natural del Lago de Sanabria, en San Martín de Castañeda (Zamora)–. De los museos dependientes de la Iglesia, sólo puede afirmarse que, sin lugar a dudas, en ellos se contienen las mejores obras de arte eclesiástico del Estado español. Hay que señalar que una refundición de los dos libros mencionados ha aparecido en forma de folleto ilustrado, editado por la Dirección General de Turismo, cuyas páginas centrales están ocupadas por un útil mapa en el que aparecen convenientemente situados todos los museos reseñados.

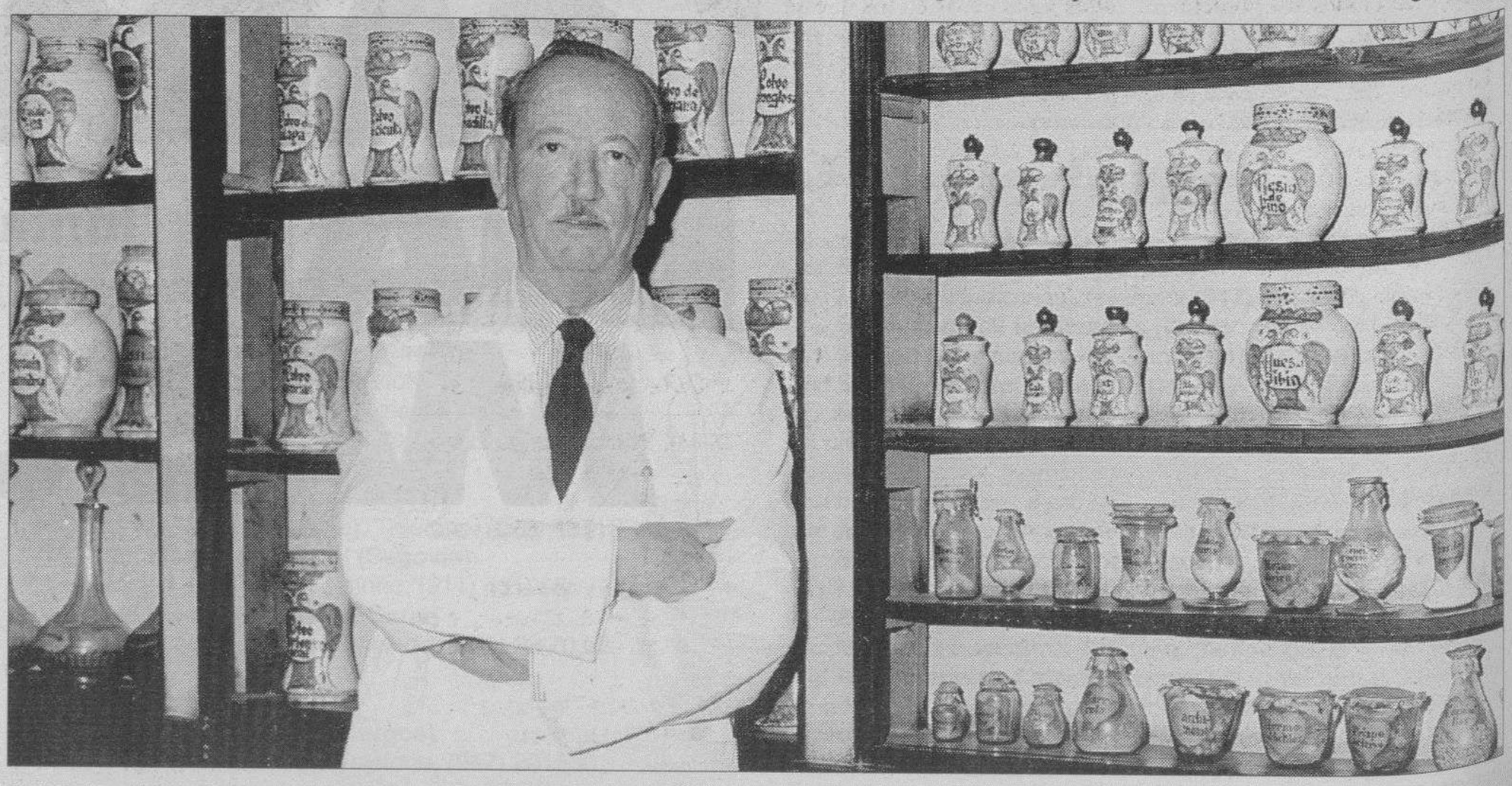
Visitar los museos, relacionarlos con los lugares en los que se encuentran, incluirlos como punto de interés –a veces, parada y fonda...– al confeccionar la ruta es, en definitiva, otro modo, estimulante y germinativo, de conocer los recovecos de esta región.

## Centro Etnografico Joaquin Diaz

### Urueña (Valladolid)

La mayoría de museos son, por algún motivo (que siempre lo hay), sorprendentes. Este, además, es inesperado incluso desde el momento en que el visitante localiza el desvío que conduce a Urueña desde la autovía. Lo que eran tres carriles se convierte súbitamente en un angosto camino por el que las asfaltadoras hace años que no pasan. Curva a curva, dejando una ermita a la izquierda, con pobladas jaras a las márgenes del camino, aparece Urueña, como si se tratara de un pueblo fantasma. En cualquier caso, un pueblo ajeno a los avatares de la vida moderna.

Dar con el Museo Etnográfico Joaquín Díaz es tan sencillo como dar con el propio Joaquín: basta llamar a la puerta de la monumental casona del siglo XVIII para dar con él, literalmente perdido entre grabaciones, papeles, dibujos que hablan de la historia de nuestras costumbres y tradiciones, materiales sobre los que lleva trabajando desde hace lustros. Joaquín mantiene el aspecto de esos años en que con mucha frecuencia aparecía en televisión cantando esta o aquella coplilla recién descubierta o nuevamente recuperado. Han pasado los años pero Joaquín Díaz parece seguir siendo el mismo, fiel a su profesión, a su vocación investigadora, a su erudición etnográfica. La creación del centro que lleva su nombre data de 1985, tras un convenio entre la Diputación de Valladolid y el folklorista: él cedía sus colecciones y la institución ponía los medios para que esos fondos pudieran ser compartidos por el público. Y así fue. Desde marzo de 1991, especialistas, estudiosos, turistas y curiosos pueden visitar las instalaciones del centro. La biblioteca, especializada en la tradición popular oral, abarca otras disciplinas como la artesanía, música, indumentaria, etc. En la fonoteca se guardan más de 1.500 discos así como los resultados de los trabajos de campo realizados en Castilla y León. Una sala en la que se expone una selección de «Pliegos de Cor-



*José Ximeno de Pablos ha salvado la fisonomía de la antigua botica.*

M.C.D. 2018

del» (las coplillas que distribuían antaño vendedores callejeros, ciegos y buhoneros), una recopilación de grabados de trajes y un museo de instrumentos integrado por 300 piezas cedidas o donadas por coleccionistas completan este Centro Etnográfico Joaquín Díaz por el que han pasado ya, desde su inauguración, cerca de 20.000 personas.

Centro Etnográfico Joaquín Díaz

Diputación Provincial de Valladolid

47862 Urueña (Valladolid)

Teléfono: (983) 71 74 72

Horario de Visitas
Martes a Viernes, de 10 a 13 horas, y de 16 a 19 horas
Sábados y Domingos, de 10 a 13 horas
Cierra los lunes

Entrada gratuita

*Sala del Centro Etnográfico de Urueña.*

## Nadie espera encontrar un museo de arte oriental en un monasterio abulense

claro que fue erigido por voluntad del tesorero de los Reyes Católicos quien, a su muerte, planteó su deseo de contribuir a la creación de un convento de la Observancia en Avila. Los Reyes Católicos pensaron en la posibilidad de levantar allí mismo, junto al monasterio, un palacio que sería utilizado como residencia de verano aunque lo cierto es que se desconoce si en algún momento se utilizó como tal.

El padre Isaac Lequete, un dominico activo, locuaz, emprendedor, viajero, infatigable, amable y simpático con los visitantes del museo, fue el impulsor de este infrecuente museo que abrió sus puertas al público el 1 de julio de 1964. Hacía dos décadas que el dominico padre Labayen realizaba compras principalmente en Vietnam, China y Japón y el propio Lequete en España y Portugal. Es bueno recordar que a finales del siglo XVI los dominicos tomaron las Islas Filipinas como base para la evangelización de los países arriba citados.

El museo, que consta de ocho salas, está instalado en las dependencias del palacio que habría sido residencia de verano de Isabel la Católica. El vestíbulo, la escalera y la galería abren un trayecto en el que se puede ver desde la sala General (dedicada a China, Vietnam y Japón) hasta otro espacio en el que se recogen los fondos de lo que fue museo de Historia Natural, pasando por valiosísimas muestras del arte cristiano en Filipinas, con el caro marfil en este caso como principal materia prima.

En la pequeña tienda anexa al museo es frecuente encontrarse con el padre Lequete quien, por lo general, no para mientes en charlar con los visitantes que acuden al establecimiento para comprar algún tipo de objeto de recuerdo (a muy buen precio) de la visita al museo. Si el monasterio es una maravilla —sobre todo en el aspecto arquitectónico—, nadie espera encontrarse en él algo tan sorprendente, un museo oriental en un lugar con características de morada real, todavía habitado por frailes y que en tiempos fuera Universidad en la que se licenció Gaspar Jovellanos.

Museo de Arte Oriental

Real Monasterio de Santo Tomás

Plaza de Granada, 1
Avila

Teléfono: (918) 22 04 00

Horario:
De 10 a 13 horas,
y de 16 a 19 horas

Entrada: 50 pesetas

**MUSEO DE ARTE ORIENTAL**

***(Avila)***

Se encuentra este museo, insólito donde los haya —¿Arte Oriental en Avila?...— en uno de los más bellos espacios históricos de la capital abulense. El Real Monasterio de Santo Tomás es una de esas joyas arquitectónicas que no se antoja del todo descubierta por propios y extraños. Edificado sobre las ruinas del monasterio pre-monstra-

## Siete generaciones de farmacéuticos han conservado la fisonomía de la botica burgalesa

*Isaac Lequete, impulsor de Museo de Arte Oriental.*

Museo de Farmacia
Peñaranda de Duero (Burgos)

Calle José Grijalba, 13.

09410 Peñaranda de Duero (Burgos)

Teléfono: (947) 55 20 06.

Horario de visita:
De 10.30 a 13.30 horas, y de 16.30 a 19.30 horas.

Entrada-Donativo:
100 pesetas

No está permitido tomar fotografías

**MUSEO DE FARMACIA**

***Peñaranda de Duero (Burgos)***

José Ximeno de Pablos es el propietario de esta suerte de «túnel del tiempo» de la farmacia, una especie de vuelta atrás a los tiempos en que se prefería hablar de «boticas», cuando el principal trabajo de los especialistas, los boticarios, era la preparación de las fórmulas magistrales que constituían la base de la curación de las enfermedades de la gente. José Ximeno es una persona orgullosa de su trabajo, de su profesión, de la importancia que ha tenido, tiene y tendrá el farmacéutico en tanto que, en muchas ocasiones, bisagra entre médico y paciente. Tanto es así, que don José –continúa atendiendo a la clientela en impecable bata blanca, «de farmacéutico»– resolvió hacer como todos sus progenitores: estudiar, en sus años mozos, Farmacia.

Lo que hoy llamamos Museo de Farmacia de Peñaranda de Duero es, en definitiva y para la gente del pueblo, la Botica «de toda la vida», el lugar donde los lugareños se abastecen de medicamentos. Su fundación tuvo lugar a finales del siglo XVII, en 1685, al establecerla don Andrés Ximeno Camarero, quien la instalara a su hijo Lucas Ximeno Briongas («boticario aprobado por el Tribunal del Real Protomedicato de Madrid»). Desde entonces hasta ahora, el negocio familiar se ha ido trasladando de padres a hijos.

Así, pues, siete generaciones de farmaceúticos han conservado, han salvado de la destrucción, la fisonomía de esta botica burgalesa: hoy está prácticamente como cuando se fundó. Hace siete años que los 325 tarros que se apilan en las estanterías cumplieron los tres siglos de exis-

frascos son «albarelos», y todos ellos (cerámica talaverana) llevan dibujado el escudo del águila bicéfala, propio de la casa de los Austrias. Príapo de ciervo, Ojos de Cangrejo y Raíz de Malvavisco son especialidades en desuso que todavía se conservan en la Botica de los Ximeno: a don José no le gusta demasiado que la gente fabule a cuenta de los nombres de algunos preparados, «hay gente –dice– que disfruta inventándose historias muy raras, que no son auténticas». Lo cierto es que este Museo de Farmacia parece reunir todo lo necesario para dejar que la imaginación se desborde: los armarios de la rebotica, el laboratorio –con animales disecados, hojas secas, ollas y pucheros en los que se preparaban los específicos– y el jardín de plantas medicinales dan para eso y para más, tal es su misterio...

Pero no. Eso pertenece al resbaladizo territorio de la imaginación. La realidad es otra: chupetes, aspirinas, recetas del seguro, antiinflamatorios, etc. son, a todas luces, los productos protagonistas de una botica querida y apreciada por las gentes de Peñaranda de Duero. Entre bustos de Galeno e Hipócrates, entre tinturas y ungüentos, don José Ximeno atiende su relevo. En breve –los tiempos cambian– no será un hombre sino una mujer, su hija, quien tome las riendas del tricentenario establecimiento. Con indisimulado orgullo, piensa don José dónde colocar el nombre de su hija (hay en la botica una orla con los nombres de toda la estirpe). Lo hará en el mejor de los lugares. Un acontecimiento de esa magnitud no se produce todos

M.C.D. 2018

# DESCUBRE EL NUEVO VALOR DEL OPEL ASTRA

McCANN

## OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DE LA SEGURIDAD.

• Cinturones de Seguridad regulables en altura con tensado automático • Estructura de Protección Lateral • Alarma Antirrobo • ABS • Cierre centralizado de seguridad

## OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DEL CONFORT.

• Pantalla Multifución • Check-Control, Computadora y Radiocasete • Interior Ergonómico • Cambio Automático • Dirección Asistida • Microfiltro de Aire.

## OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DE LA INGENIERIA ALEMANA.

• Control Electrónico de Tracción • Diseño Aerodinámico Flush-Glass • Nuevos Motores de Inyección Multipunto, 16 Válvulas y Turbodiesel.

*Siempre tuyo, Opel Astra.*

**DESCUBRE AHORA LA AMPLIA GAMA ASTRA EN TU CONCESIONARIO OPEL.**

**OPEL ASTRA. INGENIERIA ALEMANA DE FUTURO.**

OPEL

**TE ESPERAMOS**

## MOTOR ARANDA

Avda. Portugal - Parcela 100. Polígono Industrial Allendeduero
Tel. 50 90 50. ARANDA DE DUERO (Burgos)

## MI AUTO, S. A.

California, 25. Tel. 32 18 00
MIRANDA DE EBRO (Burgos)

## AUTOMOVILES PEDROSA

Ctra. Madrid - Irún, Km. 244. Tel. 22 77 67. BURGOS

OPEL GM CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA.

M.C.D. 2018

El tren monorraíl cruza por delante de la esfera bioclimática. (Foto: DB)

«Tú ármate de paciencia en Canadá, que yo voy a ver si saco entradas en Fujitsu». Esa es la cantinela habitual de una pareja recién llegada al recinto de la Cartuja. No es que la Expo sea cosa de dos, pero merece la pena abordarla en equipo. Repartirse las tareas de esperar en las colas es harto aconsejable. Si no, se puede terminar el día con cara de refugiado

# Recorra la Expo con conocimiento de causa

***En el pabellón de España encontrará la mejor pinacoteca de la Expo***

***Merece la pena esperar las largas colas en la exposición de la Navegación***

☐ **SEVILLA**/COLPISA.- La Expo tiene cinco puertas. Un recorrido de una sola jornada podría muy bien comenzar a las nueve de la mañana en la puerta de la Cartuja. Una vez adquirida la entrada y pasado el control de acceso diríjase al telecabina. Es la mejor manera de contemplar el recinto en todo su esplendor, y a vista de pájaro. Desde arriba verá algunos símbolos inequívocos de la muestra: el perfil del monasterio cartujano, un pabellón en forma de pavo real, correspondiente a la India, las chimeneas blancas de la avenida de Europa o el blanquísimo cubo del pabellón de España reflejándose en el lago. No lo pierda de vista porque ésa será la próxima escala. Déjese llevar hasta la última parada y, una vez en tierra, corra hacia el pabellón español. Con suerte conseguirá entradas para el cine móvil. Los pabellones no abren hasta las diez, y posiblemente sea aún temprano. Si es usted amante del arte, póngase sin dilación a la cola del cubo, cuya colección «Tesoros» lo convierte en la mejor pinacoteca de la Expo. Si por el contrario cree que ya lo vio todo en el Prado, olvídese del pabellón de España y mire a su alrededor. La avenida de Europa se abre ante sus ojos. A su derecha, Francia le espera. Y merece la pena.

**NAVEGACION**

Atracciones recomendables para una visita de sólo veinticuatro horas son, además de las citadas: la película en tres dimensiones de Fujitsu; una vuelta en el monorraíl; el pabellón de la Navegación; una visita rápida a Plaza de América, o más concretamente, a la magnífica exposición «El oro de América», ubicada en dicho pabellón; la irresistible ascensión de la torre Banesto, tan bella de noche como de día; la Cabalgata; la película de alta definición de Canadá; la contemplación serena de la arquitectura del pabellón de Marruecos; un recorrido completo por el edificio de Japón; una travesía por el desierto de Arabia Saudí; la película de Alcatel de pantalla semiesférica; el acuarium de Mónaco y el espectáculo nocturno del lago. Ni que decir tiene que a todo ello habría que añadir una visita obligada a su pabellón autonómico correspondiente, más que nada por el gusto de reconocerse en lo expuesto o el morbo de criticar el uso que han dado a su dinero.

Si no hubiera colas, tenga por seguro que un día bastaría para disfrutar de todo lo expuesto. Sin embargo prepárese a esperar. Y, sobre todo, a elegir. Merece la pena soportar la cola de Fujitsu, pero no espere en Francia si no es usted un intelectual. Sepa que corre el riesgo de perderse en su inmensidad y no ver otra cosa en todo el día. Vale la pena hacer cola en la Navegación, de hecho, debería ser el primer pabellón a visitar si usted entra por la puerta Triana, porque es sin discusión el mejor de todos. A la salida, si va con niños, aborde una carabela como si fuera un pirata.

**PELICULA**

La película de Alcatel tiene interés para aquéllos que nunca experimentaron las proyecciones en pantalla esférica. Su argumento se basa en los hitos de los descubrimientos del hombre, incluido el de Magallanes. Japón tiene muchos encantos, pero tampoco espere encontrar la luna. No obstante, la cola de Japón es soportable y, mientras aguarda, cabe la posibilidad de ir a visitar por turnos la arquitectura de Marruecos, situado a escasa distancia, o de realizar una excursión rápida a Arabia Saudí.

Mónaco encandila con su acuarium. Por eso las colas pueden llegar a ser de dos y tres horas. No haga el primo. Antes de ponerse a la cola, pregunte a una azafata cuánto va a durar la espera. Ellas lo saben y son objetivas aconsejando.

Canadá es la otra cruz de la Expo. Su película de alta definición es preciosa. Pero hay días en que la cola da la vuelta entera al pabellón. En esos días, manténgase al margen.

**OTRAS PISTAS**

Quedan por nombrar muchos otros pabellones y puntos de interés dentro del recinto. Pero ésta no es la guía oficial de la Expo, un libro de más de trescientas páginas. Además, todo lo que quiera saber sobre la isla de la Cartuja se lo dirán las azafatas o los divertidos ordenadores de los puntos de información.

Como resumen y para aquéllos que gocen de más días de estancia, baste decir que México tiene una terraza-bar estupenda, (el truco está en entrar en ella por donde dice salida); que Nueva Zelanda tiene un escenario exterior con exóticas e hilarantes danzas maoríes muy ameno y Australia posee la joya más cara de la Expo.

Lo que ya sería imperdonable es que se perdiera usted la Cabalgata. Hacia las ocho recorre a diario el recinto. Tampoco puede abandonar la isla sin haber presenciado el espectáculo nocturno del lago.

## Arte y cultura a lo largo de quinientos años

☐ En lo que se refiere a las exposiciones de arte, «El oro de América» se presenta como imprescindible. Dicen que nunca más volverán a reunirse estas piezas. En ella se da a partes iguales el didactismo y el divertimento. Está en la tercera planta de Plaza de América y puede que a la hora de la siesta encuentre colas de menor longitud a las habituales. A esta exposición hay que sumar la de «Arte y Cultura en torno a 1492», en el monasterio de la Cartuja y considerada «la mejor de la Expo» por los expertos. Es extraordinaria porque reúne piezas de todas las culturas existentes en el Mundo a finales del siglo XV, pero es para tomársela con calma, y cierra a las 8,30, por lo que no es muy aconsejable para una visita de un solo día.

Donde comer sin arriesgarse a ser crucificado es el gran dilema del visitante. Es recomendable ignorar ciertos restaurantes de medio pelo donde te limpian el bolsillo a cambio de un cuarto de pollo y unas patatas revenidas. La comida, además, no debe ser en absoluto opípara. De lo contrario, despídase de cumplir con el programa. Es aconsejable darse varios «lingotazos» de gazpacho a lo largo del día. En la Expo hay «gazpacherías» que lo sirven fresco y natural por 250 pesetas. También resulta interesante y no demasiado caro hacer un alto al mediodía en la cervecería de Cruzcampo.

Unas tapas y una «birra» fresca pueden dejarle como nuevo a pie de barra. Siempre está a tiempo de sentarse más tarde en la avenida de Europa, conocida popularmente como «el barrio de Lavapies» por la afición de los visitantes a ponerlos a remojo en sus «convergentes» estanques. Por supuesto, ni que decir tiene que la regla de oro para visitar la Expo es no estrenar zapatos. Cálcese como si fuese a participar en un maratón popular.

M.C.D. 2018

# Verano

# Diario de Burgos

## SE VA A CANTABRIA

## Puntos de venta en Cantabria:

- Ajo
- Arenas de Iguña
- Astillero
- Bárcena
- Cabezón de la Sal
- Camargo
- Castro Urdiales
- Cóbreces
- Colindres
- Comillas
- Entrambrasaguas
- Escalante
- Espiñana
- Fuente De
- Galizano
- Guriezo
- Isla
- Islares
- Laredo
- Liendo
- Los Corrales de Buelna
- Maliaño
- Matamorosa
- Mataporquera
- Molledo
- Muriedas
- Musques
- Noja
- Novales
- Orinón
- Ortuella
- Oyambre
- Panes
- Pedreña
- Polanco
- Potes
- Puente de San Miguel
- Puentearce
- Reinosa
- Renedo de Piélagos
- Requejada
- SANTANDER (capital)
- Santillana del Mar
- Santoña
- Sarón
- Solares
- Solórzano
- S.S. del Valle
- Somo
- Suances
- Torrelavega
- Unquera
- Villaverde

Y también estamos en todas las poblaciones de Burgos y Provincia que componen nuestra red de distribución

M.C.D. 2018

NATURALEZA

Los chicos y chicas disfrutan con el contacto en directo con la Naturaleza. (Foto: DB)

Las tiendas de campaña son elemento imprescindible en todos los campamentos. (Foto: L. López Araico)

Los jóvenes castellanoleoneses cuentan en la región con multitud de puntos de encuentro, en los que por una cantidad que no alcanza las dos mil pesetas diarias pueden disfrutar de campamentos en pleno contacto con la naturaleza. Algunos, sin embargo, no se pueden permitir estos «lujos» y deben trabajar para pagarse sus estudios.

# Campamentos al alcance de todos

DAVID S. PAUNERO
**VALLADOLID**

CHICAS y chicos de Castilla y León han comenzado a disfrutar, por menos de dos mil pesetas al día, de los 28 campamentos y albergues distribuidos por los bosques, páramos y ribera de la geografía castellano-leonesa, mientras otros deben trabajar para costearse luego sus estudios.

Por precios que oscilan entre 20.000 y 30.000 pesetas, el Consejo Local de la Juventud en Castilla y León, ofrece viaje, alojamiento, manutención y excursiones en varias zonas de acampada durante medio mes.

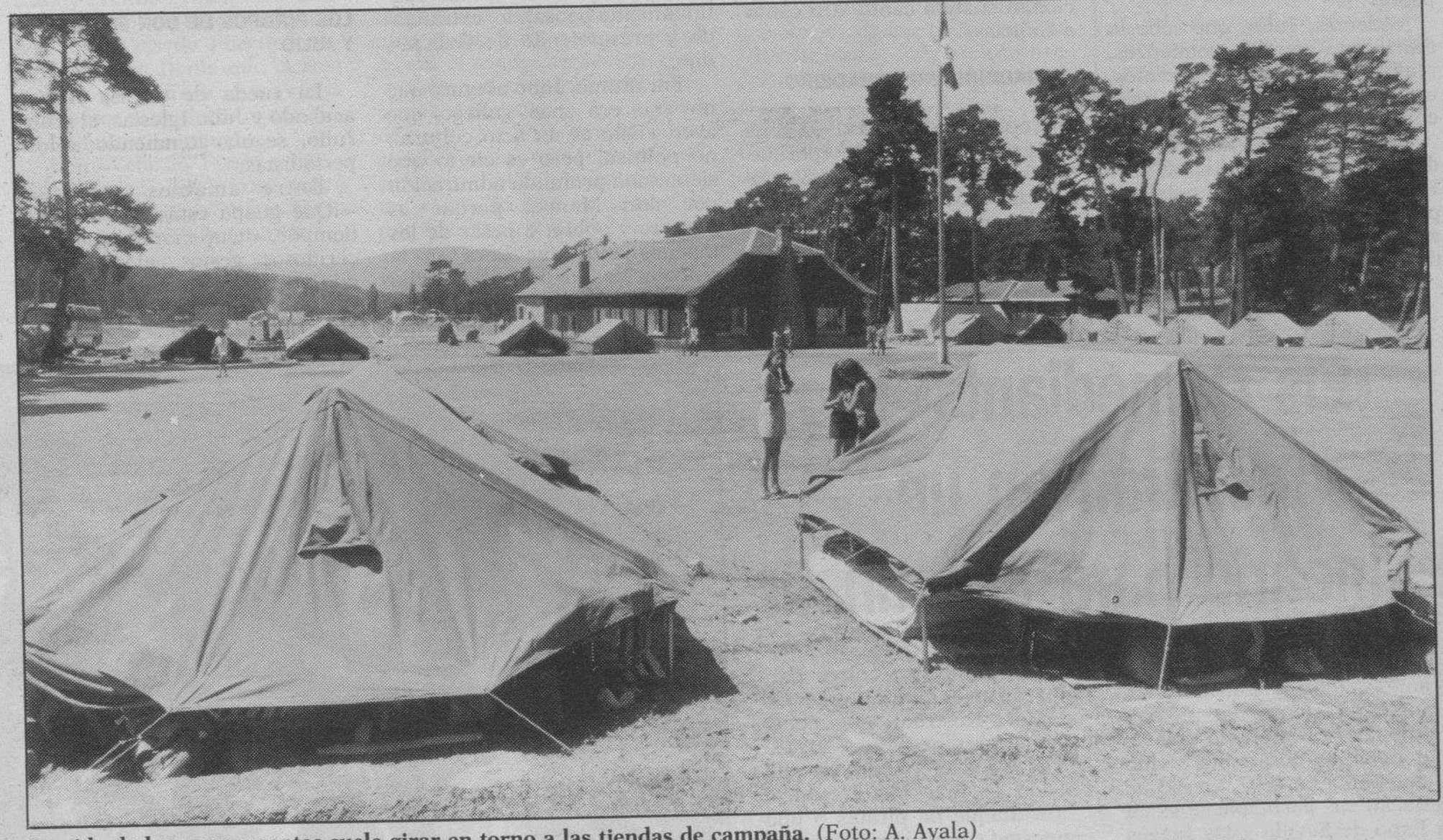
Rio-Esgueva, en Valladolid o La Canaleja, en Salamanca, albergues juveniles ya tradicionales, forman parte de los puntos de encuentro en la región donde más de 3.000 jóvenes viven en contacto directo con la Naturaleza.

Campamentos, viajes con amigos o el disfrute de los festejos estivales movilizan a los jóvenes, que transforman la inmovilidad invernal de los pueblos en alegre vitalidad.

La Sierra de los Vientos, en Asturias, o la Abadía de Lebanza, en el Norte de Palencia, acogerán en 15 días a grupos de 100 a 150 muchachos.

Mochila, saco de dormir y calzado de marcha, son imprescindibles pese a que muchos campamentos como el de Navarredonda de Gredos, en Avila, cuenten ya con cocina, comedor cubierto, kiosko-bar, ludoteca y banco.

Improvisación y aventura continúan jugando un papel importante en esas horas de diversión, aunque hoy en día la mayor parte de las actividades están minuciosamente calculadas, a diferencia del pasado.



La vida de los campamentos suele girar en torno a las tiendas de campaña. (Foto: A. Ayala)

### CONTACTO CON LA NATURALEZA

Juegos en contacto con la Naturaleza, práctica de todos los deportes, manualidades, fomento de las inclinaciones artísticas de los acampados y convivencia religiosa ocupan las horas. Para los que se quedan, las cosas son diferentes. En Segovia, por ejemplo, los muchachos que disponen de medio de locomoción, pueden irse a Cuéllar, San Lorenzo o La Granja a tomar unas copas, mientras otros de su misma edad han de conformarse con el paseo por la calle Real.

El dinero y el status económico de la juventud hace que destinos que para unos resulten infrecuentes (Londres, Italia o Birmania) para otros sean habituales a lo largo de los años; sea por cursos de verano o simplemente por placer, el extranjero atrae a los jóvenes ricos de la región.

Aún más restringidas son las cuatro plazas ofrecidas para presenciar las Olimpiadas de Barcelona durante 20 días, que a ella cuesta 95.000 pesetas.

Y para aquellos con capacidad de iniciativa está la posibilidad de acceder a los «intercambios de juventud» realizados en Castilla y León, con diez plazas en total, que incluye el disfrute de países como Holanda y Bélgica.

La otra cara del verano juvenil, la ofrecen centenares de chicos y chicas castellano-leoneses que necesitan dedicar estos meses de regocijo veraniego a ganar el dinero que luego necesitarán para afrontar el pago de la matricula, los libros o el Colegio Mayor que les acoge.

M.C.D. 2018

PERSONAJES

# Julio Iglesias, «el más famoso de los gallegos»

## *Manuel Fraga le acredita como «embajador mundial» del Xacobeo*

M. JESUS L. MONJAS
**MADRID**

□ De chaqueta azul marino, con sonrisa peremne y bronceado «a tope», Julio Iglesias llegó a la Casa de Galicia en Madrid, donde Manuel Fraga Iribarne, presidente de la Xunta de Galicia, le entregó el Pelegrín -mascota del Año Santo 1993- y el diploma que le acredita como el «gran embajador» del Xacobeo y de Galicia.

Don Manuel inició el «sencillo acto» hablando de la celebración de un nuevo Año Santo compostelano, en 1993, y de su amada tierra, Galicia, «y nadie mejor para promocionarla que, quizá, el más famoso de los gallegos, Julio Iglesias, que nos ha hecho famosos en el mundo entero».

**UN FAN INESPERADO**

El presidente de la Xunta dijo que Julio, «un fenómeno del fútbol y el número uno en la música», paseaba por los escenarios el entendimiento, la simpatía y el amor».

«Pero hay muchas maneras de ser famoso, y el gran Julio Iglesias, como Roosevelt, también ha pasado por momentos duros y difíciles, como su lesión futbolística y el secuestro de su padre».

«Además, Julio, que sabe lo difícil que son los comienzos, realiza, con becas y premios, una labor social muy poco conocida».

Satisfecho de estar al lado de su «admirado» Julio, Manuel Fraga también tuvo palabras para «Un canto a Galicia», «el mejor acervo cultural de una tierra romántica».

A las «cariñosas» palabras de don Manuel, Julio Iglesias contestó con «la natural condición de gallego que tengo, que no está sólo patente en este acto oficial, sino en toda mi vida».

Y es que Julio alardea de haber pasado mucho tiempo en la tierra de su abuelos, «mi queridísima Galicia. A excepción de este año, siempre que vengo a España mi primer viaje es a Galicia, que mira mucho al mar. Yo pertenezco a Galicia».

Para el internacional cantante es un honor formar parte de este año, «fruto de encuentro de una Europa cada vez más unida», y cree que el Xacobeo, cuya promoción va a llevar a cabo de una manera natural «y no forzada. El Xacobeo va a salir de mi voz, pero no como un slogan, va a ser muy importante, porque vamos a propagar por todo el mundo la importancia del pueblo gallego».

«Da igual donde esté, en Australia, China o Finlandia, hay cientos de gallegos que se emocionan cuando canto «Un canto a Galicia»».

**«OBRADOIRO, NO OBRADEIRO»**

Convencido de que 1993 será un éxito en Galicia, «porque todo el mundo conocerá esa Galicia, cada vez más próspera, que nosotros queremos y conocemos tan bien», Julio Iglesias anunció que, junto a Plácido Domingo, ofrecerá el próximo septiembre un concierto «que se verá en todo el mundo en la Plaza del Obradeiro, la plaza más bella del mundo».

Los asistentes al acto apuntaron que era la Plaza del Obradoiro y Julio, un poco confuso, añadió «que se podía decir de las dos formas».

**«NO SE HABLA DE DINERO»**

Había que hablar del dinero que la Xunta de Galicia iba a pagar a Julio Iglesias, pero Julio dijo que, «aunque parezca mentira», no lo sabía. «Es una responsabilidad y no tiene valores económicos. Por supuesto, hay compensación económica pero, es evidente, que van a pagar en manzanas».

Los periodistas insistían y se lanzó la cifra, 300 millones de pesetas, pero Manuel Fraga zanjó el tema. «No se habla de dinero. Julio Iglesias es una de las mejores inversiones de la Xunta, es el único embajador».

No tenía la misma opinión el artista, para quien los verdaderos embajadores son los gallegos emigrantes. «Es más, el apellido de los españoles en Hispanoamérica es gallego. Con don Manuel he hablado muchas veces de los gallegos emigrantes, a los que hay que cuidar porque se juntan y están continuamente pensando, extrañando y presumiendo de Galicia», dijo.

Por último, Julio aseguró que hoy no era más gallego que ayer. «Esto es un acto cultural, no político, pero es cierto que siento una profunda admiración por don Manuel porque es honesto y pobre, a pesar de los muchos años que lleva en la política. Le tengo mucho cariño porque es absolutamente honesto y, tanto de don Manuel como de Felipe -González- hablo con cariño».

**Para Manuel Fraga, Julio es el «número uno».** (Foto: Efe)

**LOS PIROPOS DE DON MANUEL Y JULIO**

La rueda de prensa había acabado y Julio Iglesias, el gran Julio, seguía atendiendo a los periodistas.

Entre amables palabras -«¡Qué guapa estás!», «¿Cuánto tiempo?, «¡Qué morena estás!»y cariñosos gestos, el cantante dijo que no va a cantar en Cuba «porque la situación política no me lo permite», que el 18 de julio iba a clausurar el «nuevo» Festival de Benidorm «porque sin este Festival yo no existiría como cantante».

También afirmó que no sabía lo que era Ibercop y que, aunque ya no podía cantar con Camarón de la Isla, la gente como él nunca se muere.

Manuel Fraga, que contó chistes y piropeó a una de las periodistas, a la que dio un beso, «porque se parece a una madonna de Boticelli», reclamó a Julio. Había que posar para los fotógrafos.

# «Els Comediants» se recluirán en un balneario para descansar

□ **BARCELONA**/EFE.-Los integrantes del grupo teatral Comediants se recluirán en un balneario el próximo año tras el año frenético que habrá vivido la compañía en 1992, en el que destacan sus participaciones en la Expo de Sevilla y los Juegos Olímpicos de Barcelona.

La compañía catalana, que diariamente organiza una cabalgata que se ha convertido en uno de los principales atractivos de la Expo de Sevilla, ya participó en las ceremonias de los JJOO de invierno de Albertville y lo hará también en la de clausura de Barcelona 92.

Asimismo, presentarán los próximos días 9 y 11 en Barcelona su último espectáculo «Mare Nostrum». Más de 100 actores, músicos, ex-miembros de Comediants y técnicos participarán en el montaje escénico de «Mare Nostrum» que, como en anteriores ocasiones, jugará con el fuego y el agua, en esta ocasión el mar Mediterráneo.

Un ataque de piratas o una tempestad como elemento externo, ejemplos de dos momentos dramáticos de «Mare Nostrum», se combinarán con otros más sensibles, precisó el director de la compañía, como la aparición del Minotauro. A los habituales fuegos de artificio de la compañía catalana se sumarán los olores o docenas de personajes, algunos mitológicos como el citado Minotauro o los sátiros de enormes falos, otros naturales como los peces y otros más actuales, añadió Font, como las tetudas señoras.

**La compañía presentó el pasado lunes su último espectáculo, «Mare Nostrum».** (Foto: EFE)

M.C.D. 2018

# Ercros presentó suspensión de pagos en Madrid y Barcelona

## *La medida se hace extensiva también a las filiales IQZ, Asur, Nicas y Agrocros*

☐ **MADRID**/EFE.- La sociedad del grupo Ercros Fesa-Enfersa, cabecera de su división agroquímica, presentó ayer expediente de suspensión de pagos en los juzgados de la Plaza de Castilla de Madrid, confirmaron a Efe fuentes judiciales y de la propia sociedad.

La suspensión de pagos de Fesa-Enfersa, que se ha producido casi simultáneamente a la presentada por la matriz del grupo Ercros S.A., en Barcelona, se hace extensiva también a sus filiales IQZ, Asur, Nicas y Agrocros.

Ercros, primer grupo químico español, con una plantilla próxima a los 11.000 trabajadores, anunció el pasado viernes la suspensión de pagos, después de que fracasaran las negociaciones que sus directivos han venido manteniendo para conseguir un convenio de refinanciación con la Banca, proveedores y administraciones públicas.

Fesa-Enfersa, propiedad del grupo Ercros al cien por cien y sus filiales IQZ, Asur, Nicas y Agrocros, cuentan con una plantilla próxima a los 4.500 trabajadores y centros de producción en Huelva, Cartagena, Puertollano, Avilés, Sagunto y Sevilla.

De acuerdo con las cifras facilitadas por la propia sociedad, el endeudamiento de Fesa-Enfersa y de sus filiales asciende a 114.000 millones de pesetas, con unos activos que la compañía valora en 156.000 millones de pesetas y unos fondos propios de 22.000 millones de pesetas.

El principal acreedor de Fesa-Enfersa es la Banca pública a la que adeuda 24.000 millones de pesetas, 20.500 millones de ellos al BEX y al BCI y otros 3.500 millones a Caja Postal.

Según fuentes de la sociedad, adeuda otros 12.000 millones de pesetas a un grupo de bancos privados y entidades financieras entre los que se encuentran el Santander, Bankinter, BBV, BCH, Atlántico, Caja Madrid, Barclays, Citibank, Chase, Bruselles Lambert, Credit Suisse, Sumitomo Bank y Lloyds bank, con lo que el endeudamiento puramente bancario se aproxima a los 36.000 millones de pesetas.

La deuda de Fesa-Enfersa con la Seguridad Social y la Hacienda Pública se sitúa, según las mismas fuentes, en aproximadamente unos 12.800 millones de pesetas.

Otros 8.800 millones de pesetas están contabilizados como deuda financiera, 3.200 millones como efectos comerciales pendientes de pago y 26.000 millones como deuda a grandes proveedores. El resto del endeudamiento corresponde a obligaciones y subvenciones reintegrables.

La dirección de Ercros ha culpado de la suspensión de pagos, tanto de la matriz como de Fesa-Enfersa, etre otras causas, a la «insuficiente» aplicación del plan de viabilidad del sector de fertilizantes, a la «inoperancia» de la cláusula de salvaguardia del sector, a las excesivas cargas financieras, a los costes energéticos, «poco competitivos» y a los atrasos en la política prevista de desinversiones derivados de la mala situación actual del sector inmobiliario.

También destacan los responsables del grupo los efectos negativos que ha tenido la sequía sobre el consumo de fertilizantes, la caída de los precios de los abonos nitrogenados y la importación «masiva» de fertilizantes procedente de países del Este europeo.

**Joseph Piqué, consejero de Ercros.** (Foto: Efe).

# De la Rosa se pronuncia sobre la crisis de Ercros

☐ **TARRAGONA**/EFE.- El financiero Javier de la Rosa aseguró ayer que la suspensión de pagos de Ercros, S.A. y Fesa Enfersa la podía haber presentado él durante el período en el que estuvo al frente del grupo Torras-KIO, sociedad matriz del grupo químico en crisis.

«El nuevo equipo gestor de Torras es libre de decidir lo que quiera, pero la decisión que se ha tomado ahora la podía haber aplicado yo hace dos años», destacó De la Rosa, durante una visita a las obras del parque de atracciones Tibigardens, que construye en las poblaciones de Salou y Vilaseca.

Javier de la Rosa, que se mostró remiso a comentar la crisis que atraviesa el grupo Torras, del que fue vicepresidente hasta hace poco más de un mes, resaltó que él no presentó la suspensión de pagos «por el bien de las sociedades, en las que sigo confiando».

El financiero aseguró que «no hay crisis en Torras» y precisó que «la única crisis afecta sólo a una sociedad determinada a la que no pertenezco, desde mayo pasado, como accionista y como gestor».

Javier de la Rosa, que, junto a otros directivos de Ercros posee un 18,3 por ciento de las acciones de Ercros a través de una sociedad denominada Mesa Redonda, concluyó que de esta crisis «saldrá algo positivo».

Las declaraciones del financiero reflejan las diferencias que se han abierto entre el antiguo equipo gestor de Torras, que encabezaba el propio De la Rosa y el nuevo equipo gestor de KIO, porpietario del cien por cien de Grupo Torras.

# Manuel Zaguirre se reúne hoy con Nicolás Redondo

☐ **MADRID**/COLPISA.- Los máximos responsables de la UGT y de USO, Nicolás Redondo y Manuel Zaguirre, se reunirán este jueves. El motivo del encuentro es el fortalecimiento del movimiento sindical.

La reunión, solicitada por USO, es continuación de la celebrada el 30 de junio entre Manuel Zaguirre y el secretario general de Comisiones Obreras (CC.OO.), Antonio Gutiérrez, en la que solicitaron la incorporación de sindicatos menores a la mesa negociadora.

# Velarde Fuertes describe un sombrío panorama para la economía española

☐ **DENIA (ALICANTE)**/EE.- El catedrático de Economía Aplicada y Premio Príncipe de Asturias 1991 de las Ciencias Sociales, Juan Velarde Fuertes, aseguró ayer en Denia que la economía española atraviesa momentos muy duros y que tiene un futuro «sombrío».

Juan Velarde Fuertes intervino en el seminario sobre «Perspectivas económicas en la España de los 90», uno de los cursos que se celebran en el marco de la Universidad Internacional de Verano de Denia.

Velarde señaló que la política industrial de la década de los noventa «debe tener presente la necesidad de acercarse a las magnitudes comunitarias por una parte, y la obligatoriedad de que el avance no se detenga».

Según el catedrático de Economía Aplicada, la fecha del 1 de enero de 1993 «traerá como consecuencia más relevante un contexto radicalmente diferente» y añadió que «pasamos de una manera irremediable e irreversible a jugar dentro del ámbito comunitario».

Señaló que las actuaciones sobre la industria con el objetivo puesto en esa fecha deberán tener en cuenta «en primer lugar, el aspecto energético, marcado por un Plan Energético Nacional» que calificó como «desdichado, técnicamente deleznable y escalofriantemente malo».

El segundo dato preocupante viene determinado por la «baja dimensión de las plantas industriales», ya que indicó que España cuenta con la mitad de plantas industriales «grandes», aquellas con más de 500 trabajadores, respecto a la media comunitaria.

## EDICTO

DON FRANCISCO JAVIER PEÑAS GIL, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO UNO DE ARANDA DE DUERO.

HAGO SABER: Que en este Juzgado de Primera Instancia Número uno de Aranda de Duero, se sigue expediente de dominio para reanudar el tracto interrumpido, civil número 193 de 1992, a instancia de don Daniel Cervino Muñoz y doña Florencia San José Nieto, representados por el procurador don Marcos María Arnáiz de Ugarte, de la finca siguiente:

URBANA, solar sito en Aranda de Duero, calle Burgo de Osma, números 47-49-51, número 29 según catastro. Tiene una extensión superficial de tres mil setecientos veinte metros cuadrados. En su interior existen tres cocheras, una de sesenta y cuatro metros cuadrados, otra de cuarenta y ocho y otra de cincuenta y seis metros cuadrados. Linda: Norte, río Duero; Sur, carretera Valladolid-Soria; Este, Fernando Lázaro Benito y Juana García Arranz; Oeste, fábrica de Unión Resinera Española.

En dicho expediente se ha acordado citar a las personas que según la certificación del Registro tengan algún derecho real sobre la finca, siendo los herederos y causahabientes de doña Felisa, don Pedro y doña Consuelo Martínez Jimeno y don Néstor Benito del Caño, cuyo paradero se desconoce, así como a las personas ignoradas a quienes pueda perjudicar la inscripción, a fin de que dentro de los DIEZ DIAS siguientes a la citación o a la publicación de edictos, puedan comparecer ante el Juzgado para alegar lo que a su derecho convenga, apercibiéndoles que de no comparecer le parará el perjuicio a que haya lugar en derecho.

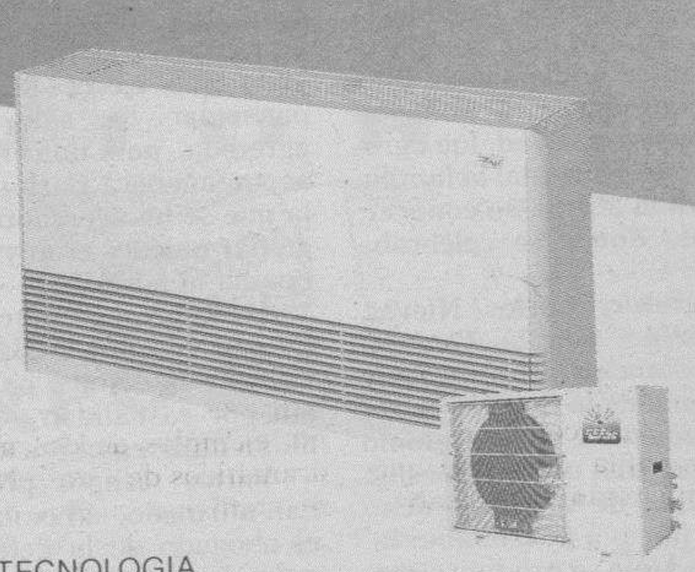
Dado en Aranda de Duero, a veinticuatro de Junio de mil novecientos noventa y dos.

E/.
Ilegible

La Secretaria,
Ilegible

La publicidad de
**Diario de Burgos**
deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia
**Anúnciate en tu Diario**

aire acondicionado refac



*frío rápido y silencioso...*

Acondicionadores de aire para pequeños o grandes espacios. Para suelo, murales o techo. Split o Multi-Split.

REFAC, FABRICADO EN ESPAÑA CON TECNOLOGIA HOLANDESA PARA LOGRAR EL CLIMA IDEAL EN SU HOGAR, OFICINA O LOCAL.

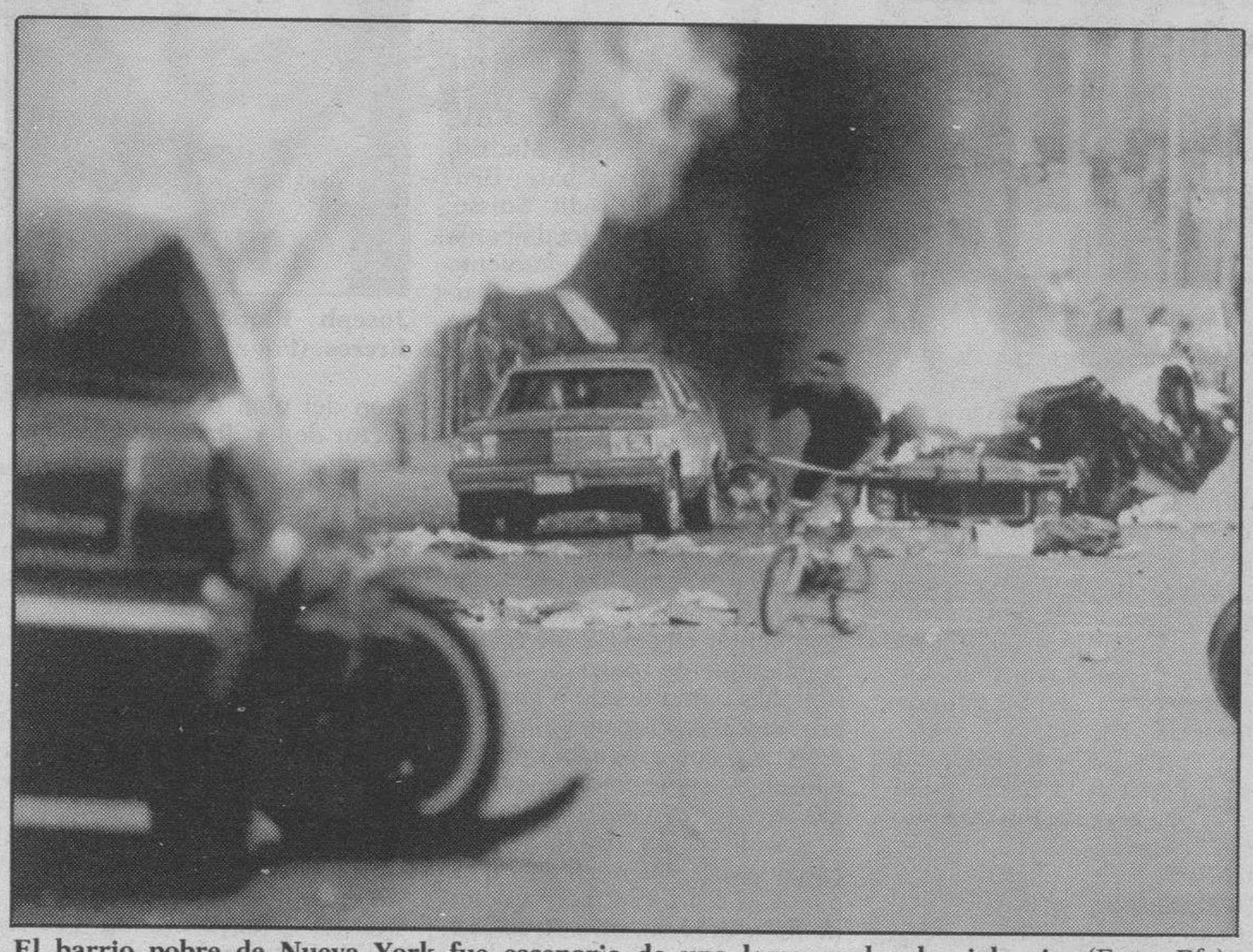
ESTUDIO TECNICO... TECNIFRI S.L.

c/ Rey Don Pedro, 46 • Tlf.: 21 19 51
09005 • BURGOS

M.C.D. 2018

# Llamamientos a la calma para evitar otra noche de violencia en Nueva York

***Dos muertos y 25 heridos, balance de los disturbios en Washington Heights***



**El barrio pobre de Nueva York fue escenario de una larga noche de violencia.** (Foto: Efe).

☐ **NUEVA YORK**/EFE.- Las autoridades de Nueva York y los familiares del joven dominicano José García, cuya muerte a manos de un policía desató violentos disturbios en la noche del lunes en un barrio hispano de Manhattan, hicieron ayer, martes, fuertes llamamientos a la calma para evitar más violencia.

«No queremos violencia, sólo queremos que haya justicia», declaró en español la tía de la víctima, Rosario Oliveras García, durante un acto público esta tarde con el alcalde de Nueva York, David Dinkins, que fue transmitido en directo por las emisoras y cadenas locales de televisión.

El cardenal de Nueva York, John O'Connor, y varios concejales, incluidos el hispano Guillermo Linares y el negro Charles Rangel, unieron sus voces a los llamamientos de la mujer y del alcalde.

El objetivo es evitar que se repita o agrave la violencia. En Los Angeles (California), en abril pasado, más de 60 personas murieron en disturbios raciales desatados tras la absolución, por un jurado, el 29 de ese mes, de policías blancos que habían apaleado a un automovilista negro.

**DOS MUERTOS, POR EL MOMENTO**

El balance de la noche de violencia ayer en el barrio pobre e hispano de Washington Heights, en la parte alta de Manhattan, fue un muerto, Dagoberto Pichardo (en circunstancias poco claras), 25 heridos y 28 detenidos, según las últimas cifras de la policía.

Varios edificios y automóviles fueron incendiados, y un número indeterminado de tiendas, saqueadas. El casi millar de manifestantes, muchos de los cuales tiraron botellas y piedras a la policía, gritaban «policías asesinos» y «no habrá paz sin justicia».

«Tenemos fe en Dios en que todo pasará bien, pedimos que no pase nada, queremos que todos se tranquilicen», dijo hoy la tía de García, muerto el pasado viernes.

Dinkins, quien este mes nombró una comisión especial para investigar denuncias de corrupción en la policía, prometió que la muerte de García se investigará a fondo y advirtió que «la violencia no resolverá nuestros problemas».

El cardenal O'Connor expresó su «confianza total» en la determinación del alcalde de que se haga justicia.

La muerte de García fue la chispa que hizo estallar el polvorín de Washington Heights, infestado por las drogas y poblado principalmente por dominicanos, muchos de ellos ilegales, víctimas de la brutalidad policial, el desempleo y la pobreza.

**VERSIONES CONTRADICTORIAS**

Persistían ayer versiones contradictorias sobre las circunstancias de la muerte de García, mientras sigue de baja médica el policía que le tiroteó, Michael O'Keefe, y que ha sido acusado de corrupción por residentes de Washington Heights.

La policía dice que García estaba armado y otros sostienen lo contrario. Varios testigos también afirman que O'Keefe golpeó al joven dominicano con su radio, pero, según la autopsia, el cadáver no presentaba contusiones.

García fue alcanzado por una bala en la espalda y otra en el pecho.

# Once heridos, en el incendio de una petroquímica holandesa

☐ **AMSTERDAM**/EFE.- Once personas heridas, cuatro de ellas graves, y probablemente varios desaparecidos, es el balance provisional de víctimas de la explosión registrada ayer, miércoles, en una fábrica de productos petroquímicos de la localidad de Uithoorn, a 10 kilómetros de Amsterdam.

Aunque las primeras noticias sobre este suceso afirmaban la existencia de cuatro muertos, las últimas informaciones señalan que, de momento, no hay víctimas mortales.

No obstante, el responsable de los bomberos ha declarado que es muy difícil establecer un balance definitivo de víctimas ya que sus hombres aún no han podido penetrar en todas las dependencias de esta fábrica, donde trabajan 200 personas.

Asimismo existen versiones contradictorias sobre si hay desaparecidos, ya que las primeras noticias hablaban de siete personas cuyo paradero se desconocía, pero posteriormente otras informaciones no mencionaban esta cifra.

A primera hora de la tarde, el alcalde de Uithoorn declaró que sí se temía que hubiese desaparecidos ya que algunos testigos habían visto, en el momento de la explosión, a algunas personas lanzarse a las aguas del río Amstel, que pasa junto a la fábrica.

Según el alcalde, hombres rana de los equipos de rescate de los bomberos estaban buceando en las aguas del Amstel para tratar de encontrar posibles víctimas del accidente.

La explosión se pudo oír en varios kilómetros a la redonda y a continuación enormes llamaradas salieron proyectadas a varios centenares de metros produciendo una enorme humareda, que podía verse desde las autopistas próximas a la fábrica así como desde el aeropuerto internacional de Schiphol, junto a Amsterdam.

Aún no se conocen las causas de este siniestro, que asoló la fábrica Cimdu Chemicals, dedicada al refinado del alquitrán procedente de petróleo y carbón para fabricar diversos productos químicos y materias primas para la industria farmacéutica.

El director de la planta petroquímica declaró que en los momentos previos a la explosión se trabajaba para resolver un «problema técnico serio».

Hacia mediodía de ayer los responsables del cuerpo de bomberos informaron de que el incendio estaba bajo control.

Además de socorrer a los heridos y buscar a los desaparecidos, las fuerzas de salvamento pusieron en práctica un plan de emergencia para evacuar a todas las personas que vivían en un radio de 600 metros alrededor de la fábrica, por miedo a que los gases que emanaban del incendio pudieran ser tóxicos.

La dirección de la empresa siniestrada negó que hubiera peligro de toxicidad. No obstante, la inhalación de los humos procedentes del incendio provocó en algunas personas irritaciones y trastornos respiratorios.

# El presunto violador de una menor, agredido mientras declaraba ante el juez

☐ **BARCELONA**/EFE.- José María Cáceres Serrano, que compareció ayer en la Audiencia de Barcelona acusado de la violación de una menor de edad, fue agredido por un joven, que la familia de la víctima afirma no conocer, en la sala donde se celebraba el juicio.

El agresor, Carlos Nieves, fue detenido por la Guardia Civil a instancias del presidente del Tribunal de la Sección Sexta de la Audiencia, José Antonio Perea, que, tras una suspensión momentánea de la vista, ordenó seguir el juicio a puerta abierta.

El incidente se produjo cuando Carlos Nieves se abalanzó sobre el procesado, que estaba prestando declaración ante el tribunal, y le propinó dos puñetazos en la espalda.

Después de que el juez ordenara el desalojo de la sala, en la que se encontraban grupos de feministas que portaban pegatinas con el lema «Justicia para Ana María» –nombre de la víctima–, la hija de la abogada que ejerce la acusación particular ha sido asimismo agredida por una mujer que acompañaba a Carlos Nieves, a la que se ha acercado para preguntar quiénes eran y a qué respondía la agresión.

La mujer ha contestado que Carlos Nieves y ella eran naturales de Badalona, pasaban por allí por casualidad y han decidido entrar en el juicio.

Varios testigos presenciales han afirmado, sin embargo, que el abogado de la defensa, Joaquim Escudé, «ha hecho señas al agresor para actuar» momentos antes de que se produjeran los incidentes.

La abogada de la acusación particular, María José Varela, ha acusado al abogado defensor ante el Tribunal de haber «pagado» la acción del agresor, acusación a la que Escudé ha respondido con una sonrisa.

# Apuñala a su compañero porque le obligaba a robar y a prostituirse

☐ **MADRID**/EFE.- El hombre que murió de siete puñaladas en el abdomen en su casa de Leganés fue asesinado por su compañera sentimental durante una pelea porque la víctima le obligaba a prostituirse y a robar en grandes almacenes.

El cadáver de Dionisio Rebollo, de 61 años, fue descubierto en la tarde del pasado domingo después de que la mujer con la que convivía, María del Pilar Escobar Molina, de 40 años, acudiera a la comisaría de policía local para informar de la muerte de su compañero.

Tras el hallazgo del cadáver, que estaba desnudo y tendido sobre un gran charco de sangre en el suelo de su casa, en la calle Batalla de Belchite, María del Pilar Escobar relató a los policías que la víctima había fallecido una semana antes, después de ser apuñalado por su hijo, Félix Rebollo.

Los investigadores detuvieron al hijo del fallecido como presunto autor del homicidio y a la mujer como presunta encubridora de la muerte.

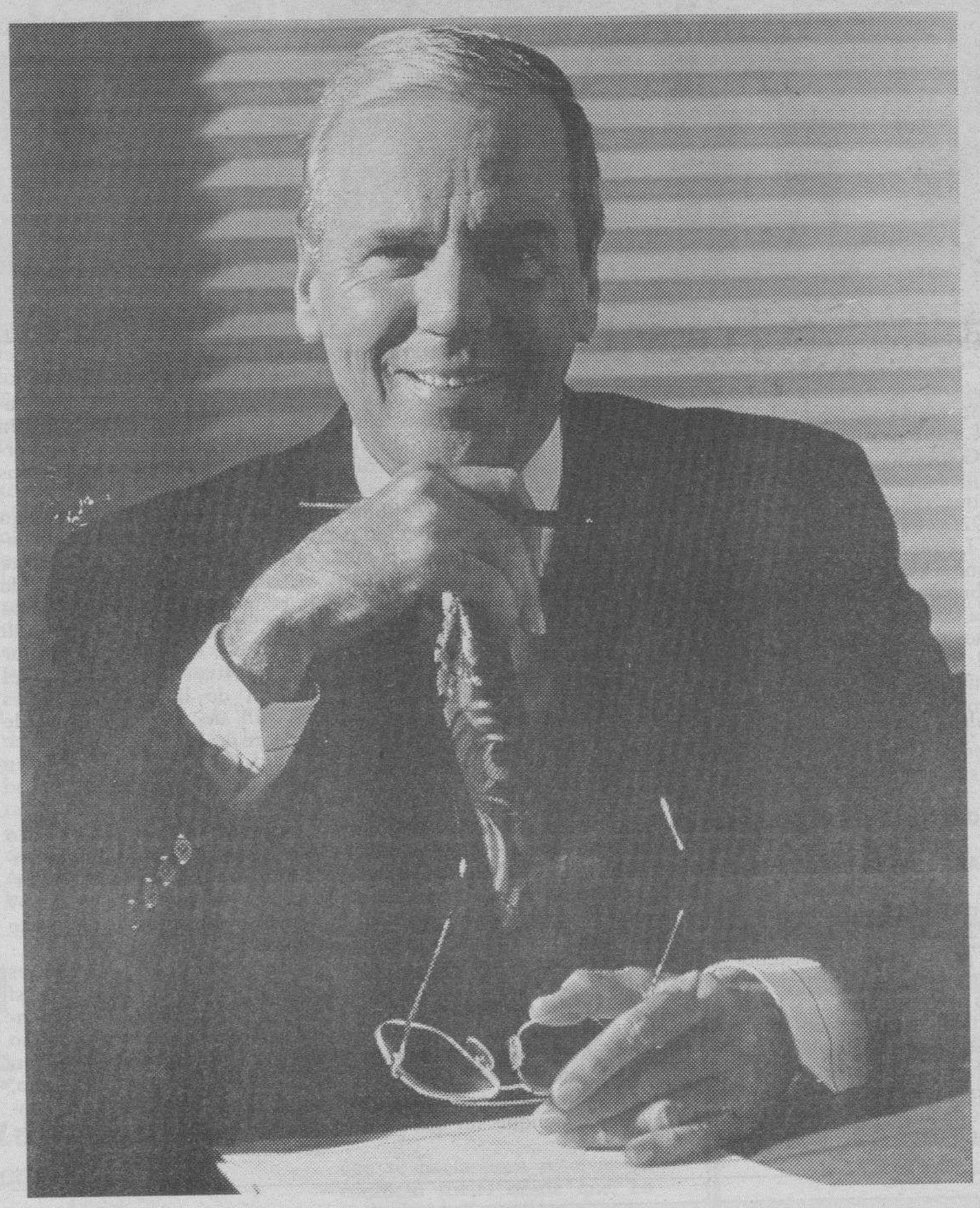
**LE OBLIGABA A ROBAR Y A PROSTITUIRSE**

Los funcionarios encargados del caso, tras tomar declaración a los dos detenidos, sospecharon que la mujer no decía la verdad por lo que decidieron reconstruir los hechos e interrogar de nuevo a la compañera sentimental de Dionisio Rebollo.

En esta ocasión, la mujer confesó que ella había sido la autora del crimen y sucedió durante una pelea con su amante porque éste le obligaba a prostituirse y a robar en grandes almacenes.

M.C.D. 2018

# Nuestro servicio mejora con los años.



Disfrute de todas las ventajas que le ofrece el Servicio Integral Senior:
- Le anticipamos sus primeros ingresos.
- Le ofrecemos nuestro Crédito Senior.
- Disfrute también de un interesante descuento en la Sociedad de Asistencia Sanitaria CajaSalud y en el Seguro Multirriesgo Hogar.
- Todo ello con Trato Preferencial.

Y ahora además, domiciliando su pensión antes del 30 de agosto, puede ganar un viaje para dos personas, en el mes de octubre, a uno de los grandes acontecimientos de este siglo:
La Expo 92 de Sevilla.

Domicilie su pensión en Caja de Madrid y descubra como nuestro servicio mejora con los años.

**SERVICIO INTEGRAL SENIOR**

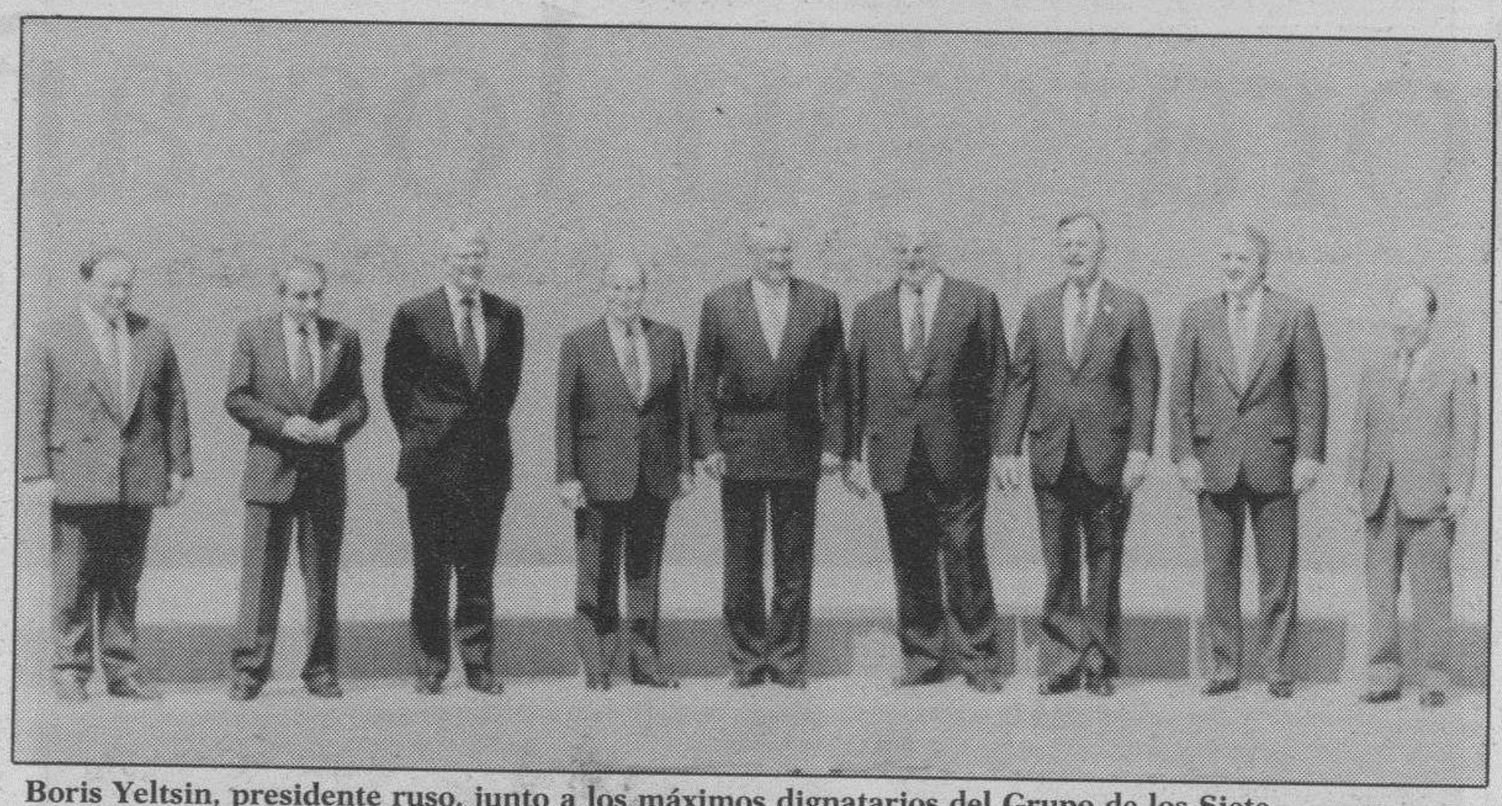
**DOMICILIE SU PENSION SORTEAMOS 50 VIAJES A EXPO-92**

CAJA DE MADRID

M.C.D. 2018

# El «Grupo de los Siete» ayudará a Boris Yeltsin con 24.000 millones de dólares

***Acordaron un fondo multilateral para un programa de emergencia de centrales nucleares***



**Boris Yeltsin, presidente ruso, junto a los máximos dignatarios del Grupo de los Siete.**

☐ **MUNICH (RFA)**/EFE.-El Grupo de los Siete (G-7) terminó ayer su 18 cumbre, celebrada en los últimos tres días en Munich, con la publicación de una declaración final, en la que se compromete a perseguir un mayor crecimiento económico, y una larga conversación con el presidente ruso, Boris Yeltsin.

En el comunicado, que el canciller alemán, Helmut Kohl, dio a conocer a media mañana, los jefes de Estado y de Gobierno de los siete países más industrializados del mundo (EEUU, Canadá, Japón, Reino Unido, Alemania, Francia e Italia) se comprometieron a encaminar su política fiscal hacia la reducción de los déficits públicos y el fomento del ahorro.

De esta forma se pretenden crear los márgenes necesarios para una reducción de intereses e impulsar así inversiones y, con ello, crecimiento y creación de empleo.

Para la disminución de los déficits presupuestarios excesivos, habrá que restringir los gastos públicos, advirtieron los máximos dirigentes.

**ESTIMULOS DEL MERCADO**

Mediante una mayor utilización de los estímulos del mercado e innovaciones tecnológicas, los siete grandes esperan poder aunar mejor en el futuro los intereses del crecimiento y los de la protección del medio ambiente.

En cuanto a la Ronda Uruguay, los «Siete» se reafirmaron en su deseo de que las negociaciones que se celebran desde 1986 dentro del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT) conduzcan a unos «resultados equilibrados» y que el pacto se alcance en 1992.

La rápida culminación de la Ronda Uruguay será una contribución sustancial a la economía mundial, fomentará los procesos de reforma en los Estados del Este y creará nuevas oportunidades de bienestar para otros países, sobre todo para los del Tercer Mundo, señalaron los jefes de Estado y de Gobierno en su declaración final.

**24.000 MILLONES DE DOLARES**

Antes de la llegada de Yeltsin, los «Siete» habían atado ya un paquete de ayudas por valor de 24.000 millones de dólares, en gran parte consistente en promesas hechas previamente ya a niveles bilaterales, pero que contiene también un fondo de estabilización del rublo de 6.000 millones de dólares.

Los «Siete» acordaron, después de largos debates, un fondo multilateral para un programa de emergencia encaminado a salvaguardar la seguridad de las centrales nucleares de fabricación soviética, pero sin fijar cantidad concreta alguna.

El director ejecutivo del Fondo Monetario Internacional (FMI), Michel Camdessus, había comunicado previamente, al margen de la cumbre, que una primera entrega de 1.000 millones de dólares, de un crédito total de 4.000 millones, se concederá a Rusia posiblemente el próximo 7 de agosto.

Yeltsin aseguró a sus siete anfitriones que Rusia atenderá las antiguas deudas soviéticas, en la parte que le corresponde y que cifró en unos 60.000 millones de dólares, aunque quedarán otros 40.000 millones para los restantes países de la Comunidad de Estados Independientes (CEI), pero insistió en una moratoria con «plazos realistas».

Antes de comenzar la reunión, el primer ministro británico, John Major, apuntó la disposición de los «Siete» a una «reprogramación generosa» de la deuda, aunque sin dar detalles.

Según el primer ministro italiano, Giuliano Amato, Yeltsin sugirió incluso «swaps» (intercambios) de deuda por recursos naturales de su país.

El portavoz francés, Jean Musitelli, reveló que el presidente de Rusia esbozó a los siete ricos un panorama sombrío de la economía rusa y de la situación en que se encuentra su población, de la que el 50 por ciento vive por debajo del umbral de la pobreza, y les advirtió de que no se puede esperar un cambio rápido.

**LIBERAR IMPORTACIONES**

Yeltsin destacó como extraordinariamente importante la liberalización de las importaciones de los países del G-7 con respecto a Rusia y el resto de la CEI.

En cuanto a las islas Kuriles del Sur, que reclama para sí Japón, el presidente ruso anunció que en septiembre próximo se podrá abordar el asunto, en contactos bilaterales con Tokio, y que es posible un arreglo, aunque no habló directamente de devolución.

## Bush anima a Rusia a seguir el ejemplo de Latinoamérica

☐ El presidente estadounidense, George Bush, animó a Rusia a seguir el ejemplo de las reformas económicas emprendidas en América Latina bajo el Plan Brady y la Iniciativa para las Américas para obtener el flujo de capitales hacia su país.

El presidente dijo que comprendía las «frustraciones« del líder ruso Boris Yeltsin por no recibir más ayuda internacional, pero dijo que antes debe acelerar las reformas, especialmente en los sectores energético y privado, y controlar la inflación.

«No hay dinero en el mundo que pueda resolver instantáneamente los problemas de la economía rusa, pero creo que hay un compromiso sustancial» por parte del Grupo de los Siete para respaldar las reformas en ese país.

Bush indicó que ese compromiso «debe estar acompañado de una continuación de la vigorosa reforma en Rusia, y eso tendrá un efecto más rápido que cualquier otra cosa».

El presidente norteamericano recordó, al respecto, los beneficios que ha tenido para América Latina la puesta en práctica del Plan Brady y la Iniciativa para las Américas que él mismo presentó en 1990.

«Es increíble la cantidad de miles de millones de dólares que se han invertido en esos países gracias a las reformas económicas que todavía tienen lugar en algunos de ellos», afirmó Bush.

## Los órganos de la CSCE

La Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) se reúne hoy en Helsinki. Esta es la cuarta edición, que se inició el pasado 24 de marzo y culmina hoy con la cumbre de jefes de Estado y de Gobierno, que con la unificación de Alemania y la disolución de la Unión Soviética y Yugoslavia han pasado a ser 52.

Julián Gámez / GRAFÍA

# La CSCE comienza hoy una nueva reunión con Yugoslavia en el punto de mira

☐ **HELSINKI**/EFE.-Los líderes de los 52 países que integran la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa celebran hoy una reunión «cumbre» en la capital finlandesa, en la que se espera que se denuncie a Serbia por su implicación en el conflicto de Bosnia-Herzegovina, se inste a poner fin a los enfrentamientos étnicos en el continente y se refuercen los compromisos sobre derechos humanos y seguridad.

Tras la Cumbre económica de Munich, en la que los siete países participantes amenazaron con emplear la fuerza para asegurar la ayuda humanitaria a Bosnia, los dirigentes de la CSCE no se quedarán atrás, al menos, en sus declaraciones sobre la crisis yugoslava.

Serbia y Montenegro, que forman la actual Yugoslavia, tras la separación de otras cuatro repúblicas, no estarán presentes en la reunión y no está claro que la CSCE vaya a decidir su expulsión definitiva de la organización.

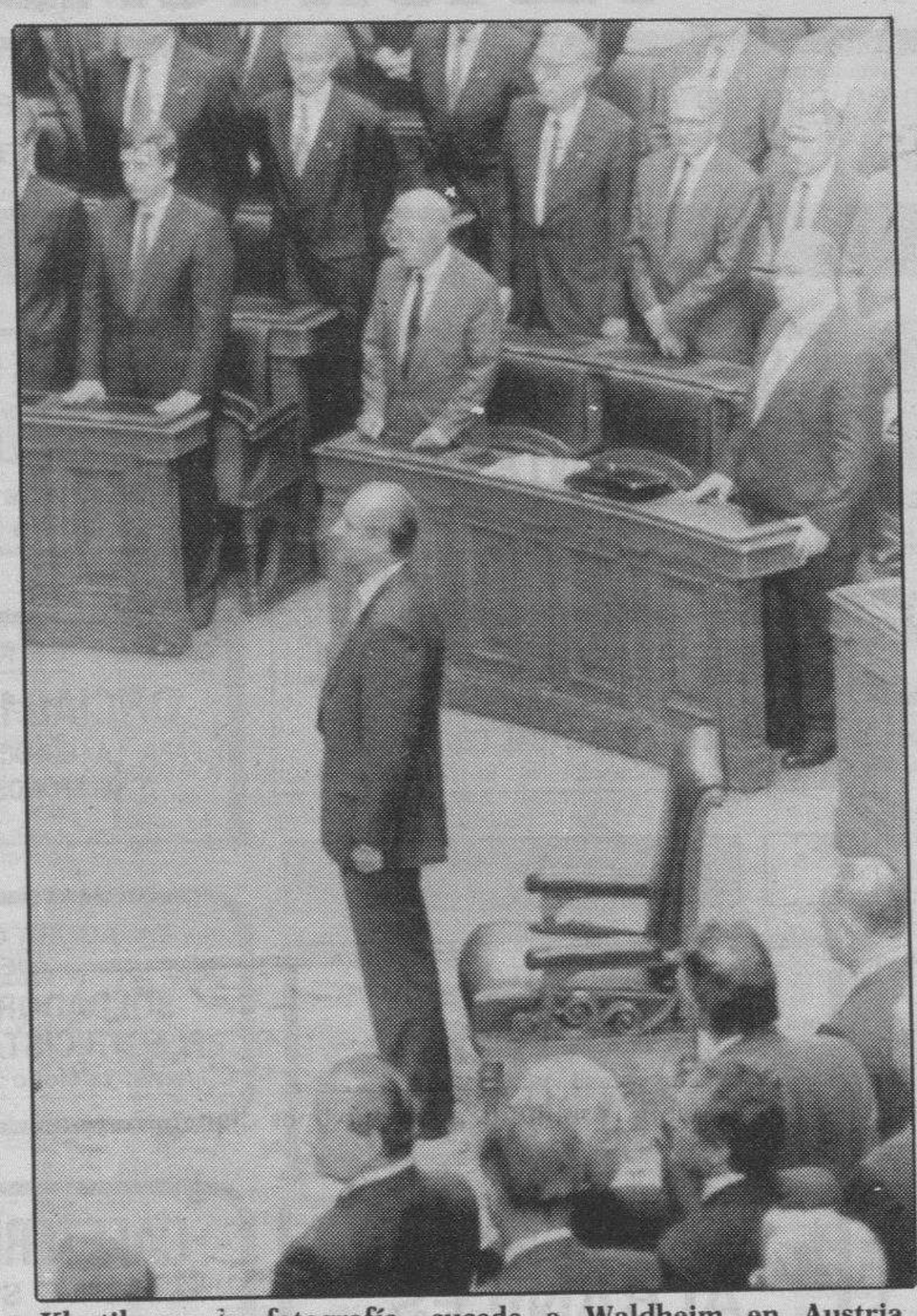
Fuentes de la delegación norteamericana en Helsinki informaron que en un encuentro preparatorio de altos funcionarios de la CESCE celebrado ayer se había acordado suspender la participación de Yugoslavia hasta el 14 de octubre, en que se revisará la situación.

El acuerdo adoptado previo a la reunión puede satisfacer la petición del nuevo primer ministro yugoslavo, Milan Panic, que en una carta a la CSCE solicitó 100 días de gracia antes de que se tomara una medida definitiva.

M.C.D. 2018

# El nuevo presidente austríaco, a favor de la adhesión a la CE

***Thomas Klestil tomó posesión del cargo en una ceremonia celebrada en el Parlamento federal***



**Klestil, en la fotografía, sucede a Waldheim en Austria.**

☐ **VIENA**/EFE.-El nuevo presidente de Austria, Thomas Klestil, tomó posesión del cargo en una ceremonia celebrada en el Parlamento federal en Viena, después de la despedida oficial de su predecesor, Kurt Waldheim.

La ceremonia de ayer puso fin a seis años de presidencia de Waldheim, marcados por el aislamiento internacional al que fue sometido el jefe del Estado después de conocerse su actividad como oficial del ejército alemán del Tercer Reich.

Por segunda vez en la historia de la Segunda República Austríaca se celebra una transmisión de poderes entre presidentes -la primera fue entre Rudolf Kirschlaeger y Kurt Waldheim-, ya que los demás murieron antes de concluir su mandato.

**CULPA COLECTIVA**

Waldheim, que dedicó gran parte de su discurso de despedida a recordar la polémica que rodeó su paso por el palacio presidencial vienés, rechazó la «culpa colectiva» que pesa sobre los austríacos pertenecientes a la generación de la guerra por los crímenes cometidos por el nacionalsocialismo.

Kurt Waldheim recordó que la mayoría de los austriacos «fueron enviados a una guerra que no desearon y tuvieron que ponerse un uniforme -el del ejército alemán- que se convirtió en símbolo de persecución, dolor y muerte». Tras la alocución de Waldheim, Klestil se refirió en su discurso a los retos que aguardan a Austria, especialmente la situación de inestabilidad en los vecinos países del Este de Europa y el próximo ingreso en la Comunidad Europea (CE).

El nuevo presidente austriaco afirmó que «no existe alternativa real a la integración europea» y se declaró partidario de una adhesión a la Comunidad Europa lo más pronto posible, aunque recordó que no sería prudente rechazar el debate sobre las ventajas y desventajas de dicho ingreso.

Thomas Klestil, que añadió de manera imprevista a la fórmula de juramento las palabras «con la ayuda de Dios», tan sólo se refirió brevemente a su antecesor, al que agradeció «todo lo que hizo por Austria en los últimos años, bajo duras condiciones».

La neutralidad austríaca también fue mencionada por Klestil en su discurso, al decir que este concepto «no es un fin en sí mismo, sino que sirve a la seguridad del país».

«La cambiante situación en Europa y las nuevas amenazas -dijo el presidente- exigen un posterior desarrollo de la neutralidad hacia la solidaridad». Klestil añadió que «la seguridad de Europa es nuestra seguridad» y calificó los próximos años como «los más importantes desde la firma del Tratado de Estado» de 1955 -donde se fijó la política de neutralidad permanente del país- desde el punto de vista de la política de defensa.

El presidente austríaco pretende, en efecto, comenzar una nueva etapa en la historia del país, fundamentalmente en lo que afecta a la reanudación de los contactos internacionales, después de seis años en los que Waldheim sólo pudo ser recibido en países orientales y no en los industrializados occidentales.

# Continuidad tras la dimisión del jefe del Gobierno argelino

☐ **ARGELIA**/EFE.-Belaid Abdeslam, un nacionalista acérrimo, creador de la industria pesada argelina, sucede desde ayer a Sid Ahmed Gozali, su amigo desde hace 30 años, al frente del Gobierno argelino.

En una carta dura y amarga, sucesiva a la que envió a la dirección del Frente de Liberación Nacional (FLN) anunciando su abandono del comité central del partido, Gozali señalaba al nuevo presidente del Alto Consejo de Estado (ACE), Alí Kafi, que le dejaba las manos libres, y le prevenía contra posibles atentados como el que le costó la muerte a Mohamed Budiaf.

Conocido por su talante «europeísta» y su nudo de pajarita, más apto, en su opinión, para que un musulmán realice las 5 plegarias diarias preceptivas, Gozali es un tecnócrata cuyo trayecto al frente del Gobierno estuvo sembrado de «minas» políticas por parte de sus enemigos, en particular la dirección del FLN, el partido-Estado argelino vigente hasta 1989.

La dimisión de Gozali sigue en pocas semanas a la de su principal valedor en las Cancillerías europeas, el ministro de Asuntos Exteriores italiano Gianni de Michelis, pero la continuidad de una línea política nacionalista, propia de una Argelia «que sólo debe de contar con sus recursos», como dijo recientemente Alí Kafi, parece asegurada con Abdeslam, más «político» que su antecesor.

Con el nombramiento de Abdeslam el régimen «expulsa» de su seno a los elementos «neoliberales» presentes en el régimen de Benyedid.

# Despejada la red viaria francesa después de nueve días de bloqueo por transportistas

***Los camioneros contarán con empleos alternativos cuando pierdan su carné***

☐ **PARIS**/EFE.-La práctica totalidad de la red viaria francesa quedó ayer despejada, tras nueve días de bloqueo por el conflicto que opone a autoridades y camioneros por la instauración del carné de conducir de puntos.

Las fuerzas policiales, apoyadas en algunos casos por carros de combate del Ejército, han levantado desde el pasado lunes un centenar de barreras y ayer apenas quedaba en pie una veintena, en carreteras secundarias en su mayor parte.

Los principales ejes viarios han quedado expeditos, como el del norte-sur, que enlaza por autopistas las ciudades de Lille y Marsella, pasando por París y Lyon.

**CARROS DE COMBATE**

Sobre este eje hubieron de emplearse carros de combate para arrastrar a los camiones que formaban dos enormes barreras en Le Phalempin, al norte del país, y en Chalons sur Saone, en el centro.

Sólo se registran algunas dificultades de tráfico en el sudeste, donde tienen lugar asimismo algunas manifestaciones de agricultores contra la política agraria comunitaria, y en el sudoeste, en las Landas y Bayona, cerca de la frontera española.

La tendencia es, en todo caso, a la normalización y los propios camioneros están levantando las pocas barreras que quedan.

El conflicto puede darse por liquidado con el llamamiento hecho por las patronales del transporte para que sus afiliados depongan su actitud y en el que comunican la anulación de la convocatoria a una huelga patronal que habían hecho el pasado lunes.

El Gobierno, tras no pocas dudas y vacilaciones, decidió el lunes utilizar simultáneamente la fuerza y la negociación.

Para ello desplegó 13.000 policías con blindados y recurrió al Ejército, primera vez que se hacía para resolver un conflicto social desde que, en 1981, el socialismo llegó al poder en Francia.

Al mismo tiempo, los ministros de Equipamiento, Trabajo y Transportes se reunieron con representantes patronales y sindicales del sector para llegar a un acuerdo sobre la duración y organización del trabajo de los transportistas y las adaptaciones específicas requeridas por la aplicación del carné de puntos.

Los camioneros contarán así con la garantía de empleos alternativos para cuando pierdan su carné de conducir por haber agotado los puntos deducibles en caso de infracciones, y no serán sancionados con carácter retroactivo por lo que indiquen los tacógrafos de sus vehículos.

Por otra parte, los ministerios de Economía y Finanzas y de Equipamiento franceses concluyeron anoche con la Unión Nacional de Organizaciones Sindicales de Transportistas Ruteros Automóviles (UNOSTRA) un acuerdo para el saneamiento de las condiciones tarifarias y de competencia en el sector.


**Junta de Castilla y León**

Consejería de Fomento

Dirección General de Transportes y Carreteras

**RESOLUCION DE 12 DE JUNIO DE 1992, DE LA SECRETARIA GENERAL DE LA CONSEJERIA DE FOMENTO (BOLETIN OFICIAL DE CASTILLA Y LEON N.º 117 DE 22 DE JUNIO), POR EL QUE SE ANUNCIA EL CONCURSO DEL SIGUIENTE EXPEDIENTE**

- **Renovación y regularización de la sección transversal; BU-552. Berberana - El Ribero. P.K. 0,000 al 15,600.**

**Tramo: Berberana - Cruce con BU-551.**

**PROVINCIA: BURGOS.**

**CLAVE: 4.10-BU-1.**

**PRESUPUESTO DE CONTRATA: 225.081.686 PTAS.**

**DOCUMENTOS DE INTERES PARA LOS LICITADORES**

Los expedientes estarán de manifiesto y a disposición para su examen durante el plazo de presentación de proposiciones los días y horas hábiles de oficina en el Servicio de Gestión de la Dirección General de Transportes y Carreteras. Avda. José Luis Arrese, s/n, 2.ª planta. Valladolid, así como en los Servicios Territoriales correspondientes de la Consejería de Fomento.

MODELO DE PROPOSICIONES: Se adjunta al Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES: En mano, en la oficina receptora de pliegos, sita en Avda. José Luis Arrese, s/n, 2.ª planta, Valladolid.

Por Correo Certificado, en la forma prevista en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

PLAZO DE PRESENTACION: Hasta las catorce (14) horas del día 31 de Julio de 1992.

APERTURA DE PROPOSICIONES: Se realizará por la Mesa de Contratación de la Consejería de Fomento en Valladolid, en el Salón de Actos del Edificio de Servicios Múltiples, sito en José Luis Arrese, s/n, Valladolid, el día 12 de Agosto de 1992, a las 10 horas.

INFORMACION COMPLEMENTARIA: Llamando al teléfono (983) 33 91 00, por telegrama o telefax (983) 35 01 07.

Valladolid, 6 de Julio de 1992


M.C.D. 2018

# CLASIFICADOS



Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad.
Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.,

## GENERALES

### Inmobiliaria

**CHALETS EN VENTA**
A 4 kms. de Burgos. 230 m2. útiles, 3 plazas de garaje, jardines individuales
Estudiamos su forma de pago.
**INFORMACION : Tlf. 263243**

**VENDO CHALET**
EN CONSTRUCCION, ADOSADO, EN **LA CASTELLANA**
**TELEFONO 27 46 73.**

**VISTAMAR**
**PLAYA DE SAN MARTIN SANTOÑA**
- SEGUNDA FASE DE APARTAMENTOS
- EDIFICIO SINGULAR
- SOBRE EL MAR Y LA PLAYA
- IMPRESIONANTES TERRAZAS
- PISCINA Y AJARDINAMIENTO INTEGRAL
- UNA INVERSION...

**¡¡IRREPETIBLE!**
**TELF. EN OBRA (942) 66 04 48**

**TRASPASO LOCAL**
**ESPOLON - PL. MAYOR**
**Información: ✆ 231471**

**SE ARRIENDA LOCAL DE PLANTA BAJA**
de 60 metros cuadrados para: Oficina, Taller, todo terminado. Renta muy barata, en Plaza Clunia.
**Informes: Avda. del Cid, 4-2.º D.**

### Laboral

**NECESITO**
**CAMARERO**
PARA TRABAJAR EN CERVECERIA
**TELEFONO 26 33 94**

**SE NECESITAN**
**ALBAÑILES**
PARA LADRILLO CARA-VISTA
**TELEFONOS 206454 - 260264**

**SE NECESITA VENDEDOR DE CAMIONES Y FURGONETAS**
Para Burgos y Provincia
**Enviar Curriculum a:**
**BUVAPA, Carretera Burgos, 102 (Valladolid)**

**AYUDANTA DE COCINA Y CAMARERA RESTAURANTE, DE 16 A 30 AÑOS Y CHICA LIMPIEZA COCINA**
**Presentarse Hotel M.ª LUISA, de 4 a 5 de la tarde**

**SE NECESITA**
**OFICIAL 1.ª ALBAÑILES**
PARA LA COLOCACION DE CARA-VISTA
**TELEFONOS 265555 - 240737.**

**TAJADURA CONTROLES, S.L.**
**NECESITA**
**SOLDADORES AUTOGENA ELECTRICISTAS - MECANICOS**
**Llamar teléfono 209676. (De 11 a 1 h.).**

**CAFETERIA ORLEANS**
NECESITA, **SEÑORA COCINA, PARA FINES DE SEMANA.**
**TELEFONO 27 30 55.**

**EMPRESA DE SOLDADURA**
**NECESITA VENDEDOR CON EXPERIENCIA EN LA RAMA DE SOLDADURA. PARA DELEGACION EN BURGOS.** Enviar referencias al Apartado de Correos 1.363 de Logroño.

### Motor

**Comercial CORTAZAR**
Compra-Venta camiones y piezas de recambio.
**Avda. Gasteiz, 70-3.º Dcha.**
**Teléfonos 261241 - 260618 - 220321**
**Fax: 945 - 282195. VITORIA (Alava).**
COMPRAMOS CAMIONES RECIENTES, ACCIDENTADOS. GRAN SURTIDO DE PIEZAS, CABINAS, MOTORES, CAJAS Y GRUPOS.
**VOLVO, MERCEDES, SCANIA, RENAULT.**

### Varios

**CAZADORES**
Se admiten 2 socios para cuadrilla de caza mayor. **Interesados pedir información al teléfono 233783, de 10 a 1 y de 19 a 22 horas. Sr. Quintanilla.**

Este anuncio vale
**2.034 Ptas.**
(Incluido IVA)
**Diariamente**
**Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes**

## POR PALABRAS

**INMOBILIARIA**
1. Ventas
2. Compras
3. Alquileres
4. Traspasos
5. Rústicas

**TRABAJO**
6. Ofertas
7. Demandas

**MOTOR**
8. Ventas
9. Compras
10. Alquileres
11. Accesorios

**ENSEÑANZA**
12. Academias
13. Idiomas
14. Varios

**AGRO**
15. Maquinaria
16. Ganadería
17. Agricultura
18. Otros

**VARIOS**
19. Compras
20. Ventas
21. Financieras
22. Huéspedes
23. Servicios
24. Pérdidas
25. Hallazgos
26. Otros

### INMOBILIARIA

**VENTAS 1**

**MELON.** San Cristóbal. A estrenar, tres dormitorios, dos baños, trastero. 231474.

**CHALET** en construcción. Vendo junto autovía. Garaje y bodega. ☎ 274000.

**CHALET** aislado, nuevo, barato, Ibeas de Juarros. Parcela 300 m². ☎274000.

**PARTICULAR** vende piso céntrico, tres, salón, dos baños, cocina. 239801.

**VENDO** tienda por traslado. Plaza San Pablo (Gamonal). ☎230866.

**INFORMACION** sin compromiso de vivienda a 4 km. de Burgos, donde usted podrá elegir y apreciar la nueva y moderna construcción. ☎ 263243.

**VENDO-** Alquilo. Piso, Parque Europa, exterior, garaje. 201260 Mañanas y 276821.

**GALIZANO.** Cantabria. Urbanización El Sauce. Ultimos chalets adosados, facilidades de pago, entre las playas de Langre, Loredo, Somo y Galizano. Informes: 942-310266 tardes, 272777 - 273085.

**PARQUE** de las Avenidas. Por traslado, vendo piso, buena altura, sol todo el día, tres, salón, dos baños y terraza,calefacción central. Informes. ☎ 216543 de 3 a 6 tarde.

**VENDO** dúplex, 90 m², céntrico. ☎209415.

**VENDO** apartamento nuevo. ☎209415.

**SANTANDER.** Magníficos pisos, 1, 2 y 3 habitaciones, zona Sardinero, 100 metros playa, piscina. Información: 942-345076. Srta. Pilar.

**VENDO** apartamento, nueva construcción, Gamonal, dos, salón, cocina, baño, trastero, exterior. ☎217578.

**APARTAMENTO** centro de Burgos. Vendo, directo promotor, plaza garaje. ☎203072.

**ORTEGA.** Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria nº 23-4º. ☎262426. Calle Vitoria nº 155-Bajo. ☎219809.

**ORTEGA.** Francisco Sarmiento, soleado, tres, salón, calefacción central, garaje, terrazas.

**ORTEGA.** Alfareros. Tres, salón, calefacción central, trastero.

**ORTEGA.** Calle Santiago. Tercer piso, exterior, tres, salón, calefacción central.

**ORTEGA.** Dúplex, 160 m², General Yagüe, exterior, cinco, salón, trastero, garaje, centralizado.

**ORTEGA.** Edificio Otamendi. Exterior, soleado, 125 m², calefacción central, reformar.

**ORTEGA.** Avda. Cid. Buena altura, tres, salón, dos baños, centralizado.

**ORTEGA.** Melchor Prieto. Soleado, tres, salón, individual gas, trastero.

**ORTEGA.** Zona El Carmen. Cuatro, salón, dos baños, calefacción central, reformado.

**ORTEGA.** San Bruno. Muy soleado, tres, salón, calefacción individual. 219809.

**ORTEGA.** Avda. Constitución. Estrenar, dos, salón, individual gas, garaje, trastero.

**ORTEGA.** Vivar del Cid. Casa adosada, cuatro, salón, tres baños, jardín estrenar.

**DELAFUENTE.** Piso próximo Hacienda, tres, salón, económico, San Pablo 12-C.

**DELAFUENTE.** Piso Villa Pilar, cinco, salón, dos baños, aseo, central, garajes, trastero.

**DELAFUENTE.** Piso Barrio Gimeno. Tres, salón, dos baños, central, exterior, trastero. 265142.

**DELAFUENTE.** Piso Calle Lealtad. Tres, salón, individual gas, trastero, exterior, totalmente reformado.

**DELAFUENTE.** Vivienda San Cristóbal. Dos-tres, salón, individuales, esteriores. 265142.

**DELAFUENTE.** Piso Puebla. Tres, salón-comedor, baño, aseo, gas ventana.

**DELAFUENTE.** Magnífica nave, 820 metros, agua, luz, próxima Alcalde Martín Cobos.

**DELAFUENTE.** Magnífico piso Calle Jerez, tres, salón, baño, aseo, servicentrales, soleado, mejoras.

**DELAFUENTE.** Vendo Local, acondicionado, principio Sanjurjo, esquina, 50 metros planta, 60 sótano.

**VENDO** piso nuevo, 2, salón, Valladolid 9-2º.A. Abstenganse Agencias.

**ORTEGA-DELGADO.** Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos nº 7.- 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Zona Gamonal, precioso piso, tres, salón, dos baños, gas, garaje, trastero, estrenar. 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Eladio Perlado, cuatro, salón, dos baños, central, garaje, trastero.

**ORTEGA-DELGADO.** Precioso apartamento junto Plaza Mayor, soleadísimo, una, salón, cocina, baño.

**ORTEGA-DELGADO.** Petronila Casado. Piso ideal estudiantes, tres, salón, maravillosa cocina, baño, amueblado, calefacción gas. 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Urbaniación nueva Burgos, apartamento, dos, salón, cocina, baño, garaje, trastero. 11.900.000.-

**ORTEGA-DELGADO.** Céntrico. Dos, salón, cocina amueblada, baño, trastero.

**OPORTUNIDAD.** Vendo chalet adosado. .Villafría, soleadísimo. Garaje, amplias terrazas. 229565.

**EVELIO SUERO**
Teléfono (976) 661280. EJEA.
VENDO: Cosechadoras usadas y tractores John Deere, 965 de 4,20 ms. Reparada New. Holland, 1.540 de 4,80 ms. Reparada John Deere, 3.6409 DT, John Deere 4.240 DT.

## VENTAS 1

**C.SERRANO.** Agente de la Propiedad Inmobiliaria, Plaza Alonso Martínez, 9-1º. ☎263779.

**C.SERRANO.** Venerables, cuatro, salón, cocina, baños, dos garajes, soleado, construcción.

**C.SERRANO.** San Pedro Cardeña, 100 m², todo exterior, dos baños, garaje, trastero.

**C.SERRANO.** Flórez, totalmente reformado, tres, salón, cocina, baño, soleado.

**C.SERRANO.** Avda. Vena. Apartamento seminuevo, terraza soleada, cocina independiente, calefacción, económico.

**C.SERRANO.** Clunia, tres, salón, cocina amueblada, servicentrales, soleado, vistas preciosas.

**C.SERRANO.** Avda. Eladio Perlado. Cuatro, salón, cocina, dos baños, garaje, seminuevo.

**C.SERRANO.** Carretera Arcos. Seminuevo, soleado, tres, salón, garaje, trastero, dos baños.

**C.SERRANO.** Avila. Precioso, tres, salón, cocina amueblada, calefacción, contraventanas.

**POZA.** Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria 27-A. Oficina 211. m²273034.

**POZA.** Francisco Sarmiento, piso 100 m², exterior, 15.000.000. Infórmese.

**POZA.** Chalet Cortes, tres, salón, dos baños, ático, garaje, 160 m² jardín, ocasión única.

**POZA.** Apartamentos nuevos, 1, 2, salón, garaje, desde 10.500.000.-

**POZA.** Paloma, impecable piso 100 m², cocina amueblada, exterior, 15.000.000.-

**POZA.** Céntrico, piso a estrenar, tres, salón, calefacción, trastero, 13.500.000.-

**POZA.** Pisos construcción, desde 50 m², materiales primera calidad. Infórmese.

**VENDO** precioso apartamento zona Fuentecillas. ☎277586.

**MUÑOZ.** Emperador, tres, salón, gas, garaje opcional, soleado, económico. 274382.

**MUÑOZ.** Plaza Vega. Estraordinario local, 120 metros, estrenar, 274382 - 274724.

**MUÑOZ.** Beyre. Apartamento, dormitorio, salón, cocina amueblada, servicentrales, soleado. 274382.

**MUÑOZ.** San Pedro San Felices. Tres, salón, calefacción, galeria. 274382.

**MUÑOZ.** Plaza Cádiz, dúplex, cuatro, salón, garaje, soledo, estrenar. 274382.

**MUÑOZ.** Eladio Perlado. Cuatro, salón, garaje, trastero, gas, soleado. 274382.

**MUÑOZ.** Regino. Cuatro, salón, trastero, dos garajes, servicentrales. 274382.

**MUÑOZ.** Bar, instalado, amplias terrazas, extraordinaria zona. 274382 - 274724.

**MARCOS.** Agencia Inmobiliaria. Calle Travesia del Mercado nº 2. Entreplanta. (Hondillo). 273252.

**PRIGO** Moneda. Emperador, bar instalado, con agua, luz, aseo y cocina. Alquiler 80.000 ptas.

**PRIGO** Moneda. Procurador. Tres dormitorios, salón, cocina amueblada, calefacción individual. Exterior.

**PICON** Agencia Inmobiliaria, Vitoria, 7, primero, ☎202021. Fax 202061.

**PICON** Regino Saiz Maza, cuatro, salón 40 metros, vistas rio, inmejorable altura y orientación, garaje, trastero.

**PICON** Plaza Cádiz, duplex, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero 38 m².

**PICON** Melchor Prieto, tres, salón, soleado, posibilidad duplex, reformar.

**PICON** Tahonas, reformar, apartamento, una, salón, 2.000.000, ☎202021.

**PICON** Iglesias, 29 km. burgos, dos casas de piedra, una reformada 2.500.000.

**PICON** San Pedro y San Felices, estrenar, 120 metros útiles, cuatro, salón, dos baños.

**PICON** G-3, septimo, estrenar, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

**PICON** Avellanos, dos, salón, pequeña reforma, muy soleado, 7.250.000.

**PICON** frente Espolón, seminuevo, 75 metros, individualizado, garaje.

**PARTICULAR** vendo piso tres y salón, servicentrales, orientación Sur. 222380.

**URGE** vender bonito piso, por traslado. Plaza Vadillos. . 234984.

**CALLE** Madrid, tres dormitorios, salón, cocina y baño completos, calefacción. 205798. Abstenerse intermediarios.

**SANTOS** Agencia Inmobiliaria Oficina centro C/ Julio Sáez de la Hoya 8, 6º. ☎275142.

**SANTOS** Martinez del Campo, piso exterior, dos dormitorios, salón, cocina, baño, ascensor. 275142.

**SANTOS** Urbanización Reyes Católicos, apartamento, totalmente exterior, garaje y trastero. A estrenar. ☎275142.

**SANTOS** Calle Roa piso totalmente reformado de tres dormitiorios, cocina amueblada con electrodomésticos, baño amueblado.

**SANTOS** San Carlos, piso exterior para reformar, ideal profesionales. ☎275142.

**SANTOS** Pedro Maldonado, piso tres dormitorios, salón de 20 m², baño, cocina amueblada, garaje.

**SANTOS** General Mola, piso tres dormitorios, salón de 20 m², baño, servicios centrales, ascensor. ☎275142.

**SANTOS** Agnecia Inmobiliaria Oficina Gamonal. C/ Lavaderos 69. ☎240413.

**SANTOS** Esteban Sáez Alvarado, tres dormitorios, salón, cocina, calefacción de gas.

**SANTOS** Avda. Casa la Vega, apartamento a estrenar, dos dormitorios, salón de 20 m², trastero, exterior. ☎240413.

**SANTOS** Ctra. Poza Casa de cuatro dormitorios, cocina, baño, calefacción. 240413.

**SANTOS** Avda. Eladio Perlado piso de cuatro dormitorios, salón, cocina, dos baños, orientación Sur. 240413.

**VENDO** piso. Enrique III, 2 y salón, exterior, parquet y baño nuevo, cocina amueblada, gotelé, gas natural, trastero. 10.200.000, llamar de 3 a 7. 221287.

**GARCIFUENTES** Clunia, tres, salón, dos baños, exterior, terraza, servicentrales. 275998.

**GARCIFUENTES** Calle Santiago, tres, salón, terraza impecable, servicios centrales. 275998.

**GARCIFUENTES** estrenar Fuentecillas, dos, salón, dos baños, garaje, trastero. 275998.

**GARCIFUENTES** alquiler apartamento, sin muebles, Calleja y Zurita, nuevo. 275998.

**MARCOS** Santa Barbara, tres, salón, exterior, soleado, calefacción central.

**MARCOS** Condesa Mencia, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

**MARCOS** General Yagüe, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

**MARCOS** Ctra. Arcos, tres, salón, exterior, buena altura, calefacción individual de gas.

**MARCOS** Apartamentos para reformar, desde 5.300.000, zona centrica.

**MARCOS** San Pedro y San Felices,dos, salón, dos baños, garaje, trastero.

**SE VENDE** vivienda, dos dormitorios, salón, cocina, baño. ☎ 232544.

**GIL-MERINO.** G-9, tres, salón, baños, garaje, trastero, seminuevo. Oportunidad. ☎ 274865.

**GIL-MERINO.** G-3, cuatro, salón, baños, garaje, trastero, exterior, soleado, estrenar.

**GIL-MERINO.** Gamonal. Tres, salón, cocina equipada, precios desde 9.500.000.

**GIL-MERINO.** Nave Pentasa II, 850 metros, instalada, portón, junto carretera, negociable. Calle Santander, 3-4º-Izda.

**VENDO** piso. Vitoria nº 157. Desvan, con-sin terreno. ☎211076.

**VENDO** bañera 20 m², de forromanganeso, Fruheant. 221772.

**VENDO** piso 87 m², calefacción gas, contraventanas, todo exterior, G-9. 213185.

**URGENTE** por viaje, vendo lonja. Santa Dorotea 23. 2.500.000.- Llamar ☎395839.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Carretera Poza. En construcción, cuatro, salón, dos baños, trastero, garaje. Calle Vitoria 175-1º-F. 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Trujillo. Tres, salón 25 m², terrazas, calefacción central.

**INMOBILIARIA** Gamonal. G-3. Cuatro, salón, dos baños, trastero, garaje.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Tres, salón 24m², calefacción individual, terraza cubierta.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Avda. Casa Vega. Nuevo, dos, amplio salón, trastero.

**PRIGO.** Avila. Apartamentos, construcción, facilidades pago, desde 7.800.000.- 12.797.

**PRIGO.** Nuestra Señora de Belen. Dos, salón, baño, cocina completa, exterior. 13.419.

**PRIGO.** Garcia Lorca. Tres, salón, dos trasteros, garaje, exterior. 16.800.000.

**PRIGO.** Vitoria. Tres, salón, dos baños, reformado, gas-natural, infórmese.

**MAGDA** González. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Santander 6-Bajo. ☎263954.

**MAGDA** González. Doña Constanza. Dos entradas, instalaciones luz y agua. Zona comercial.

**MAGDA** González. San Francisco. Tres dormitorios, salón, cocina amueblada y baño, calefacción individual.

**MAGDA** González. Villarcayo. Piso céntrico, tres dormitorios, salón, cocina, despensa.

**MAGDA** González. Pedro Alfaro. Piso exterior, tres, salón, cocina y baño, dos terrazas.

**MAGDA** González. Comuneros de Castilla. En funcionamiento, frente institutos, acceso por dos calles.

**MAGDA** González. Segovia. Tres habitaciones, salón, cocina y baño, exterior, soleado.

**MAGDA** González. Alfareros. Piso de tres dormitorios, baño, salón, cocina amueblada, soleado.

**JESUS** Melón. Agente Propiedad. Francisco Grandmontagne 5,1º-G. ☎231474.

**MELON.** Avda. del Cid. Dos, servicios centrales, amplia terraza, exterior, centriquísimo.

**MELON.** Paseo Isla. Soleadísimo, exterior, amplio, cocina amueblada, terraza. 24.000.000.-

**MELON.** Santa Cruz. Salón 35 m², parquet, escayola, armarios empotrados.

**MELON.** Paseo Quinta. Tres, cocina amueblada, trastero, garaje, soleado, exterior.

## COMPRAS 2

**NECESITO** terreno urbanizable en el centro de Burgos. 213931.

## ALQUILERES 3

**PEÑISCOLA.** Alquilo bungalow, junto playa, quincenas o meses. ☎ 227247.

**NECESITO** plaza garaje en alquiler, cercana a la Calle La Puebla. ☎266731.

**SE ALQUILA** vivienda unifamiliar. Chiclana de la Frontera (Cádiz), a una hora y media de la Expo, todo el tiempo. ☎ 205868 y (956) 494435.

**SALOU.** Alquilo piso, económico, cerca playa. ☎229165.

**APARTAMENTOS** Torrevieja, Benidorm, Gandía, Peñíscola, Salou, Calella. Concepción, 12. 201771.

**OFICINAS** 60 metros, Avda. del Cid, 3 y 90 metros final Yagüe. 261018.

**GALICIA** alquilo apartamentos en Ogrove, junto Isla La Toja. 986-730115.

**ALQUILO** nuevo, cuatro, dos baños, cocina amueblada, garaje, trastero. 202773.

**ALQUILO-** Vendo piso, Parque Europa, exterior, garaje, 201260 Mañanas y 276821.

**SALOU** alquilo en Residencial Las Palmas, situada al centro, 17 apartamentos 2/5 personas, con piscina, TV. color y parking. ☎ 977-352002 - 383488.

**SALOU** Cambrils. La Pineda, pasen unas agradables vacaciones en nuestros apartamentos, quedarán encantados, llámenos. Srta. July. ☎977-371617, información gratuita.

**SARDINERO.** Santander. Alquilo habitaciones. ☎942-270735.

**PEÑISCOLA.** Benicarló. Alquilamos apartamentos primera línea playa. 964-489192 - 489252.

**TORREMOLINOS.** Torrox. Apartamentos-estudios, 4.000 día. 45.000/65.000, quincena. ☎95-2376672.

**SANTANDER** Peñacastillo-Camareal. Apartamento completo, garaje. Cerca playas, verano. 942-273054.

**SANTANDER** Centro ciudad, piso pequeño, completo, verano. 942-273054.

**ALQUILO** apartamentos en Torrevieja, zona Deportiva. ☎209415.

**ALQUILO** oficinas 40/90 m², Reyes Católicos 42 y Vitoria 42. Informes: Porteria. 272685.

**DELAFUENTE.** Arriendo local acondicionado. Calle San Julian, 74 metros. 265142.

**DELAFUENTE.** Arriendo naves, 150, 500, 600, 1.000, 1.660 metros. Polígono Gamonal/Pentasa III/Villalonquejar.

**DELAFUENTE.** Arriendo peluquería-droguería en funcionamiento, 50 metros, próxima Calle San Pablo.

**DELAFUENTE.** Arriendo piso G-3. Cuatro, salón, dos baños, estrenar, garaje, trastero.

**POZA.** Reyes Católicos, cuatro, dos baños, dos plazas garaje, servicentrales. 95.000.-

**POZA.** Apartamento, una, salón, 44.000.- Ptas. 273034.

**POZA.** Apartamento nuevo, dos, salón, cocina amueblada, garaje. 273034.

**POZA.** Sanz Pastor. Tres, salón, gas, exterior, amueblado. 273034.

**POZA.** Local alquiler, 50 m², todos servicios, etc. 60.000.- 273034.

**LOCAL** acondicinado 80 m². Virgen del Manzano. Oficina, etc. Alquiler. 204844.

**GANDIA** Alquilo apartamento 1ª linea piscina. 209874 de 3-10.

**BUHARDILLA** céntrica, amueblada, alquilo, cocina y servicios separados. 35.000.- ☎274561.

**SANTOS** Amplio piso amueblado en la C/ Zamora, cuatro dormitorios, salón, cocina y dos baños. ☎275142.

**SANTOS** Santa Casilda alquilo apartamento sin muebles, dos dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. ☎275142.

**SANTOS** Oficina de 215 m² en alquiler, principio C/ Vitoria ideal para todo tipo de profesionales.

**ALQUILO** piso barato. 267313.

**ALQUILO** tienda dulces, juguetes, etc. 267382.

**ALQUILO** piso amplio sin muebles, con o sin cochera, servicentrales. Avda. Cid 89, portería o 551211.

**ALQUILO** apartamento Torrevieja, piscina, cerca playa. 224786.

**SAN JUAN** alquilo 2ª Julio, piscina, tenis, confortable. También Salou, mes Agosto. 205698.

**ALQUILO** piso céntrico, preferible matrimonio. 225834.

**LAREDO** alquilo apartamentos vistas al mar, 2ª quincena, Julio y Agosto. ☎942-606989. Laredo.

**ALQUILO** plaza garaje. C/ Luis alberdi 12. 222044.

**ALQUILO** piso amueblado, temporada verano. 270369.

**ALQUILO** vendo estudio. Torrevieja, céntrico, cerca playa, piscina. 217028.

**ALQUILO** apartamento Torrevieja. Primera linea, con piscina. ☎ 237557.

**ALQUILO** piso, tres habitaciones, estudiantes. Junto Catedral. 267698.

**ALQUILO** piso amueblado, calefacción central. Avda. Cid, 42-3º-A.

**SE ALQUILA** piso, Plaza Lavaderos. Cocina amueblada. ☎ 218206.

**ALQUILO** garaje en Regino 12 y Yagüe, 3. 273586, 216686.

**TORREVIEJA.** Alquilo bungalow, ambas quincenas Agosto y Septiembre, con piscina. ☎ 238274.

**ALQUILO** apartamento amueblado, céntrico. ☎208997.

**GIL-MERINO.** Calle Salas, Dos, salón, amueblado, 55.000 y muchas más. ☎ 274865.

**GIL-MERINO.** Bar Nieves. Calle San Joaquín, instalado, renta baja.

**TORREVIEJA.** Alquilo verano (ó vendo), apartamento cinco plazas. ☎223170.

**CENTRIQUISIMO.** Alquilo para oficina o profesional, planta primera, 80 m². Edificio BBV. Calle Vitoria, 7. Razón: Portero o propietario. ☎261128.

**ALQUILO** piso, tres, salón, servicios centrales, mínimo un año. Reyes Católicos. ☎240017.

**ALQUILO** estudio, cuatro personas, 45.000. Quincena, La Pineda, Salou. 480872. Contestador automático.

**ALQUILO** piso emueblado, Calle Constitución nº 68-5º-D. ☎231385.

**TORREVIEJA.** Piso Playa Cura. Cuatro habitaciones, dos, baño. 264730.

**SE ALQUILA,** piso, final Avda. del Cid - General Vigón. Tres y salón, amueblado, calefacción central, terraza de 70 metros. ☎214148.

**BENIDORM,** alquilo apartamento, quincenas o meses, cerca playa Levante, piscina, parking. 218252.

**SALOU,** alquilo apartamento céntrico, tres habitaciones, salón. ☎ 947-203572.

## TRASPASOS 4

**DELAFUENTE.** Traspaso local Calle Carmen, esquina Barrio Gimeno, 35 metros. San Pablo 12-C.

**DELAFUENTE.** Traspaso Bar Calzadas, planta, entreplanta, sótano, indefinido, poca renta.

**TRASPASO** despacho de pan Mercado Sur, renta baja, 218046, llamar a partir 4.

**TRASPASO** Boutique. C/ San Juan. 201179.

**URGE** traspasar peluqueria en funcionamiento, buena clientela, 200220, de 1,30 a 4 y 8,30 adelante.

**SE TRASPASA** bar, por no poder atender. Llamar de 3,30 a 5,30, ☎ 271746.

**OCASION.** Por traslado urgente, traspaso pub en zona Valladolid. Llamar ☎ 266664, Burgos.

**SE TRASAPASA** bar-asador, en pleno funcionamiento, por no poder atender, zona muy céntrica. Llamar: 275388.

**GIL-MERINO.** Tienda alimentación. Galerias Ausín, Gamonal. Renta 10.000. Indefinido. ☎ 274865.

## RUSTICAS 5

**TERRENO** urbanizable, a 15 kms. de Burgos. Agua, luz y servicicios. Vallado. 1.270 m².- 7.000.- Ptas. m².- ☎215754.

## TRABAJO

## OFERTAS 6

**SE PRECISA** cocinero o ayudante avanzado. Sueldo a convenir. ☎ 201640.

**250.000** mensuales, trabajo casero manual, Ratos libres, Infórmese gratis. Apartado 839. Córdoba.

**FAMILIA** burgalesa, residente en Ibiza. Necesita empleada de hogar. ☎971-341728.

**PEONES** jardineros, con carnet de conducir, preferiblemente con experiencia, precisamos. Interesados llamar de 10 a 13 horas. ☎205239.

**NECESITAMOS** señoritas, buena presencia, elegantes clubs de Asturias. 5000 diarias más comisión. Garantizamos 10.000. Pagamos viaje. ☎98-5346471. Despues 20,30.

**NECESITA** empleada hogar, 10,30 a 14,30, lunes a viernes. ☎272707, tardes.

**SE NECESITA** mujer para limpieza de cocina. Informes: Mesón Burgos.

**NECESITO** asistenta con experiencia, zona La Castellana. 201061.

**SE NECESITA** camarero con experiencia. 229990.

**NECESITO** chica para tienda, 16 años, no vacaciones. 205602.

**FAMILIA** española residente en Bruselas , precisa estudiante ayudando en casa, curso 92-93. ☎07 3227712158.

**SE NECESITA** chica, trabajar en cafetería. ☎237336.

**SE NECESITAN** oficiales de 1ª albañiles y cuadrillas para ladrillo caravista. Llamar de 10 a 4, ☎ 277726.

**SE NECESITA** camarero-a con experiencia, media jornada. Llamar ☎ 275388.

**NECESITO** colaborador-a, a comisión, para la venta de productos de limpieza, dirigidos a hostelería. Condiciones a convenir. 241083.

**SE NECESITA** chica de 8 a 4. ☎260926. Llamar de 6 a 8.

**CAMARERAS** Limpiadoras, buen sueldo y pensión, Hotel dos estrellas, provincia de Segovia. ☎911-550061 y 550086.

**SE NECESITA** chica interna, mayor de 40 años, con informes, buen sueldo. Llamar: 203931, de 3 a 5.

**SE NECESITA** conductor con carnet de 1ª y de mercancías peligrosas. Calle San Pedro Cardeña, 26-5º-A. 268979.

ENTIERRO EN BURGOS, CON CAPILLA. (INCLUIDO DERECHOS CEMENTERIO) 100.000 PESETAS

FUNERARIA TANATORIO LA PAZ

SERVICIO COMPLETO DENTRO DE LA PROVINCIA (INCLUIDO TRASLADO) 56.000 PESETAS

FUNERARIA TANATORIO LA PAZ

SEPULTURAS-CRIPTAS-PANTEONES SERVICIO GRATUITO DE CAPILLAS ☎ 22 02 95

M.C.D. 2816

## DEMANDAS 7

**SE OFRECE** chica trabajar oficina o similar, Turismo, Inglés (Proficiency y Título EOI), Francés (nivel medio), Informática y y Mecanografía. ☎ 270971.

**SE OFRECE** camionero de trayler, con experiencia. ☎ 273839.

## MOTOR

## VENTAS 8

**FAUNDEZ** Automóviles S.L. Servicio 24 horas. Coches alquiler. Venta de vehículos. Talleres reparación, servicio de grúa. C/Real nº 7. ☎ 240789.

**V.LOPEZ** vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40.☎ 209667.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎227767.

**AUTOMOVILES** Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro de Cardeña, 94. 261314.
**NO PIERDA** esta ocasión, liquidamos varios coches, revisados, 208768.

**VENDO** R-11 y Ducatti 900-S.D.- 216401 y 239049.

**SE VENDE** camioneta 2.500 Avia, con 48.000 kms. y una cosechadora Clayson 1.530, ambas a prueba. ☎161063

**VENDO** cabeza tractora, 19.35. Como nueva. 94-4415377.

**VENDO** Scania 82, PMA 16.000 kgr., cartola de aluminio y toldo. 94-4411911.

**VENDO** Mercedes 16.19. 4x4, con grúa y basculante. 94-4423349.

**VENDO** Movilette. ☎360139.

**PARTICULAR** vende Mercedes 190 2.5-D. Seminuevo. Económico. ☎235358.

## ENSEÑANZA

## ACADEMIAS 12

**CURSOS** Intensivos. Matemáticas. Financiera. Contabilidad. Cálculo. Física. Infórmate Academia Universitaria San Juan. Calle San Juan, 22, tercero. ☎ 205077.

**BACHILLERATO** E.G.B., F.P. y COU. Comienza bien el curso en Academia Universitaria San Juan, 22. Tercero. ☎275077. Excelentes resultados.

**RECUPERACIONES** veranos, aun estas a tiempo de aprobar, Universidad, COU, Bachillerato, Formación Profesional. Preparación oposiciones. Reserva plaza en Academia Universitaria San Juan. Calle San Juan 22-3º. ☎275077.

**INLINGUA.** Intensivos, 1 ó 2 horas diarias. Inglés, Francés, Alemán. Alonso Martínez, 8.- 206851. Eladio Perlado, 31.- 241425.

**INSTITUTO DONT** cursos intensivos Inglés, dos horas diarias, de lunes a viernes. recuperaciones todas las asignaturas, E.G.B. - F.P. - C.O.U. R.E.M. - Colonias urbanas, Inglés, Juegos, Videos, Manualidades. Avda. Reyes Católicos, 44. ☎225556.

**SCHOOL** of English. Cursos verano inglés, francés, alemán. Calle Hortelanos, 6. ☎263361.

**ACADEMIA** Burgos. Cursos intensivos COU, BUP. Profesores especializados. Plaza de Vega 27. (Entrada Hospital Militar). ☎274051

**SPEAK-GAMONAL.** Cursos verano. Inglés, Francés. Recuperaciones todas las asignaturas. Luis Alberdi, 1. ☎ 480021.

## IDIOMAS 13

**INGLES** Metropolitan. Cursos intensivos, 1-2 horas diarias. Preparación exámeses y conversación. Grupos muy reducidos. Precios especiales, plazas limitadas. Test de nivel gratuito. Información e inscripciones: C/ Miranda, 7. ☎ 262350.

**INGLES,** clases particulares a domicilio. Titulada con experiencia. ☎ 270971.

## VARIOS 14

**MATEMATICAS,** Física, Química, Lengua, empresariales, 8º. Almirante Bonifaz, nº 11. ☎ 200428, 275482.

**LATIN,** Inglés, Lengua, Filosofia, individual y grupos. Experiencia. ☎ 239656.

**PROFESOR** E.G.B., recuperaciones, Julio, Agosto. ☎200140.

**PROFESORA** da clases Frances, E.G.B.- ☎209076, de 4,30 a 5,30.

**LICENDIADO** Química, da clases a estudiantes BUP, COU y Universitarios, Física y Química. 260526. Antonio.

**LICENCIADO** en económicas, da clases particulares. ☎262100.

**SE COMUNICA** a todo los bailarines de Burgos, que cursen carrera de danza en Madrid, que del 16 al 23 de Julio, habrá un ursillo impartido por la catedrática de danza. Estudio de Danza Helade. ☎216522 - 228982.

**CLASES** particulares a domicilio, Matemáticas. Gran experiencia academias-particulares. 217049.

## AGRO

## MAQUINARIA 15

**ESQUILADORAS** J. Ibáñez, potentes y cómodas. Todas las marcas, lo más avanzado en esquileo profesional. Afilado de peines y tijeras en Cuchillería J. Ibáñez. Plaza Sto. Domingo 18, junto diputación. 205443.

**VENDO** empacadora, Balle. Modelo 262, con garantia. 411061.

**SE VENDE** cosechadora John Deere 530, con cabina. Llamar: 988-817576.

JOHN DEERE

## ARCASA.MOTOR

**CONCESIONARIO**

Cosechadoras de cereales modelos 92

**¡¡¡Venga a verlas!!!**

**LIDER EN SERVICIO**

**ARCASA.MOTOR**

**Pol. Gamonal-Villímar**
**☎ 22 49 72 – Burgos**

## GANADERIA 16

**ESQUILADORAS:** Sunbeam, Stwart, Oster. Vaciado de peines, recambio completo, travadores para atar ovejas. Cuchillería Freijo.☎ 590170. Briviesca.

**ESQUILADORAS** eléctricas, gasolina, todas las marcas. Servicio técnico especializado, mantenimiento y vaciado de peines en Cuchillereía Fermiñán. San Cosme, 10, (junto Plaza Vega).

**SE VENDEN** 350 ovejas jóvenes, preñadas. San Leonardo de Yagüe. 975-376059. Soria.

**VENDO** 50 ovejas preñadas. ☎ 551338.

**SE VENDE** rebaño de ovajas y 100 corderas, Quintanario. ☎ 440098.

## AGRICULTURA 17

**UNIVERSITARIO** (Físicas), da clases B.U.P., C.O.U. (Matemáticas-Física), experiencia. ☎ 229244.

## OTROS 18

**SE VENDE** alfalfa de calidad. ☎948-770269. Transporte propio.

## VARIOS

## COMPRAS 19

**COMPRAMOS** monedas, billetes, joyas, antigüedades. San Pablo, nº 16, bajo. ☎204167.

## VENTAS 20

**CENTRO** Jardinería "Castilla Floristería". Acérquese a nuestra exposición en su paseo a Fuente del Prior. ¡Estamos en frente!. ☎ 260022.

**"JALEX"** Pastores Alemanes. Camada disponible, alta selección, tatuados, vacunados. 203359, 276744.

**VENDO** cafetera electrónica, garantía. ☎232933, horario comercial.

## FINANCIERAS 21

**EL COBRADOR** del Frac. La deben dinero. Llámenos. 983-357611 - 354887.

**GESTIONAMOS.** Empresas, haciendas y ganaderias. ☎268304.

**CONCEDEMOS** Créditos. Levantamos embargos, descontamos letras, 16% anual. ☎987-618845.

## HUESPEDES 22

**SE ALQUILA** habitación para chicas. Llamar ☎228447 ó 160083.

**SE ALQUILA** habitación, para Verano. Reyes Católicos. ☎ 232101.

## SERVICIOS 23

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

**AGENCIA** Espectáculos Bianco. Contratación orquestas, artistas convenciones, discotecas y pub. ☎ 238265 y 231642. Gracias.

**ALBAÑILERIA** fontanería, reparaciones tejados. Reparación canalones viejos, colocamos nuevos. Tela asfáltica, onduline, servicio rápido. Burgos. Garantía. 480400.
**REPARACION** tejados, ponemos canalones nuevos, reparamos viejos, limpieza chimeneas, Garantía, Burgos-provincia. 276011.

**DESATASCOS,** equipo de alta presión. Roturas de tuberías, bajadas, servicio 24 horas. ☎900-405050, llamada gratuita.

**FONTANERIA** reparación, instalación, localización de fugas, ☎900-405050.

**IMPERMEABILIZACION** de tejados y terrazas. Productos y trabajos garantizados. ☎900-405050.

**SEXTELEFONO** para muestra un botón. Boca perfecta 903382029. Chupando el chupete 903382030. Introducción al Karate 903382033. Dos viciosas 903382039. Un chofer excitante 903382046. Incendio de Passiones 903382052. En la Era 903382057. Entre Caballos 903382060. Limpieza a fondo 903382061. Dos jefes 903382063. Escuche nuestras experiencias marcando cualquier número entre el 903382000 y 903382087. Somos profesionales compruébelo más de 300 historias reales. 4,8 ptas. cada 5 segundos.

**HACEMOS** tejados, reparamos canalones, telas asfálticas, etc. ☎239714.

**EMPRESA** de construcción. Se hace toda clase de albañilería en general, baños, cocinas, portales de marmol, fachadas, pabellones, chalets, fontanería y pintura, Burgos y Provincia. Presupuestos sin compromiso. 224869 y 216715.

**REFORMAMOS** tejados. Especialistas alicatados cocinas-baños. Albañilería, fontanería. Económico. 268193.

**SE HACEN** trabajos albañilería, alicatados, tabiquería y encofrados. ☎ 264556.

## OTROS 26

**PRO-VIDA** en Burgos, San Pablo, 12-C, 1º; en Valladolid, San Luis, 8, 3º.☎983-299471.

**ROSA AZUL.** Relaciones sociales-humanas, amistad, matrimonio, creación grupos-amigos. Actividades culturales recreativas. 983-375005.

**TAROT.** Lectura cartas. Rituales. Alta Magia. Soluciones: Amor-Negocios. Saluz. Trabajo. 241087.

**COTOS.** Hay plazas vacantes, zona Villadiego. Codorniz, liebre y perdiz. ☎ 375151.

Este anuncio vale
**2.260 Ptas.**
(Incluido IVA)
**Diariamente**
**Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes**

## AVISO A LOS SUSCRIPTORES

PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE **DIARIO DE BURGOS**

## COMUNIQUENOS

* Su cambio de domicilio.
* Irregularidades en la recepción del Diario

**Dirijase a:**

Jefe de Distribución y Ventas
San Pedro de Cardeña, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

Dos ojos para toda la vida

Presteles atención y cada 2 años REVISION

Garantía de confort y seguridad en el trabajo

CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR
ASOCIACION DE UTILIDAD PUBLICA

*Asociación "Ayúdale a Caminar"*
*(Solicite información gratuita sobre prevención de minusvalías psíquicas, físicas y sensoriales)*
*c/ María de Molina, 64 - 28006 MADRID - Tfnos.: 411 45 91 - 411 73 28*

## CALENDARIO DE VACUNACIONES

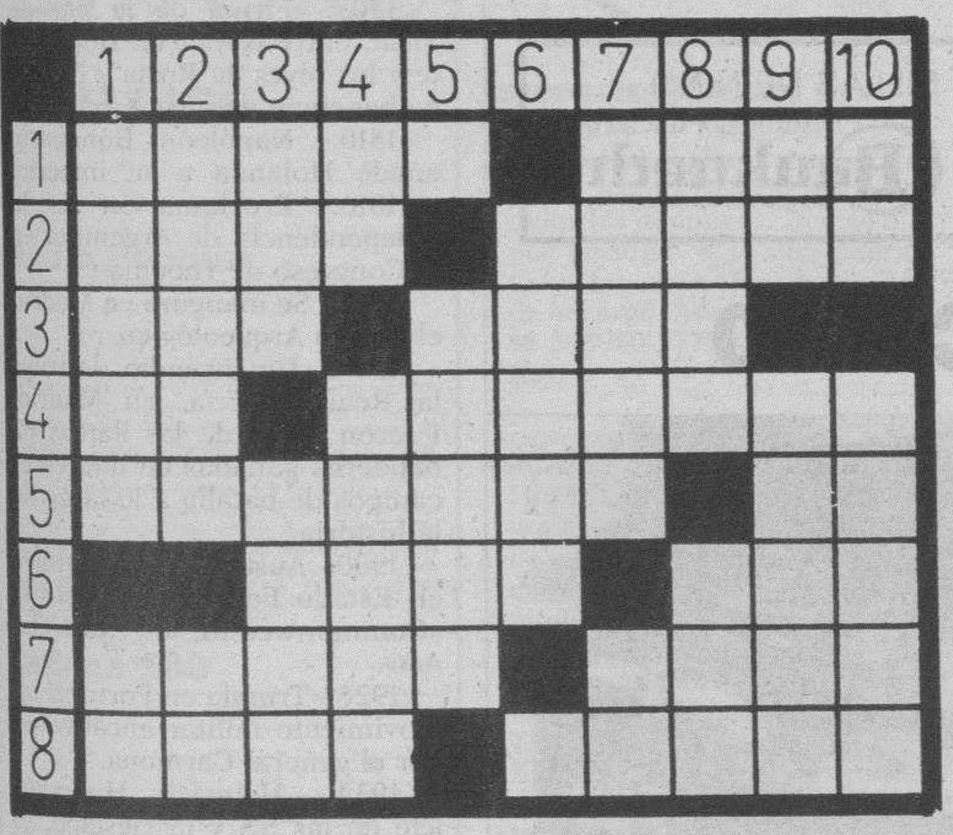
| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3 meses | Tétanos | Difteria | Tosferina | Polio I-II-III | | | |
| 5 meses | Tétanos | Difteria | Tosferina | Polio I-II-III | | | |
| 7 meses | Tétanos | Difteria | Tosferina | Polio I-II-III | | | |
| 15 meses | | | | | Parotiditis | (•) Sarampión | Rubéola |
| 18 meses | Tétanos | Difteria | | Polio I-II-III | | | |
| 6 años | Tétanos | | | Polio I-II-III | | | |
| 11 años | | | | | | | Rubéola sólo niñas |
| 14 años | Tétanos | | | Polio I-II-III | | | |

(•) Para los niños en situación de especial riesgo a los 9 meses.

Diseño y Edición realizados con equipos Macintosh™ de Apple Computer®

M.C.D. 2018

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**–1: Tener facultad de hacer algo. Término señalado a una carrera. 2: Palo de la baraja. Uso pasajero que está en boga durante cierto tiempo (pl.). 3: Lirio. Nombre de mujer. 4: Preposición. Huellas. 5: Especie de nabo semejante a la remolacha. Antílope propio del Africa del Sur. 6: Siglas de cierta organización internacional. Personificación de los EE.UU. 7: Pasta detersoria de un álcali y aceite. Gaseosa aromatizada. 8: Lago de los Pirineos de Aragón. Observar.

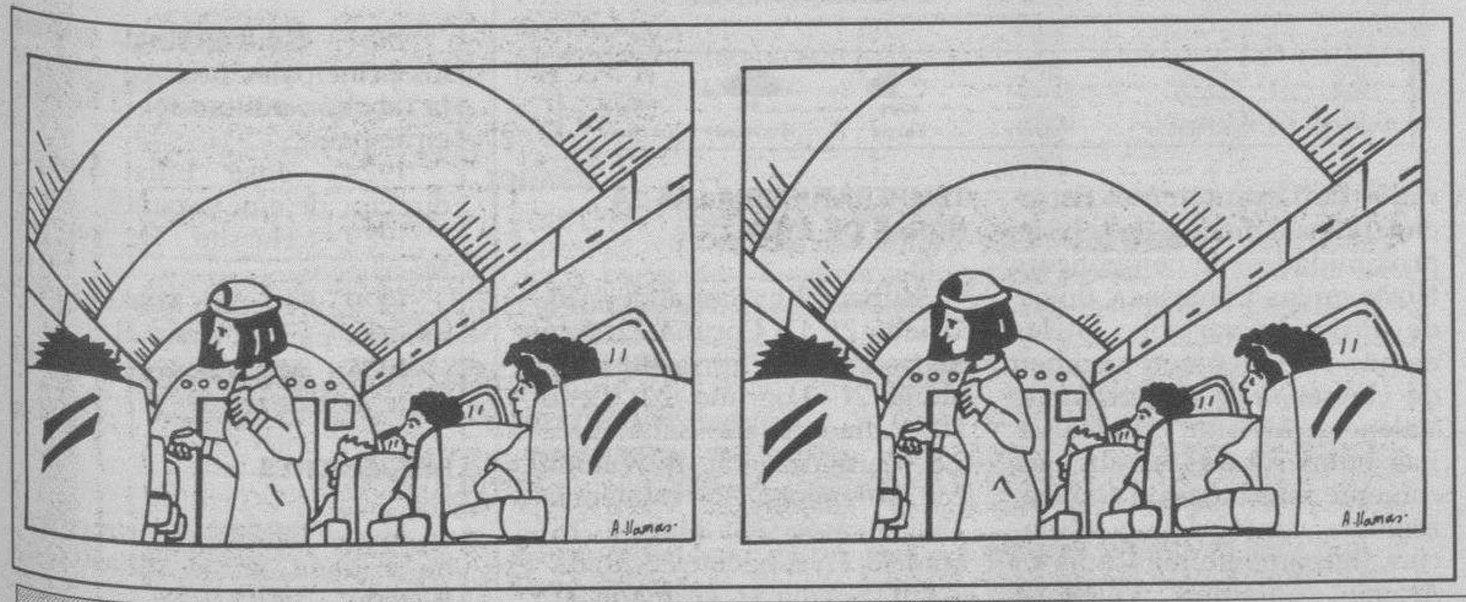
**VERTICALES.**–1: Polvillo fecundante de las flores. Letra griega. 2: Líquido secretado por los riñones. Preposición inseparable. 3: Número. Necio, tonto. 4: Existe. Cuerno que empieza a salir. 5: Consonante. Restan. 6: Pendenciero. Mil. 7: Arbol cuyo fruto es la mora. Nota musical. 8: Tiempo que ha vivido una persona desde su nacimiento. Hermana, religiosa. 9: Símbolo químico del tántalo. Cada una de las hazas de una dehesa. 10: Naipe. Añadir.

## SOPA DE LETRAS

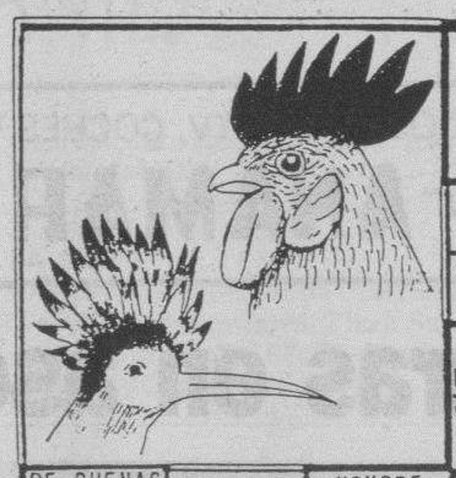
M U E R G U I B A S T A E X P
T A R C I L L A S I V O V A F
P I R A T O R S C E D U R A O
R E C M I C R A E R O S E S T
G I N T O R E L S A B N T E A
P R U R A L I T D A S D A C P
C H A C O T P O R F I D O A S
R E G N O D E O R E D F O C E
E S Q U I S T O I L I D I C D
T A R A U T C H E R A S I L L
A N C A N A O P E A N O F A E
B U L L P E D E R N A L I C F
I O S O C O M B A S T O N B I
F U R C A C I O N C U M P L I

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. **Rocas.**

## SIETE ERRORES

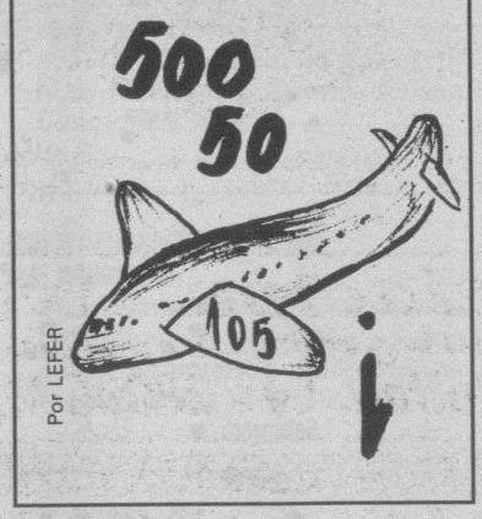


## AUTODEFINIDO



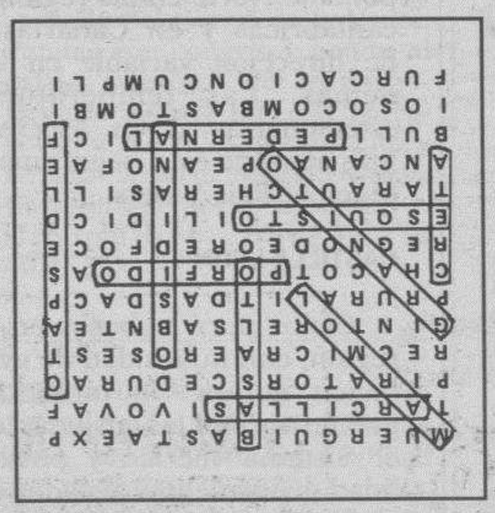
ARDID, ESTRATAGEMA
ARGUMENTO DE UNA OBRA / EPOCA
VIVIENDAS / BEBIDA DE INFUSION
DINASTIA REAL ITALIANA
DOCE DOCENAS / VOZ DE LA RISA
DE BUENAS COSTUMBRES / UN LICOR
NOMBRE DE VARON / BATATA DE CHINA
ALBACETE / ANTIGUO NOMBRE DE IRLANDA
CIMA DE UN CERRO / PALO DE GOLF
UN DIOS EGIPCIO / ESPECIE DE TAMBOR
SANIES, SEROSIDAD / NOMBRE DE VARON
TABACO EN POLVO
PASION DE ENOJO / CARRIL DE TREN
TIPO DE COLOIDE / VIRTUD TEOLOGAL
CAJA PARA LOS VOTOS / MANCHA O TILDE
TERCER ESTOMAGO DEL RUMIANTE
LA PRIMERA LUZ DEL DIA / OLFATEAR
MAYOR RIO DE ITALIA / ESPADA CORTA
ENCARNADO CLARO / OXIDO DE CALCIO
LO MISMO / JUGUETE DE NIÑO
PROYECTIL DE FUSIL / SIMBOLO DEL BARIO
CADA UNO DE LA BARAJA
OBLIGACION / SESENTA MINUTOS
CUALQUIER FLUIDO AERIFORME
PUESTA DEL SOL

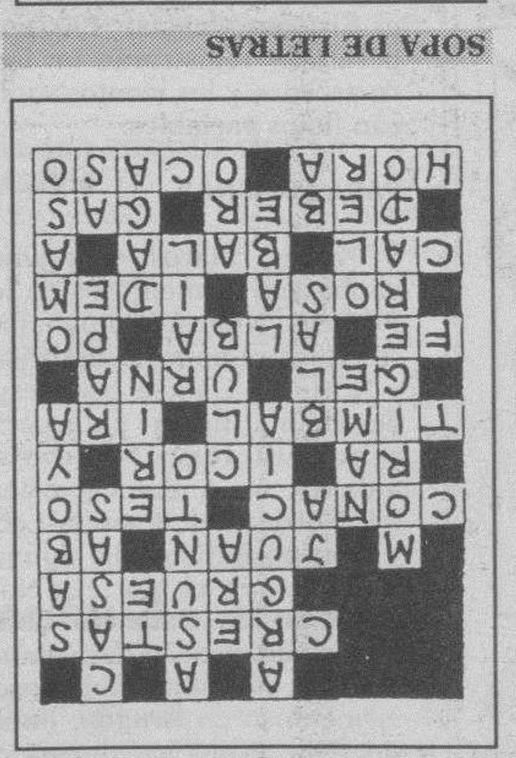
## JEROGLIFICO




En el viaje de vuelta en avión...

## SOLUCIONES





**CRUCIGRAMA**

**HORIZONTALES.**– 1: Poder. Meta. 2: Oros. Modas. 3: Lis. Sara. 4: En. Paladas. 5: Nabicol. Nu. 6: OTAN. Sam. 7: Jabón. Soda. 8: Ibón. Mirar.

**VERTICALES.**– 1: Polen. Ji. 2: Orina. Ab. 3: Dos. Bobo. 4: Es. Pilon. 5: R. Sacan. 6: Maion. M. 7: Moral. Si. 8: Edad. Sor. 9: Ta. Añada. 10: As. Sumar.

**SIETE ERRORES**

–Lola vio un ovni.

**JEROGLIFICO**

1: Bolsillo. 2: Gorra. 3: Pelo. 4: Respaldo del sillón. 5: Brazo del sillón. 6: Manga. 7: Línea del techo.

Diario de Burgos

También le acompaña en su tiempo de ocio, día a día

M.C.D. 2018

## ● FARMACIAS

**SERVICIO DE GUARDIA.–** De nueve y media de la mañana a once de la noche: Atienza, Laín Calvo, 19; Sánchez Falo, C/ Barcelona s/n (Pq. Santiago) Pérez Santos, San Julián, 13 (entrada Juan de Garay, 2).

**SERVICIO DE URGENCIA.–** De once de la noche a nueve y media de la mañana: Sánchez Falo, C/ Barcelona s/n (Pq. Santiago) Pérez Santos, San Julián, 13 (entrada Juan de Garay, 2).

FUNERARIA
SAN JOSE
SERVICIO PERMANENTE
CAPILLAS VELATORIAS
Avda. del Cid, 83.
Tfnos. 209452 222907

## ● REGISTRO CIVIL

**Nacimientos.–** Iván Güemes y Ortun, Andrés Villanueva y Orgaz, Sara Cristina Gonzalves y Pereira, Omar Colina y Díaz Malaguilla, Víctor del Diego y Arribas.

**Defunciones.–** Claudio Fernández y Martín, de Villadiego, 58 años; Marcos Jesús Matesanz y Gómez, de Burgos, 26 años; Raúl Benito y Amoretti, de Burgos, 30 años; Dolores Alonso y Mariscal, de Mecerreyes, 89 años; Narciso González y Llarena, de Villamezán, 75 años; Gregorio Martínez y Fernández, de Moradillo de Sedano, 70 años.

CUPON PRO-CIEGOS
30.795
Nº PREMIADO
MUEBLES evelio

## ● TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafría.

Barómetro. – Presión atmosférica, 677,5 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima de 21 grados a las 14,30 horas de la tarde. Mínima, 8,5 grados a las 6 de la mañana.

Viento: NE.

Humedad: 54 %.

## ● TAXIS

| | |
|---|---|
| Avda. Cid Res. Sani. | 22 80 56 |
| P. Sto. Dom. Guzmán | 20 30 55 |
| Conde Jordana | 20 30 38 |
| Plaza de Vega | 26 28 62 |
| Avda. Eladio Perlado | 21 96 97 |
| C/. Vitoria (B. J. XXIII) | 22 44 06 |
| P.º de los Pisones | 26 32 35 |
| Radio Taxis | 48 10 10 |
| ABUTAXI (Radio taxis) | 27 77 77 |

RADIO TAXI
ABUTAXI
Calzadas, 55 - BURGOS
RADIO TAXI
27 77 77

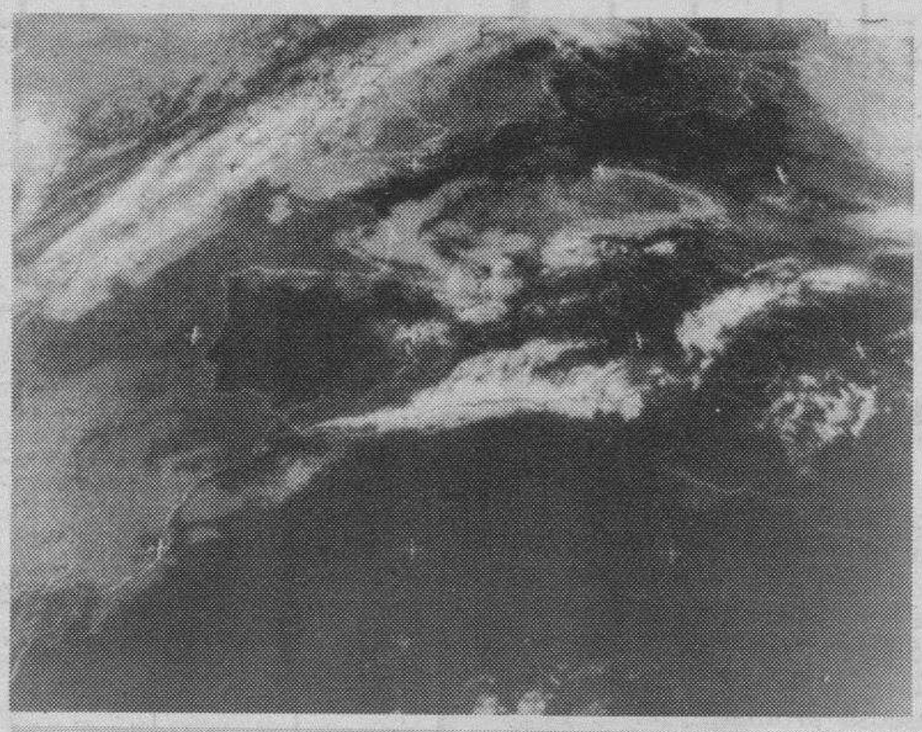
La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia
**Anúnciate en tu Diario**

## ● EL TIEMPO

ELECTRODOMESTICOS, RADIO-TV, COCHES Y SILLAS DE NIÑO
auto-bazar ANAMAR
C/Madrid,11. Tel.264017
Distribuidor oficial de: Bauknecht
para quien desea lo más perfecto

# Temperaturas en ascenso

MEDINA CASADO



☐ Una depresión relativa se centra sobre el interior peninsular. Surgirán, pues, algunos núcleos o amagos tormentosos aislados, especialmente a la caída de la tarde y en zonas de montaña.

Por lo demás, ni anticiclones ni borrascas claramente definidas, afectan a nuestras regiones.

### EL TIEMPO PARA HOY

País Vasco, Cantabria y Asturias: nieblas o brumas matinales y progresivo aumento de la nubosidad por la tarde con riesgo, al final, de algunos chubascos tormentosos.- Navarra, Aragón, Cataluña y Valencia: nubosidad de evolución diurna, especialmente a partir del mediodía, con riesgo de algunos chubascos tormentosos.- Galicia, Castilla-La Mancha, Madrid, Extremadura y La Rioja: nubosidad de evolución diurna, sobre todo por la tarde, con posibilidad de algunos núcleos o amagos tormentosos por puntos de los sistemas montañosos, especialmente del Central. Andalucía, Murcia y Baleares: cielo poco nuboso o despejado.- Canarias: algo nuboso en el Norte de las islas y poco nuboso en el resto de las mismas.

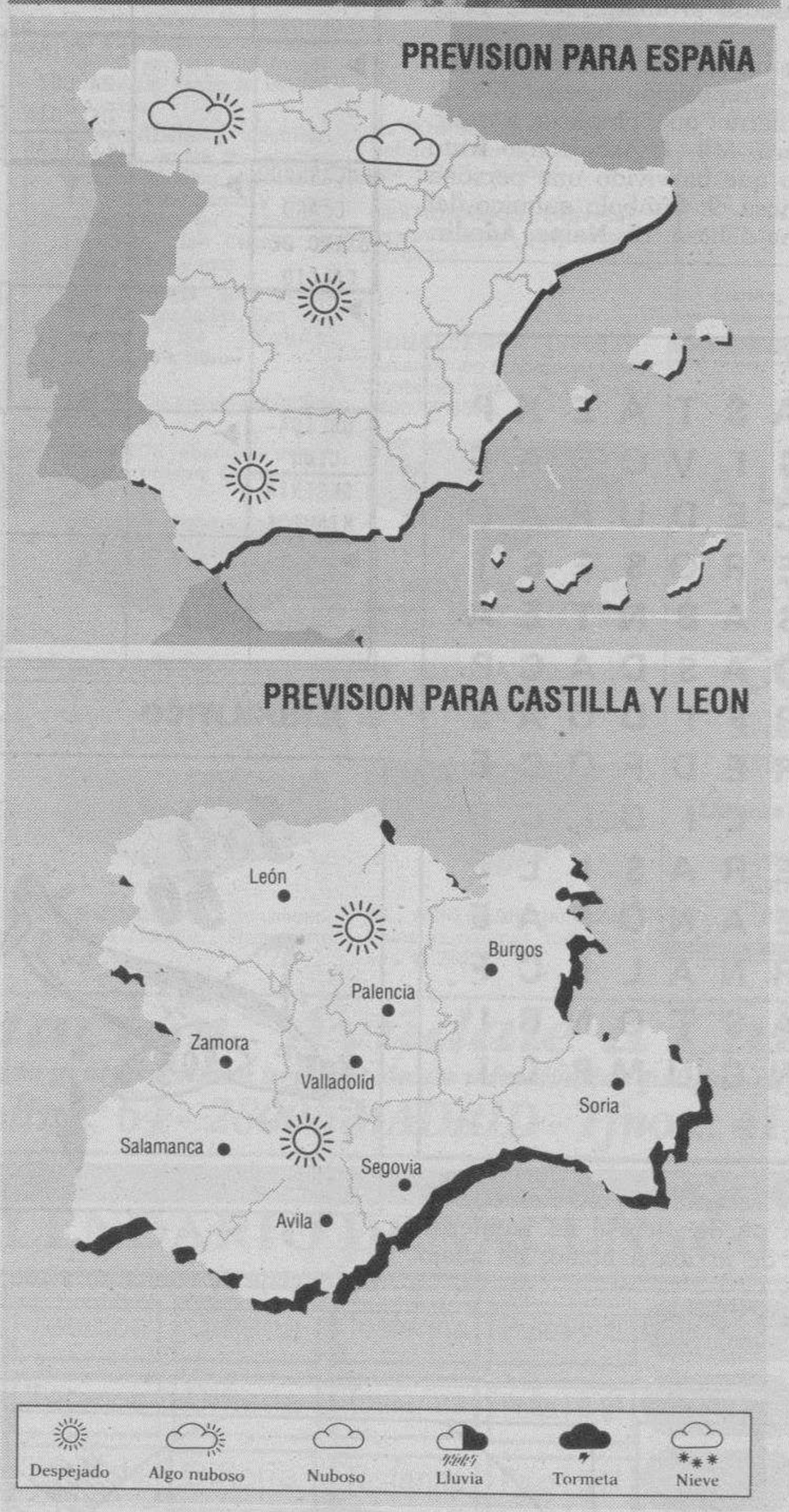
Vientos y temperaturas, hoy.- Levante moderado en el Estrecho y flojo a moderado en sus proximidades, de componente Norte en las regiones cantábricas y en Canarias y de dirección variable en las demás. Las temperaturas estacionarias o en ascenso, más acusado éste -seguramente- en el País Vasco.

### CASTILLA-LEON

Cielos poco nubosos en la región, con nubosidad de evolución durante la tarde. Se prevén tormentas aisladas en el Sistema Ibérico y posibilidad de tormentas aisladas en el Sistema Central. Las temperaturas registrarán un ligero ascenso y los vientos soplarán flojos variables.

### PARA MAÑANA

Nubes, claros y algunos chubascos tormentosos en los Pirineos. Nuboso a muy nuboso en las regiones cantábricas y Norte de Galicia con riesgo de alguna ligera y dispersa precipitación. Intervalos nubosos en Andalucía oriental, Nordeste de Castilla-León y -con posibilidad de algunas lloviznas- en el Norte y Nordeste de las Canarias. Poco nuboso en el resto de España, aunque con algún chubasco tormentoso en Aragón, nubosidad de evolución diurna en las zonas montañosas peninsulares y nieblas o brumas matinales en las Baleares y en los litorales de la península. Los vientos serán moderados de Levante en el Estrecho, flojos a moderados en sus proximidades, de componente Norte en las Canarias y flojos, de dirección variable, en las demás regiones con régimen de brisas las costeras de Valencia, Murcia y Baleares. Las temperaturas serán ligeramente más bajas en Galicia, regiones cantábricas y Canarias, ligeramente más altas en Aragón, Cataluña, Valencia, Castilla-La Mancha y Baleares y prácticamente estacionarias por el resto de Europa.




### TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao 20, Santander 20, Oviedo 21, La Coruña 22, San Sebastián 19, Vitoria 18, Pamplona 21, Logroño 22, León 20, Valladolid 22, Salamanca 22, Zaragoza 25, Barcelona 23, Tarragona 24, Valencia 25, Alicante 26, Murcia 28, Madrid 27, Albacete 26, Badajoz 31, Sevilla 31, Granada 27, Cádiz 25, Málaga 26, Mallorca 26, Las Palmas 25 y Tenerife 25.

## ● EFEMERIDES

1807.- Firma de la paz de Tilsit, entre Napoleón Bonaparte y los reyes de Rusia y Prusia, en beneficio del primero.

1810.- Napoleón Bonaparte añade Holanda a su imperio.

1816.- Proclamación de la independencia de Argentina en el Congreso de Tucumán.

1871.- Se inaugura en Madrid el Museo Arqueológico.

1884.- Un incendio destruye la Real Armería, en Madrid. Fueron pasto de las llamas 62 banderas ganadas en diferentes campos de batalla a lo largo de la historia.

1900.- Australia se constituye en Estado Federal mediante la «Commonwealth of Australia Act».

1926.- Triunfa en Portugal un movimiento militar encabezado por el general Carmona.

1934.- Heinrich Himmler, jefe de las SS y la Gestapo, se hace cargo de los campos de concentración en Alemania.

1940.- II Guerra mundial: prosiguen los bombardeos alemanes sobre los barcos británicos y puertos del Canal. La aviación inglesa bombardea Hamburgo y otras ciudades alemanas.

- Rumania se somete a la protección de Alemania.

1943.- Fuerzas aliadas desembarcan en la isla de Sicilia.

1944.- Tropas británicas y canadienses ocupan Caen.

1947.- Detenidos en Grecia 2.800 militantes de la oposición izquierdista.

1964.- Entra en funcionamiento la mayor central hidroeléctrica de Europa, en Aldeadávila de la Ribera (Salamanca).

1971.- Más de un millar de cadetes marroquíes retienen durante tres horas en el palacio de Sjirat al rey Hassan II y a un millar de invitados. El golpe falló y se saldó con casi un centenar de muertos y decenas de heridos.

1982.- Se estrella un avión Boeing en Nueva Orleans (EE.UU.) y mueren 144 personas.

1984.- Los ministros de Defensa de la RFA, Francia, Gran Bretaña, Italia y España firman en Madrid un acuerdo para la fabricación de un avión de combate europeo.

1987.- Dimite el primer ministro italiano Amintore Fanfani.

1989.- Los tenistas alemanes Steffi Graf y Boris Becker se proclaman campeones individuales del Torneo de Wimbledon.

1991.- Felipe González y Mijail Gorbachov firman un Tratado de Amistad y Cooperación en Moscú.

### NACIMIENTOS

1887.- Emilio Mola, uno de los principales protagonistas de la rebelión militar del 18 de julio en España.

1924.- José Luis Alonso, director de cine español.

1929.- Hassan II, rey de Marruecos.

1929.- Federico Martín Bahamontes, ciclista español.

1935.- Mercedes Sosa, cantante argentina.

### DEFUNCIONES

1746.- Felipe V, primer rey de España de la dinastía de Borbón.

1985.- Carlota Guillermina, Gran Duquesa de Luxemburgo.

1990.- Luis G. Basurto, dramaturgo español.

M.C.D. 2018

# RADIOS

## RADIOS

### Radio Popular

OM: 837 Khz

06,00: Primera hora. 08,30: Cada día. Ferrari. 12,10: Cada día... en Burgos. 14,00: Informativo Cope. 14,15: Informativo regional. 14,30: Un puñado de canciones. 15,00: Informativo Cope. 15,15: Cada día... en Burgos. 16,00: Directamente Encarna. 18,30: Toros. Retransmisión 6.ª de Feria. 20,28: Tertulia Castellano-Leonesa. 20,48: Burgos noticia. 21,00: Popular deportivo. 22,00: El espejo. 23,00: La linterna. 00,32: Se que estás ahí. 03,03: Juntos en la noche. Boletines informativos: 10,00; 11,00; 12,00; 16,00; 17,00; 18,00; 19,00; 21,00 y 22,00.

### Cadena 100

95,5 M.c

La más reciente radiofórmula española le lleva, Vía Satélite y en sonido CD., los 100 méjores títulos musicales del momento.

### Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stéreo

6,00: El primero de la mañana. 8,30: El primero de la mañana. (Informativo local). 9,00: El primero de la mañana, especial reportajes. 11,05: De tú a tú. Nieves Herrero. 12,05: «Viva la gente de Burgos». 14,05: Segunda edición. Informativo local. 14,33: Viva la gente del deporte. 15,00: Crónica 3. Edición nacional. 15,30: Crónica 3. Edición regional. 16,05: Viva la gente de la tarde. 18,33: Viva la gente del Cole. 19,05: Viva la gente de Burgos. 20,05: Viva la gente de la música. 20,30: El Campanario. Informativo.21,30: La salud es lo que importa. 22,30: Hora Cero. 23,40: Antena de la Bolsa. 24,00: Supergarcía en la hora cero. 1,00: Polvo de estrellas. 4,05: Tiempo para la música. 5,05: Repetición Supergarcía en la hora cero. Noticias a las horas en punto y a las medias.

### Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz)

Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

### RNE Castilla y León

RNE Radio 1 (OM) 801 y (FM) 93.6. Programación Nacional.
RNE Radio 2 (FM) 90.3. Música clásica y de Estilos.
RNE Radio 3 (FM) 91.2. Música moderna de calidad.
RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M.

Información local de Burgos: 8,45; 13,25; 14,50 y 19,45. Programas (lu/vi): 6,00: La Radio en punto. 8,00: España a las ocho. 8,30: Informativo Castilla y León. 9,00: Apúntate Cinco (Joaquín Prat). 12,00: Apúntate Cinco en Burgos (Paco Peñacoba). 13,30: Informativo Castilla y León. 14,00: Los reporteros. 14,30: Noticias en la Cinco. 15,00: La Cinco en Juego, edición Burgos.. 15,30: Vivir Burgos (Antonio Gregori). 17,00: Aupa con ellos/Radionovela «Esmeralda» (Manolo Ferreras). 20,00: Telón de Fondo. 21,30: Radiografía. 22,30: A punto. 23,30: Hora punta. 24,00: La Radio de las Sábanas Blancas (José Manuel Parada). 2,00: A la luna de Vlaencia. 6,00: Silvia de Noche (Silvia Arlet). Boletines informativos nacionales a las horas en punto.

### Radio Castilla-SER

O.M. 1.584 Kc.

6,00: Matinal SER (Informativos locales, a las 7,50 y 8,30). 9,00: «Hoy por hoy», con Iñaqui Gabilondo. 12,30: Burgos Hoy por Hoy. 14,00: Informativo hora 14 (local). 14,30: Informativo hora 14 (nacional). 15,10: Deportes. 16,00: Club de la tarde. 19,00: Hora 25. (informativos locales 7,20 y 8,20). 00,00: El larguero. 1,00: Club de la noche. 5,00: El larguero (repetición). A todas horas informativos SER.

### Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

### Onda Cero Radio

FM 105.5

06,00: Esto es lo que hay. 09,00: Protagonistas. 13,00: Protagonistas Burgos. 14,00: Noticias Burgos. 14,30: Onda Cero noticias. 15,00: Deportes Burgos. 15,30: Protagonistas Burgos. 16,00: Dos horas de nada. 18,00: Gomacspuma. 19,00: Informativo Regional. 19,30: El callejero Burgos. 20,00: El primer tiempo. 20,45: Primer tiempo Regional. 21,00: Radio cupón. 21,30: A tu salud. 22,00: Onda Cero Noticias. 22,15: El penalty. 23,00: La radio de Julia. 01,00: Turno de noche.

# RESTAURANTES

**ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA**

Especialidad olla podrida y cordero asado. Cordero asado todos los domingos. Demás días por encargo. Y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎ 205950-277590. Hospital del Rey.

**ASADOR LOS TRILLOS**

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 300 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877 y 201209. Abierto todos los días.

**ASADOR CASA AZOFRA**

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, calle Hospital del Rey. Reserva mesas ☎ 205973.

**LA VARGA**

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

**MESON DE LOS INFANTES**

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

**MESON-RESTAURANTE EL SARDINERO**

Patio de verano abierto. Especialidad sardinas asadas en barbacoa, ensaladas, chuletillas y chuletones a la brasa. Este verano nuevas instalaciones, más comodidad. R.M. agradecen la visita. C/ Santa Agueda, 21. Frente a teatro Fco. Salinas. ☎ 20 90 22.

**MESON DEL VENA**

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera, 1.950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

**SAN AMARO**

Especialidad en carnes rojas, pescado finos. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

**SANTANDER**

Menús diarios, 1.100 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander, número 6. ☎ 230899.

**TORRES**

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria, número 228 (Gamonal). ☎ 220132.

**RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON**

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

**LA CUEVA**

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

**CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS»**

Comidas, meriendas, cenas. Calle Mayor, s/n. (dentro del pueblo). ☎ 430320. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

**RESTAURANTE LA TABLA**

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco. Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎ 272384

**RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II**

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plaza San Bruno, 1. ☎ 235752.

**RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS**

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbacoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletills y pollo asado. Parque Fuentes blancas. ☎ 236976

**RESTAURANTE BAR VILLALON**

2 menús diarios 750 y 1.000 Ptas. Carta diaria. Habitaciones. Calle La Iglesia, 12 ☎ 298129. Polígono Villalonquéjar.

**ASADOR RESTAURANTE CASA FELIPE «LA VENTA DEL JAMON»**

Especialidades en carnes y pescados a la brasa. Embutidos Ibéricos. Asados por encargo en horno de leña, cordero, cochinillo y cabrito. ☎ 403128 – 403175. Carretera de Covarrubias, Número 5. Cuevas de San Clemente (Burgos).

**RESTAURANTE RINCON DE BURGOS**

Plaza Santa María, n.º 4. Cocina Castellana y Creativa. Salón para reuniones y comuniones. Reserva mesa al ☎ 206438.

**RESTAURANTE MANDUCA**

Especialidad en cocina nacional e internacional. Carnes, pescados y mariscos de encargo. Menú diario 950 Ptas. Postres caseros. Salón para comuniones, reuniones y banquetes. Reservar mesa. Cerrado los martes. Alfonso X El Sabio, 46. Telf. 240863.

**RESTAURANTE DON NUÑO**

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

**MESON «VENTA EL MOLINO»**

Menús diarios 800 Pts. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadurilla de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

**RESTAURANTE MANZANEDO**

Especialidad en cocina vasca, comidas de empresa, banquetes, comuniones. Menús diarios a 950 Ptas y los miércoles especialidad en Olla Podrida a 1.100 Ptas. Martes cerrado por descanso semanal. Reserve su mesa en Avda. de la Constitución, 21. ☎ 947-24 09 50. Abierto desde las 5 de la mañana.

**RESTAURANTE SALAMANCA**

Menú diario de lunes a viernes 875 pts. Platos combinados. Pescados frescos diarios, comuniones-bautizos-meriendas. ☎ 21 73 82. C/. Miranda, n.º 7. (Frente estación autobuses).

**TONI**

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 825 Ptas. Para bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten Tfno.: 27 21 02. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda, cerrado el lunes por la noche.

**RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE**

Menú diario de marisco. Todos los días ostras y almejas de Carril. Domingos y martes, paellas de marisco. Carnes y pescados selectos Avda. Constitución, 3. ☎ 23 69 00.

**MESON VENTA DE PEDRO**

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrio y bonito al estilo Mesón, de encargo. Deguste nuestro especial Sorropotón a diario. Aparcamiento y terraza. Abierto todos los días. Carretera de Soria, kilómetro 3. Olmosalbos. Burgos. ☎ 40 41 32.

**ACHURI**

La Estación, 86. Miranda de Ebro. ☎ 31 00 40. Especialidad en pescados. Admite tarjetas. Cerramos los domingos noche.

**ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA**

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14, ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio kilómetro del polígono Villalonquéjar.

**CASA ISMAEL «EL SOTILLANO»**

Especialidad en cocina portuguesa. Menús diarios a 700 Ptas. café incluido. Tapas variadas y cazuelillas. Abrimos todos los días a las 8 de la mañana. Venga a ver nuestras instalaciones. Situado en la Calle Lealtad, esquina Legión Española.

# CARTELERA

## CORDON

(Cine de estreno).–Funciones: 5,15, 8 y 10,45. ¡El más importante-sorprendente estreno del momento!: **«Batman vuelve»**. Michael Keaton (Batman), ahora con Danny De Vito (El pingüino) y Michelle Pfeiffer (Catwoman: seductora y letalmente peligrosa a la que Batman tiene que enfrentarse en un descomunal, inimaginable y más que sorprendente reto). **«Batman vuelve»**: Una versión completamente nueva y misteriosamente deslumbrante. Emoción, acción y diversión en **«Batman vuelve»**. (Mayores 13 años).

## GRAN TEATRO

Hoy, 5,30, 8 Y 10,45 noche. ¡Sensacional estreno! Un gran reparto: Sean Astin, Wil Wheaton, Keith Coogan y Louis Gossett, Jr., para una extraordinaria película de acción, emoción y valentía, **«Operación: Soldados de juguete»**. Los terroristas han tomado el Campus del colegio. Ahora los años de mal comportamiento de aquellos alumnos se van a justificar, **«Operación: Soldados de juguete»**. En technicolor y sonido stéreo. (13 años).

## TIVOLI

¡Ultimo día! en horario especial: 4,30, 6,30 y 8,15. El film más clásico del genial Walt Disney **«Blancanieves y los siete enanitos»**. Toda la magia de este gran creador en la más delicada de todas sus películas, para hacer felices a todos los públicos. (Tolerada). Y, en función de 10,45 noche, ¡Ultimo día! del estreno: **«Doble impacto»**, con doble acción, doble emoción y un Jean-Claude Van Damme todo fuerza-músculos-inteligencia. (**«Doble impacto»** es para may. 18).

### Salas de arte

- ☐ **SALA ARLANZON.–** De la Caja de Ahorros Municipal. Exposición de los trabajos premiados en los Concursos Infantiles de Dibujo y Pintura. Hasta el 16 de Julio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y 7 a 9.
- ☐ **SIENA.–** Villa Pilar, 2- Feito. Pinturas y grabados.
- ☐ **AULA ESPOLON.–** Caja de Ahorros del Círculo. Acuarelas de César de la Peña. Horario: Laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

### Salas de fiesta

- ☐ **ABRAXAS.–** Calera, 10. Teléfono 268625.
- ☐ **COTTON.** – C/. Vitoria, 56. Teléfono 207484.
- ☐ **DUETTO.** – Avda. Sanjurjo, s/n. Teléfono 202834.
- ☐ **ARMSTRONG.** – Calle Clunia, 13. Teléfono 227266.
- ☐ **LA FINCA.** – Paseo Isla, s/n. Teléfono 234810.
- ☐ **PENTAGONO.** – Conde Jordana, 2. Teléfono 202834.
- ☐ **IRIS.** – Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. Teléfono 233503.

### Varios

- ☐ **BIG BOLERA AMERICANA.** – Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

M.C.D. 2018

# ● URGENCIAS

| | |
|---|---|
| Servicio de Policía | 0 91 |
| Serv. Pol. Municipal | 0 92 |
| Policía Municipal | 28 88 34 |
| | y 28 88 39 |
| Guardia Civil | 22 90 04 |
| Comisaría | 27 68 01 |
| Gobierno Civil | 20 55 00 |
| Jefatura de A. | 23 24 11 |
| Jftura. Pr. Tráfico | 22 11 12 |
| Bomberos | 0 80 |
| | y 28 88 38 |
| Casa de Socorro | 26 14 10 |
| Hospital G. Yagüe | 28 18 18 |
| S.S. (Urgen. Resi.) | 28 18 00 |
| A. Alcoho. Anó. | 23 65 52 |
| S.O.S. droga | 26 36 00 |
| Cruz Roja | 22 15 00 |
| Serv. Amb. Cruz R. | 23 22 22 |
| Hospital Provincial | 23 50 11 |
| Tele SOS Burgos | 20 90 90 |
| Teléfono Esperanza | 20 42 42 |
| Gas Natural, averías | 23 44 00 |
| Iberdrola, avisos | 22 10 81 |
| Ambulancia | 20 94 52 |
| RENFE | 20 35 60 |
| Obras Públicas | 22 45 00 |
| Tele Ruta | 91-5352222 |
| Of. Mpal. Consumo | 28 88 28 |
| O. I. C. (M. I.) | 900-150000 |
| DYA. Urgencias - Ambulancias | 24 12 12 |

**Miranda de Ebro**

| | |
|---|---|
| Bomberos | 31 00 00 |
| Guardia Civil | 31 00 39 |
| Seguridad Social | 34 90 00 |
| Cruz Roja | 31 00 37 |
| Policía | 31 00 95 |
| Gas natural | 33 23 33 |

**Aranda de Duero**

| | |
|---|---|
| Bomberos | 50 32 00 |
| Guardia Civil | 50 00 86 |
| Cruz Roja | 50 26 18 |
| Policía | 50 29 04 |
| Gas natural | 50 06 04 |

**Lerma**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 17 00 37 |
| Cruz Roja | 17 00 60 |

**Roa**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 54 00 13 |
| Cruz Roja | 54 01 84 |

**Medina de Pomar**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 11 07 06 |
| Centro de Salud | 11 16 20 |

**Briviesca**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 59 00 34 |
| Cruz Roja | 59 08 28 |

**Belorado**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 58 00 46 |
| Cruz Roja | 58 10 89 |

**Villarcayo**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 10 00 17 |
| Cruz Roja | 10 01 18 |

**Salas de los Infantes**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 38 00 10 |
| Ambulancia Municipal | 38 00 21 |
| Serv. Prev. y Salv. | 38 09 89 |
| | y 38 00 21 |
| Centro de Salud | 38 03 47 |
| Cruz Roja | 382038 |

**Villadiego**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 36 16 04 |
| Ambu. e Incendios | 36 17 00 |
| | 36 03 03 |
| | y 36 16 04 |

**Espinosa de los Monteros**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 12 00 05 |
| Cruz Roja | 12 03 93 |

**Melgar de Fernamental**

| | |
|---|---|
| Guardia Civil | 37 20 18 |
| Ambulancia Mun. | 37 24 93 |
| Centro de Salud | 37 25 95 |
| Centro de A. Social | 37 24 93 |
| Camping «El Vivero» | 37 21 48 |

**Valle de Mena**

| | |
|---|---|
| Cruz Roja | 12 62 92 |

# ● VIAJES

Ferrocarril:
RENFE

| | |
|---|---|
| Información | 20 35 60 |
| Paquexprés | 20 95 20 |
| Despacho Central | 20 17 19 |
| Miranda | 31 20 05 |
| Aranda | 50 04 85 |

**Estación de Autobuses:**

| | |
|---|---|
| Est. autobuses | 26 55 65 |
| Soto y Alonso | 26 64 71 |
| La Serrana | 26 89 95 |
| Continental | 26 70 01 |
| ANSA | 26 29 29 |
| Amaya | 26 90 32 |
| Arceredillo | 26 83 47 |
| El Noroeste | 26 38 02 |
| Pisuerga | 26 38 02 |
| Enatcar | 27 76 32 |
| Iberbús | 26 28 00 |
| Jiménez | 26 69 30 |
| ZATRANS | 26 63 70 |

**Aeropuertos:**

| | |
|---|---|
| Madrid | (91) 205 83 43 |
| Bilbao | (94) 453 06 40 |
| Valladolid | (983) 25 92 12 |
| Vitoria | (945) 27 33 00 |

**Aduana** ..... 23 58 33

# ● HORARIOS DE TRENES

| Destino | Hora de salida |
|---|---|
| Alicante-Valencia (10) | 23,59 |
| Barcelona | 01,35 |
| Barcelona | 02,02 |
| Madrid Chamartín | 02,27 |
| Coruña-Vigo | 03,00 |
| Hendaya | 03,25 |
| Madrid Chamartín | 03,32 |
| Hendaya-Bilbao | 03,55 |
| Hendaya (1) | 04,23 |
| Gijón | 04,35 |
| Bilbao-Pamplona | 04,45 |
| Salamanca | 05,00 |
| Bilbao (2) | 05,37 |
| Madrid Chamartín | 05,43 |
| Irún-Bilbao (11) | 06,11 |
| Madrid Chamartín | 06,12 |
| Madrid Chamartín (3) | 09,35 |
| Valladolid | 10,13 |
| Irún | 11,01 |
| Madrid Chamartín | 11,22 |
| Hendaya | 11,41 |
| Coruña-Vigo | 12,07 |
| Salamanca | 12,51 |
| Irún | 13,30 |
| Vigo-Gijón | 14,47 |
| Barcelona | 15,32 |
| Madrid Chamartín (12) | 15,35 |
| Hendaya-Bilbao | 16,07 |
| Hendaya-Bilbao | 17,21 |
| Pamplona | 17,21 |
| Salamanca (8) | 18,09 |
| Hendaya-Bilbao | 18,35 |
| Madrid Chamartín | 18,49 |
| Madrid Atocha | 19,00 |
| Bilbao (8) | 19,03 |
| Valladolid | 19,28 |
| Valladolid-Miranda (13) | 19,43 |
| Vitoria (9) | 21,28 |
| París | 21,48 |
| París | 22,12 |
| Fuentes de Oñoro (7) | 22,33 |
| Málaga-Sevilla (2) | 22,47 |
| Coruña-Vigo | 23,23 |

(1) Procede de Lisboa y Oporto.
(2) Circula lunes, miércoles y viernes.
(3) Diario, excepto domingos.
(7) Continúa a Lisboa y Oporto.
(8) Circula viernes y domingos.
(9) Circula todos los días excepto los sábados.
(10) Circula todos los días.
(11) Circula todos los días.
(12) Sólo sábados, domingos y festivos.
(13) Viernes y domingo.

# ● COCHES DE LINEA

**SALIDAS**

**Adrada de Haza:** 14,00 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no).

**Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:** 9,30 (ju. y sáb.).

**Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:** 17,00 (diario, dom. y fes. no).

**Alar del Rey:** 17,30 (diario, vi.: 18,30; temporada escolar, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).

**Aranda de Duero:** 7 - 10,45 - 13,30 - 15,30 - 17,30 19,30 (diario, dom. y fes., no).

**Arenillas de Riopisuerga:** 19,00 (diario, juev.: 19,00, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).

**Arija:** 17,30 (lu., mi.), vi.: 18,00, fes. no.

**Barcelona (directo por autopista):** 8 - 10,45 - 15,00 - 23,00 (diario, sáb.: salida 8 no, dom. no).

**Belorado:** 13,30 - 19,30 (diario, vi.: por Cerratón 19,30, dom. y fes. no).

**Bilbao (directo):** 8,00 - 10,30 16,00 (diario, dom. y fes. no).

**Bilbao:** 7,15 - 12,00 - 14,00 - 18,00 (diario, dom. y fes. no).

**Bilbao-Espinosa de los Monteros:** 14,00 - 18,00 (diario, dom. y fes. no).

**Briviesca:** 7,45 - 10,30 - 13,30 17,45 - 19,30 (diario, sáb.: 17,45 19,30, dom. y fes. no).

**Cabia (por Cayuela-Albillos):** 18,30 (lun. y vi.: 19,00, fes. no).

**Carcedo de Burgos:** 12,45 (vi., fes. no).

**Castrojeriz-Arenillas:** 14,00 (lu., vi., fes. no).

**Covaleda-San Leonardo:** 18,30 (diario, dom. y fes. no).

**Eibar:** 16,30 - 19,30 (diario, dom. y fes. no).

**Fresneda de la Sierra:** 19,30 (diario, dom. y fes. no).

**Frías-Oña:** 17,45 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).

**Fuentes de Oñoro-Ciudad Rodrigo-Salamanca-Zamora-Toro-Valladolid-San Sebastián-Irún:** 16,30 (diario, dom. no).

**Hoyales-Roa:** 18,00 (lu., mi., vi., sáb.: 14,00, fes. no).

**Irún:** 10,45 - 14,15 (diario).

**Irún-San Sebastián-Valladolid-Toro-Zamora-Salamanca-Ciudad Rodrigo-Fuentes de Oñoro:** 10,30 (diario, dom. no).

**León:** 10,45 (diario).

**Lerma (por Tordueles):** 14,00 (mi., sáb., fes. no).

**Lerma (por Tordueles):** 14,00 18,30 (lu., ma., ju., vi: 19,15, fes. no).

**Logroño (por Briviesca):** 7,45 10,30 (diario, dom. y fes. no).

**Logroño (por Belorado):** 8,30 11,00 - 13,00 - 16,30 20,15 (diario, dom. y fes. no).

**Los Balbases:** 18,30 lu., (vi.: 19,00, fes. no).

**Madrid:** 9,00 (sáb. y dom., no) - 11,00 - 12,30 - 14,30 (sáb. no) 15,30 - 17,30 - 20,00 - 22,15 (diario, vi.: también 16,30).

**Madrid (Bus-Expres):** 7,30 (diario, dom. y fes. no).

**Mahamud-Presencio-Arcos:** 18,30 (ma., mi., ju., fes. no).

**Melgar de Fernamental:** 13,30 19,30 (diario, dom. y fes. no).

**Melgar de Fernamental-Osorno:** 17,15 (diario, dom. y fes. no).

**Miranda de Ebro:** 13,30 - 17,45 (diario, sáb., dom. y fes. no).

**Miranda de Ebro (directo por autopista):** 6,45 (diario, sáb., dom. y fes. no).

**Oña-Trespaderne:** 13,30 (lu., mi., vi.).

**Oña (solamente temporada escolar):** 13,30 (ma., ju.).

**Palencia:** 7,30 - 13,30 - 17,30 (diario, dom., fes. no).

**Pedrosa del Príncipe-Astudillo:** 17,30 (diario, vi.: 18,30, temporada escolar, dom. y fes. no).

**Peral de Arlanza-Baltanás-Villahoz:** 18,30 (diario, vi.: 19,00, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).

**Poza de la Sal:** 17,45 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).

**Salidas Padrones:** PadronesAguas Cándidas (sábados). Hozabejas-Terminón: 17,45 (vi.). La Parte-Salas (lu. y vi). Rojas-Llanos (mi. y sa.). Rioseras-Salas (ma.). Riocerezo-Salas (ju.).

**Pradoluengo:** 13,30 (diario, dom. y fes. no).

**Quintana del Pidio-Roa:** 18,00 (ma., ju., fes. no).

**Quintanilla Cabrera-Jaramillo de la Fuente:** 18,00 (vi., sáb.: 14,30, fes. no).

**Rabé de las Calzadas:** 13,30 (vi., fes. no).

**Roa de Duero:** 18,00 (diario, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).

**San Sebastián:** 10,45 - 14,15 - 18,45 - 22,15 (sáb., no), (diario).

**Sasamón:** 13,30 (diario, dom. y fes. no).

**Sasamón-Grijalba-Herrera de Pisuerga:** 17,30 (diario, vi.: 18,30, temporada escolar, dom. y fes. no).

**Santander-Ontaneda:** 10,00 15,30 - 22,15 (diario).

**Santibáñez Zarzaguda:** 14,30 (diario, dom. y fes. no).

**Santo Domingo de la Calzada:** 8,30 - 11,00 - 13,00 16,30 - 20,15 (diario, dom. y fes. no).

**Santo Domingo de Silos-Caleruega:** 17,30 (lu., ma., mi., ju., vi.: 18,30, fes. no).

**Santo Domingo de Silos-Caleruega:** 14,00 (sáb., fes. no).

**Soria, por San Leonardo, Covaleda:** 7,15 - 14,00 (diario, vi.: 14,15, dom. y fes. no).

**Tinieblas de la Sierra:** 19,30 (vi., fes. no).

**Tobar:** 19,15 (ma., mi., ju., vi., sáb.: 13,30).

**Tordómar:** 18,30 (lu., vi.: 19,00, sáb.: 14,00, fes. no).

**Torrelavega:** 10,30 (diario).

**Tórtoles de Esgueva:** 13,45 (lu., mi., sáb., fes. no).

**Tórtoles de Esgueva:** 18,00 (diario, vi.: 18,30, sáb.: 13,45, dom. y fes. no).

**Valladolid:** 7,00 - 10,30 (diario, dom. no).

**Villadiego:** 9,30 (lu., fes. no).

**Villadiego:** 13,30 - 17,30 (diario, vi.: 18,30, temporada escolar, dom. y fes. no).

**Villadiego:** 19,15 (lu., vi., fes. no).

**Villahoz:** 14,00 (ma., vi., sáb., fes. no).

**Vitoria (directo):** 16,15 (diario, sáb., dom. no).

**Vitoria-Eibar (directo):** 16,30 19,30 (diario, dom. no).

**Vitoria-San Sebastián:** 10,45 14,15 - 18,45 - 22,15 (diario, dom., fes. no).

**Servicios domingos y festivos**

**Aranda de Duero:** 10,45 - 13,00 - 19,00 - 21,00.

**Aguilar de Campoo:** 17,00.

**Barcelona (directo por autopista):** 16,00 - 23,00.

**Bilbao:** 8,30 - 17,00 - 19,00 - 21,00 - 22,30.

**Briviesca:** 9,30 - 19,00 - 23,00.

**Briviesca-Poza-Frías:** 9,30.

**Eibar:** 19,30.

**Irún:** 10,45 - 14,15.

**Laredo:** 7,30 (julio, agosto y septiembre).

**Logroño (por Belorado):** 13,00 16,30 - 20,15.

**Logroño (por Briviesca):** 19,00.

**Madrid:** 11,00 - 12,30 - 14,30 15,30 - 16,30 - 17,30 - 18,30 - 19,30 - 20,00 - 22,15 - 24,00 - 3,00.

**Melgar de Fernamental:** 19,00 23,00.

**Regumiel de la Sierra:** 9,00.

**Santa Casilda:** 9,30 (julio, agosto y septiembre).

**Santander:** 10,00 - 15,30 - 20,00 - 23,15.

**Sasamón-Grijalba:** 23,00.

**Soria-San Leonardo:** 9,00 - 21,00.

**Torrelavega:** 10,30.

**Tórtoles de Esgueva:** 9,30.

**Valladolid:** 20,00 (solamente domingos).

**Villadiego:** 23,00.

**Vitoria-San Sebastián:** 10,45 14,15 - 18,45 - 23,15 - 1,15.

**Servicios internacionales**

**Alemania y Bélgica:** 2,00 (mi., sáb.).

**Bélgica-Alemania-Holanda:** 18,00 (ju.).

**Holanda:** 21,30 (ju.).

**Londres:** 11,30 (ju., vi., julio, agosto y septiembre).

**Londres:** 12,30 (mi. sáb.).

**Lyon-Nimes-Toulouse-Besançon:** 17,30 (ma., ju., sáb.).

**París-Tours-Burdeos (Bus-Expres):** 17,00 (vi.).

**París-Tours-Burdeos:** 22,00 (ma., ju., vi.).

**Suiza:** 17,30 (ma., ju., sáb.).

# ● MONUMENTOS

**Catedral.** – Todos los días, 9,30-13,00 y 16,00-19,00. Individual: 300 pesetas. Grupos: 175 a partir de 10 personas. Colegios: 100 pesetas; tercera edad consideración especial.

**Colegiata de Covarrubias (Telf. 406311).** – Martes, cerrado. Laborables: Sólo a las 10,30-13,30 y 16,30-18,30. Sábados y domingo, 10,00-14,00 y 16,00-19,00. 150 pesetas por persona y grupos 75 pesetas. Colegios, 50.

**Iglesia de San Nicolás.** – Laborables, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

**Iglesia de San Esteban.** – Llamar a la casa parroquial: 207095.

**Museo Monográfico de pintura «Marceliano Santa María».** – Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. Domingos, 10,00-14,00. 25 pesetas. Gratis colegios y estudiantes con profesores. Jubilados gratis sábados, previa solicitud y en grupos.

**Museo arqueológico «Casa de Miranda».** – Calles Miranda y Calera. Domingos 10,15-13,45. Festivos cerrado. Laborables, 10,00-13,30 y 16,30-19,15. Sábados, 11,15-13,45. Extranjeros, 200 pesetas. Españoles, gratis con el D.N.I.

**Monasterio de las Huelgas.** – Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-13,15 y 16,00-17,15. Domingos y festivos 11,00-13,15. 400 pesetas persona. 275 pesetas grupos. 150 pesetas colegios y jubilados. Los miércoles de cada semana la visita es gratuita.

**Cartuja de Miraflores.** – Misa laborables: 9,00; festivos: 7,30 y 10,15. Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-18,00.

**Iglesia de Santa Agueda.** – Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Gil.** – Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lorenzo.** – Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lesmes.** – Abierta horas de culto.

**Monasterio de San Pedro de Cardeña.** – Horario: Laborables 10,00-13,00 y 15,30-18,30 y festivos de 12,00-14,00 y 15,30-18,30.

**Monasterio de Santo Domingo de Silos.** – Laborables, 10,00-13,00 y 16,30-18,00. Festivos, 16,30-18,00. Para grupos se ruega concertar hora. 150 pesetas. Grupos de 25 y estudiantes, 75 pesetas. Grupos de colegios, 50 pesetas. Misa (canto Gregoriano): Laborables 9,00. Festivos, 12,00. Vísperas (canto Gregoriano), todos los días a las 19,00, jueves de verano a las 20,00, completas a las 21,30 todos los días.

**Clunia (Ruinas Romanas).** – A 96 Km. de Burgos. Ctr. Aranda de Duero-Salas de los Infantes.

En invierno, todos los días, 10,00-14,00 y 15,00-18,00.

En verano, todos los días, 10,00-14,00 y 17,00-20,00.

Domingos tarde y lunes, cerrado.

En caso de no encontrar al guarda en las ruinas, se le puede localizar en Peñalba de Castro. ☎ 391303.

**Lerma. Convento de las Dominicas.** – Visitas por las mañanas.

**Colegiata de San Pedro.** – Para visitarla hay que avisar al párroco.

**Palacio Ducal.** ☎ 170020.

**Ermita visigótica de Quintanilla de las Viñas.** – A 35 Km. de Burgos.

Contactar con D. Mariano Heras en Lara de los Infantes. ☎ 384040.

**Medina de Pomar. Monasterio de Santa Clara.** – 10,00-13,30 y 17,00-20,00, en primavera y verano.

Resto del año contactar con la comunidad. Tarifa.–100 Ptas.

**Torres del Alcázar; Iglesia de Ntra. Sra. del Rosario; Iglesia Parroquial de la Santa Cruz; Arco de la Cadena; Arco de la Judería.** ☎ 110160.

**San Pedro de Tejada.** – Propiedad Privada. Pueblo más próximo, Quintana de Valdivielso-Puerto de la Mazorra. ☎ 303048.

**Castrojeriz. Santa María del Manzano, Claustro Múdejar en la Iglesia de San Juan, Museo.** – Para visitarlo hay que contactar con el párroco. ☎ 377034-36.

M.C.D. 2018

†

EL SEÑOR

## Don Félix Revilla Ibeas

Falleció en el día de ayer, a los 63 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

**Su apenada esposa, doña Purificación Ruiz; hijas, Adoración, Begoña y Yolanda; hijos políticos, Enrique Alonso y Andrés Martín; nietas; hermanos, Agustín y Máximo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.**

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 12, en la iglesia parroquial de la Real y Antigua de Gamonal, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Barriada Inmaculada, letra I, N.º 1.

Capilla ardiente: Clínica Cruz Roja.

Burgos, 9 de Julio de 1992.

(Funeraria «San José»)

†

PRIMER ANIVERSARIO
DE
LA SEÑORA

## Doña Aurelia Bilbao Echave

Falleció el pasado día 9 de Julio de 1992.

Q. E. P. D.

**Su esposo, Lázaro González Sáiz; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.**

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa, que se celebrará a las 7,30 de la tarde, hoy, jueves, día 9, en la iglesia parroquial de San Pedro y San Felices.

Burgos, 9 de Julio de 1992.

†

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Narciso González Llarena

Falleció en Burgos, el día 7 de Julio de 1992, a los 75 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S.S.

D. E. P.

**Su apenada esposa: doña Longina Sáinz-Maza Sáinz-Aja; hijos: José Antonio, Fernando y Javier; hijas políticas: Araceli Gómez, Begoña Guenechea y Ana Mercedes Porres; nietos, hermanos políticos: Emeterio, Martín, Victoria, Orencia, Nati, Isidoro, Avelino y Antonio; sobrinos, primos y demás familia.**

Suplican una oración por su eterno descanso. Ruegan a usted la asistencia a la Misa de cuerpo presente y Funeral, que por el eterno descanso de su alma se celebrarán hoy, jueves, día 9 de Julio, a las seis de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Marina, de Villarcayo (Burgos), y acto seguido a la conducción del cadáver al cementerio de la misma localidad, por cuyos actos de caridad le anticipan las gracias.

Villarcayo, 9 de Julio de 1992.

## Agradecimiento

La familia de DON ISMAEL GONZALEZ NUÑO, que falleció el pasado día 5 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

## Agradecimiento

La familia de DON JOSE DEL RIO TORRE, que falleció el pasado día 23 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

Asimismo, comunica que el novenario de misas por su eterno descanso, comenzarán mañana, día 10, a las 8,10 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

**LAS ESQUELAS**

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

**Diario de Burgos**

# Opiniones de Díaz Merchán sobre la crisis industrial en Asturias

☐ **AVILES (ASTURIAS)**/EUROPA PRESS.– El arzobispo de Oviedo, monseñor Gabino Díaz Merchán, afirmó ayer que la comunidad autónoma asturiana puede convertirse en «paisaje de bosque para deleite del turismo, tras la crisis industrial que está padeciendo la región».

Díaz Merchán hizo estas declaraciones en la localidad asturiana de Avilés ante una concentración de fieles cristianos. Dijo que «la hora presente de Asturias ha sido suavizada con gratificaciones, jubilaciones anticipadas y con remuneraciones de Seguridad Social que benefician a un gran número de familias», pero alertó sobre el «posible adormecimiento en el mal vivir». Añadió que esta situación es «pan para hoy y hambre para mañana». El arzobispo de Oviedo recordó que hay muchos jóvenes parados en Asturias, y «sin esperanza razonable de encontrar un puesto de trabajo, y poder fundar una familia».

Comentó que si todos los asturianos se limitan a exigir a los poderes públicos y nadie arriesga en aprender y en compartir, no se van a solucionar los problemas. Hacen falta iniciativas, empresas, grupos de proyectos y, en definitiva, personas que arriesguen y se esfuercen por el bien de la región.

Concluyó afirmando: «Mientras domine el egoísmo entre nosotros, no puede haber sociedad justa. Mientras se proponga a los ciudadanos como ideal lograr fácilmente dinero para vivir lujosamente, desentendiéndose de los pobres y los débiles de este mundo, la sociedad más humana no vendrá a nosotros».

# Clausurado el III Encuentro Ecuménico Nacional: «Nueva Evangelización y Ecumenismo»

☐ **MADRID**/EUROPA PRESS.– Ha sido clausurado en El Espinar el III Encuentro Ecuménico Nacional, que ha reunido a representantes de las Iglesias Católica, Ortodoxa, Anglicana, Evangélica Española y Bautista para reflexionar sobre el tema «Nueva Evangelización y Ecumenismo».

El encuentro fue abierto, el pasado día 1, por el pastor de la Iglesia Española Reformada Episcopal en Valencia y por el director del Secretariado de la Comisión Episcopal de Relaciones Interconfesionales de la Conferencia Episcopal Española. De los actos celebrados, destacaron las distintas ponencias que contribuyen a profundizar en el análisis del tema propuesto. Así, Teófilo Moldovan, sacerdote ortodoxo rumano, trató del tema general de las jornadas, llegando a la conclusión de «la necesidad de la unión de todos los cristianos de cara a la promoción de una evangelización de nuestro mundo, que sea verdaderamente profunda en extensión y en profundidad». Héctor Vall, profesor de la Facultad de Teología de Cataluña, desarrolló en su ponencia «las posibilidades y limitaciones de una evangelización conjunta» de todas las Iglesias en el momento actual. Destacó así la importancia de unir y coordinar esfuerzos, para evitar enfrentamientos y dispersiones estériles. Por su parte, la pastora de la Iglesia Evangélica en Barcelona, Nathalie Reverdín, analizó las «dificultades con que tropieza la Nueva Evangelización», como la indiferencia, el agnosticismo, el indiferentismo, y sobre todo, las sectas y los nuevos movimientos religiosos.

†

LA SEÑORA

## Doña Avelina Robledo Díez

Viuda de D. Joaquín Martínez Fuentes

Falleció en el día de ayer, a los 87 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

**Su apenada hija, doña Matilde; hijos políticos, Luis Romero y Josefina Peña; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.**

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de La Anunciación, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. Melchor Prieto, N.º 34.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 9 de Julio de 1992.

†

EL SEÑOR

## Don Gregorio Martínez Fernández

Falleció en el día de ayer, a los 70 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

**Su apenada hija, María Esther; hijo político, Juan Umbert Macía; nietos, Mireia y Miquel; hermanos, Julián, Isabel y Consuelo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.**

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 10,30, en la iglesia parroquial de San Gil, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Laín Calvo, N.º 33.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 9 de Julio de 1992.

M.C.D. 2018

## BREVES

### Suscripciones hechas a Diario de Burgos para el Real Burgos SAD

☐ **BURGOS.** – Agapito Piedra Gómez, 10.000 pesetas; LPA, 10.000 pesetas; Enrique Santamaría, 10.000 pesetas; Pedro Pablo Santamaría, 10.000 pesetas; Eduardo Ordóñez Alonso (Renuncio), 10.000 pesetas y Teodosio García García, 10.000 pesetas.

**TOTAL:** 13.420.000 pesetas.

### Nando firmará con el Real Madrid

☐ **MADRID.** – Fernando Muñoz García «Nando», entregó ayer en la sede de la Liga de Fútbol Profesional (LFP) un cheque por valor de 500 millones de pesetas y tras recibir el documento que certifica la rescisión de su contrato con el Sevilla, firmará en las próximas horas su contrato con el Real Madrid.

Fuentes de la LFP dijeron a Efe que Nando se personó en la LFP con un cheque que podría haber entregado perfectamente en cualquier Banco y posteriormente el gerente del Sevilla, Manuel Vizcaíno acudió a cobrar dicha cantidad. Nando, quien se proclamó esta temporada campeón de Liga y de la Copa de Europa con el FC Barcelona, jugaba en el club catalán en calidad de cedido.

El Sevilla recuperó esta temporada a Nando y el futbolista después de abonar los 500 millones que figuraban en su cláusula de rescisión de contrato, llega al Real Madrid por expreso deseo del nuevo técnico Benito Floro. Nando procede de las secciones inferiores del club sevillano y llegó al Barcelona en 1990 como cedido.

# La Comisión de Deportes Municipal estudiará la publicidad de El Plantío

***Hoy se cierra el plazo para retirar los abonos de la próxima temporada***

***Hasta el día de ayer se habían recaudado veintitrés millones de pesetas***

**La publicidad del Estadio se debatirá hoy en el Ayuntamiento.** (Foto: L.L. Araico).

☐ **BURGOS**/ANA ISABEL ANGULO. – La Comisión de Deportes del Ayuntamiento se reunirá a primeras horas de la mañana para abordar la publicidad del Estadio Municipal de El Plantío.

Además, de otras cuestiones deportivas, el principal asunto a tratar es la publicidad del Estadio. Se estudiará la posibilidad de prorrogar por cinco años más el contrato a la firma Expublisa. Esta gestiona las vallas publicitarias de numerosos recintos deportivos y entre ellos el principal campo de fútbol.

Hasta la fecha mantiene un año más de contrato en vigor, pero la decisión es la de incrementarlo en un lustro. Durante las dos primeras campañas compraría acciones del Real Burgos SAD. No hay que olvidar que fue Expublisa quien aportó setenta millones de pesetas para que el Real Burgos se transformara en Sociedad Anónima Deportiva.

La Comisión de Deportes está formada por los concejales Pérez Ojeda, Marcelino Maté, Pedro Díaz Labín, Gredilla y José Moral; además de Javier Masa, Antonio Bañuelos, José Antonio Pereda y José María del Olmo, en representación de los vecinos.

Por otro lado, el concejal de IU el diputado provincial, José Moral, va a presentar una moción de urgencia al Pleno de la Diputación Provincial. En ella solicita que se informe de «las gestiones, solicitudes o contactos que pueda haber habido con terceros» acerca de la suscripción de acciones del Real Burgos SAD.

Además pide que «suponiendo que no haya ningún compromiso en firme... este Pleno exprese su voluntad de tramitar el asunto a través de la Comisión correspondiente».

Por último, anuncia que si la mayoría de los diputados provinciales admite la resolución de «esfuerzo financiero», ésta vaya acompañada «de un compromiso no menos firme en el sentido de enajenar las acciones que se adquieran en cuanto sea posible».

Concluye la moción argumentando que «la preocupante situación financiera de esta Diputación, que impide la atención de multitud de necesidades de los municipios de nuestra provincia, hace imposible mantener un compromiso definitivo como accionista de la citada institución deportiva».

**VENTA DE ABONOS**

Hoy finaliza el plazo para retirar los abonos por parte de los accionistas que tienen suscritas al menos seis acciones. Son numerosas las personas que ya han elegido el asiento y hasta el día de ayer se habían recaudado 23 millones de pesetas.

**LOYOLA, CAMPEON PROVINCIAL DE ALEVINES.** – El equipo de fútbol del Loyola se proclamó campeón provincial en la categoría de alevines. El conjunto burgalés está formado por los siguientes jugadores: Alfonso, Emilio, David; Diego, Willy, Víctor, Angel, Agustín, Yosu y Nuño. Todos ellos están dirigidos por su entrenador Alfonso García. Se da la circunstancia de que el técnico es el padre del jugador del Atlético Burgalés, Roberto. El responsable técnico es el Hermano Jesús Pérez. El máximo goleador del equipo fue Víctor con cincuenta dianas. Además varios jugadores están siendo habitualmente convocados por el seleccionador provincial de fútbol-7 en esta categoría.

# El juez declara la responsabilidad del Español y exculpa a Pardo

☐ **BARCELONA**/EFE. – El juez Luis Pascual Estevill, ha estimado la responsabilidad civil subsidiaria del RCD Español por la muerte de un niño al que una bengala marina alcanzó en el pecho cuando se encontraba en el estadio de Sarriá, pero ha exculpado penalmente al presidente Julio Pardo y al gerente Juan Lacueva.

El juez dictó ayer la apertura del juicio oral contra Franco Vila Díaz por un presunto delito de imprudencia temeraria con resultado de muerte y lesiones, le declara responsable civil directo y le impone una fianza de 27.379.000 pesetas, que deberá abonar en el plazo de una audiencia un día.

En caso de no depositar esta cantidad, el juez ordena que se proceda al embargo de sus bienes, y de no cubrirse con ellos la citada garantía, deberá ser el RCD Español el responsable del pago de la cantidad. No obstante, será el juez que en su día dicte sentencia el que dictamine la indemnizacion definitiva.

La declaración de responsabilidad civil subsidiaria del club se fundamenta en el artículo 21 del Código Penal y en el 69 de la Ley del Deporte, que establece que los propietarios de las instalaciones deberán garantizar la seguridad dentro de los recintos deportivos.

El juez entiende que el único responsable penal de la muerte del niño Guillermo Alfonso Lázaro, de 13 años, es el autor material del lanzamiento de la bengala, Franco Vila, y añade que «no se intuye de lo actuado que ninguna de las otras personas que han venido a la causa hayan colaborado de alguna forma a que se dieran los hechos que se tienen por delictivos».

Añade que «los reproches que pudieran hacerse a Julio Pardo y Juan Lacueva carecen de relevancia penal, si se tiene presente que no guardan la necesaria relación causal que al efecto sería condición necesaria para involucralo en la comisión del hecho».

M.C.D. 2018

LA CANTERA DEL REAL BURGOS

El 6 de julio, al mismo tiempo que en Pamplona se desbordaba la alegría con el comienzo de las fiestas de San Fermín, Luis celebraba su vigésimo aniversario y su entrada en los planes del nuevo entrenador del R. Burgos para la concentración de Cervera de Pisuerga.

# LUIS DANIEL SANCHEZ

## «La gente debe tener en cuenta que no somos Maradona»

**Luis no se ve todavía en el primer equipo.** (Foto: L.L. Araico)

ROBERTO CASADO
**BURGOS**

ES el más joven de los jugadores del Atlético Burgalés que van a realizar la primera parte de la pretemporada bajo las órdenes de Theo Vonk. Su carácter es distendido, y no parece dar mayor importancia al hecho de dar este salto que a otros les supondría un logro fundamental para su futuro, aunque dice en broma que «para distinguirme de Luis Fernando tendréis que llamarle Luis Daniel».

Está dispuesto a ascender los peldaños que hagan falta, pero tomándoselo con mucha calma y sin obsesionarse con la idea de ascender definitivamente al primer equipo, aunque si esto sucede, mejor que mejor. Por ahora, los estudios son su máxima preocupación y ocupan el primer lugar a la hora de repartir su tiempo cada día. Si se produce el salto definitivo, «ya habría que planteárselo en serio».

### EL FUTBOL EN SEGUNDO PLANO

**-¿Ha variado esta convocatoria su concepción de las relaciones entre estudios y deporte?**

-Por el momento siempre he colocado en primer lugar mi carrera de Ingeniería de Obras Públicas. Estoy en el segundo curso y por ahora me va bastante bien, y mientras pueda compaginarla con el deporte, perfecto. Si viera posibilidades reales de ser profesional del fútbol comenzaría a pensar en variar esa relación. Habrá que ver si paso verdaderamente al primer equipo. Yo no me hago muchas ilusiones por ahora.

**-A pesar de que considera el deporte como algo complementario, no le ha ido nada mal estos años,...**

-Yo jugaba en el Vadillos hasta que me llegó la llamada de Llorente hace tres años e ingresé en el Real Burgos, en el que llevo un año de juvenil y dos en el filial. Durante estos años he sido convocado para la selección juvenil provincial y para la sub-21 de Castilla y León y ahora me llega esto sin que me lo esperara mucho.

Más sorpresivo ha sido teniendo en cuenta que he estado 5 meses lesionado, con lo que se me partió totalmente la temporada.

**-¿Han sido las múltiples bajas la causa de la crisis experimentada por el Atlético Burgalés a mitad de campaña?**

-Algo habrán influido, pero para algo somos una plantilla y no sólo once hombres. El punto de inflexión en nuestra temporada fue un partido en el que nos endosaron cuatro goles, y eso nos machacó y nos descentró de tal manera que no había manera de ganar un partido.

Nos costó un tiempo increíble levantar el vuelo, en parte porque íbamos cayendo todos lesionados. Creo que teníamos equipo para haber quedado primeros, o al menos para haber jugado la promoción, pero una serie de circunstancias nos lo impidieron. De hecho, a pesar de ese bajón, al final quedamos a unos cuatro puntos de una plaza para luchar por la Segunda B.

***«Me imagino que lo que se quiere es conocernos mejor y hacer que entremos en contacto con los profesionales».***

***«Hemos dado sólo un pequeño paso»***

**-¿Había pensado en algún momento que le llamarían para ir a Cervera con el primer equipo?**

-Como estaba de exámenes no tenía ni tiempo para pensar en ello. Por algún medio de comunicación me enteré de que podían subir a Félix y Paco, pero no se me pasaba por la cabeza que yo sería uno de los elegidos, pues el año pasado sólo fui a algún partidillo con Novoa antes de mi lesión. Tampoco le daba mayor importancia, yo a lo mío y si saltaba la sorpresa, mejor.

**-¿Cree que su talante ofensivo puede agradar al nuevo entrenador?**

-Soy lo que se llama ahora un «carrilero», con bastante libertad ofensiva, porque nuestro sistema es el típico 5-3-2, y quedan siempre tres defensas cubriéndome las espaldas. Pero si se jugara con otro sistema me podría adaptar perfectamente, incluso he jugado alguna vez como marcador.

**-¿Qué es lo que más le alegra de hacer esta pretemporada?**

-Creo que es un buen reconocimiento al trabajo de estos años, hecho con el fin de mejorar. Se nos da una confianza que antes no teníamos y a la vez se responde a nuestra fe en el trabajo como medio para subir en este mundillo.

**-¿Considera que no era positiva la labor de cantera que se estaba realizando?**

-No se puede hablar tan a la ligera de este tema, ya que hay que tener en cuenta que hasta hace dos años no había equipo en Tercera, y el fútbol de Primera es de otra Galaxia. Es muy complicado sacar gente de la noche a la mañana capaz de rendir en la máxima categoría.

### LA PRIMERA, DIFICIL ASIGNATURA

**-En unos días van a estar entrenando con gente que vive de esto del fútbol y que sólo por su experiencia les puede enseñar mucho, ¿no es un paso muy importante para ustedes?**

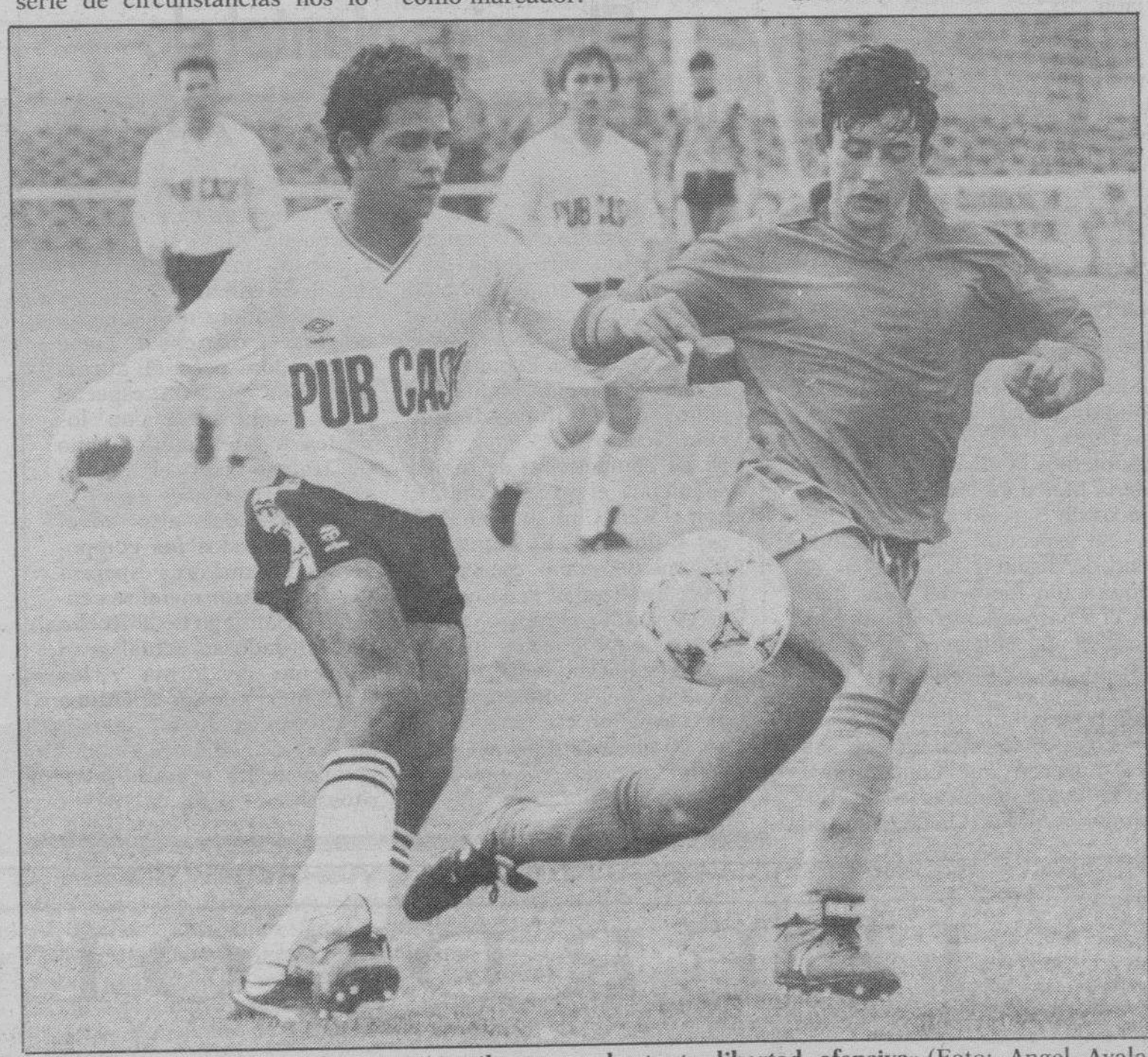
-Lo que puede ser de gran valor es el ir tomando contacto con el ritmo de juego de esta gente, con sus entrenamientos que serán mucho más duros y el encontrarse a gente de calidad impresionante. De todos modos, será un período muy corto y de trabajo casi exclusivamente físico, con lo que no creo que mejoremos mucho técnicamente.

**-¿Significa esta oportunidad que se cuenta para septiembre con la gente del Atlético Burgalés?**

-Me imagino que lo que se quiere es conocernos mejor y hacer que entremos en contacto con los profesionales, para que en caso de necesidad, se nos pueda convocar para un partido sin acusar tanto el cambio. No creo que Vonk nos pueda conocer mucho, porque sólo nos llegó a ver un partido. Supongo que la gente del organigrama técnico le pasaría los informes correspondientes.

**¿Se ve en una alineación del Real Burgos de la próxima campaña?**

-No, no me lo puedo imaginar porque hemos dado sólo un pequeño paso adelante que no significa gran cosa, sólo saber que estamos en la recámara y que se cuenta con nosotros. La gente debe tener en cuenta que no somos Maradona, que si nos suben nos costará varios partidos adaptarnos a la veteranía, la calidad y la presión con que se juega en la División de Honor. No será tan fácil debutar en Primera.



**«Soy lo que se llama ahora un carrilero, con bastante libertad ofensiva».**(Foto: Angel Ayala)

M.C.D. 2018

Barcelona '92

© 1988 COOB'92 S.A. TM

**FALTAN 16 DIAS**

### Corea del Norte regresa tras 12 años de ausencia

☐ **TOKIO.** – Corea del Norte regresará a unos Juegos Olímpicos tras doce años de ausencia y estará representada en Barcelona'92 por una delegación de 108 personas, 65 de las cuales serán deportistas y las 43 restantes oficiales.

Corea del Norte apoyó el boicó de la Unión Soviética a los Juegos de Los Angeles (Estados Unidos) de 1984 y cuatro años después se negó a participar en Seúl 88 al no obtener la organización de algunas de las pruebas en su territorio.

### Lucas lamenta los incidentes con periodistas

☐ **PUERTO DE NAVACERRADA.** – Juan José Lucas, presidente de la Comunidad Autónoma de Castilla y León, lamentó los incidentes ocurridos entre miembros de la Guardia Civil y varios periodistas, durante el relevo institucional de la antorcha olímpica.

«Ha habido un exceso de rigor en no facilitar la labor a los medios de comunicación, aunque fuera de ese incidente, el acto ha sido bonito y agradable», señaló.

En el Puerto de Navacerrada, donde limita la provincia de Segovia con la de Madrid y, por tanto, las comunidades castellano-leonesa y madrileña, los presidentes autónomicos, Juan José Lucas y Joaquín Leguina, procedieron al relevo institucional de la antorcha olímpica.

El saludo entre ambos presidentes no pudo ser recogido por varios periodistas y cámaras de televisión debido a la actitud de los agentes de la Guardia Civil que acompañan la comitiva olímpica y el incidente terminó con golpes y empujones.

Algunos de los periodistas agredidos expresaron sus protestas al delegado del Gobierno en Madrid, Segismundo Crespo, quien se encontraba en el acto con otras autoridades, como el gobernador de Segovia, Antonio Hernández, que también quedó atrapado en el cordón policial.

Además de los presidentes, asistieron los consejeros de Cultura de Madrid, Jaime Lissavetky, y de Castilla y León, Emilio Zapatero y el consejero de Fomento castellano-leonés, Jesús Merino. Mientras que para Leguina, según declaró el acto era «simbólico y agradable», para Lucas supuso que, por primera vez, «las dos comunidades, en el límite de ambas, se dan la mano en un tono de amistad, de cordialidad y conocimiento de esa vecindad».

# Hípica, un deporte con opción a medalla en los Juegos de Barcelona'92

***Consiguió para España la primera medalla de oro (1928) en la Olimpiada de Amsterdam***

**Alfredo Fernández Durán, seleccionado olímpico, con la Infanta Elena.**

☐ **MADRID**/COLPISA. – La hípica es una de las dos especialidades deportivas que han conseguido medalla de oro para España en los Juegos Olímpicos de Verano. De los cuatro primeros puestos (vela acapara tres) alcanzados por la representación española, la hípica tuvo el dudoso honor, dada la precariedad de buenos resultados en los Juegos, de mantener durante 52 años la condición de único deporte en el que se subió a lo más alto del podio.

El equipo compuesto por José Navarro-Morenés, conde de la Casa de la Loja; José Alvarez de las Asturias, marqués de los Trujillos y Julio García Fernández ganaron el Gran Premio de las Naciones en los IX Juegos Olímpicos disputados en Amsterdam en 1928.

Hubo que esperar hasta la Olimpiada de Moscú (1980) para que nuestro país conquistara otra medalla de oro.

No es, sin embargo, el único metal que ha sumado la hípica al discreto balance español puesto que en los Juegos celebrados en Londres (1948) consiguió la de plata.

Uno de los integrantes del equipo, veinte años después de ganar el oro, fue José Navarro-Moreno, entonces teniente coronel. Los comandantes García Cruz y Marcelino Gavilán completaron la selección.

La hípica es deporte olímpico desde la II Olimpiada que tuvo lugar en París (1900) con triunfos del belga Haegemann en doma y Gardere (Francia) y Trissino (Italia) en salto de altura.

Con la excepción de 1908, esta especialidad no ha faltado a ninguna otra cita.

**LA PESTE EQUINA**

El brote de peste equina detectado principalmente en Andalucía hace cuatro años hizo peligrar en los primeros momentos la misma celebración de la hípica en los Juegos Olímpicos de Barcelona.

Se especuló con la posibilidad de disputar las pruebas de equitación fuera del país. Pero si el relativamente rápido control de la enfermedad serenó pronto los ánimos, influyó decisivamente en la preparación del equipo español.

Los preseleccionados en saltos tuvieron que concentrarse en Holanda mientras los de concurso completo lo hacían en Inglaterra.

Durante esos cuatro años sólo han disputado un concurso en nuestro país y fue el pasado mes de mayo, con ocasión del primer concurso internacional de Madrid. Volvieron a salir inmediatamente después hacia Bélgica donde disputan más pruebas de preparación.

Según la Federación Española, el hecho de que tanto jinetes como caballos hayan permanecido tanto tiempo fuera no debe influir en los buenos resultados que se esperan conseguir en Barcelona, acercándose a las medallas en alguna de las tres especialidades en las que se tomará parte en los Juegos.

**AUMENTO DE CABALLOS**

Tras encontrar la solución al problema de la peste equina, la Federación Ecuestre Internacional (FEI) decidió hace unos días aumentar el número de caballos que cada equipo podrá llevar a Barcelona, pese al rechazo del COOB'92.

Este organismo tendrá que habilitar 270 caballerizas en total para los países participantes en el concurso hípico de los Juegos.

**LA DECISION, MAÑANA**

No se sabe todavía el equipo que representará a España aunque lo cierto es que las dudas son mínimas.

Es seguro Juan Matute en doma (único preseleccionado) pero habrá que descartar a un jinete en saltos y a dos en concurso completo. Ello no dependerá de sus actuaciones en las próximas pruebas, sino de una decisión de la Junta Directiva de la Federación que tiene previsto reunirse mañana, día 10 para anunciar el equipo definitivo.

El problema, según un portavoz de la Nacional, reside en la calidad de todos y cada uno de los preseleccionados. Están todos los que son, no hay ninguna ausencia por lesiones y la selección última parece complicada.

La preselección de saltos está compuesta por Luis Astolfi, Luis Alvarez Cervera, Cayetano Martínez de Irujo, Fernando Forcadé, Enrique Sarasola y Pedro Sánchez Alemán (se quedará fuera uno) mientras la de concurso completo la integran Fernando Villalón, Santiago Centenera, Santiago de la Rocha, Rosario Narviz, Luis Alvarez Cervera, Juan Queipo de Llano y Carlos Argüelles.

Luis Alvarez Cervera es el único que figura tanto en saltos como en la especialidad de concurso completo.

El equipo español de hípica, con el handicap que supuso la obligada estancia fuera del país durante cuatro años, ha tenido una intensa preparación. El equipo de completo intervino en numerosos concursos de «tres estrellas» con alentadores resultados. De esta forma se hizo la preselección «hasta reunir el mejor equipo del que puede disponer España en estos momentos», según la Federación.

## El mejor plantel de jinetes para estos Juegos

☐ La selección española, por tanto, espera conseguir alguna medalla en Barcelona aunque «no será nada fácil porque los demás también tienen una gran calidad», señalan fuentes federativas.

Sin embargo, España presentará su mejor plantel de siempre en unos Juegos Olímpicos.

La competición de hípica se iniciará el próximo día 27, con el Real Club de Polo (saltos y doma) y El Montanyá (completo) como escenarios para finalizar el 9 de agosto en el estadio olímpico, como cierre de los mismos Juegos.

El capitán inglés Mark Phillips, seleccionador olímpico español, cree que existe un conjunto suficiente para poder aspirar a conseguir alguna medalla.

El ex marido de la princesa Ana de Inglaterra es un gran conocedor del ambiente hípico y un experto en la monta de caballos.

Hasta ahora no ha tenido ninguna experiencia como preparador, pero él afirma que tiene un don especial para comunicarse con los jinetes, lo que facilita mucho su trabajo con el equipo español.

Dentro del alto nivel medio de todos los componentes, las mayores esperanzas de alcanzar metal se centran en Santiago de la Rocha (saltos) dado su actual gran momento de forma y los excelentes puestos logrados en los concursos en los que ha tomado parte. Sin duda, es uno de los grandes favoritos.

IBERDROLA
"energia lider"

M.C.D. 2018

## POLIDEPORTIVO

### FUTBOL

**Semifinales en el torneo Diputación**

**BURGOS**– Los pasados días se celebró la semifinal del XIII Trofeo de Fútbol Diputación de Burgos 1992.

Los resultados correspondientes a los partidos de ída fueron en la primera semifinal: Villahoz 1, Villagonzalo Pedernales 3; en la segunda semifinal: Villanueva Río Ubierna 1; Pedrosa del Páramo 2. Los partidos de vuelta se celebrarán el sábado día 11 a las 6 de la tarde en Villagonzalo y Villadiego, respectivamente.

### AJEDREZ

**Kasparov pide ayuda a Fraga**

**SANTIAGO DE COMPOSTELA**– El campeón del mundo de ajedrez, Kasparov, se entrevistará el próximo día 15 de julio con el presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga. El objetivo de esta entrevista solicitar su mediación para establecer una serie de academias de este deporte en Iberoamérica.

### TAEKWONDO

**La burgalesa Elena Balbás consiguió el cinturón negro de taekwondo**

**BURGOS**– La burgalesa Elena Balbás Crespo, consiguió el cinturón negro de taekwondo, el pasado día cuatro en Valladolid.

Esta joven perteneciente al gimnasio Estudiantes del Club Ciclista Burgalés, logró el ansiado cinto negro, «primer dan», tras superar las pruebas de examen en el Instituto Zorrilla de la capital regional. Elena Balbás es integrante, así mismo, del equipo regional de Castilla y León de taekwondo. También ha sido cinco veces campeona regional en la categoría de «mini-mosca», cuyo peso máximo es de 43 kilogramos.

### BOXEO

**Los abogados de Tyson intentan derogar su sentencia**

**INDIANAPOLIS**– Los abogados de Mike Tyson, quien cumple una condena de cárcel por violación sexual, están haciendo esfuerzos para obtener una copia de un contrato entre la acusadora Desiree Washington y su ex abogado Edward Gerstein.

Para ello alegan para ello que el documento podría derogar la sentencia contra el ex campeón mundial de los pesos pesados.

## TENIS

# España se enfrentará a Bélgica en la primera jornada de la Copa Federación

**FRANCFORT**/EFE.– El equipo español, defensor del título y segundo cabeza de serie, formado por Arantxa Sánchez Vicario y Conchita Martínez, se enfrentará al de Bélgica en la primera ronda de la Copa Federación de Tenis que se disputará entre los días 13 al 19 de julio en Francfort (Alemania).

La tercera jugadora es todavía duda. En principio figuraba Estefanía Bottini pero la campeona de España Eva Bes puede tener sus opciones.

En caso de victoria, las españolas se medirán en segunda ronda del torneo al vencedor del encuentro entre Canadá y Suráfrica.

La selección de Alemania, con la reciente campeona de Wimbledon Steffi Graf y con Anke Huber en sus filas, figura como segunda cabeza de serie. Las alemanas tendrán como primer rival al conjunto de Nueva Zelanda.

En esta competición participan 32 conjuntos nacionales. Tras el sorteo, el cuadro del torneo es el siguiente:

En el torneo participan: Alemania (cabeza de serie, número uno) - Nueva Zelanda. Paraguay - Holanda. Polonia - Israel. Suecia - Suiza (7), Francia (4) China, Japón Finlandia, Dinamarca - Chile, Gran Bretaña Estados Unidos (6), Bulgaria (5) - Australia, Austria - Rumania, Corea del Sur - Italia, Hungría Checoslovaquia (3), CEI (8) Indonesia, Argentina - México, Canadá - Suráfrica, EspañaBélgica.

**TORNEO DE GSTAAD**

El español Sergio Bruguera, sexto cabeza de serie, se clasifió para la segunda ronda del torneo de tenis de Gstaad, dotado con 330.500 dólares en premios al vencer al estadounidense Glen Layendecker por 6-3 y 6-4.

**Arantxa Sánchez Vicario es la favorita española.** (Foto: Efe)

Los resultados individuales en la primera ronda del torneo suizo fueron: Petr Korda (CHE, 1) venció a Horacio de la Peña (ARG), 4-6, 6-0 y 6-2. Thomas Muster (AUT) a Andrés Gómez (ECU), 5-4 y abandonó. Sergio Bruguera (ESP, 6) a Glenn Layendecker (USA), 6-3 y 6-4. Stephan Rhode (ALE) a Andrei Medvedev (CIS), 6-4 y 7-5, Gabriel Markus (ARG) a Alberto Mancini (ARG, 7), 6-4, 3-6 y 6-4.

Por otro lado en el abierto de Austria que se esta celebrando en la ciudad de Kitzbuehel.

La española Conchita Martínez, primera cabeza de serie, se clasificó para la segunda ronda del Abierto de tenis de Austria, en la tercera jornada del torneo, que se disputa en tierra batida. El torneo está dotado con de 150.000 dólares en premios.

Conchita Martínez se impuso a la alemana Heike Thoms, por un tanteo de 6-1 y 6-2.

## HIPICA

**FERNANDEZ DURAN GANO EL PREMIO «FAUSTO-ROVER» A LA REGULARIDAD.** El jinete participó durante las pasadas fiestas de Burgos en el torneo hípico categoría nacional «A», celebrado en la Ciudad Deportiva Militar. Fernández Durán se adjudicó el premio al mejor jinete del torneo, por la regularidad en la clasificación general. El premio consistió en un Rover 114, donado por Talleres Fausto. El jinete madrileño se adjudicó el premio con el caballo *Banesto Wienner* El premio fue entregado por el jefe de prensa de Rover España, Sergio Domínguez y el gerente de Talleres Fausto, Fausto Arce Alonso, en la pista de las instalaciones de la Ciudad Deportiva Militar. (Foto: José Antonio Tobar).

## BALONCESTO

# Llorente exige que Gómez Navarro asuma sus responsabilidades

**BARCELONA**/EFE. – José Luis Llorente, presidente de la Asociación de Baloncestistas Profesionales (ABP), dijo que «ya es hora de que Javier Gómez Navarro, secretario general de Estado para el deporte, asuma su responsabilidad en todo este asunto», con relación a la huelga convocada para los jugadores desde ayer y hasta el próximo día 15 de julio.

El presidente de la ABP comentó que todo puede solucionarse en breve espacio de tiempo. «Siempre hay salidas para todo», concretó, «y en el momento que retiren (los clubes) la medida del tercer extranjero, por la de asumir dos jugadores no seleccionables, estamos dispuestos a desconvocar la huelga y llegar a un acuerdo».

Llorente, que afirmó que la situación está totalmente bloqueada, concretó que desconoce cuándo puede solucionarse todo el contencioso, «ya que las posturas de ambas asociaciones están muy claras», aseveró.

De todos modos insistió en el momento en el que se retire la medida, la ABP garantizará lo que haga falta: «Se desconvocará la huelga y negociaremos con la ACB lo que sea preciso», añadió. El presidente de los jugadores considera que es preciso deslindar las declaraciones de las intenciones.

**REAL BURGOS, C.F., S.A.D.**

Recordamos a los señores accionistas del Real Burgos, C.F., S.A.D., que finaliza el plazo concedido a ellos para la retirada de abonos, con carácter preferencial, mañana, viernes, día 10 de los corrientes.

***REAL BURGOS, C.F., S.A.D.***

TOUR DE FRANCIA

Panasonic relanzó las locomotoras universales

ONCE, quinto, a 37 segundos de los ganadores

Seguros Amaya, penúltimo, a 4-25, no disputó la etapa

Lo mismo ocurrió a los equipos españoles Clas y Festina

Bugno ya es tercero en la general, con 14 segundos sobre Chiappucci

## Clasificaciones

**Etapa**

| | |
|---|---|
| 1.- Panasonic | 1h13I5" |
| 2.- Carrera | 1h1322" |
| 3.- Gatorade | 1h1336" |
| 4.- «Z» | 1h1355" |
| **5.- ONCE** | **1h1402"** |
| 6.- Motorola | 1h1403" |
| **7.- Banesto** | **1h1405"** |
| 8.- GB-MG | 1h14I4" |
| 9.- TVM | 1h1421" |
| 10.- PDM | 1h1429" |
| 11.- Tulip | 1h1434" |
| 12.- Castorama | 1h1441" |
| 13.- RMO | 1h1500" |
| 14.- Telekom | 1h1516" |
| 15.- Buckler | 1h1529" |
| **16.- Clas** | **1h1529"** |
| 17.- Ryalcao | 1h1603" |
| 18.- Ariostea | 1h1653" |
| 19.- Helvetia | 1h1659" |
| **20.- Festina** | **1h1708"** |
| **21.- Amaya** | **1h1750"** |
| 22.- Lotto | 1h1838" |

**General**

| | |
|---|---|
| 1.- Lino RMO | 18-34-51 |
| 2.- Virenque RMO | 1-54 |
| 3.- Bugno GAT ITA | 5-06 |
| 4.- Chiappucci CAR | 5-20 |
| 5.- Roche CAR IRL | 5-28 |
| **6.- Indurain BAN** | **5-33** |
| 7.- Perini CAR ITA | 5-35 |
| 8.- Bouwmans PAN | 5-40 |
| 9.- Zhdanov PAN RUS | 5-42 |
| 10.- Fignon GAT FRA | 5-49 |
| **15.- Delgado BAN ESP** | **6-25** |
| **37.- Leaniz. CLA ESP** | **7-38** |
| **39.- González, A. CLA** | **7-52** |

**General Equipos**

| | |
|---|---|
| 1.- RMO | 55-53-13 |
| 2.- Panasonic | 55-53-27 |
| 3.- Carrera | 55-53-37 |
| 4.- Z | 55-56-06 |
| 5.- Gatorade | 56-01-13 |
| **6.- Banesto** | **56-02-11** |
| 7.- TVM | 56-03-17 |
| 8.- Motorola | 56-03-19 |
| 9.- PDM | 56-04-09 |
| 10.- Castorama | 56-04-35 |
| **11.- CLAS** | **56-07-54** |
| 12.- GB-MG | 56-09-42 |
| 13.- Telekom | 56-13-06 |
| **14.- Festina** | **56-13-23** |
| **15.- Amaya** | **56-15-22** |
| 16.- Buckler | 56-17-26 |
| 17.- Ryalcao | 56-19-57 |
| **18.- ONCE** | **56-27-08** |
| 19.- Tulip | 56-29-15 |
| 20.- Ariostea | 56-31-14 |

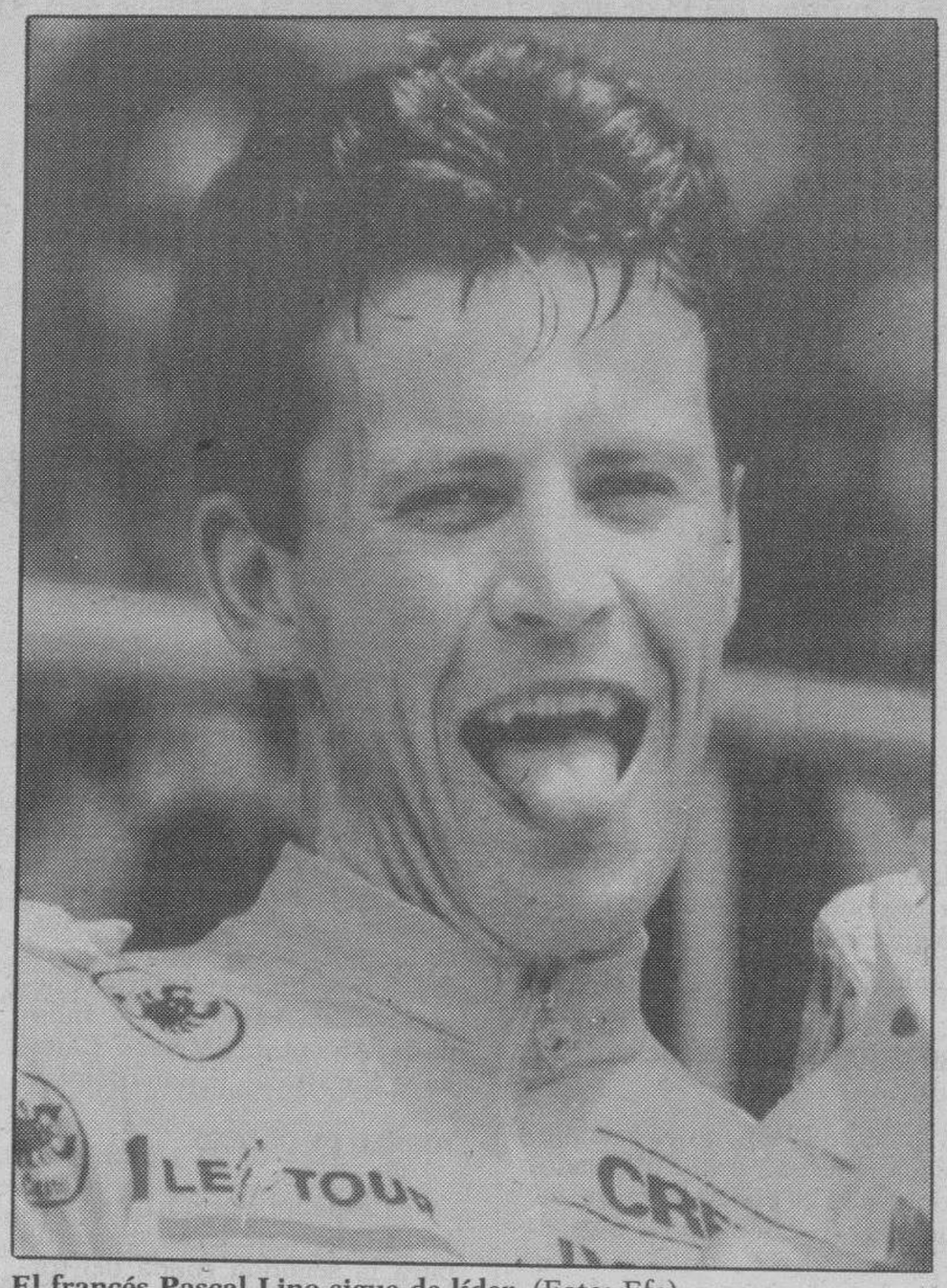
**General jóvenes**

| | |
|---|---|
| 1.- Virenque RMO | 18-36-45 |
| 2.- Bouwmans | 18-40-31 |
| 3.- Zhdanov PAN | 18-40-33 |
| 4.- Ledanois CAS | 18-41-42 |
| **5.- Sierra CLA** | **18-42-48** |

# El Banesto perdió 29 segundos con respecto a Gatorade en la contrarreloj

***El interés de la etapa estuvo centrado en las actuaciones de Indurain y Bugno***

***Las referencias del Banesto se basaban en el Gatorade***



**El francés Pascal Lino sigue de líder.** (Foto: Efe).

☐ **LIBOURNE**/BENITO URRABURU. Ya no son las locomotoras holandesas que arrasaban en los finales de los 70 y primeros de los 80. Panasonic, tercer triunfo en una contrarreloj por equipos en los últimos años en el Tour (las anteriores fueron en el 88 y en el 90) es una multinacional que tiene mayoría de corredores belgas, cuatro, además de un italiano (Fondriest); un holandés, Bouwmans; dos rusos, Ekimov y Zhadanov; un alemán, Ludwing.

Nelissen, Nulens, Sergeant y Van Lancker completan el equipo que se impuso en la contrarreloj por grupos, una victoria significativa, pero que de cara a la general no tiene mayor importancia puesto que Panasonic hace ya varios años que no cuenta con ningún líder.

Sólo dos de esos corredores, Van Lancker y Nulens estuvieron en los anteriores triunfos del equipo.

Pero el interés de la etapa, de los 63 kilómetros que comenzaron y terminaron en Libourne, radicaba en saber qué tiempo perdían o ganaban quienes cuentan para el triunfo final en este Tour, sobre todo Miguel Indurain y Gianni Bugno.

José Miguel Echavarri había dispuesto un dispisitivo especial para que su equipo pudiese contrarrestar el poderío de Indurain, con el peligro de que el ganador del Giro pudiese reventar a sus propios compañeros en ese esfuerzo. Situó a Marino Alonso detras de Miguel y luego estaban Bernard, Uriarte, Aitor Garmendia, Philipot, Julián Gorospe, De las Cuevas y Delgado. Lo más compensando posible.

**EN FUNCION DEL GATORADE**

«Nuestra referencia era el Gatorade. Conocíamos sus tiempos y lo que tratamos es de realizar la contrarreloj en función de ellos, de Bugno, manteniendo una diferencia, pero sin ahogar al equipo en esfuerzos innecesarios», comentaba Echavarri que sabía que en los primeros 19 kilómetros, Gatorade les llevaba diez segundos.

En el kilómetro 41, esas referencias habían aumentado hasta los 29 segundos que permanecerían inamovibles hasta la meta. Banesto sólo perdió a tres corredores, Uriarte, Garmendia y Marino Alonso, pero en los últimos kilómetros, con lo que pudo aprovechar el esfuerzo de todos sus hombres. Unas diferencias que entran dentro de la lógica.

Del tren al que marchaba Gatorade puede dar una idea las palabras de Pello Ruiz Cabestany al llegar a la meta: «Al principio he tenido problemas para seguir a Fignon y Bugno, que han tirado como locos, con un trabajo perfecto». Pero los mejores tiempos intermedios en esa contrarreloj, con un recorrido selectivo, engañoso, en el que muchos equipos pagaron el salir muy fuerte y luego no poder aprovechar la bonanaza del terreno al final las marcó el Carrera, que en el kilómetro 19 sacaba seis segundos al Panasonic, y en el kilómetro 41, cuatro, para forzar los holandeses en el tramo final y terminar ganando.

Banesto optó por la seguridad, la regularidad, sin buscar alardes que podrían haberle favorecido... o conducirle al fracaso si sus corredores no llegaban frescos a la parte final.

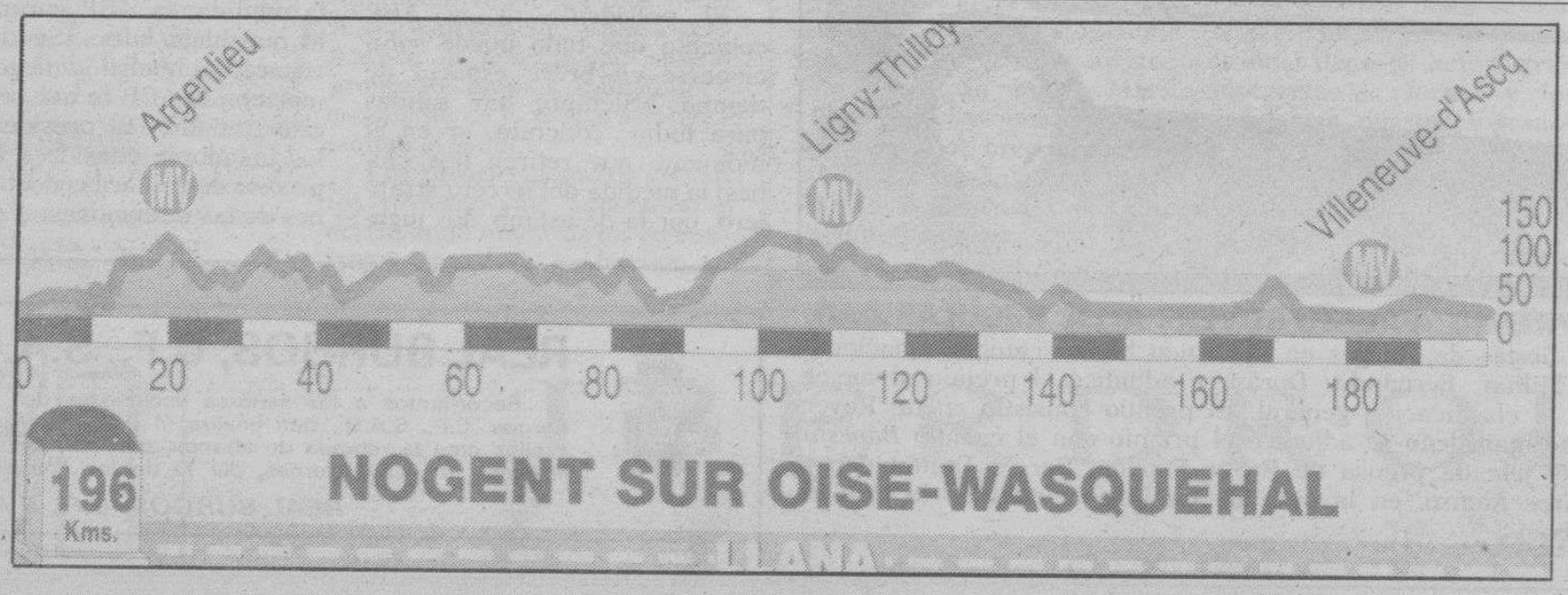
La ONCE volvió a ser el mejor equipo español en esta disciplina, quinto, a 40 segundos de Panasonic. Perdió a Miguel Angel Martínez y Aldanondo. El resto de equipos españoles planteó la etapa sin mayores pretensiones, para terminarla, por lo que cedieron mucho tiempo. Clas perdió 2-14; Festina, 3-53 y Seguros Amaya, 4-35, alejados siempre de los primeros puestos.

Sin un líder para la general no quisieron desgastar a sus hombres, buscando reservar fuerzas para otro tipo de etapas que puedan resultar más asequibles.

Entre los equipos que fracasaron en esta contrarreloj hay tres que llaman poderosamente la atención. Los vencedores del año pasado, Ariostea, finalizaron a 2-48. Demasiados kilómetros para ellos, en un equipo que después del Giro de Italia no ha levantado cabeza. Han realizado un gran comienzo de temporada y ahora están en período de descanso para mover a sus corredores en los próximos días.

Pero los dos nombres más sonoros en cuanto a fracaso son los de PDM y Castorama. Un equipo que tiene a Breukink y Alcalá no puede ceder 1-14, sobre todo cuando tiene buenos rodadores. La desaparición del equipo, la marcha de sus dos hombres fuertes el próximo año, se nota. Castorama tampoco anduvo fino y perdió 1-26. Tampoco el RMO de Leblanc y Mottet se benefició de esa crono, con 1-45 cedido.

Pascal Lino sigue como líder debido a la diferencia que tenía acumulada y puede durar varios días en esa posición. La general ha vuelto a cambiar. Tomando como referencia a Gianni Bugno, las diferencias son ya significativas.




## La etapa de hoy

☐ La quinta etapa del Tour de Francia, que se disputará entre Nogent-sur-Oise y Wasquehall tendrá un total de 196 kilómetros totalmente planos, en los que no hay situada ninguna dificultad.

Será la segunda oportunidad para los hombres rápidos. La salida está prevista para las 12,30 de la mañana y la llegada, en el mejor de los horarios, para las 5,10 de la tarde. Hay situados tres sprints bonificaciones en los kilómetros 19, 105,5 y 179,5.

M.C.D. 2018

«No me ha extrañado el triunfo del Panasonic», dice el segoviano

Perico: «Creo que hemos realizado un buen crono»

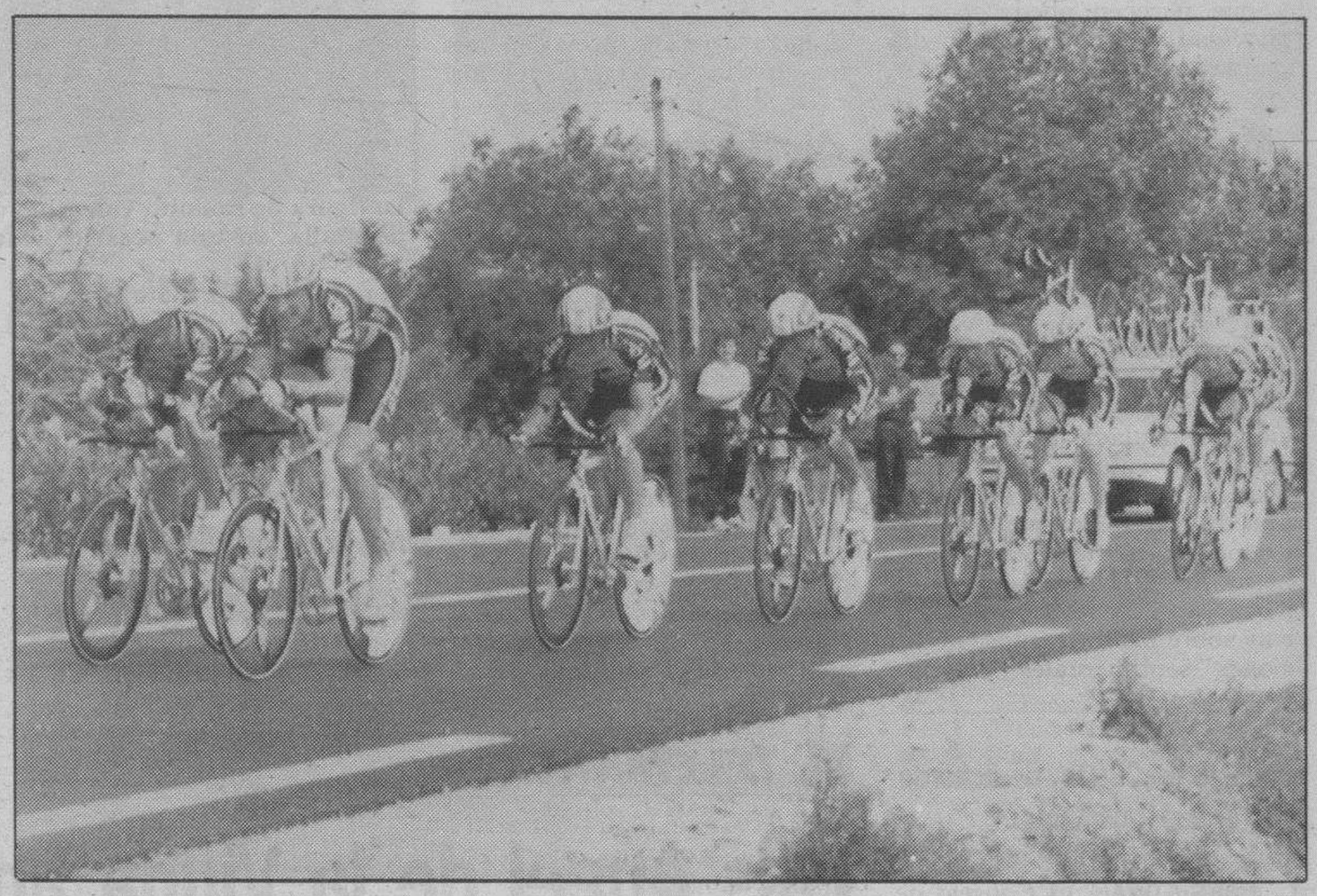
Cabestany: «Bugno y Fignon han respondido a la perfección»

Para el corredor del Gatorade: «Lo importante era sacar tiempo al Banesto»

TOUR DE FRANCIA

# Perico Delgado: «Es poco tiempo el que nos han sacado en la contrarreloj»

***«Hemos tenido algún problemilla con Philipot pero ha respondido bastante bien», Echavarri***



**El equipo del Banesto, durante la contrarreloj de ayer.** (Foto: Efe).

☐ **LIBOURNE**/BENITO URRABURU. – Perico Delgado, una vez finalizada la contrarreloj de ayer, comentó: «Hemos ido a tope y hemos aguantado bastante bien. Quizá nos ha faltado un poco más de ritmo al principio».

El segoviano indicó: «Saber las diferencias que nos iba llevando el Gatorade nos permitía ampliar o bajar nuestro ritmo. Pienso que el resultado de la contrarreloj es satisfactorio, puesto que es poco tiempo el que nos han sacado. Yo creo que hemos realizado una buena crono, en función de los corredores que teníamos y tal y como se ha dado. No me ha extrañado el triunfo del Panasonic, puesto que es un equipo que marcha muy bien en esta distancia. También Carrera y Gatorade dominan. Los equipos italianos lo suelen hacer bastante bien. Yo creo que la carrera está todavía muy abierta, sin nadie que la controle totalmente, lo cual nos favorece a nosotros».

Para Pello Ruiz Cabestany: «El mayor problema era que Bugno y Fignon, que tenían muchas ganas, no se descentrasen, y han respondido a la perfección. Ha sido una pena no ganar la etapa, aunque la victoria no era lo principal. Lo importante era sacar tiempo a Banesto y se ha conseguido, y eso anímicamente, viene muy bien para Bugno y Fignon, las figuras del equipo, que hoy han tirado con todas sus fuerzas. Yo me encontré muy bien, porque he cumplido con creces y el equipo ha funcionado. Los relevos han sido perfectos, y en los últimos 20 kms hemos tirado todos a tope. La etapa ha servido para demostrar cuáles son los equipos que están fuertes».

## Entretelas

LA experiencia europea del Tour de Francia no ha levantado oleadas de admiración, ni entre los seguidores, ni entre los corredores participantes en la prueba. Jean Marie Leblanc, director de competiciones de la Sociedad del Tour de Francia, manifestó cuando se presentó el Tour que la experiencia de este año no se repetiría en su totalidad, pero sin descartar salidas al extranjero.

LA polémica de la ausencia de los Pirineos no se repetirá en 1993. Dos etapas están previstas en las montañas pirenaicas. Los finales, dependiendo de los recorridos, bien podrían ser en Luz Ardiden, Lourdes o Cauterets.

EL próximo 5 de agosto, tres días antes de que se dispute la Clásica de San Sebastián, única prueba del calendario español puntuable para la Copa del Mundo, se va a celebrar en Hendaya un criterium en el que los organizadores quieren contar con Miguel Indurain, Fignon, Jalabert y Duclos-Lasalle.

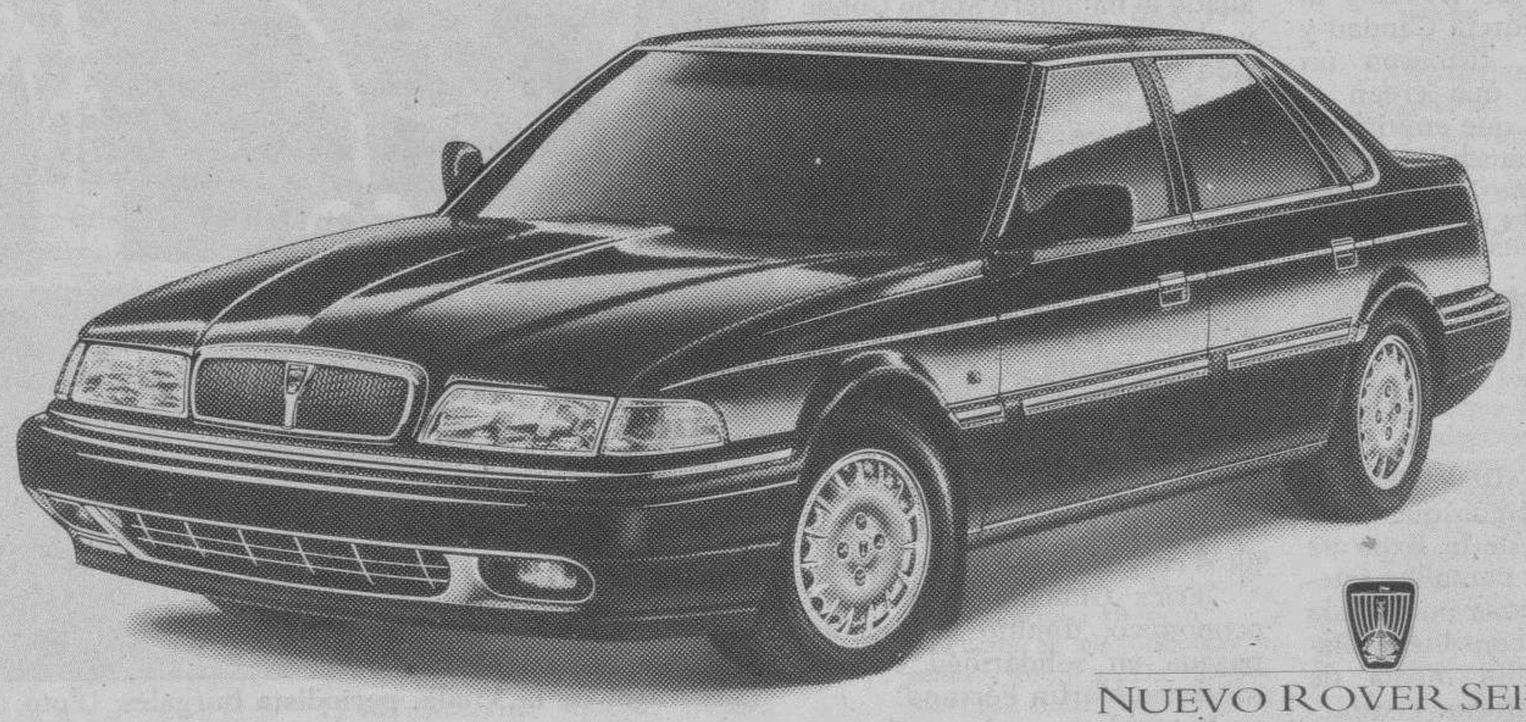
FABRICE Philipot, uno de los tres franceses del equipo Banesto, está ligeramente tocado. Camino de Burdeos, cuando José Miguel Echavarri mandó a sus corredores trabajar, Philipot lo hizo, aunque luego manifestó que pensaba que era un error desgastar tanto al equipo, y que lo acusarían en la contrarreloj de ayer aunque lo cierto es que no lo notaron mucho.

EL equipo Banesto celebró con un lunch la festividad de San Fermín y reunió en su hotel de Burdeos un buen grupo de personas, entre ellas los dos directores, José Miguel Echavarri y Eusebio Unzue, además de los corredores. Los únicos que se despistaron, no les van muchos los actos multitudinarios, fueron Aitor Garmendia y Marino Alonso, que aprovecharon para irse antes a descansar a su habitación, aunque todos se retiraron rápido.

UNO de los dos coches que la cadena SER tenía en el Tour, en el que estaba todo el material para retransmitir los finales de etapa, les fue sustraído a la puerta del hotel de Burdeos en el que se alojaban.

HOTEL
* * *
ROCA ESMERALDA
1.ª LINEA DE PLAYA
25% DESCUENTO JULIO
I ANIVERSARIO
GRATIS 1 SEMANA
SORTEO PRIMERAS 20 RESERVAS
TEL. 96 - 583 61 01
FAX: 96 - 583 60 04. CALPE

SOLO CUANDO LA PERFECCION ES LA META
SE PUEDE CREAR UN COCHE ASI.



NUEVO ROVER SERIE 800
EN LOS LIMITES DE LA PERFECCION.
De 3.685.000 a 4.860.000 ptas.*
*Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.
ROVER
Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.** Avda. Constitución Española,5 Tel.: 22 35 44. Agentes: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel.: 50 11 34. **MIRANDA DE EBRO. TALLERES RECORD.** C/ Logroño. Tel.: 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.** Avda. de Burgos, 1. Tel.: 10 00 77.
ROVER CREDIT

M.C.D. 2018

## LAS PELICULAS

### «El bar del teléfono»

**TVE-2 01,10 horas**

• Prosiguiendo con gentes de Europa, la comedia inglesa da paso al «thriller» francés con una inédita producción de primeros de los ochenta titulada «El bar del teléfono», cuya historia presenta a un comisario de policía que investiga una serie de explosiones que han tenido lugar en diferentes bares y que parecen obedecer a la rivalidad existente entre dos bandas que operan en el lugar.

### «No todo amor es hermoso»

**TVE-2 20,00 horas**

• Si bien J. Lee Thompson es especialmente recordado como un «cineasta de acción», destacando en su filmografía producciones vinculadas al género de acción y aventuras, en contadas ocasiones también abordó otro tipo de géneros, como el melodrama en «No todo el amor es hermoso», en el que adaptó una novela del escritor James Keneway sobre las tormentosas relaciones sentimentales de una familia perteneciente a la alta aristocracia británica.

### «Marineros sin brújula»

**TVE-1 16,30 horas**

• En una jornada predominantemente europea, el cine norteamericano hace por fin su aparición a través de una discreta comedia de Norman Tokar, producida por la Factoría Disney, sobre las peripecias de un alférez novato cuyas continuas torpezas provocan las iras de su comandante superior.

### «Valentino»

**Tele-5 10,45 horas**

• Después de obtener uno de sus mayores éxitos comerciales con la adaptación de la ópera-rock de Pete Townsend «Tommy», Ken Russell realiza un particular «biopic» sobre la figura del mítico «latin lover» del cine mudo, el llorado. Rodolfo Valentino.

Para incorporar al intérprete de «El hijo de Caíd», el director británico contó con la presencia del prestigioso bailarín Rudolf Nureyev, secundado por la también actriz y bailarina Leslie Caron «Un americano en París», demostrando una vez más el artífice de «Lisztomanía».

**La figura de Rodolfo Valentino vuelve a ser recreada en la pequeña panatalla, en esta ocasión lo fue por el realizador Ken Russell.**

### «El último destacamento»

**Tele-5 18,45 horas**

• El «western» de serie «B» se encuentra representado por una producción de principios de los cincuenta cuyo relativo interés viene dado por la presencia en el papel principal de un actor tan opaco como Ronald Reagan.

La previsible trama argumental planteada por Lewis R. Foster en «El último destacamento» tiene como marco la guerra civil americana e ilustra el enfrentamiento entre dos hermanos que han optado por luchar en bandos rivales. Rhonda Fleming, presencia habitual en este tipo de producciones, secunda al ex-presidente de los Estados Unidos en este modesto y convencional «western».

### «Azúcar y miel»

**Tele-5 22,00 horas**

• Típica comedia italiana estructurada en «sketches» y realizada por un cineasta que consiguió mejores resultados en el género de aventuras exóticas. El escenario de los tres episodios de que consta «Azúcar y miel» son los despachos de un Juzgado, donde serán interrogados tres hombres arrestados por diferentes delitos.

### «¡Ella!, escalofriante realidad»

**Antena-3 15,30 horas**

• A pesar de su retórico título, se trata realmente de una anodina producción del género de intriga parapsicológica que supuso el debut del director británico Anthony Richmond. El filme tuvo éxito en su paso por las salas comerciales del sector. Una gloria que no le siguió en la exhibición por los canales de televisión.

## BREVES

### Consejo de CCRTV, de acuerdo con el canal olímpico

☐ **BARCELONA.-** El Consejo de Administración de la Corporación Catalana de Radio y Televisión (CCRTV) se mostró satisfecho por el acuerdo alcanzado con el ente público RTVE para la retransmisión conjunta de los Juegos Olímpicos en catalán por el Canal Olímpico.

En un comunicado hecho público, el Consejo de Administración valora «positivamente» el proceso de diálogo entre ambos entes públicos. El Consejo se muestra a favor de que este proceso de diálogo haya acabado en un acuerdo y abra en el futuro una expectativa de colaboración.

La pasada semana, los directores generales de RTVE y la CCRTV, Jordi García Candau y Joan Granados, firmaron un acuerdo por el que crean el Canal Olímpico, que emitirá en catalán las retransmisiones de los Juegos durante 24 horas por la frecuencia del Canal 33.

### El periódico electrónico de la Expo cuenta con más de 8.500 lectores

☐ **SEVILLA.-** El «Diario Expo», periódico electrónico que edita la organizadora de la Expo 92 a través de 250 pantallas interactivas distribuidas por la isla de la Cartuja es consultado diariamente por una media de 8.500 usuarios, informó el director de esta novedosa publicación, José Alvarez.

Editado diariamente en español, inglés y francés, el «Diario Expo», que incorpora textos, imágenes en color y sonido, supone la experiencia más completa de prensa electrónica realizada en España hasta la fecha, tanto en contenidos como en medios técnicos». Cada día son unos 8.500 los usuarios que manejan las pantallas.

## TELEMANDO

# Luis Angel de la Viuda abandonó la subdirección de Antena 3 Televisión

☐ **MADRID/**COLPISA.- El periodista burgalés Luis Angel de la Viuda ha abandonado su cargo de subdirector general de noticias y actualidad de Antena 3 TV, como consencuencia de los cambios que está llevando a cabo el nuevo presidente del canal, Antonio Asensio.

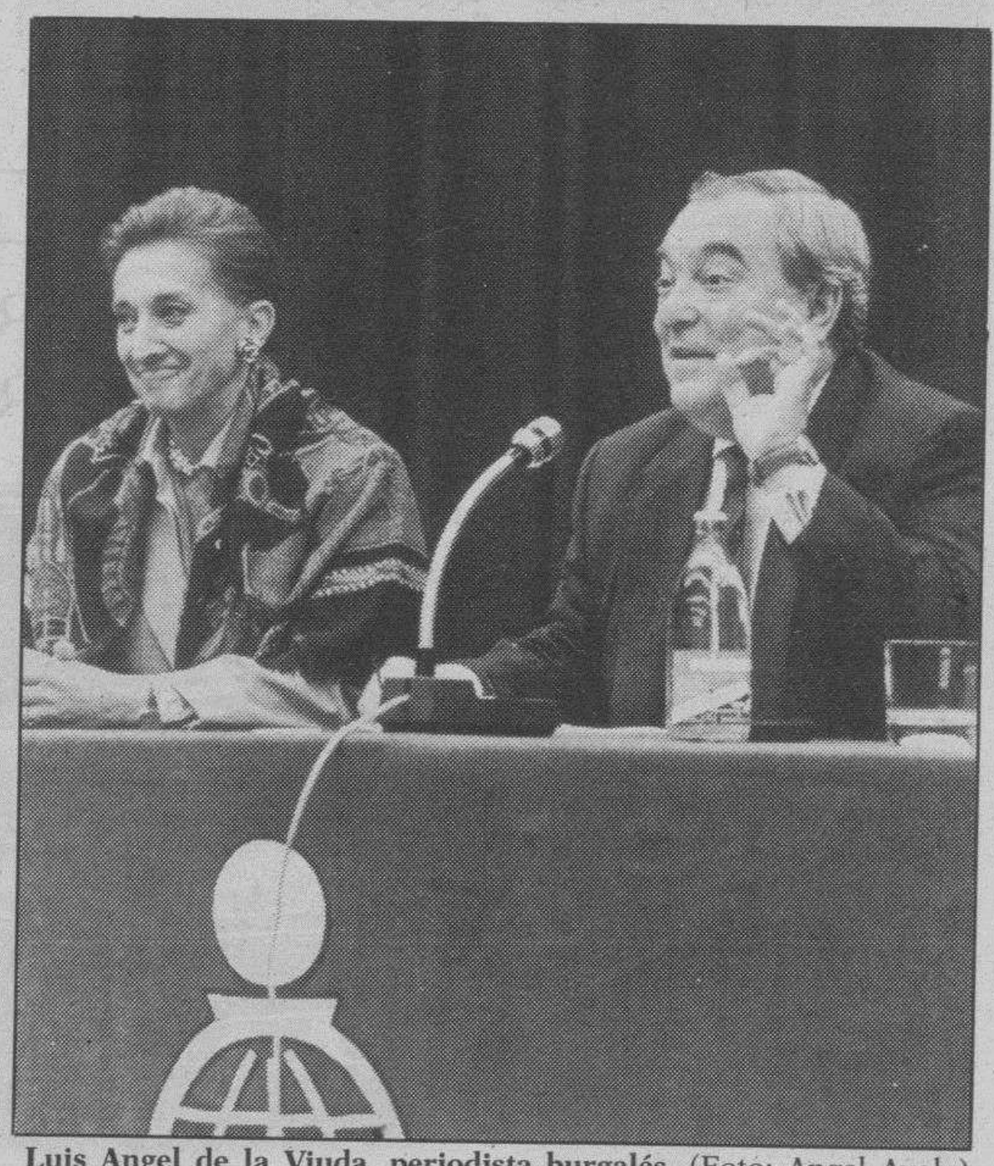
Tras la operación de cambio de accionario que llevó al editor del grupo Zeta a la presidencia de esta televisión comercial, aliado al banquero Mario Conde y el magnate de la comunicación Ruphert Murdoch, Asensio trasladó su despacho a la sede del canal, en San Sebastián de los Reyes (Madrid) desde donde prepara su estrategia de nombramientos y cambios en el equipo directivo de la cadena.

La salida de Luis Angel de la Viuda, vinculado al ex director de Antena 3 TV, Manuel Martín Ferrand, desde los primeros tiempos de la fundación de Antena 3 Radio, es uno de los primeros movimientos en la operación de recambio de los altos cargos de la cadena.

Javier Gimeno, ex director económico, dimitió la semana pasada en solidaridad con la salida de Martín Ferrand.

Entre los nombres que se barajan para formar el nuevo equipo, la mayoría de ellos procede del grupo Zeta. Incluso el popular periodista Manuel Campo Vidal, vinculado al grupo -fue director de la delegación de «El Periódico» en Madridantes de iniciar su trabajo en TVE.

Campo Vidal, que acaba de terminar su contrato con TVE para la realización del programa «Punto y aparte», no ha descartado la posibilidad de trabajar en Antena 3 TV. Este profesional estaría más interesado en realizar un programa dentro de este canal que en ocupar un cargo de gestión.



**Luis Angel de la Viuda, periodista burgalés.** (Foto: Angel Ayala).

Por otra parte, en medios cercanos al grupo Zeta se cita el nombre de José Luis Erviti, actual vicepresidente de esta editorial periodística, como mano derecha de Asensio para la dirección de Antena 3 TV.

Respecto a Luis Angel de la Viuda, que en las últimas horas de la tarde de ayer se encontraba en Burgos, nada ha comentado sobre si ha considerado la posibilidad de seguir conectado al medio radio o televisión.

En el transcurso de las últimas horas no se descartaban nuevos cambios en la cúpula dirigente del grupo informativo que está en estos días en plena reestructuración.

# TVE y Educación acuerdan trabajar por una televisión educativa

☐ **MADRID/**EFE.- El Ministerio de Educación y Ciencia y TVE firmaron ayer un convenio para el desarrollo de una televisión educativa dirigida a la población adulta que no finalizó sus estudios y a los jovenes que abandonaron el sistema educativo y quieran mejorar su formación para acceder al mercado de trabajo.

El ministro de Educación, Alfredo Pérez Rubalcaba, dijo durante la firma del acuerdo, que otro de los objetivos es mostrar a los profesores diversos elementos y materiales educativos que luego puedan utilizar en sus aulas y, en resumen, «familiarizar a todos los ciudadanos con los aspectos más importantes de la reforma educativa».

Según Pérez Rubalcaba, el convenio, que establece que Televisión Española pondrá en marcha el espacio «Aventura del Saber», va a permitir el desarrollo de programas educativos en las Comunidades Autónomas a través de los centros regionales de TV y ofrecerá la posibilidad de potenciar la TV vía satélite.

El ministro, que señaló que la escuela no tiene el monopolio de la educación, afirmó que con la firma de este acuerdo culmina el extenso trabajo del MEC en el campo de los medios audiovisuales, que ha finalizado con la participación del Ministerio en el sistema europeo Olimpus que servirá de apoyo al programa educativo.

La «Aventura del Saber» comenzará a emitirse el 13 de octubre en La 2 de nueve a once de la mañana, «ya que al ponerlo en otra franja horaria más competitiva tendría una menor efectividad educativa.

M.C.D. 2018

# LO QUE HAY QUE VER

## «Quiéreme mucho», ritmos latinos para Antena 3

• El merengue, el bolero y el cha-cha-cha, junto con el resto de los ritmos latinos, de la mano de sus más característicos intérpretes, serán los integrantes fundamentales del nuevo espacio musical que comienza a emitir Antena 3 TV.

Presentado por la venezolana Judith Castillo y Miguel Ortiz, «Quiéreme mucho», una de las principales novedades de la programación veraniega de este canal privado, estará dedicado fundamentalmente a la música latina de los años cincuenta.

En el espacio, rodado en el parque acuático de Villanueva de la Cañada (Madrid), desfilarán durante el verano algunas de las grandes figuras de la canción hispana, como «Los tres sudamericanos», «Los cinco latinos», Lucho Gatica, «Los Panchos», y Paul Anka. También la reina de la salsa, Celia Cruz, y el rey del mambo, el internacional Tito Puente.

Junto a ellos, «Quiéreme mucho» contará con la presencia de los sucesores actuales de aquellos intérpretes, entre otros Rubén Blades, Willy Colom y José Feliciano.

El espacio también incluirá un apartado especial dedicado a enseñar a los espectadores los ritmos y pasos del mambo, la cumbia, el merengue..., sección que correrá a cargo de las orquestas de Tito García y «Los Melódicos» y el ballet cubano de Víctor Cerella.

Otra de las secciones permitirá a los espectadores conocer diversos aspectos de los años cincuenta, a través de las entrevistas que realizará José Ramón Pardo a algunas de las figuras del cine y la música de aquella época.

Entre ellas, según ha anunciado Antena 3 TV, prsonajes casi legendarios, como Esther Williams y María Félix, junto a actores de la talla de Anthony Quinn y Ricardo Montalbán, y los españoles Amparo Rivelles y Alberto Closas.

## «El nacimiento de Europa», un documental de calidad

• La época veraniega en televisión tiene como principal ventaja la posibilidad de volver a ver series y espacios ya emitidos, pero de extraordinaria calidad, como es el caso del documental que La 2 de TVE repone en esta jornada, «Los siglos oscuros», a las 11 horas.

Integrada por siete capítulos, se trata de una serie eminentemente divulgativa en la que se narra el nacimiento de Europa a partir de la crisis de la caída del Imperio Romano, que constituye el comienzo de la denominada Edad Media.

Este período, dividido tradicionalmente en dos etapas bien diferenciadas, ofrece sus aspectos más típicos en la denominada Alta Edad Media, entre los siglos V y XI.

**Celia Cruz y las noches de Antena 3 para que todo vaya chevere.**

## ● TVE–1

### MAÑANA

**07.29** Apertura.
**07.30** Avance Telediario.
**07.35** Informativos en lenguas extranjeras.
**08.30** Avance Telediario.
**08.35** Telediario Internacional.
**09.05** ¿Quiéres que te lo cuente?
**09.35** Médicos de cabecera.
**10.30** Avance Telediario.
**10.35** Estamos de vacaciones.
**12.05** Avance Telediario.
**12.10** Telenovela.
**13.00** Magazine Expo 92.
**13.25** Destino. Intérpretes: Juan Ferraza, Lourdes Munquía, Fernando Balazaretti.
**13.55** El menú del día.
**14.15** Informativo Castilla y León.
**14.30** No te rías que es peor.

### TARDE

**15.00** Telediario 1.
**15.30** Mundo de fieras.
**16.30** Vacaciones de cine. **«Marineros sin brújula».** Comedia. De Norman Tokar. USA. 1970. Dur.: 112 minutos. Int.: Robert Morse, Phil Silvers, Stedanie Powers (★★).
**18.15** Avance Telediario.
**18.20** Aventuras 92.
**18.50** Corrupción en Miami. «En el corazón de la noche».
**19.45** Curro Jiménez. Con Sancho Gracia, José Sancho, Alvaro de Luna, Francisco Algora, José María Pou, Mimi Muñoz. Las aventuras del popular bandolero «Carambola a tres bandas».

### NOCHE

**21.00** Telediario.
**21.30** Sin vergüenza.
**22.15** El Primi–Juego.
**22.30** Sabbath.
**00.10** Muñecas. **«Los problemas de Marlene».** Int.: Wendie Jo Seperber, Lesley Boone, Susan Pertez, Rick Overton.
**00.35** Diario Noche.
**00.55** Punto de vista.
**01.05** Marquesa de Santos.
**01.35** Testimonio.
**01.40** Cine 92. **«La Patota».** Drama. De Daniel Tinayre. Argentina. 1960. Dur.: 85 minutos. Int.: Mirta Legrand, Milagros de la Vega, Alberto Argibay (●).
**03.10** Cine 92. **«El yugo».** Terror. De Víctor Urruchua. Méjico. 1947. Dur.: 83 minutos. Int.: Armando Clavo, María Teresa Esquella, Fanny Schiller, Carlos Navarro (★★).
**04.35** Despedida y cierre.

## ● TVE–2

**07.29** Apertura.
**07.30** Cadena de las Américas.
**07.55** Encierro de San Fermín.
**08.05** Magazine de México.
**11.00** Europa en sus siglos oscuros.
**12.00** Alquibla. **«Ver sin ser vista: la mujer en el Islam».** La situación de inferioridad de la mujer en el Islam perjudican a la mujer.
**12.30** Barcelona a trazos.
**13,00** La película de la mañana. **«Buen viaje, Pablo».** Drama. De Ignacio F. Iquino. España. 1959. Dur.: 98 minutos. Int.: Ettore Manni, Gisia Paradis, M. del Valle (★★).
**14.10** Juego de niños.
**14.35** Dibuja 2.
**15.00** Cifras y letras. Programa concurso donde las letras y los números son protagonistas. Presenta Elisenda Roca.
**15.30** Los secretos de la lavadora.
**15.55** Tour de Francia. Final de la etapa del día: Noegent–Sur–Oise–Wasquehal.
**18.30** El mejor deporte. Atletismo Grand Prix. Resumen. Desde Lausanne. (Suiza). Baloncesto, grabado programas de la selección.
**20,00** Sesión de verano. **«No todo amor es hermoso».** Drama. De J. Lee Thompson. USA. 1970. Dur.: 112 minutos. Int.: Peter Otoole, Sussannah York, Michael Craig (★★★).
**22.00** Jueves Cine de Comedia. **«Servicios muy personales».** Comedia. De Terry Jones. G.B. 1986. Dur.: 100 minutos. Int.: Julie Walters, Amec MCowen, Shirley Stelfox, Danny Schiller (★★).
**23.55** Redacción en la 2.
**00.45** El show de Tracy Ullman.
**00.40** Treinta y tantos. Serie. **«La campaña de Michael».** Michael tiene una nueva idea para una campaña: dar un tratamiento nuevo al producto con una campaña retro, un cambio radical para el cliente.
**01.10** Cine Club. Gentes de Europa. **«El bar del teléfono».** Policíaca. De Claude Barrois. Francia. 1980. Dur.: 87 minutos. Int.: Daniel Duval, Francoise Perier, Raymond Pellegrin (★★).
**02.50** Despedida y cierre.

## ● ANTENA 3

**07.30** Colegio Libre de Eméritos–Aula 3. Tema: **«Prevención y tratamiento».** Con Amador Shüller.
**08.00** Noticias.
**08.30** La guardería. Incluye las series: «Aventuras de las urracas parlanchinas y Quacula», «El despertar» y «La rana Gutsy».
**10.00** Noticias, con F. Sierra.
**10.03** «La selva de cemento».
**11.00** Atrévete. Serie.
**12.00** Noticias.
**12.03** Santa Bárbara.
**13.00** Bonanza.
**14.00** Noticias.
**14.03** Dibujos animados.
**14.30** Corazón de melón.
**15.00** Noticias.
**15.30** Telecine. **«Ella escalofriante realidad».** Terror. De Anthony Richmond. Gran Bretaña. 1985. Dur.: 95 minutos. Int.: Jacklyn Smith, Nigel Terry, Shelley Winters (★★).
**17.20** Teletienda.
**17.30** La merienda. Con Ana y Raquel. Incluye diferentes series infantiles y juveniles.
**19,00** Supermarket. Concurso. Con Enrique Simón.
**19,30** Noticias.
**19,33** La ruleta de la fortuna. Concurso. Con Bigote Arrocet y Mabel Lozano.
**20.00** Santa Bárbara. (Repetición del capítulo de la mañana).
**21.00** Noticias con Luis Herrero y Miriam Romero.
**21.30** Luz de Luna. Serie. «El dinero habla, nadie ayuda». Maddie descubre que su antiguo contable ha instalado un casino en Buenos Aires. Decide ir hasta allí para recuperar su dinero.
**22,30** Noticias, con J.M. Carrascal.
**22.33** Enredo. Nueva Serie.
**23.00** Quiéreme mucho. (Nueva Sserie). Los miembros de la mafia ordenan a Danny que busque al asesino.
**00.30** Noticias, con J.M. Carrascal.
**01.00** En el calor de la noche.
**02.00** Antena de Cine. **«Kunyonga».** Aventuras. De Hubert Frank. Alemania. 1988. Dur.: 90 minutos. Int.: Ron Williams, Julia Kent, Drew Lucas, Paul Breitner (★).
**03.30** Aula 3. (Repetición).
**04.00** Cierre de emisión.

## ● TELE–5

**07.25** Entre hoy y mañana.
**07.45** Desayuna con alegría. Conducido por Leticia Sabater.
**09.40** Alcanzar una estrella. Serie.
**10.15** Alicia. Cap. 88.
**10.45** Cine corazón. **«Valentino».** Drama. De Ken Russell. G.B. 1977. Color. 122 minutos. Int.: Rudolf Nureyev, Leslie Caron, Michelle Phillips, Carol Kane (★★).
**13.00** Vacaciones en el mar.
**13.35** «...A mediodía, alegría».
**14.00** Vivan los compis.
**14,30** Apartamento para tres. Serie. **«Un sueño imposible».** Intérpretes: John Ritter, Joyece Dewitt, Audra Lindley, Norman Fell.
**15.00** Entre hoy y mañana.
**15.30** Manuela. Cap. 185.
**16.20** María de nadie.
**17.00** La extraña pareja.
**17.30** Super Guay. Programa infantil presentado por Miliki y Rita Irasema que incluye diferentes espacios.
**18.45** Cine Vacaciones. **«El último destacamento».** Western. De Lewis R. Foster. USA. 1951. Color. 88 minutos. Int.: Ronald Reagan, Rhonda Fleming, Bruce Bennett (●).
**20.30** Hoy. Avance informativo
**20.45** Telecupón. En directo, sorteo del cupón de la ONCE. Presentado por Carmen Sevilla y Agustín Bravo.
**21.05** La loba herida. Telerromance. Pese a los ruegos de Macuto, Lucero se niega a pasar la noche con él, debido a que en la mañana irá con Armando a buscar a su madre a la cárcel. Int.: María Alcalá, Carlos Montilla, Astrid Carlona Herrera.
**22.00** Silencio, se ríe. **«Azúcar y miel».** Cómica. De Sergio Martino. Italia. 1980. Color. 85 minutos. Int.: Pippo Franco, Edwige Fenech (★).
**23.45** Contacto, contacto.
**00.15** Playboy.
**00.40** Entre hoy y mañana.
**01.00** Noche de miedo. **«El retorno del doctor Phibes».** Terror. De Robert Fuest. G.B. 1972. Color. 85 minutos. Int.: Vincent Price, Robert Quarry (★).
**02.40** Mannix. Cap. 37.
**03.30** Cierre de emisión.

## ● CANAL +

**08.00** ABC World News.
**08.25** Video minuto.
**09.24** Dibujos animados.
**09.52** Redacción. Noticias.
**10.00** Cine. (Codificado). **«Para siempre».** Drama. De Steven Spielberg. USA. 1989. Int.: Richard Dreyfuss, Holly Hunter, Brad Johnson, Audrey Hepurn (★★★).
**11.58** Cine (c.). **«El caballero del dragón».** Fantástico. De Fernando Colombo. España. 1958. Int.: Klaus Kinski, Harvey Keitel, F. Rey (★★).
**13.30** Los 40 principales.
**14.00** Redacción. Noticias.
**14.05** Dibujos animados.
**14.30** Teleserie: Spatz.
**15.00** Cine. (C.). **«Casi una familia».** Drama. De Jonathan Kaplan. Norteamericana. 1989. Intérpretes: Glen Close, James Woods (★★).
**16.40** Cine (c.). **«Rescate».** Acción. De Manny Coto. Israel–USA. 1989. Intérpretes: Dolph Lundgren, Lisa Berkley (★).
**18.08** Cine (c.). **«La divertida noche de los zombies».** Comedia de terror. De Ken Wiederhorn. USA. 1987. Int.: Michael Kenworthy, Thor Van Lingen (★★).
**19.35** Dibujos animados.
**20.00** Avance Redacción.
**20.05** Los 40 principales.
**20.30** Telecomedia: Alf.
**21.00** Padres forzosos. Comedia.
**21.28** Información meteorológica.
**21.30** Redacción. Noticias.
**21.54** Información deportiva.
**22.00** Estreno Canal +. (Codificado). **«Reanimator II».** Acción. De G.L. Eastman. USA. 1990. Con Gene LeBrok, C. Baranov (★).
**23.32** Cine (c.). **«Hardware, programado para matar».** Ciencia Ficción. De Richard Stanley. USA. 1990. Int.: Stacey Travis, Dylan McDermot, John Lynch, Iggy Pop (★★).
**01.02** Cine (c.). **«Melodía de seducción».** Suspense. De Harold Becker. USA. 1989. Int.: Al Pacino, Ellen Barkin (★).
**02.51** Cine (c.) **«Megavixens».** De Russ. Meyer. USA. 1976. Int: Robert McLane, Edward Schaff, Mary Gavin y Su Ling (★★).
**04.05** Cierre.

M.C.D. 2018

VINOS DE LA
RIBERA DEL DUERO
MARQUES DE VELILLA


# Diario de Burgos

EDITA: DIARIO DE BURGOS, S.A. ● REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34 ● 09002 BURGOS ● Tels.: 26 72 80 (REDACCION) 26 83 75 (ADMINISTRACION) ● FAX: 26 80 03 y 27 72 19 ● APDO. DE CORREOS, 46 ● DEPOSITO LEGAL: BU-3-1958


CONSEJO REGULADOR DE LA DENOMINACION DE ORIGEN
RIBERA DEL DUERO

**«UNO DE LOS CINCO MEJORES DE ESPAÑA»** ● El XVI Festival Internacional de Folklore «Ciudad de Burgos» reunirá en nuestra ciudad, entre los días 14 al 19 de julio, a más de 430 folkloristas, procedentes de Iberoamérica, Gran Canaria, Extramadura y Andalucía.

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLKLORE

# Un encuentro de tres culturas, a ritmo de danza, juego y poesía

☐ **BURGOS**/J.S.-El XVI Festival Internacional de Folklore «Ciudad de Burgos», dedicado en esta edición al V Centenario del Descubrimiento, reunirá en nuestra ciudad a más de 430 personas, entre folkloristas, técnicos y las distintas delegaciones que, procedentes de Hispanoamérica, Andalucía, Extremadura y Gran Canaria, mostrarán las esencias de su folklore entre los días 14 y 19 del presente mes, en el escenario habilitado en la plaza de San Juan.

Con un presupuesto cercano a los 17 millones de pesetas (en el que se incluyen los gastos derivados de la Feria de Artesanía y la Exposición de Pintura Iberoamericana, sufragado en su totalidad por el Ayuntamiento), este Festival es, en opinión del secretario del Comité Organizador, Miguel Alonso Gómez, uno de los cinco mejores de cuantos se celebran en España.

Afianzado ya en el panorama folklórico nacional, en esta ocasión actuarán algunos de los grupos más representativos del continente hermano, como puedan ser el Conjunto Folklórico Nacional de Cuba, fundado en 1962 y portador de un lenguaje escénico realmente renovador.

México estará representado por el Grupo Artístico Macuilxóchitl («deidad dual de la danza, música, poesía, juego y todas las bellas artes de la cultura azteca»).

También participarán el Ballet Folklórico Pilmayquén, de Argentina; el Grupo Raíces, procedente de la ciudad colombiana de Usaca; el grupo La Trapatiesta, de la Universidad Central de Venezuela; Conjunto Folklórico Nanihue, de Chile; Grupo Folklórico ecuatoriano Tungurahua y el Ballet Folklórico de Cochabamba, galardonado con la Medalla de Oro del Festival de Dijon (Francia) y con el primer premio del Festival de Salta (Argentina).

**Componentes del Grupo Folklórico colombiano Raíces.** (Foto: Archivo/DB).

España estará representada, además de por los ocho grupos folklóricos burgaleses, por la Agrupación Folklórica Calero, de Telde (Gran Canaria); Grupo de Folklore Andaluz Virgen de la Cabeza, procedente de Andújar (Jaén) y por el Grupo de Coros y Danzas Luis Chamizo, de Badajoz.

Según manifestó a DB Miguel Alonso, el elevado número de participantes ha provocado algunos problemas de alojamiento, por lo que los grupos estarán repartidos en cinco centros (colegios, residencias, etc.) de la ciudad.

Finalmente, el secretario del Comité Organizador del Festival apuntó la posibilidad de que en próximas ediciones el escenario del mismo sea trasladado a la Plaza de Santa María, donde, «el monumental *decorado* de la Catedral realzaría aún más el significado cultural de este entrañable encuentro».

## EL GAVILAN

### Persecución (y 2)

J-2

LES diré que, efectivamente, somos perseguidos todos los que fumamos y además con sumo placer. Y ya no sólo por las instituciones de los Estados, sino hasta por los propios de la familia. Tampoco los amigos ya son lo que eran sobre todo aquéllos que se han tomado al pie de la letra los distintos dictámenes y advertencias sobre la prohibición de fumar y los peligros del tabaco. Días vendrán, y si no al tiempo, en los que este antiguo inocente vicio de fumar sea causa eximente y proporcionada para las separaciones matrimoniales incluso. ¿Qué se lo va a hacer? Pero voy a decirles algunas cosas de esta clara persecución que, según mi entender, es además de indiscriminada, injusta. La reciente reunión en Río con el ánimo de abrir un rayito de esperanza a esta Tierra maltratada y a esta humanidad contaminada, no dijo ni una sola palabra de condena a los sufridos fumadores: sí, por el contrario, condenó el feroz expolio de los distintos fabricadores de muerte y destrucción. Nadie se ha tomado en serio, sin embargo, estas condenas; algunos, incluso, se han atrevido a defender a sus «benéficas» y «prolíficas» industrias. Y da la casualidad que estas cosas, las del tabaco y las otras, acontecen en el mismo país. Comparen y vean los distintos tratamientos. ¿Y qué decir, por ejemplo, de las otras contaminaciones, todas ellas resueltas en una, la de la injusticia social y política?

MESA - MADERO

MUEBLES evelio
General Yagüe, 32
Con la "Tarjeta Muebles Evelio" le damos crédito instantáneo
Bono Loto
18 - 19 - 23 - 30 - 33 - 36
Complementario 11 Reintegro 6
Reparto de premios

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1.ª | Categ. | (6 aciertos) 0 acertantes | 1.257.872 |
| 2.ª | » | (5 ac. y compl.) 3 acertantes a | 103.387 |
| 3.ª | » | (5 aciertos) 73 acertantes a | 2.247 |
| 4.ª | » | (4 aciertos) 4.759 acertantes a | 230 |
| 5.ª | » | (3 aciertos) 98.633 acertantes a | |

Bote acumulado: 54.717.450

M.C.D. 2018